

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

## Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



1. no ombject

49

Thucydides

, 



•  aug). Classical Series.

THUCYDIDES

BOOK VII



.

•

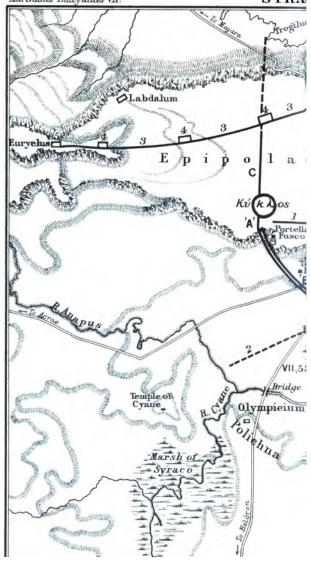
•

•

.

TO FORM BE PUBLIC LICEARY

ACTOR, L. MOT AND LICHEN FOUNDATIONS





Tall TY DE PUBLIC LIBRARY

# THUCYDIDES

# BOOK VII

#### EDITED BY

# E. C. MARCHANT, M.A.

LATE FELLOW AND ASSISTANT-TUTOR OF PETERHOUSE, CAMBRIDGE PROFESSOR OF GREEK AND ANGIENT HISTORY IN QUEEN'S COLLEGE, LONDON ASSISTANT-MASTER IN ST. PAUL'S SCHOOL

# London

MACMILLAN AND CO., LIMITED

NEW YORK: THE MACMILLAN COMPANY

1902

All rights reserved

# 991605A

First Edition 1893 Reprinted 1900, 1902  $\mathbf{TO}$ 

THE REV. W. GUNION RUTHERFORD, M.A., LL.D.

# 38 X 1 0 8 4

	•		
•			
			·
·			

# CONTENTS

											<b>PAGE</b>
Intro	DUCT	ion									
8	1. T	he Sie	ge-W	orks o	f the	Athe	nians	, with	plan		i <b>x</b>
§	2. N	ici <b>as.</b>	A S	ketch		•					xvii
. 8	3. T	he MS	S. an	d Tex	t of t	he Se	ventl	Bool	k.	х	xxix
Text			•								1
Note	s .			•	•						109
APPE	DIX-	_									
	I. O	n the	first l	arang	ue of	Nici	88				213
	II. O	n the	text (	of cert	ain p	assag	es		•		216
1	II. E	vents	at At	hens,	July	414-	Sept.	413			218
INDEX	c—Gr	eek									223
	En	glish					•		•		251
MAP-	-Syra	cuse							From	ıtis	piece



# KEY TO PLAN

<b>Α=τὸ π</b> ρὸς τ	ον κρημνόν			Inti	od.	p. xiii.
1 = First Syr	acusan Cou	nter-work		٠,	,	р. х.
2 = Second	,,	,,		,	,	p. <b>xi.</b>
3 = Third	,,	,,				ch. 4.
4=τὰ τρία σ	τρατόπεδα				ch.	43, 4.
5= TO Telvia	υσ τὸ κατ <b>ὸ</b>	τλυ Εὐούπ)	OF		ch	49 9

## INTRODUCTION

§ 1. THE SIEGE-WORKS OF THE ATHENIANS AT SYRACUSE BEFORE THE ARRIVAL OF GYLIPPUS 1

As soon as the Athenians had obtained possession of 414 R.C. Epipolae, they fortified a point known as Labdalum, which looked from the north side of the cliff towards Megara. From Labdalum they marched down Epipolae towards the walls of the city, searching for a site suitable for the building of a central fort which might serve them as a base of operations while engaged in circumvallating the city. Presently they found themselves in a broad open table-land which descended by a barely perceptible incline to the walls of Achradina.

In selecting the site for this central fortress, the Athenian generals had to look for a point which lay about half-way between the Great Harbour and the northern sea—since to those limits their projected lines were to be carried northward and southward. The fort must not be very near to the city itself;

<sup>1</sup> For the convenience of junior students and of those who prefer to avoid controversy, I have relegated to the end of the section the arguments on which these remarks are based.

but, at the same time, the question of the distance to be covered with their lines was, of course, of extreme They fixed on a site due south of importance. Trogilus, and distant from the north coast about a mile and a half or rather less. Reckoning together the wall which would have to be built on the southern cliff from the central fort and that which would run from the southern cliff to the Great Harbour, about the same distance would have to be covered south of the fort—that is to say about a mile and a half. This point was thus north of the Portella del Fusco, and a short distance from the spot at which the southern wall would touch the edge of the cliff. this place, then, they built a large round fort-or circle—protected in front by an outwork.

Soon, when the fortress stood finished, they began building out from it towards Trogilus. the Syracusans knew well that the object of the enemy was to hem them in, and they determined, by building a counter-work, to prevent him from reaching the Great Harbour. The besieged knew better than the besiegers that safe communication with the harbour was to the Athenian a matter of vital importance. This safe communication he should not obtain without a struggle. Now he was at present thinking only of his communication with his naval station at Thapsus. Accordingly the Syracusans built out a wall towards the Portella del Fusco, intending to carry it immediately south of and past the Athenian 'circle.' On the north side the wall was protected by a palisade, and near the east end there was a door in the wall affording communication between the north and south.

But the Athenians, after biding their opportunity,

attacked, captured and destroyed both palisade and wall. They then realised that, in order to secure communication with the sea, the southern wall was more needed than the northern. They therefore ceased building north of the 'circle' and 'proceeded to fortify the cliff above the marsh.' That is to say, they filled up with a wall the short space between the 'circle' and the Portella del Fusco. It is not possible to ascertain the exact point on the cliff at which this short piece of wall ended.

The Syracusans made a second effort to prevent the Athenians from reaching the Great Harbour. It was now useless to build along the cliff as they had previously done. Nor did they choose the middle level above the marsh, apparently because they expected that the Athenian works would reach it before they could build far enough to check them. Starting from the city they dug a trench across the marsh itself and towards the Anapus, building as before a palisade on the north side. But this work also was captured by the Athenians, but only at the cost of Lamachus' life. During the battle, the Athenian fleet, having left Thapsus, entered the Great Harbour.

And now from the Portella del Fusco Nicias built a double wall towards the coast. But why was it double? We can hardly doubt that Nicias had Athens and the Piraeus in mind, and that, following that model, he wanted to render safe the conveyance of provisions to the upper walls. When the fleet left Thapsus, he seems to have modified his plans to some extent and to have supposed that the northern wall might safely be left a mere fragment until he was quite secure on the south. He must have con-

sidered also, that—should the Syracusans occupy the Olympieium—a double wall in the low ground would be absolutely necessary to protect his army against simultaneous attacks directed from the village and from the city.

The account given above of the siege-works differs in some respects from all those hitherto published. The difficulties are entirely due to the careless description of Thucydides, who seems to have forgotten that his readers would not know the ground, with which he was himself familiar.

 Where was the κύκλος? Thucydides says at Syce. which tells us nothing. On the middle of the slope of Epipolae, say Arnold, Grote, Stahl, Holm and Freeman. Near the southern cliffs, says Leake, who unfortunately arrives at his conclusion by an entirely wrong route. But the conclusion appears to be right. (a) Those who are opposed to it urge that the κύκλος was to be the central position of the Athenian lines, which were to run north and south from it. But this argument appears to me to be in favour of Leake. In the Seventh Book Thucydides mentions  $\tau \hat{a} \tau \epsilon i \chi \eta$  many times, but never to denote only the northern wall and that which joined the κύκλος to the edge of the cliff. He means by τα  $\tau \epsilon i \gamma \eta$  either forts, or the double wall, or the lines He evidently did not think τὰ τείχη the right expression for the two short pieces of single wall. Now, in order that the κύκλος may be approximately in the centre of the Athenian  $\tau \epsilon i \chi \eta$ , it is clear that if the κύκλος is to be placed north or north-west of the Portella del Fusco, it must also be near the cliff; otherwise the distance to be built over will be considerably greater at the south than at the north of the  $\kappa \dot{\nu} \kappa \lambda$ os. Of itself, however, the argument that the  $\kappa \dot{\nu} \kappa \lambda$ os must have been the central point is not of much weight.

(b) In vi. 101, 1 comes a statement which causes great difficulty to those who place the κύκλος on the middle of Epipolae. Thucydides savs ἀπὸ τοῦ κύκλου ἐτείχιζον τον κρημνον τον ὑπὲρ τοῦ ἔλους, and then further on he refers to τὸ πρὸς τὸν κρημνόν. First, what does ἐτείχιζον τον κρημνόν mean? 'They fortified a point on the cliff,' according to Arnold, Grote, and Freeman, and, owing to the distance which they assume between κύκλος and κρημνός, they naturally find ἀπὸ τοῦ κύκλου difficult to explain. Subsequently, they say, Nicias must have built a wall between this new fort on the κρημνός and But Thucydides says nothing about such a the κύκλος. building. Stahl sees that ἐτείχιζον τὸν κρημνόν must mean 'they fortified the cliff,' and cannot mean 'built a wall along the cliff,' as Classen says. So Stahl reads  $<\dot{\epsilon}_S>\tau\partial\nu$  κρημνόν with Lupus.

Surely the words mean 'they built a wall on the cliff.' The expression is quite natural as soon as we place the  $\kappa \dot{\nu} \kappa \lambda \alpha s$  just north of the Portella del Fusco; for a wall built from the  $\kappa \dot{\nu} \kappa \lambda \alpha s$  will thus be on the cliff. This short piece of wall is afterwards still more accurately called  $\tau \delta \pi \rho \delta s$   $\tau \delta \nu \kappa \rho \eta \mu \nu \delta \nu$ ; but so short comparatively was the wall built 'to the cliff' that it could also be called a wall 'on the cliff.'

(c) The nearer the  $\kappa \dot{\kappa} \kappa \lambda$ os to the south cliff, the easier would communication be with the Great Harbour. The fact that the southern wall was double sufficiently shows that Nicias knew that he would have to be careful about this matter. It is no objection that he began building to the north first; for, when no walls as yet existed, he may quite well have thought that he was even more exposed to attack on that side, and at first he probably contemplated keeping a naval station at Thapsus with a view to his connection with Catana and

the south of Italy. Some modern writers, as Holm and Fr. Müller, apparently struck with the importance of the southern communication, while placing the  $\kappa i \kappa \lambda o s$  in the centre of Epipolae, represent the wall which connected the  $\kappa i \kappa \lambda o s$  with the  $\kappa \rho \eta \mu \nu i s$  as double, like that from the  $\kappa \rho \eta \mu \nu i s$  to the Harbour; but there is absolutely no authority for this in the text, and very much that is against it.

2. Where was the first Syracusan counter-work? Göller, Dunbar, Didot and Stahl place it north of the κύκλος; while Leake, Arnold, Grote, Holm, Classen and Freeman place it at the south. Thucydides says merely that the Syracusans ἐτείχιζον κάτωθεν τοῦ κύκλου.

(a) It is unnecessary to demonstrate that  $\kappa \acute{a}\tau \omega \theta \epsilon \nu$ can mean 'south of.' If we could be sure that this is the meaning, the matter would be settled. Freeman indeed is not clear what the words mean. On p. 664 of his third vol., he says it means 'on a level lower than that of the Athenian central fort': on p. 668 he commends Grote for being 'the first to see, in opposition to both Arnold and Leake, that κάτωθεν τοῦ κύκλου did not mean on a lower level than the Athenian fort, but lower down on the cliff,' i.e. south of the fort. Those who place the Syracusan work north of the 'circle' make κάτωθεν mean 'on lower ground'; but it is a grave objection to this explanation that the land rises but very slightly between the walls of Syracuse and the site of the Athenian lines. (See also note on c. 2, 4.) It simplifies matters very much if we can take κάτω to mean 'south' and ανω 'north' in the narrative of the siege.

(b) The Syracusans knew well that they had before all things to prevent the Athenians from reaching the Great Harbour. Else, why was the second counter-work built across the marsh and not rather north of the  $\kappa \nu \kappa \lambda$  os? The most effectual way to carry out their purpose was to build in the first instance towards the Portella del

Fusco.

- (c) If the Syracusans built the first counter-work on the north side of the  $\kappa \nu \kappa \lambda os$ , why did the Athenians leave off building at the north wall after destroying the counter-work? They would have had every reason to press on in that direction to prevent the Syracusans from repeating their attempt to traverse the northern wall. But if the Syracusans built between the  $\kappa \nu \kappa \lambda s$  and the  $\kappa \rho \mu \mu \nu s$ , Nicias had good reason for building at once across this space; just as afterwards, when he had turned the Syracusans out of the marsh, he at once proceeded to build across it.
- 3. There is a serious difficulty connected with the wall of Gylippus. It is in the words (vii. 7, 1) ai δè Κορινθίων νήες . . έσεπλευσαν . . . καὶ ξυνετείχισαν τὸ λοιπον τοις Συρακοσίοις μέχρι του έγκαρσίου τείχους. Grote and Freeman say that when Gylippus had built past the unfinished northern wall, "he began to work at the extreme point of Euryelus and then built eastward till he reached the wall already begun at the other end." But what object had Gylippus in beginning anew at Euryelus instead of continuing to build westwards? To secure the road up the hill, says Freeman. This reason is insufficient. (a) There would be a gap of at least a mile and a half between the western extremity of Gylippus' incomplete wall and the point on Euryelus at which this supposed new start was made. Gylippus was building eastwards there was nothing whatever to prevent Nicias from passing through this gap and cutting off his communication with the wall at the east. It was at least as likely that Nicias would do this as that Athenian reinforcements would attempt to come up by the west road before Gylippus could complete his original wall. (b) In all other cases in which either side made a change in the scheme of building. Thucvdides tells us of it. But he says nothing whatever about a second wall of Gylippus built to meet the first. The plan is invented by modern writers and attributed

to Gylippus in order to explain the one word  $\mu \epsilon \chi \rho \iota$ . Is it not far more probable that  $\tau \circ \hat{v}$  E $\dot{v} \rho \nu \dot{\eta} \lambda o v$  has dropped out of the text before  $\tau \circ \hat{v}$   $\dot{\epsilon} \dot{\gamma} \kappa \alpha \rho \sigma \dot{\iota} o v$  than that Thucydides has forgotten to tell us of this very important change in Gylippus' plans?

### § 2. NICIAS. A SKETCH.

JOHN STUART MILL was an ardent admirer of Grote. In a remarkable passage of his Remesentative Government, he acutely observes that the adoption of an ingenious scheme for the parliamentary representation of minorities would insure greater political influence to the elite of the instructed classes. 'Their abilities would probably draw to them more than their numerical share of the actual administration of government; as the Athenians did not confide responsible public functions to Cleon or Hyperbolus (the employment of Cleon at Pylos and Amphipolis was purely exceptional), but Nicias, and Theramenes, and Alcibiades were in constant employment both at home and abroad.' And in another passage, in his review of Grote's history, he says: 'The Demos (of Athens) may be alternately likened to the commonly received idea of a man, a woman, or a child, but never a clown or a boor. Right or wrong, wise or foolish, Athenians are never ἀπαίδευτοι; theirs are never the errors of untaught or unexercised minds.' It has been the fashion, since Grote's work revolutionised the study of Greek history, for writers to express dissent from the view which Thucydides presents to us of Nicias. Even those who are most enthusiastic in praise of the general accuracy of Thucydides are forced to admit, when they come to Nicias, that here at least the historian has either wilfully misled us, or was himself blinded by

partiality.

Every reader of Grote knows his eloquent protest against the sympathetic remark with which Thucydides dismisses Nicias 1: 'Our great historian-after devoting two immortal books to this expedition -after setting forth emphatically both the glory of its dawn and the wretchedness of its close, with a dramatic genius parallel to the Œdipus Tyrannus of Sophokles—when he comes to recount the melancholy end of the two commanders, has no words to spare for Demosthenês (far the abler officer of the two, who perished by no fault of his own), but reserves his flowers to strew on the grave of Nikias, the author of the whole calamity—"What a pity! Such a respectable and religious man!"' One can almost see the historian working himself into a fine democratic frenzy, and then piling up his lofty sentence only to throw that stone at it just when it is complete:—'Such a respectable and religious man!'

Undoubtedly Demosthenes was far the abler officer of the two. Thucydides was the last man to be duped, and he shows clearly, by the narrative which he gives of the exploits of Demosthenes, that he knew him to be an officer of quite unusual ability. Yet he reserves his flowers to strew on the grave of Nicias. His verdict therefore is thought to be

 $<sup>^1</sup>$  c. 86, 5 κal ὁ μὲν τοιαύτη ἡ ὅτι ἐγγύτατα τούτων αlτία ἐτεθνήκει, ἡκιστα δὴ άξιος ὧν τῶν γε ἐπ' ἐμοῦ Ἑλλήνων ἐς τοῦτο δυστυχίας ἀφικέσθαι διὰ τὴν πῶσαν ἐς ἀρετὴν νενομαμένην ἐπιτήδευσιν. We are not here concerned with either the reading or the construction of this sentence.

unjust. The next generation, we may suppose, or the second or the third generation after Thucydides will reverse his decision. So we come to the time of Aristotle, with whom, as with Mill, history is but the servant of philosophy. He will estimate, perhaps more accurately than a mere historian could have done, the real value of a man's work. In public opinion, at any rate, the statesmen of the fifth century before Christ will have assumed their proper Contemporary historians are notoriously unsafe guides in matters of opinion. But the public opinion of a century later counts for something. And what does Aristotle 1 tell us? 'With regard to Nicias nearly everybody admits that he was not only a man of noble birth and character (καλὸς κάναθός), but also a statesman, and that his public career was entirely worthy of his ancestors.' It is clear that Nicias is not to be condemned off-hand as a fool.

The undertakings of Nicias outside Attica previous to the Sicilian Expedition, though they were of considerable service to Athens, were certainly not of a very arduous nature. Ever since 427 B.C. he was, as Mill puts it, in constant employment both at home and abroad. That is to say, he was almost continuously elected war-minister for a succession of years nearly as long as that during which Pericles had continuously held office. In 427 he had done good service by occupying the island of Minoa which lay off Megara. This proceeding would render the Piraeus more secure against a surprise

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The reader will understand that no opinion is here implied as to the actual authorship of the Aristotelian treatise On the Constitution of Athens as we have it.

like that attempted two years before. In the following year he went in command of a considerable force to Melos, and, if we may trust the statement of Diodorus, he actually laid siege to the island. Anyhow he failed to gain possession of it in spite of his large fleet and army. On his return to Greece, he laid waste the territory of Tanagra, and then sailed home. More than one writer has remarked that this expedition is in every respect similar to that which Pericles made against Epidaurus just before the

outbreak of the plague (ii. 56).

It is impossible to defend the behaviour of Nicias in his dispute with Cleon about the expedition to Pylus. Grote abundantly proves that Cleon was in the right. Nevertheless the conduct of Nicias was in accordance with his principles, and a large party in the assembly undoubtedly believed him to be in the right. In the first place Nicias was exasperated that an opportunity of ending the war on favourable terms had just been lost through Cleon's blustering. While the Lacedaemonians were being blockaded in Sphacteria, they had sent envoys to Athens to propose peace: but, owing to the extravagant demands made of them on Cleon's proposal, they had returned to Pylus without success. Grote himself admits that Cleon was to blame here; that 'there was every reason for trying what could be done by negotiation,' and that 'the step, by which Kleon abruptly broke off such hopes (the hopes of peace), was decidedly mischievous.' The farmers of Attica were particularly galled by the protraction of the war, and they formed probably the most numerous body in the aggregate of minorities which supported They doubtless flocked into Athens in

NICIAS xxi

considerable numbers when the request for reinforcements arrived from Demosthenes, and jeered at Cleon for having caused the unceremonious dismissal of the Spartan envoys. The apparent inconsistency which so often surprises us in the action of the Athenian assembly not infrequently disappears when we recollect that the members attending and voting in the assembly on different days differed very much. We know that Nicias himself always felt some anxiety whether he would at an important meeting be able to command a majority of the voters present.

There is another circumstance which goes far to explain both the attitude of Nicias throughout this transaction and the favourable light in which Thucydides sets his conduct. The occupation of Pylus was the design of Demosthenes. Now that officer was the chosen general of the party which desired a more active policy outside Attica. He was the hero of the brilliant and risky Aetolian expedition which had been the first decided reversal of the policy of Both Thucydides and Nicias firmly believed that the policy of Demosthenes was wrong. That is why Thucydides 'has no words to spare' for that gallant officer when he perished by no fault of his own in Sicily. Moreover the design of seizing Pylus was closely connected with the burning question of Athenian intervention in Sicily. The scheme for conquering Sicily—a scheme as ingenious and as impossible as the plan of Rasselas for escaping from the happy valley with the aid of a flying-machinehad been already started in the lifetime of Pericles. Gustav Gilbert believes with good reason that, when Pericles repeatedly warned his countrymen against dangerous enterprises, he had uppermost in his thoughts the dream of Sicilian conquest. Unhappily Pericles left to Athens maxims instead of men; and Nicias was not strong enough, either by natural ability or by acquired influence, to guide Athenian ambition in safe paths.

Not that the permanent occupation of Pylus was a measure of which Pericles would certainly have disapproved. On the contrary, it was in accordance with the programme which he himself had sketched out before war was declared. But in the mind of Nicias the occupation of Pylus just at that time was closely associated with the dangerous scheme for invading Sicily; it seemed to bring the invasion of Sicily, as we say, within the range of practical politics. Should the occupation of Pylus prove a success, the extreme party would turn it to account as an argument in favour of aggressive measures. And in the result, when the post was permanently secured and the Spartans had been brought in triumph to Athens, whereas Cleon and his party viewed the late events only as an encouragement to prosecute the war with vigour, to double the sum payable by the allies, to negotiate for an alliance with Argos, and to attempt the recovery of the supremacy by land, Nicias and his party, on the contrary, looked upon the possession of the prisoners as a guarantee that peace was now near, and as an encouragement to work hard for peace.

We know, from the experience of our own times, that frequently those political and religious parties are the bitterest enemies, which, while they are in substantial agreement on most essential matters, differ only about mere details—about the desirability of making a measure, of which the advantage is, in the

abstract and apart from present circumstances, admitted by all parties, a test question at the present time. That was the situation with regard to Pylus. Nicias would admit that the occupation of a position on the Laconian coast was most desirable; at any rate, when the fortification of Pylus had been justified by success, he himself eagerly adopted a similar plan for annoying the enemy. But he would fight tooth and nail against any plan which brought the Sicilian expedition nearer.

Perhaps Nicias was quite wrong: but his action was not capricious, nor was it dictated by his personal dislike of Cleon. It was rational, and in accordance with principles which, as both Nicias and Thucydides believed, would have been approved by Pericles,—who, after all, as Aristotle at length saw, had been equally in the wrong.

One peculiarity in the character of Nicias stands out very prominently in all his dealings with Cleon. It is a quality on which we must dwell for a moment, as it greatly influenced the will of Nicias when he was in Sicily. The comic poets of course caricatured him on the stage, and a very poor creature they made of him. In the Equites, which was produced the year after the affair of Pylus, Nicias, Demosthenes, and Cleon are represented as the slaves of Nicias is utterly terrified of Cleon. suggests suicide or desertion to the enemy as the only possible means of escape from his bullying. the same time, of all forms of demise, he would much prefer the death of Themistocles. Two remarkable characteristics of Nicias are here satirised—his strong dislike of the new school of demagogues, and his ambition to leave behind him a reputation like that

of the older school,—the reputation of a profound politician. To this ambition, which Aristotle's remark proves to have been at least partially realised, we shall have to refer presently. That he was extremely sensitive to the attacks of demagogues is evident from the language which he is represented as using to Demosthenes in the debate on the question of abandoning the siege of Syracuse. years after the quarrel with Cleon, he even combined with Alcibiades in order to rid the city of a dema-His sensitiveness in this matter doubtless laid him open to the unjust suspicion of personal cowardice. It should seem that in reality he regarded the blustering demagogue of the period as a noisome pestilence which made him lose his In consequence of this weakness, Nicias sometimes made a poor figure in the assembly when any considerable section of his supporters was not present, or did not go with him; while at other times he was unable to do more than hold his own. This sensitiveness was not wholly irrational. It was due to intense regret that the old decorum which had marked the proceedings of the assembly in the days when Pericles developed his despotism of eloquence was dying out through the violence of the new demagogues. change in the character of the debates Cleon alone was responsible. Thanks to his shrewish tongue the discussions too often degenerated into a mere wrangle between rival speakers. In these disputes Nicias became angry and personal: he had nothing like the reserve and restraint of Pericles, who was often enough attacked, but never lost control either of himself or of the situation. That Nicias was in the right in this matter must be conceded. He represented here 'the elite of the instructed classes'; whereas Cleon was not even above playing 'the clown or the boor' in a spirit utterly opposed to the hitherto dignified and educated character of the . Athenian Demos. It is not without reason that Thucydides makes Cleon extol ignorance. There was really very much about Cleon to cause both Nicias and the historian, and indeed all the elite of the instructed classes, to detest him as the representative of the new eloquence and the new ignorance. Cleon was at the head of the small but noisy knot of ἀπαίδουτοι among Athenian politicians.

In the same summer, and shortly after this unfortunate encounter, Nicias sailed from the Piraeus with a very considerable force and not only ravaged the eastern coasts of Peloponnese, but established a permanent garrison at Methana between Epidaurus and Troezen, thus carrying out in his own way the policy advocated by Pericles. It appears that Nicias was entrusted with special powers on this occasion, and there is not much doubt that he hoped to show Demosthenes and Cleon how that policy could be pursued without mortgaging the safety of Athens. This proceeding of Nicias lends additional point to the jests of Aristophanes in the following year upon the rivalry between the slaves of Demos in serving their difficult master. The same system was continued by Nicias in 424, when he took possession of the island of Cythera and again inflicted considerable damage on the eastern maritime region.

The repulse of Demosthenes at Siphae and the disastrous defeat of Hippocrates at Delium were very severe checks to the progressive party, and

afforded Nicias once again the opportunity for which he was always on the look-out of exhibiting the superiority of his strategy. Through the failure in Chalcidice of his admirer Thucydides (whose own want of foresight and energy when he was placed in a difficulty reminds us strongly of the failing that disfigured the character of Nicias), it became clear that the situation in the north-east would cause great trouble. Nicias was more than ever convinced that peace was necessary. In 423 he succeeded in obtaining a truce with Sparta for a year; and in the meantime negotiations were to be continued with a view to a definitive peace. the new complications which at once arose Chalcidice forced Athens to send an armament thither during the truce. Nicias himself was in command. He must have known that, unless events should take a more favourable turn, it would be impossible to arrange terms of peace for which he could hope to obtain the ratification of the assembly. He succeeded in recovering Mende, and began the But his efforts to restore blockade of Scione. Athenian prestige in the north did not solve the great difficulty caused by the popularity and success of Brasidas. In the autumn of 423, says Grote, 'the state of sentiment between the contracting parties was not such as to make it possible to treat for any longer peace, or to conclude any new agreement.'

Matters were now at a deadlock, and the hopes of the peace party, which had burned so brightly since the battle of Delium, seemed in danger of being extinguished. The assembly again began to pay heed to Cleon's argument, that it was idle to

NICIAS · xxvii

continue to treat for peace until the Northern Question was solved. Grote argues forcibly that in urging the despatch of a new force to Chalcidice in the summer of 422, Cleon held precisely the language which had been uttered by Pericles himself at the beginning of the war, and was only insisting on the necessity of the preservation of the empire. This is true. But the dispute now was between a war and a peace party. The peace party supposed that further interference would at once bring the negotiations to an end. The present conditions were in no way similar to the conditions under which Pericles had given his advice. He had spoken at the outset of the war: but now negotiations were in progress for ending the war. Is it certain that, given the circumstances of 422, Pericles would have urged an expedition to the north?

To decide which statesman was in the right is unnecessary. It is enough to point out that Nicias believed this to be a case which called for diplomacy, while Cleon was convinced that nothing could be done except by force of arms.

Cleon's mission to the north forwarded the negotiations for peace in a very unexpected manner. Both he and Brasidas fell before Amphipolis, and thus 'the two most pronounced individual opponents of peace' were removed once for all. After a winter spent in continual negotiation, the representatives of Athens and Sparta signed the Peace in the spring of 421.

With what joy the rural population of Attica greeted this result, to the attainment of which every act of Nicias had been consecrated for the last six years, may be imagined from the play of Aristophanes

which is named after the peace. Some even improved the occasion by attacking the memory of 'He had been the cause of the war; but Nicias had brought it to an end.' Thucydides himself, who must have seen, one would suppose, that there were grave difficulties still to be faced. seems to have thought that the war was over. he had in his place of exile better means than most men of surveying the political situation. oppressed population of Attica, almost ruined by ten years of continuous warfare, the peace meant nothing less than a renewal of life itself. Perpetual liability to be called out on active service, perpetual dread of invasion and the consequent loss of home and means of support, the possibility that another plague might carry off those who were not slain by the enemy,—all these evils were now at an end. But perhaps the most universally appreciated of all the blessings that Nicias had conferred on his countrymen was the financial recovery. indeed throughout his contests with Cleon and Alcibiades this great advantage—that his policy was a policy of retrenchment: whereas their policy meant continually increasing burdens. The property-tax, which had been levied for the last six years, was now no more required. A surplus would soon begin again to accumulate in the Acropolis: the docks would once more be filled with ships in reserve: the fleet would be restored to its normal strength: the price of food would decline; and security and plenty, so long missed, would return to the homesteads of Attica. No longer the trumpet note, but again-at last-the cock-crow only would sound the réveillé: at last undisturbed the spider might weave

its web about the rusty spear-heads.<sup>1</sup> Giving expression to such thoughts in rustic songs, the farmers, who in ordinary times cared little about politics and were glad to be rid of the necessity of attending assemblies in the city, were loudest in their praise of Nicias.

He had in truth reason to felicitate himself: for he seemed to have reached the summit of his ambition—to have made sure of 'leaving behind a name as one who had never endangered the state.' Had he died in 421, we should cease to wonder why, almost a century later, most men regarded him as a father of his country, and why, after his death, Thucydides bestowed on his grave all his tears and all his flowers.

But no sooner was the peace signed than the troubles of the government began. Nicias had not in the first instance obtained from Sparta terms which could be regarded as favourable to Athens. But that was overlooked in the enthusiasm of the moment. All the more bitter must have been the disappointment of the assembly when Nicias proved unequal to the task of securing from Sparta the fulfilment of the conditions. It is not surprising that alliance with Argos, which was a traditional maxim of Athenian diplomacy, and which now became possible, was eagerly canvassed by a considerable party under the leadership of Alcibiades, the new opponent of the peace.

We may be sure that the rural population continued to revere Nicias throughout the two years which followed the peace. But in the assembly the new policy attempted by Alcibiades made rapid

<sup>1</sup> Aristophanes, Par.

headway. There Nicias was quite unequal to the task of combating such a consummate wire-puller as It is among the strangest phenomena of Athenian politics that Alcibiades, who, Grote tells us, 'never inspired confidence or esteem in any one,' whom 'sooner or later so much accumulated odium and suspicion was sure to bring to ruin,' was yet able to carry the majority of the assembly with him. But we know very little of the means by which the political caucuses were in the habit of 'working' the assembly. Nicias was apparently not elected war minister in 420. We hardly need the help of fragments of comedies to lead us to the conclusion that, in spite of Alcibiades, Nicias was still head of a very large minority, and might at any moment again find his party in a majority, should Alcibiades fail to fulfil expectation. In spite of the new alliance with Argos, the peace of Nicias was still technically observed. Party-feeling ran higher than ever in the assembly, and, in the absence of Alcibiades, there was but little to choose between the young men who shouted at Nicias and the old school that still believed in him.

So keen was the struggle of parties at the beginning of 418, that it was resolved in the sixth 'prytany' to have recourse to 'ostracism.' That expedient had not been resorted to since the ostracism of Damonides, the friend and adviser of Pericles. Alcibiades had not the constant support of the extreme democrats, and it should seem that his dislike of their leader Hyperbolus was as vehement as that felt for the demagogue by Nicias himself. A coalition was effected between the supporters of Nicias and the younger men who looked to Alcibiades, and

this coalition secured the ostracism of Hyperbolus. Very shortly after this strange event the election of war-ministers was held for the official year which would begin in July 418. Consequently no force was sent into Peloponnese when the campaign opened. In July, however, Alcibiades was sent as ambassador to Argos; and the result of this mission was the defeat of the allies at Mantinea.

We hear nothing further of the public life of Nicias until the discussions in the assembly, during the early part of 415, with reference to the embassy which had come to Athens from Segesta in the winter. The Sicilian command was the first really difficult business entrusted to him outside Attica. But he had hitherto been successful in all his military undertakings. That he should afterwards fail so utterly in Sicily must have occasioned very great astonishment at Athens, where, owing to his previous good fortune, some confidence was felt in his military skill.

It is well to realise exactly what Thucydides means by 'the good luck of Nicias in military commands,' because it is a matter on which there has been a considerable amount of loose writing. πλείστα των τότε εθ φερόμενος έν στρατηγίαις, and again, εως ὁ Νικίας εὐτυχης δοκεί είναι—what is the precise significance of these expressions? First we must notice that by στρατηγία Thucydides means something more than στρατεία. Whenever a man is war-minister, he is έν στρατηγία, even though he does not leave Athens at all. This is due to the peculiarity of the Athenian constitution, according to which the war-ministers in the fifth century were at once the chief administrative and the chief executive officials. Now it is in his account of the causes which led to the Peace of 421, that Thucydides uses the first of these two expressions with regard to Nicias. He was then, according to the historian, the most successful of all those who had held the office of war-minister. That his achievements outside Attica were not of great importance we have already seen. Yet may we reasonably doubt whether any who had been elected to the ministry had in 421 a reputation equal to that of Nicias. Demosthenes-'the abler officer,' it is true—had won victories far greater than anything Nicias had done in the field; but then he had in his first year of office committed a serious mistake in Aetolia, which involved a heavy loss of Athenian troops. His policy was brilliant but it was unsafe: Nicias, on the contrary, was always safe. too that an unbroken series of small successes was thought at Athens at least as much of as a chequered career in which defeat mingled with splendid victories. Cleon does not concern us; for he was not war-minister till July 422, and then he was killed in Thrace; his mission to Sphacteria had been quite extraordinary and should accordingly be left out of account.

But there are indications that the reputation of Nicias as a minister rested rather upon his political action than upon his military achievements. He had by 421 convinced the majority at Athens that, however great the victories won by Demosthenes, peace was the only cure for the troubles of the state. This is a fact which admits of no dispute. To the party of Nicias—that is, to the peace party, now in the majority—belonged Thucydides. He was persuaded that the course which Nicias had throughout

pursued was the right course. It is therefore unreasonable to charge the historian with misrepresentation when he calls Nicias in 421 the most successful war-minister of the day. One need not be among the 'random panegyrists' of Thucydides to maintain that. To be sure, he writes with a strong party bias, and sometimes as a man would be apt to write who had lived among the persons whom he described. But he narrates their actions honestly; that is to say, in accordance with his convictions. That his view was endorsed by large bodies of men in the fourth century is clear from the passage of Aristotle.

During the Archidamian war the Athenian people exaggerated the value of success. Their power had been gained by such phenomenal rapidity: their statesmen had been so consummate: they were so clearly the first people in the Greek world, except only as soldiers. No wonder that they thought they must succeed in all that they attempted. needed all the experience of the Sicilian expedition to teach them that they were not infallible. fore they greatly valued a minister who could show a series of successes, however slight, unbroken by In Nicias the constant anxiety to succeed was not backed by sufficient strength either of body or of mind to enable him to overcome real difficulties. But as he bodies forth to us that eagerness to succeed in everything, which is so characteristic of the volatile Athenians, he seems—to adopt another of Mill's suggestive remarks—one of the successive phases in which Athens appears to us; he reflects what was perhaps the most prominent quality—defect, perhaps, though an amiable defect—in the character of his contemporaries. They liked him because he reflected

He had persuaded himself and the people that he was under the special care of the gods. One half suspects that Alcibiades was laughing at this foible of the Athenians when he urged them to make the most of Nicias έως εὐτυχής δοκεί είναι. For these words are doubtless the genuine words of Alcibiades, spoken in 415. The gods had not been quite constant to Nicias since the peace was signed: and perhaps their late fickleness increased the devout man's anxiety about the expedition to Sicily.

The conduct of Nicias in Sicily subsequent to the landing of Gylippus is without excuse. He is 'the author of the whole calamity.' But let us remember that the government at home knew what it was about when it retained Nicias in the command in spite of himself. Nicias is the immediate cause of the calamity; but is not Thucydides in a sense right in declaring that the failure was due to the folly of the home government? If he preferred to lay the blame on the men who ought to have recalled Nicias, and ought not to have recalled Alcibiades, rather than on the unfortunate minister with whom he sympathised, we must hesitate to find fault with the historian's judgment. He is only tracing back results to their original causes, after his own fashion. And after all, had Nicias been listened to, the expedition would never have been undertaken.

Only those who have suffered from diseases similar to the distressing malady which oppressed Nicias in his last years know how much allowance must be made for him owing to his illness. It is a malady which, while it does not totally disable the patient, yet renders him incapable of prolonged or violent Its intensity is increased sensibly and

immediately with every fresh effort, whether physical or mental. It enfeebles the will: it induces pessimism, even in a character before buoyant. On a man naturally nervous, as Nicias was, its effects are especially distressing. I sometimes think that the retreat of Nicias in his state of health was an extraordinary act of heroism and endurance; and it is just here, in the narrative which Thucydides gives of the retreat, that I feel some misgiving about the historian's veracity. From what one reads in Plutarch and in Pausanias, it does seem possible that Thucydides has here suppressed something.

The trait in Nicias' character which is most obvious of all is his superstition. For him, as indeed for all Athenians with the exception of an emancipated few, human life was no strict succession of cause and effect. Rather life was a 'colossal riddle,' to which there was a hidden solution which the gods had revealed to certain chosen servants-the diviners; and they in their turn were privileged to purvey the secret to pious enquirers who brought the required gift. Nicias, with his constant anxiety to know before acting what would be the result of his action, was oppressed more than most men by the puzzling enigma. He must find help. his naïve faith in oracles and divination. had his own prophets continually about him. Stilbides, one of the most reputed prophets of the day, was his chief confessor, and went with him to Sicily. If ever he failed, some god must be angry -the Eleusinian deities (one might think with Diodorus) when he failed in Sicily. When he succeeded, his success was due not to his own foresight, or power, or skill, but to the pleasure which the gods found in his offerings. For, like coquettes, the gods could be coaxed with costly presents into bestowing their favours on him. Now it was a bridge for Delos, with fantastic drapery of flowers and tapestry and cloth of gold; now an endowment to provide for sacrifice and a dinner for the island-folk that they might remember him when they prayed to the god; now a huge column of brass for Phoebus himself, wrought into the likeness of a tall palm. But alas! either the brazen tree did not take the god's fancy, or else it roused the jealousy of some less courted divinity: for one day a cruel wind arose and threw it down.

Ominous collapse! For, sooner or later, that controlling power which Thucydides calls  $\tau \dot{v}_{\chi \eta}$ , and which is above all the gods, demands from man satisfaction for every weakness. For his weakness Nicias paid a hard price at the end of the Sicilian Well might the emancipated few chaff expedition. Aristophanes introduced him into his play Nicias. called Amphiaraus, which was produced in 414. There Nicias was a superstitious invalid, enquiring of the oracle how he might regain his health. better taste Thucydides, who was of course a complete sceptic with regard to divination, censured the superstition of Nicias—not sternly, it is true; but perhaps he went as far as he thought it safe to go in those days. For the license allowed to comedy was not extended to prose; and Thucydides was not defending a principle against his countrymen. while he, with his clearer insight, despised superstition, he yet had the utmost veneration for the real It was peculiarly hard that one virtue of the man. who had lived so good a life, one whose whole ambition was summed up in the one word  $\epsilon \dot{v}\tau v \chi i a$ , should experience such terrible  $\delta v \sigma \tau v \chi i a$  at the end. We have no words in our tongue at all corresponding to these three terms— $\tau \dot{v}\chi \eta$ ,  $\epsilon \dot{v}\tau v \chi i a$ ,  $\delta v \sigma \tau v \chi i a$ —which play such an important part in Thucydides. But we can now understand better why the historian says of him  $\ddot{\eta}\kappa \iota \sigma \tau a \ \delta \dot{\eta} \ \ddot{a} \xi \iota \sigma s \ \ddot{\sigma} v \ \tau \ddot{\omega} v \ \gamma \epsilon \ \dot{\epsilon} \tau' \ \dot{\epsilon} \mu \sigma \ddot{v} \ \dot{\epsilon} \lambda \dot{\lambda} \dot{\eta} \nu \omega v \ \dot{\epsilon} s \tau \sigma \dot{v} \tau \sigma \delta v \tau v \chi i a s \dot{a} \phi \iota \kappa \dot{\epsilon} \sigma \theta a \iota$ ,—why he reserves his flowers for Nicias' tomb.

A beautiful picture is presented by ancient writers of the private life of Nicias: and though his amiability cannot excuse his shortcomings as a public leader, it at least affords a further explanation of the fidelity with which large classes of Athenians clung to his memory. We can be brief here, because there is neither doubt nor difficulty about the matter. The most striking notice—and the most attractive—which we have of him is contained in the description which Euripides gives of Capaneus in the Supplices. The character, so strangely altered from the character which Aeschylus attributes to Capaneus in the Seven against Thebes, is sketched from Nicias:

There Capaneus lies. Great store of wealth was his, Wealth without pride of riches. For his heart Was lowly as the poor man's: but, if any, Flouting the warnings of sufficiency, Wax'd riotous and immoderate at the feast, Him he disdained. For not in surfeiting Lay goodness; but plain living gave content. Few men remember absent friends: but he, Present or absent, was a loyal friend. True man he was, and, whether to his own Or to the citizens he promised aught, Prompt to redeem his promise.—

There could scarcely be a better comment on the difficult words διὰ τὴν πᾶσαν ἐς ἀρετὴν νενομωμένην ἐπιτήδευσιν.

I have made no attempt to disguise the faults of Nicias. It is one of the greatest services rendered by Grote that he for the first time presented a truer picture of Cleon and Nicias in public life. But, as so often happens to enthusiasts, he went, I think, too far in his attack on Nicias through his eagerness to defend Cleon. I have only endeavoured to show that Thucydides and Aristotle are not mere 'random panegyrists' of Nicias—that they were standing on solid ground, even if they were in the wrong Paradise. Had Nicias been a stronger man, his peace might have been lasting. His intentions were excellent: and, in the largest sense, his policy-to avoid Sicily and to make peace with Sparta—was certainly the right policy for Athens. But as a diplomatist he was mediocre; or, at most, he was not insolently superior to the ordinary Athenian citizen. this moderate superiority is, after all, the secret of his popularity among the political mediocrities. Unfortunately, painstaking and in many respects sane, he had none of the coarser qualities necessary to a statesman. His very virtues, his transparent honesty, told fatally against him in diplomacy; and it seems as if he was too anxious to introduce the ethics of private life into international politics.

# § 3. THE MANUSCRIPTS AND TEXT OF THE SEVENTH BOOK

# THE chief MSS. of Thucydides are as follows:—

1. VATICAN GROUP.

B or Vaticanus. XIth century. Vatican Library.
A or Cisalpinus or Italus. XIIth century. Bibliothèque nationale, Paris. Lost from 1815 to 1869, when it was rediscovered by R. Prinz (Cod. Italus, N. Jahrb.)

E or Palatinus. XIth century. Heidelberg. F or Augustanus. Dated 1301. Munich.

Observe also that *Parisinus* H, one of ten MSS. in the Paris Library collated by Gail in 1807, was copied from B. H ends at vii. 49; but from vi. 92, 5 to vii. 49 it is the only MS. which gives the *peculiar version* of the text which we read in B from vi. 92, 5 onwards.

- 2. LAURENTIAN GROUP.
  - C or Laurentianus. Xth century. Florence. G or Monacensis. XIIIth century. Munich. The top is eaten away throughout.
- 3. THE BRITISH MS., agreeing sometimes with group 1, sometimes with 2.
  - M or Britannus. XIth century. vi. vii. viii. collated by Bloomfield; viii. by Herwerden; the whole by Eggeling for Stahl. A new collation of vii. is contained in this edition. The MS. is very disappointing considering its antiquity.

It is not possible to decide whether B or C is the best MS.; Bekker pronounced in favour of the

Vatican, but during the last fifteen years several critics supported the claims of the Laurentian. But all three classes go back to one MS. now lost, which was itself not very ancient. In 1885 Wessely discovered the famous FAYOUM FRAGMENTS of viii. 91 and 92 in Upper Egypt (Wiener Studien vii.) These bits are believed to be part of a MS. of the first century A.D. Consequently they are some nine centuries older than the Laurentian, from which however they only differ in orthography and in the order of words. They are unfortunately too scanty to support any theory with regard to the condition of the text as a whole.

The study of the MSS. of this book leads to the following conclusions.

I. There are two versions of the text of this book. As far as vi. 92 all the MSS, are in substantial agreement. But from vi. 92, 5 to the end of the history, B differs greatly from all the rest. (1) B frequently adds one or more words—especially  $\tau\epsilon$ —not found in other MSS.; (2) frequently B gives a different word or form; (3) occasionally B omits something found in the other MSS.

II. On the whole the balance is decidedly in favour of B. The alterations in the text which are obtained from it are generally elegant, especially the additions. In many cases B alone gives the true reading.

III. It is probable that the scribe of B used a different MS. from vi. 92, 5 onwards; and this MS. was on the whole better than that which he had been using up to this point.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> In 1885, Wilamowitz - Moellendorf, the accomplished author and editor, published an ingenious pamphlet intended

IV. The readings of B have to be considered in every case in which the MS differs from the rest: no general rule can be given. Some of the readings are suspiciously like ingenious corrections made by the scribe himself: some additions are probably interpolations.

V. With the help of B the text of this book is made considerably better than the text of earlier books, such as the second and the fourth. Even without B the text would be somewhat better: for there are (1) fewer interpolations; (2) fewer confusions of case and construction. This superiority is in part due to Thucydides himself; since this book is manifestly more polished than some other parts 1 of the history, and the style is smoother. to prove (1) that according to the ancient division of Thucydides into thirteen books, the tenth begins where B and Paris H begin to differ from the other MSS., and that the scribe of B used a MS. divided according to this older system from this point; (2) that Thucydides left his work even more incomplete than is generally supposed, and that a dull editor patched it up after his death. With regard to (1), W.-M. makes the eleventh book end with the end of our vii. The statement that there was a division into thirteen books is made by Marcellinus; and traces of such an arrangement are found in the margin of existing MSS. In Diodorus vii. 37 ὁ δὲ Θουκυδίδης γέγραφεν έν βίβλοις δκτώ (H), ώς δέ τινες διαιροῦσιν, έννέα  $(\Theta)$ , W.-M. supposes H to be a corruption of N, and that both N and  $\Theta$  are here really letters, not numbers; so that N represents a division into thirteen lettered books, and  $\Theta$  a division into cight lettered books. Unfortunately it is likely enough that H is right, and that Diodorus means that some reckon the eight books by numbers down to H, others by letters down to O-which appears from existing MSS. to be a true statement. (2) The editor theory has given rise to a very dull and profitless controversy. In fact, there are three phantom editors now, of whom one is stupid and another pious, one contemporary with Thucydides and another much later.

<sup>1</sup> Čwiklinski (*Hermes* xii. 1877) attempts to prove that Thucydides at first wrote vi. and vii. as a separate work. He

is partly due to the ancient annotators; for, finding the text easier to follow, they added fewer glosses, and hence there was less danger of the text becoming interpolated with notes from the margin.

VI. There is thus less need of conjectural

emendation in this than in earlier books.

VII. The fact that B continually supplies a small word not found in other MSS. is strong evidence that a small word is frequently lost altogether in the earlier books; and editors ought to take this into account in emending the text. It is also highly probable that now and then a single word is still missing in the text of vii. An attempt is made in the present edition to supply these words.

The current text is based on Bekker's critical edition, which first appeared in 1821 and entirely superseded 'the Vulgate,' that is, the text of Stephanus (second edition 1588). The following list gives most variations of the present edition from Bekker's text, and it is added because Bekker is the earliest and in some respects the greatest of modern textual critics. He settled once for all which were the most important MSS, then known, and he first collated BCAE. Of the other good MSS. F had already been collated, and G was collated for

is answered by Fischer (Zcitschrift für die österreichischen Gymnasien, 1881), who argues föreibly that vi. and vii. are integral parts of the whole work. Few will agree with Schröter (ad Thuc. vii. quaest. phil. 1886), that the Seventh Book is imperfect and accordingly must be leniently criticised.

J. BEKKER. Thucydides de b. P. l. viii. Accedunt scholia Graeca et Dukeri Wassiique annotationes, 3 vols. Berlin. In the same year the book was also published at Oxford in 4 vols., including the Latin version of Aemilius Portus. The subsequent editions of Bekker's text appeared in 1824, 1832, 1846, 1868. Bekker died in 1871.

Those passages in the list to which an asterisk is prefixed illustrate very common blunders in the MSS. of Thucydides. No account is taken of those conjectures of Bekker himself which are now rejected. Those of the present editor's own conjectures which are admitted into the text are given in a separate list. It appeared best to pass over in silence all conjectures which seemed unnecessary or improbable. [ ] denote words cut out, < > words added to the text.

#### LECTIO BEKKERI, A.D. 1868.

# LECTIO CRITICORUM in hac editione reposita.

2, 3. l'éta. τό τε.  $\pi \rho \delta s \tau \dot{a} s$  with Vat.

- 4. τοῦτο καιροῦ.
- κατελείπετο.
- 3, 1. προπέμπει.
  - ἐαυτοῦ.
  - 5. τῶ μεγάλω λιμένι with Vat.
  - 4, 4. τῶ τῶν Συρακοσίων.
    - εξετείχιζε with Steph.
  - προέλθοι.
  - 7. 2. πεζην with Vat.
- \* 8, 3. κατά τὸ with Vat.
- γραμματεύς ὁ τῆς πόλεωs with Vat.
- πολλαîs om. with Vat. 11.
  - 2. dπò om. with Vat.
- 12, 3. δπερ with Schol.
- \*13, 2. ναυτῶν τῶν.
- 14, 3. διαπεπολεμήσεται . . . δ πόλεμος.
- 15, 1. βουλεύεσθε.

'lετάς Göller. τότε τι Vat. ès τàs.

τοῦτο τοῦ κ. Vat. κατελέλειπτο Cobet.

προσπέμπει Vat. έαυτῶν Vat.

τῷ λιμένι.

del. Krüger. έξετείχισε MSS., Ald.

παρέλθοι Classen.

πεζικήν.

τὰ κατὰ τὸ.

γραμματεύς  $[\tau \hat{\eta} s \pi.]$  Herwerden.

. πολλαίς.

åπò.

ήπερ.

ναυτών [τών] Ρορρο.

 $\delta$ . . . . [ $\dot{o}$   $\pi$ .] Krüger.

Βουλεύσασθε Vat.

16, 2. είκοσι.

18, 2. γένοιτο.

19, 2. καὶ οὐ πολλῷ πλέον.

ϵξ αὐτῆς.

\*20, 1. 'Αργείων τε.

3. ὑπελείπετο.

\*21, 2. κατεργάσασθαι.

3. ξυνέπειθε.

έπιχειρήσειν. [åv] atrois.

\*22, 1. παρεσκευάσατο.

24, 2. τριηράρχων.

3. τὸ στράτευμα τὸ τῶν. της έπαγωγης.

\*25, 1. φράσωσιν, ἐποτρύνωσι.

6. ἀνέκλων (ΑΝΕΚΛΟΝ).

\*26, 2. οι Είλωτες των Λακεδαιμονίων.

27, 1. ἐν τῷ αὐτῷ θέρει τούτω.

2. ές Θράκην. έλάμβανεν.

28, 4. ἐποίησαν.

29, 4. τὸ τῶν Θρακῶν.

**30**, 1. τον Ευριπον καί. 2. τοῦ ζεύγματος.

33, 3. ἐπέσχοντο.

4. τῶν Ἰαπύγων. 34, 1. προανεχούσαις

Fat. δι' αὐτὸ.

36, 3. άντίπρωροι.

4. διεκπλείν.

\*38, 1. καὶ.

39, 2. μεταναστήσαντας  $\epsilon \pi l$ την θάλασσαν κομίσαι with Vat.

είκοσι < καὶ ἐκατὸν > Valla.

έγένετο Brit.

del. Hude.

άπ' αὐτῆς Vut.

τε del. Reiske.

ὑπελέλειπτο Stahl.

κατεργάσεσθαι Stahl.

ξυνανέπειθε Laur. Mon.

Steph. (ξυναναπείθει Vat. Ald.)

έπιχειρήσαι Dobree.

år [airoîs] Badham.

παρεσκεύαστο inferior MSS.

τῶν τριηράρχων Vat.

τὸ στράτευμα τῶν Vat.

del. Poppo.

φράσουσιν, -νοῦσι Dobree.

ἀνείλκον (ΑΝΕΛΚΟΝ) Wid-

mann. τῶν Λακ. del. Herwerden.

τοῦ αὐτοῦ θ. τ. Vat. del. Bothe.

έλάμβανον Vat.

ἐπέθεσαν Badham.

del. Stahl.

del. Stahl.

with

τοξεύματος Valla.

ἐπέσχον τὸ Laur. Brit.

del. Herwerden.

άνεχούσαις.

αὐτοὶ Classen (αὐτὸ Vat.)

άντιπρώροις Reiske.

διέκπλουν Vat.

del. Classen.

παρά τ. θ. μεταστήσαι κομίσαντας.

43, 5. τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης.

\*44, 8. οί πολλοί.

**45**, 2. ψιλοὶ ἄνευ τῶν ἀσπίδων.

46. ὑπαγάγοιτο.

47, 2. ότι ἀνέλπιστα.

διακινδυνεῦσαι.
 ἀπιέναι with Vat.

**48**, 3. ἀκούσ**α**ντας. διαβάλλοι.

6. ώs.

49, 1. [που] τδ.

ħ.

θαρσήσει.

2. αὐτούς.

**50**, 1. ἐς φίλια.

2. δθεν πρός Σικελίαν.

51, 1. έγηγερμένοι.

2. προτεραία with Vat.

**52**, 2. καὶ μυχφ̂.

53, 4. την ναθν.

**55**, 2. κρείσσους.

\*56. 2. κωλύσωσι with Vat.

3. μόνον bis. μέρος.

4. λόγου.

**57**, 1. Συρακούσας. ἐκάστοις.

ξσχεν.

2. Έστίαιαν οίκοθντες.

5. καταντικρύ.

9. **å**κοντας.

11. κατειλημμένων.

58, 3. δύναται δὲ τὸ νεοδαμῶδες ελεύθερον ήδη

εlναι.

59, 2. τε οὖν.

**60**, 2,  $d\sigma\theta\epsilon\nu o\hat{\nu}\sigma\nu$  with Vat.

άπὸ τ. π. τὸ Göller.

πολλοί Bloomfield.

ἄνευ τῶν à. del. Haacke.

έπαγάγοιτο Pluygers.

[δτι] d. It.

διεκινδύνευσε Vat. Laur.

éEléval.

άκούοντας Vat.

διαβάλλη Stahl.

ῶν Vat.

πολύ τὸ Linwood.

n Stahl.

έθάρσει Gertz (έθάρσησε Vat.)

αὐτοῦ Krüger.

φιλία Bauer (es φιλία Vat.)

δθενπερ Σικελία Böhme.

έπηρμένοι Vat.

προτέρα.

del. Bothe.

del. Bothe.

κρείσσονος Schol.

κωλύσουσι Laur.

μόνων Stahl and μόνοι Madvig.

del. Kriiger.

δχλου Kriiger.

-ais Bauer. Εκαστοι Vat.

. A11

ἔσχον Ald.

del. Krüger.

καὶ ἄντικους Böhme.

έκόντας Vat.

κατειλημμένοι Reiske.

del. Portus.

δ' οὖν Krüger. ἀσθενέσιν,

## INTRODUCTION

<b>62</b> , 3. ἀντιναυ <b>πηγήσα</b> ι with <i>Vat</i> .	άντιναυπηγε <b>ῖσθαι</b> .
*63, 3. ὑμῶν with best MSS.	ἡμῶν.
67, 1. τδ.	τοῦ Krüger.
4. ἀποκινδυνεύσει.	άποκινδυνεῦσαι Duker.
<b>69</b> , 2. ἢν.	del. Vat.
<b>70</b> , 1. παραβοηθοῖ.	παρεβοήθει Dion. Hal.
2. οἱ ᾿Αθηναῖοι.	ol ἄλλοι'A., Laur.
3. ὅτε.	ὸπότε Vất.
8. 'A $\theta\eta\nu$ alous.	del. Duker.
71, 2. διά τὸ ἀνώμαλον καὶ	διὰ τὸ < ἀνώμαλον > τῆς ναυμαχ-
την έποψιν της ναυ-	ιας άνώμαλον και την ξποψιν
μαχίας.	Wölfflin.
4. δσα.	öσ' åν Herwerden.
72, 2. έβούλοντο with Vat.	έβουλεύοντο Laur.
73, 1. διαλαβόντας with $Vat$ .	προφθάσαντας Laur. [προλα-
	$\beta \epsilon \hat{u}$ is the regular scholiast's
	gloss on φθάνειν.]
<b>75</b> , 6. ἀφῖκτο.	άφίκατο Badham.
77, 4. θεοῦ.	θείου Krüger.
6. ἄλλα.	äμα Reiske.
<b>78</b> , 3. τε.	del. Krüger.
79, 1. $\dot{\epsilon}\lambda\theta\epsilon\hat{\iota}\nu$ .	del. Krüger.
80, 3. άπδ.	del. Reiske.
5. <i>μετεπέμψαντο</i> with	μετέπεμψαν Laur.

Vat. 81, 3. δσα άναγκάζονται with Vat.

4. 'Αθηναΐοι.

82, 1. γοῦν.

**85**, 1. χρησθαι. 4. Σικελικώ.

87, 2. τοιούτω.

5. Έλληνικόν.

οσ' αν Dobree. αναγκάζωνται Laur.

del. Krüger. δ οὖν Dobree.

χρήσασθαι Vat.

del. Dobree. [The Schol. proposes 'Ελληνικφ.]

τῷ τοιούτφ Vat. del. Krüger.

#### LECTIO BEKKERI.

## LECTIO AB EDITORE PRIMO REPOSITA.

- 2. 4. τῶ δὲ ἄλλω τοῦ κύκλου.
- 7, 1. μέχρι τοῦ ἐγκαρσίου τείχους.
  - 3. τρόπφ ῷ ἄν ἐν ὁλκάσιν ή πλοίοις ή άλλως ὅπως άν προχωρή.
- 8, 3. οδς άπέστειλε.
- 21, 3. ἐπιχειρήσειν πρὸς τοὺς 'Αθηναίους, λέγων.
- 28, 3. τὸ γὰρ αὐτοὺς. οσον κατ' άρχας . . . οί μέν. ὥστε.
- 31, 4. καταλύουσι τὸν πόλεμον.
- 48, 3. περί σφων αὐτων.
- **49**, 1. γενέσθαι. κρατηθείς.
- 56, 4. πολέμφ.
- 57, 5. μετά Συρακοσίων.
- 68, 1. και το λεγόμενον που ήδιστον είναι.
- 69, 4. παραλειφθέντα.
- 75, 6. ή ἄλλη.

- $\tau \hat{\omega} \delta \hat{\epsilon} \delta \lambda \omega < \delta \nu \omega > \tau \delta \hat{\nu} \kappa \hat{\nu}$
- μέχρι <τοῦ Εὐρυήλου> τοῦ έ. τείχους.
- $\tau \rho \delta \pi \psi \ \tilde{\psi} \ \tilde{a} \nu \ \tilde{\epsilon} \nu \hat{\eta}, \ \delta \lambda \kappa \tilde{a} \sigma \iota \nu \ \tilde{\eta}$ πλοίοις, κ.τ.λ.

del.

- έπιχειρήσαι (Dobree), πρός τούς 'Α. λέγων.
- τό γ' ἄν, αὐτοὺς.
- δσον <οί μέν> κατ' ἀρχὰς . . . oi µèr.
- ol δè. [See Appendix II.]
- κατοκνοῦσι τὸν π. Cf. VIII. 12, 1 άποκνήσαι τὸν πλοῦν.
- περί των αύτων.

ένδίδοσθαι.

del.

- $\pi \circ \lambda \epsilon \mu \omega < \pi \circ \lambda \epsilon \mu \circ \hat{\upsilon} \nu \tau \circ s > .$
- del.
- καί, τὸ λεγόμενόν που, ήδιστον €lvaı.
- παρακλησθέντα.
- $\eta' < \tau' > \tilde{\alpha} \lambda \lambda \eta$ .

No attempt has been made to supply a complete apparatus criticus for this edition. The editor believes such compilations to be generally of small value in a text-book. He has also recorded in the footnotes only such conjectures as seem to him in some way instructive.

# NOTE

The Greek Index has been prepared with the object of providing readers with a conspectus of Thucydidean diction— $\dot{\eta}$   $d\rho\chi aia$  'A $\tau\theta is$ —so far as it is to be gathered from this book. The Index is therefore a catalogue of words and idioms that should be found useful both for syntax and for composition. A few brief notes have been added, which may increase the value of the catalogue for those who will use it.

#### ΘΟΥΚΥΔΙΔΟΥ

#### ΈΥΓΓΡΑΦΗΣ Ζ.

'Ο δὲ Γύλιππος καὶ ὁ Πυθὴν ἐκ τοῦ Τάραντος, έπεὶ ἐπεσκεύασαν τὰς ναῦς, παρέ-EXTRACTS FROM πλευσαν ές Λοκρούς τούς Έπιζε-GROTE'S HISTORY. φυρίους καὶ πυνθανόμενοι σαφέστε- 'Gylippus, on ρον ήδη ότι οὐ παντελώς πω ἀπο- Himera as com- 5 mander named τετειγισμέναι αί Συράκουσαί είσιν, by Sparta, and άλλ' έτι οδόν τε κατά τὰς Ἐπιπολὰς announcing himrunner of στρατιά ἀφικομένους ἐσελθεῖν, ἐβου- Peloponnesian reinforcements. λεύοντο είτ' εν δεξιά λαβόντες την met with a hearty welcome. Σικελίαν διακινδυνεύσωσιν έσπλεῦσαι, εἴτ' ἐν ἀριστερậ ἐς 'Ιμέραν πρῶτον πλεύσαντες καλ αὐτούς τε ἐκείνους καλ στρατιάν ἄλλην προσλαβόντες, οθς αν πείθωσι, κατά γην έλθωσι. 2 και έδοξεν αὐτοῖς ἐπὶ τῆς Τμέρας πλεῖν, ἄλλως τε καλ τῶν ἀ Αττικῶν τεσσάρων νεῶν οὔπω παρουσῶν 15 έν τῷ 'Ρηγίω, ας ὁ Νικίας δμως, πυνθανόμενος αὐτοὺς ἐν' Λοκροῖς είναι, ἀπέστειλε. φθάσαντες δὲ τὴν φυλακὴν ταύτην περαιοῦνται δια τοῦ πορθμοῦ, καὶ σχόντες 'Ρηγίω καὶ Μεσσήνη 1. ἐπεσκεύασαν] ἐπαρεσκεύασαν Μ.—πανστρατιᾶι Μ.

3 ἀφικνοῦνται ἐς Ἱμέραν. ἐκεῖ δὲ ὄντες τούς τε 20 'The Himeraeans 'Ιμεραίους έπεισαν ξυμπολεμείν, καί agreed to aid him αὐτούς τε ἔπεσθαι καὶ τοῖς ἐκ τῶν with a body of hoplites, and to νεών των σφετέρων ναύταις δσοι μή furnish panoplies for the seamen είχον ὅπλα παρασχεῖν (τὰς γὰρ ναῦς in his vessels.' άνείλκυσαν έν Ίμερα), καὶ τούς Σελινουντίους 25 πέμψαντες εκέλευον απαντάν πανστρατιά ές τι πέμψειν δέ τίνα αὐτοῖς ὑπέσχοντο στρα-4 γωρίον. τιαν ού πολλην και οί Γελώοι και των Σικελών τινες, οί πολύ προθυμότερον προσχω-On sending to Selinus, Gela, ρείν έτοιμοι ήσαν του τε 'Αρχωνίδου 80 and some of the Sikel tribes in ψεωστὶ τεθνηκότος, δς τῶν ταύτη the interior, he received equally Σικελών βασιλεύων τινών και ών favourable assurances.' οὐκ ἀδύνατος τοῖς Αθηναίοις φίλος ην, καὶ τοῦ Γυλίππου ἐκ Λακεδαίμονος προθύμως 5 δοκρθυτος ήκειν. καὶ ὁ μὲν Γύλιππος ἀναλαβών 35 ·He was enabled των τε σφετέρων ναυτών και έπιβαto undertake των τούς ωπλισμένους έπτακοσίους this inland march from μάλιστα, Ίμεραίους δὲ ὁπλίτας καὶ Himera to Syracuse. ψιλούς ξυναμφοτέρους χιλίους καὶ ίππέας έκατὸν καὶ Σελινουντίων τέ τινας ψιλούς 40 καὶ ἱππέας καὶ Γελώων ὀλίγους, Σικελών τε ἐς χιλίους τοὺς πάντας, έχώρει πρὸς τὰς Συρακούσας. έκ της Λευκάδος Κορίνθιοι ταις τε ·The Corinthian άλλαις ναυσίν ώς είχον τάχους έβοήfleet of 12 θουν καὶ Γόγγυλος, είς τῶν Κορίνtriremes was now on its way θίων άρχόντων, μια νηὶ τελευταίος to Svr. But

Gongylus had been detained at ορμηθείς πρώτος μεν αφικνείται ές 5 3. καί δου Μ΄, δου Τ΄.—τάς μέν Μ.—στρατιᾶι Μ. 4. τινα οπ. Μ.—τε οπ. Μ.

<sup>5.</sup> όπλίτας ψιλούς MT; om. και. - τε after Σικελών om. M.

τάς Συρακούσας, όλίγον δὲ πρὸ Γυ. Leucas. Yet he reached Syr. the λίππου καὶ καταλαβων αὐτοὺς περὶ soonest.—Α public assembly ἀπαλλαγης του πολέμου μέλλοντας was just about to be held to έκκλησιάσειν διεκώλυσέ τε καὶ παρε- sanction a θάρσυνε, λέγων ὅτι νῆές τε ἄλλαι ἔτι lation.' The Syr. 'instantly προσπλέουσι καὶ Γύλιππος ὁ Κλεανthrew aside all idea of capitulaδρίδου Λακεδαιμονίων αποστειχάν- tion. 2 των άρχων. και οί μεν Συρακόσιοι επερρώσθησάν τε καὶ τῷ Γυλίππφ εὐθὺς πανστρατιᾶ ὡς ἄπαντη<u>σ</u>όμενοι ἐξῆλθον· ἤδη γὰρ καὶ ἐγγὺς ὄντα 15 3 ήσθάνοντο αὐτόν. ὁ δὲ Ἰετὰς τότε τι τεῖχος ἐν τη παρόδω των Σικελών έλών, και ξυνταξάμενος ώς ές μάχην άφικνείται ές τὰς Ἐπιπολάς καὶ (ἀναβάς κατά τὸν Εὐρύηλον, ἦπερ καὶ οί Αθηναῖοι τὸ πρῶτον, ἐχώρει μετὰ τῶν Συρακοσίων ἐπὶ τὸ 20 4 τείχισμα τῶν Αθηναίων. ἔτυχε δὲ Gylippus having κατά τοῦτο τοῦ καιροῦ ἐλθών ἐν ῷ reached Euryaέπτὰ μὲν ἡ ὀκτὼ σταδίων ήδη ἀπετε-Epipolae above τέλεστο τοις 'Αθηναίοις ές τον μέγαν Byr.-with his new levied force λιμένα διπλοῦν τεῖχος, πλην κατὰ enters Syr. unopposed,  $\beta \rho a \chi \dot{\upsilon}$   $\tau \iota$   $\tau \dot{\delta}$   $\pi \rho \dot{\delta} \varsigma$   $\tau \dot{\eta} \upsilon$   $\theta \dot{a} \lambda a \sigma \sigma a \upsilon$  through the unaccountable (τοῦτο δ' ἔτι φκοδόμουν)· τῷ δὲ ἄλλφ inaction of N. <ἄνω> τοῦ κύκλου πρὸς τὸν Τρώγιλον ἐπὶ τὴν

2 1. έτι om. Μ.

3. γε τότε τὸ τείχος Μ.

<sup>4.</sup> ἐπετετέλεστο Μ.—τῷ δὲ ἀλλω < ἀνω> τοῦ κύκλου πρὸς τὸν Τι insert ἀνω, on the side of the κύκλοι, away from the low ground near the Harbour; cf. c. 4 ἀνεβεβήκεσαν ἀνω, c. 60 τὰ ἀνω τείχη. Thus ἀνω means here 'north of' (or possibly merely the higher ground away from the accessible coast); τοῦ κύκλου and ἐπὶ. . θάλασσαν limit ἀνω to a certain part of Ερίροlae, as in c. 4 διὰ τῶν Ἐπιπολῶν ἀπὸ τῆς πόλεως ἀρξάμενοι limits it to another part of the same. In vi. 99 κάτωθεν τοῦ

έτέραν θάλασσαν λίθοι τε παραβεβλημένοι τῷ πλέονι ήδη ήσαν, καὶ ἔστιν ὰ καὶ ἡμίεργα, τὰ δὲ 30 καὶ ἐξειργασμένα κατελέλειπτο. παρὰ τοσοῦτον μὲν Συράκουσαι ήλθον κινδύνου.

Οί δὲ 'Αθηναίοι, αἰφνιδίως τοῦ τε Γυλίππου ·The double wall καὶ τῶν Συρακοσίων σφίσιν ἐπιόνbetween the των, έθορυβήθησαν μέν τὸ πρώτον, Southern cliff of Epipolae and the Gt. Harbour παρετάξαντο δέ. ὁ δὲ (θέμενος τὰ was all but completed.—Hardly οπλα έγγυς κήρυκα προσπέμπει αὐ- 5 had Gylippus τοις λέγοντα, εί βούλονται έξιέναι έκ accomplished his junction της Σικελίας πέντε ημερών, λαβόντες with the Syr., when he marτὰ σφέτερα αὐτῶν, ἐτοιμος shalled the 2 united force in σπένδεσθαι. οι δε εν ολιγωρία τε εποιούντο και οὐδεν ἀποκριναμενοι 10 order of battle.' But he drew off his troops without a battle. ἀπέπεμψαν. καὶ μετὰ τοῦτο ἀντι-

3 παρεσκευάζοντο άλλήλοις ώς ες μάχην. καὶ δ Γύλιππος όρων τοὺς Συρακοσίους ταρασσομένους καὶ οὐ ράδίως ξυντασσομένους, επανήγε τὸ στρατόπεδον ες τὴν εὐρυχωρίαν μᾶλλού. και τό δ Νικίας οὐκ επήγε τοῦς Αθηναίους, άλλ ἡσύχαζε πρὸς τῷ εαυτών τείχει. ὡς δ' εγιω ὁ Γύλιππος οὐ προσιόντας αὐτούς, ἀπήγαγε τὴν στρατιάν επὶ τὴν ἄκραν τὴν Τεμενίτιν καλουμένην, καὶ αὐτοῦ

κύκλου similarly means 'south,' as Sitzler renders. This is the natural sense for an Athenian of  $\dot{\eta}$  άνω πόλις to attach to the word. So too Grote and Freeman (Hist. Sic. iii. 668). Cf. Intr. § 1 end.  $< \delta \pi \dot{\delta} > \tau \dot{o} \dot{\epsilon}$  κύκλου Wölfflin. Grote and Freeman explain  $\tau \dot{\varphi}$  άλλ $\dot{\varphi}$  τοῦ κ. as for ἐτέρωθι τοῦ κύκλου, an impossible use of  $\tau \dot{\varphi}$  άλλ $\dot{\varphi}$ . Mr. Goodwin suggests constructing  $\tau \dot{o} \dot{\epsilon}$  κύκλου as dependent on Τρώγιλου.—Τρογιλὸν Μ.—κατελέλειπτο] κατελίπετο Μ; κατελείπετο Β; corr. Cobet.

ξαυτοῦ Μ.

1. τò om. M.

4 ηὐλίσαντο. τῆ δ' ὑστεραία ἄγων τὴν μὲν πλεί- 20 στην τής στρατιάς παρέταξε πρός τα τείχη των 'Αθηναίων, ὅπως μὴ ἐπιβοηθοῖεν ἄλλοσε, μέρος δέ τι πέμψας προς το φρούριον το Λάβδαλον αίρει, και όσους έλαβεν έν αὐτῶ πάντας ἀπέκτεινεν ἢν δὲ οὐκ ἐπιφανὲς τοῖς 'Αθηναίοις τὸ χωρίον. while the atte 5 καὶ τριήρης τῆ αὐτῆ ἡμέρα ἀλίσκεται was thus engaged, he sent a detachment to τῶν ᾿Αθηναίων ὑπὸ τῶν Συρακοσίων adetacnment surprise the έφορμοῦσα τῷ λιμένι.

Καὶ μετὰ ταθτα ἐτείχιζον οἱ Συρακόσιοι καὶ οἱ ξύμμαχοι διὰ τῶν Ἐπιπολών ἀπὸ τῆς πόλεως ἀρξάμενοι άνω πρὸς τὸ ἐγκάρσιον τείχος άπλοῦν, ὅπως οἱ ᾿Αθηναῖοι, εἰ μὴ δύναιντο κωλύσαι, μηκέτι οίοι τε ώσιν 2 ἀποτειχίσαι. καὶ οί τε 'Αθηναῖοι ανεβεβήκεσαν ήδη ανω, τὸ ἐπὶ θαλάσση τείχρς ἐπιτελέσαντες, καὶ ὁ finished. Γύλιππος (ἡν γάρ τι τοῖς 'Αθηναίοις τοῦ τείχους 10 άσθεμές) νυκτὸς ἀναλαβών τὴν στρατιὰν ἐπήει 3 πρὸς αὐτό.

αὐλιζόμενοι) ώς ἤσθοντο, ἀντεπῆσαν· ὁ δὲ γνοὺς κατά τάχος ἀπήγαζε τοὺς σφετέρους πάλιν. έποικοδομήσαντες δὲ αὐτὸ οἱ ᾿Αθηναῖοι ὑψηλό- 15 τερον αὐτοὶ μὲν ταύτη ἐφύλασσον, τοὺς δὲ ἄλλους ξυμμάχους κατά τὸ ἄλλο τείχισμα ήδη διέταξαν τω δὲ Νικία 4 ήπερ έμελλον έκαστοι φρουρείν.

> 5. ἐφορμῶσα Μ. 2. ἀναβεβήκεσαν Μ.--ἐπὶ τῆι θαλάσσηι Μ.

3. ἀντεπήεσαν Μ. — ἀπήγαγε twice M pr.

He 'brought them out again next morning, as if about to attack. But while the attenfort of L. The enterprise was completely successful.

He immediately began to build 'a third counterwall, on the north side of the A. circle-at the same time alarming them by threatening attack upon their lower wall -which was now just

οί δ' 'Αθηναίοι (ἔτυγον γὰρ ἔξω

'N. now saw that henceforward his operations most part maritime—he resolved to fortify Cape P.—and to make it a secure

the fleet and

stores.

έδόκει τὸ Πλημμύριον καλούμενον τειγίσαι έστι δὲ ἄκρα ἀντιπέρας τῆς πόλεως, ἤπερ 20 προύχουσα τοῦ μεγάλου λιμένος τὸ would be for the στόμα στενὸν ποιεί, καὶ εἰ τειχισθείη, ράον αὐτῷ ἐφαίνετο ἡ ἐσκομιδὴ τῶν έπιτηδείων έσεσθαι δι' έλάσσονος γάρ πρὸς τῷ λιμένι [τῷ τῶν Συρακο- 25 main station for σίων] εφορμήσειν σφας, καὶ οὐχ ώσ-

περ νθν έκ μυχού τοῦ λιμένος τὰς ἐπαναγωγὰς ποιήσεσθαι, ήν τι ναυτικώ κινώνται. τε ήδη μαλλον τώ κατα θάλασσαν πολέμω, όρων τὰ ἐκ τῆς γῆς σφίσιν, ἐπειδὴ Γύλιππος ἡκεν, 80 5 ανελπιστότερα δυτα. διακομίσας οθυ στρατιάν καλ τὰς ναῦς ἐξετείχισε τρία φρούρια καλ ἐν αὐτοῖς τά τε σκεύη τὰ πλεῖστα ἔκειτο καὶ τὰ πλοία ήδη έκει τὰ μεγάλα ὅρμει καὶ αἱ ταχείαι ώστε καὶ τῶν πληρωμάτων οὐχ ήκιστα 85 τότε πρώτον κάκωσις έγένετο τῷ τε γὰρ ὕδατι

'Three forts were erected on the sea-boardthe station entailed serious disadvantages; for supplies of water, and of wood also, the crews had to range a considerable distance, exposed to surprise from the numerous Syr. cavalry placed 7 in garrison at

σπανίφ χρώμενοι και οὐκ έγγύθεν. και έπι φρυγανισμον αμα οπότε έξέλθοιεν οἱ ναθταὶ, ὑπο των ἱππέων των Συρακοσίων (κρατούντων της γης)40 τρίτον γαρ μέρος των διεφθείροντο. ίππέων τοις Συρακοσίοις διὰ τοὺς ἐν τώ Πλημμυρίφ, ίνα μη κακουργήσοντες έξίοιεν, έπὶ τῆ ἐν τῷ Ὁλυμπιείφ πολίχνη έτετάχατο.

<sup>4.</sup> ράων C, Hw., Hu. The adv. appears to me more forcible here. Contrast ii. 75, 1 έλπίζοντες ταχίστην την αίρεσιν έσεσθαι.  $-[\tau \hat{\varphi} \ \tau \hat{\omega} \nu \ \Sigma.] \ Kr. - \epsilon \pi \alpha \gamma \omega \gamma \alpha s \ M.$ 5. την στρατιάν Μ.

νετο δέ καὶ τὰς λοιπὰς τῶν Κορινθίων the temple of ναθς προσπλεούσας ὁ Νικίας καλ πέμπει ες φυλακὴν αὐτῶν εἴκοσι ναῦς, αίς εἴρητο περί τε Λοκρούς καὶ ዮήγιον καὶ τὴν προσβολὴν της Σικελίας ναυλογείν αὐτάς. 50

Ο δε Γύλιππος άμα μεν ετείχιζε το δια των Έπιπολών τείχος, τοίς λίθοις χρώμενος ούς οί 'Αθηναίοι προπαρεβάλοντο σφίσιν, αμα δέ παρέτασσεν εξάγων αίει πρὸ τοῦ τειχίσματος τοὺς Συρακοσίους καὶ τοὺς ξυμμάχους καὶ 2 'Αθηναίοι άντιπαρετάσσοντο. έπειδη δε έδοξε τῶ Γυλίππω καιρὸς είναι, ἢρχε τῆς ¡Day after έφόδου καὶ ἐν χερσὶ γενόμενοι ἐμάχοντο μεταξύ τῶν τειχισμάτων, ή τῆς ίππου τῶν Συρακοσίων οὐδεμία χρησις καλ νικηθέντων των Συρακοσίων καὶ τῶν ξυμμάγων καὶ νεκρούς ὑποσπόνδους άνελομένων καὶ τῶν 'Αθηναίων τροπαΐον στησάντων, ο Γύλιππος ξυγκαλέσας τὸ στράτευμα οὐκ ground was so hemmed in by άμάρτημα ἐκείνων ἀλλ' έαυτοῦ γενέσθαι της γάρ ίππου καὶ τῶν ἀκοντιστῶν τὴν ὡφελίαν τῆ τάξει έντὸς λίαν των τειχων ποιήσας άφελέσθαι νῦν οὖν αὖθις ἐπάξειν. 4 και διανδείσθαι ούτως εκέλευεν αὐ-

day Gylippus brought out his Syr. in battlearray;—but the A. showed no disposition to attack. At length he took advantage of what he thought a favourable opportunity to make the attack himself; but the various wallsthat his cavalry and darters had no space to act. The Syr. were beaten back. Gylippus had the prudence to take the blame 20 of this defeat upon himself.

τούς ώς τῆ μὲν παρασκευῆ οὐκ ἔλασσον ἔξοντας,

<sup>7.</sup> πέμπει ές φυλακήν . . . ναῦς] Contrast ii. 26 ναῦς ἐξέπεμψαν Εύβοίας φυλακήν. Cf. Aristoph. Vesp. 562 φωνάς ιέντων εις άπόφευξιν ; Andoc. ii. 23 διδόντας είς χρήματα δωρεάς.

<sup>1.</sup> ἀντεπαρετάσσοντο Μ. 2. τω om. Μ. 3. ἐπανήξειν Μ.

τή δε γνώμη οὐκ άνεκτὸν ἐσόμενον εἰ μὴ ἀξιώσούσι Πελοπουνήσιοί τε δυτες καὶ Δωριής Ιώνων καὶ νησιωτών καὶ ξυγκλύδων ἀνθρώπων κρατήσαυτες 25 ἐξελάσασθαι ἐκ τῆς χώρας.

Καὶ μετὰ ταῦτα, ἐπειδὴ καιρὸς ἢν, αὐθις έπηγεν αὐτούς. 'After no long time, he again brought them 'Αθηναῖοι, νομίζοντες καὶ εἰ΄ ἐκεῖμοι) up in order of μη εθέλοιεν μάχης ἄρχειν, άναγκαῖον battle. N. marched out είναι σφίσι μη περιοράν παροικο. 5 into the open space to meet hlm. The δομούμενον τὸ τεῖχος (ήδη γὰρ καὶ counter-wall of intersection was δουν ού παρεληλύθει την των 'Αθηon the point of ναίων τοῦ τείχους τελευτὴν ἡ ἐκείνων cutting the A. line—so that it τείχισις και εί παρέλθοι, ταὐτὸν ἤδη was essential for N. to attack έπδίει αὐτοῖς νικάν τε μαχομένοις 10 without delay.' διά παντός καὶ μηδέ μάχεσθαι), άντεπήταν οθν 2 τοίς Συρακοσίοις. καὶ ὁ Γύλιππος τοὺς μέν όπλίτας έξω των τειχων μάλλον ή πρότερον προαγάγων ξυνέμισης αὐτοῖς, τοὺς δ' ἱππέας καὶ τοὺς ἀκουτιστὰς ἐκ πλαγίου τάξας τῶν 15 'Αθηναίων κατά την εύρυχωρίαν ή των τειχών 8 αμφοτέρων αι έργασίαν έληγον. καì βαλόντες οἱ ἱππης ἐν τῆ μάχη τῷ εὐωνύμφ κέρα των 'Αθηναίων, ὅπερ κατ' αὐτοὺς έτρεψαν· καὶ δι' αὐτὸ καὶ τὸ άλλο στράτευμα 20 νικηθέν ύπὸ των Συρακοσίων κατηράχθη ές τὰ τειχίσματα. καὶ τῆ ἐπιούση νυκτὶ ἔφ-4 'The whole A. army underθασαν παροικοδομήσαντές και παρwent a thorough defeat, and only ελθόντες την των Αθηναίων οἰκοδοfound shelter

αὐθις οπ. Μ. — παρέλθοι] προέλθοι MSS.; corr. Cl.
 κατερράχθη Μ.

μίαν, ώστε μηκέτι μήτε αὐτοὶ κωλύεσθαι ύπ' αὐτῶν, ἐκείνους τε καὶ παντάπασιν ἀπεστερηκέναι, εί καὶ κρατοίεν, μη αν έτι σφας αποτειχίσαι.

Μετά δὲ τοῦτο αί τε τῶν Κορινθίων νήες καὶ 'Αμπρακιωτών καὶ Λευκαδίων ἐσέπλευσαν αἱ ὑπόλοιποι δώδεκα, λαθοῦσαι τὴν τῶν ᾿Αθηναίων Φυλακήν ' (ήρχε δε αὐτῶν 'Ερασινίδης Κορίνθιος), καὶ ξυνετείχισαν τὸ λοιπον τοις Συρακοσίοις μέχρι < του Εὐρυήλου > τοῦ ἐγκαρσίου τείχους. intercept.

2 καὶ ὁ Γύλιππος ἐς τὴν ἄλλην Σικελίαν ἐπὶ στρατιάν τε ώγετο καὶ ναυτικήν καὶ πεζικήν ξυλλέξων, 10 καὶ τῶν πόλεων ἄμα προσαξόμενος εἴ τις ἡ μὴ πρόθυμος ην η παντάπασιν έτι άφειστήκει τοῦ πολέπρέσβεις τε άλλοι των Συρακοσίων καί Κορινθίων ές Λακεδαίμονα καὶ Κόρινθον ἀπεστάλησαν, ὅπως στρατιὰ ἔτι περαιωθή τρόπφ 15 δ αν ἐνη, ὁλκάσιν η πλοίοις η άλλως ὅπως αν

1. μέχρι <τοῦ Εὐρυήλου > τοῦ έγκαρσίου τείχους. Ι have inserted two words which appear to have dropped out before  $\tau o \hat{v}$ Freeman (Hist. Sic. iii. 257, 679) defends Grote's view that the wall now built is a separate wall built from Euryelus eastwards to join τὸ ἐγκάρσιον τεῖχος. If a temporary gap was left west of the cross-wall, what was to prevent Nicias from attacking the cross-wall? And how is it that in this single instance Thuc. gives no indication of the direction of this supposed new wall? Contrast vi. 99, 3; 101, 2.— $[\mu\epsilon\chi\rho\iota]$ Badham, Holm, Cl.; [μέχρι . . τείχουs] Sta.

2. στρατείαν Μ. Ευλλέγων Μ. - αφεστήκει Μ.

3. περαιωθή τρόπφ ῷ ἀν ἐνή, ὁλκάσιν ἡ πλοίοις] περαιωθή τρόπφ φ αν έν όλκασιν ή πλοίοις ή αλλως όπως αν π. MSS.; Widmann brackets τρόπφ φ åν; [ἐν . . ὅπως åν] Bekker, Schäfer, Hw.; I have restored evy for ev, i.e. quoquo modo fieri possit.

within its forti- 25 fied lines. And in the course of the very next night, the S. counter-wall was pushed so far as to traverse and get beyond the projected line of A. block-ade.

' Further defence was obtained by the safe arrival of the fleet of 12 triremes under Erasinides, which N. had vainly endeavoured to

προχωρή, ώς καὶ τῶν ᾿Αθηναίων ἐπιμεταπεμπο-

4 'Not content with having placed the S. out of danger, Gylippus took advantage of their renewed 8 confidence to

infuse into them projects of retaliation.'

'N, became convinced that to remain as they were was absolute ruin. He determined undisguised account of his critical position, and to solicit either reinforcements or instructions to return.

οί τε Συρακόσιοι ναυτικόν έπλήρουν καὶ ἀνεπειρώντο ώς καὶ τούτω έπιγειρήσοντες, καὶ ές τάλλα 20 πολύ ἐπέρρωντο.

Ο δὲ Νικίας αἰσθόμενος τοῦτο καὶ δρων καθ' ήμέραν ἐπιδιδοῦσαν τήν τε τῶν πολεμίων ἰσχὺν καὶ τὴν σφετέραν. άπορίαν, έπεμπε καὶ αὐτὸς ές τὰς 'Αθήνας ἀγγέλλων πολλάκις μὲν καὶ 5 He determined to send home an ἄλλοτε καθ' ἔκαστα τῶν γιγνομένων, μάλιστα δε και τότε, νομίζων εν δεινοίς τε είναι καὶ εί μη ώς τάχιστα η σφας μεταπέμψουσιν η άλλους μη ολίγους αποστελοῦσιν, οὐδεμίαν είναι 10

2 σωτηρίαν. Φοβούμενος δε μη οι πεμπόμενοι ή κατά τοῦ λέγειν άδυνασίαν ἡ καὶ μνήμης έλλιπεῖς γιγνόμενοι ή τῷ ὄχλφ πρὸς χάριν τι λέγοντες οὐ τὰ ὅντα ἀπαγγέλλωσιν, ἔγραψεν ἐπιστολήν, νομίζων ούτως αν μάλιστα την αύτου γνώμην μηδεν 15 έν τῷ ἀγιγέλφ ἀφανισθεῖσαν μαθόντας τοὺς 'Αθηναίους βουλεύσασθαι περὶ τῆς ἀληθείας. 3 καλ οί μεν ώχοντο φέροντες [οθς ἀπέστειλε] τὰ

<sup>5</sup> περαιοῦσθαι ναυσίν; i. 107 ναυσί περιπλεύσαντες. They say also έπι πλοίου and έν πλοίφ περαιοῦσθαι; but the dat. is here preferred on account of  $\tau \rho \delta \pi \varphi$ . —  $\pi \lambda \delta \delta \omega \epsilon M$ .

ην for εi M. 2. μνήμης B] γνώμης the rest.—γενόμενοι M.

<sup>3. [</sup>οθς ἀπέστειλε] Ι bracket: ώς ἀπέστειλε Sta., Hu.; & άπέστειλε [τὰ γράμ.] Pluygers; [φέροντες . . εἰπεῖν] Ηω., 'interpolata ex cap. x (Stud. 93. Cf. Mnem. viii. fasc. 3), non sufficiente Pluygersii conjectura. Duo sunt glossemata obs

despatch, which

reached A. about

γράμματα καὶ ὅσα ἔδει αὐτοὺς εἰπεῖν· ὁ δὲ τὰ κατά τὸ στρατόπεδον διὰ φυλακής 'He sent home a 20 μαλλον ήδη έχων ή δι' έκουσίων κιν- seems to have δύνων ἐπεμέλετο.

the end of November, and 'Εν·δε τῷ αὐτῷ θέρει τελευτῶντι\* was read formκαὶ Εὐετίων στρατηγὸς Αθηναίων assembly by the secretary of the ally in the public μετά Περδίκκου στρατεύσας έπ' 'Αμ- city. φίπολιν Θραξί πολλοίς την μέν πόλιν ούχ είλεν, ές δε του Στρυμονά περικομίσας τριήρεις έκ του 5 ποταμού ἐπολιόρκει ὁρμώμενος ἐξ Ἱμεραίου. καὶ τὸ θέρος ἐτελεύτα.

Τοῦ δ' ἐπθγιγνομένου χειμώνος ήκοντες ές 10 τὰς ᾿Αθήνας οἱ παρὰ τοῦ Νικίου ὅσα τε ἀπὸ γλώσσης εξρητο αὐτοῖς εἶπον, καὶ εἴ τις τι έπηρώτα άπεκρίνοντο, και την έπιστολην απέδοσαν. ὁ δὲ γραμματεύς [τῆς πόλεως] παρελθών 5

άνέγνω τοις 'Αθηναίοις δηλούσαν τοιάδε.

Τα Τὰ μὲν πρότερον πραχθέντα, ὡ ᾿Αθηναῖοι, έν άλλαις πολλαίς έπιστολαίς ίστε. I. Προοίμιον (11, 1). 'I beg νῦν δὲ καιρὸς οὐχ ήσσον μαθόντας to report to you. and to invite ύμας εν ώ εσμεν βουλεύσασθαι. your considera-tion.

2 κρατησάντων γαο ήμων μάχαις ταις πλείστι Συρακοσίους έφ' ους επέμφθημεν, καὶ τὰ τείχη οἰκοδομησαμένων έν οίσπερ νῦν ἐσμέν, ἡλθε Γύλιππος Sicily.

α. διήγησις (2-3), i.e. a clear, short, and credible statement of the position in

ἀπέστειλε ad οἱ μὲν, reliqua ad ιξχοντο.'—μᾶλλον om. M.—ή δι' om. M, and so Badham, Hw.; διὰ φυλακής έχων, ήδη ἀκουσίων κινδύνων έπεμέλετο Dobree.—έπεμελεῖτο Μ.

<sup>10</sup> ηρώτα MT.--[της πόλεως] Hw., Sta., Hu.

<sup>1.</sup> πρώτον Μ. - ήττον Μ. 11

<sup>2.</sup> οἰκοδομησάντων Μ.—νῦν om. Μ.

- Λακεδαιμόνιος στρατιάν έχων έκ τε Πελοποννήσου και άπὸ τῶν ἐν Σικελία πόλεων ἔστιν ὧν. 10 καὶ μάχη τῆ μὲν πρώτη νικᾶται ὑφ' ἡμῶν, τῆ δ' ύστεραία ίππεῦσί τε πολλοῖς καὶ ἀκοντισταῖς 3 βιασθέντες άνεχωρήσαμεν ές τὰ τείχη. ήμεις μεν παυσάμενοι του περιτειχισμού δια τὸ πλήθος τῶν ἐναντίων ἡσυχάζομεν (οὐδὲ γὰρ ξυμ- 15 πάση τη στρατιά δυναίμεθ' αν χρησθαι, (ἀπανη-Δωκυίας της φυλακης των τειχων μέρος τι τοῦ όπλιτικού) οί δὲ παρφκοδομήκασιν ήμιν τείχος άπλοῦν, ώστε μη είναι έτι περιτειχίσαι αὐτούς, ην μή τις το παρατείχισμα τοῦτο πολλή στρατιά 20 έπελθων έλη.

<del>Έυ</del>μβέβηκέ τε πολιορκεῖν δοκοῦντας ἡμᾶς άλλους αὐτοὺς μᾶλλον, ὅσα γε κα<u>τὰ</u> b. Informal πρόθεσις (11, 4), stating the proγην, τοῦτο πάσχειν οὐδὲ γὰρ της position on γώρας ἐπὶ πολύ διὰ τοὺς ἱππέας 25 which he is 12 about to insist. έξερχόμεθα. Πεπόμφασι δε και ές

II. πίστις (12-15, 2), designed to exhibit-

a. The increasing strength of the enemy, b. The increasing weakness of

2 the A. A. With the object of inducing his hearers to act on his

Πελοπόννησον πρέσβεις ἐπ' ἄλλην στρατιάν, καὶ ἐς τὰς ἐν Σικελία πόλεις Γύλιππος (οἴχεται, τὰς μέν και πείσων ξυμπολεμείν δσαι νύν ήσυχάζουσιν, 5 ἀπὸ δὲ τῶν καὶ στρατιὰν ἔτι πεζὴν καλ ναυτικού παρασκευήν ήν δύνηται ἄξων. διανοοῦνται γάρ, ώς έγω πυνθάνομαι, τῷ τε πεζῷ ἄμα τῶν τειχών ήμων πειράν καὶ ταίς ναυσὶ 10

2. έκ τε] τε om. Μ. --έν τη Σικελία Μ.

<sup>3.</sup> χρήσεσθαι M; χρήσασθαι C; χρήσθαι Cobet. — άπαναλωκυίας Μ.

<sup>12</sup> 1. έτι καὶ στρατιάν ΜΤ; καὶ σ. έτι Β.

3 κατά θάλασσαν. καὶ δεινον μηδενὶ advice (= πίστις  $\dot{\nu}\mu\hat{\omega}\nu$  δόξη είναι ότι και κατὰ θά
Β. With the object of leading λασσαν. τὸ γὰρ ναυτικὸν ἡμῶν, up to that advice, which is ήπερ κάκεινοι πυνθάνονται, τὸ μὲν either to recall πρώτον ήκμαζε καὶ τῶν νεῶν τῆ send large reinτος επρότητι καὶ τῶν πληρωμάτων τῆ (=πίστις λογική) νυν δε αί τε νηες διάmakors. βροχοι, τοσούτον χρόνον ήδη θαλασσεύουσαι, 4 καὶ τὰ πληρώματα (ἔφθαρται. τὰς μὲν γὰρ ναῦς οὐκ ἔστιν ἀνελκύσαντας διαψῦξαι διὰ τὸ 20 άντιπάλους τω πλήθει καὶ έτι πλείους τὰς τῶν πολεμίων οὔσας αἰεὶ (προσδοκίαν παρ-5 έχειν ώς επιπλεύσονται. Φανεραί δέ είσιν αναπειρώμεναι, καλ αί ἐπιχειρήσεις ἐπ' ἐκείνοις, και αποξηράναι τὰς σφετέρας μάλλον έξουσία 25 18 οὐ γὰρ ἐφορμοῦσιν ἄλλοις. ἡμῖν δ' ἐκ πολλῆς αν (περιουσίας νεών μόλις τοῦτο ὑπῆρχε καὶ μή άναγκαζομένοις ώσπερ νθν πάσαις φυλάσσειν. εί γαρ (αφαιρήσομέν τι και βραγύ της τηρήσεως, τὰ ἐπιτήδεια ούχ ἔξομεν, παρὰ τὴν ἐκείνων 5 2 πόλιν χαλεπῶς καὶ νῦν ἐσκομιζόμενοι. τὰ δὲ πληρώματα διά τόδε έφθάρη τε ημίν και έτι νυν φθείρεται, τῶν ναυτῶν [τῶν] μὲν διὰ φρυγανισμὸν καὶ άρπαγὴν μακράν καὶ ύδρείαν ὑπὸ τῶν ίππέων ἀπολλυμένων οι δὲ θεράποντες, ἐπειδή 10

<sup>3.</sup> καὶ ἐκεῖνοι Μ.

<sup>4.</sup> διαψύξαι  $\mathbf{M}$ .—καὶ τῷ πλήθει  $\mathbf{M}$ ,  $\mathbf{H}\mathbf{u}$ .—δτι πλείους  $\mathbf{M}$ .

<sup>5.</sup> ἀποπειρώμεναι Μ.—τὰ σφέτερα Μ.—έξουσία om. M, and so Sta., Hw.—άλλήλοιs M.

<sup>18 2.</sup> νῦν ἔτι Μ.—[τῶν] Pp., Hw., Sta., Hu., Sitz.; τῶν μὲν ναυτῶν Fr. Müller, Widmann.

ές ἀντίπαλα καθεστήκαμεν, αὐτομολοῦσι, καὶ οἱ ξένοι οι μεν άναγκαστοι έσβάντες εύθυς κατά τας πόλεις αποχωρούσιν, οι δε ύπο μεγάλου μισθού τὸ πρώτον ἐπαρθέντες καὶ οἰόμενοι χρηματιείσθαι μᾶλλον ἡ μαχείσθαι, ἐπειδὴ 15 le παρά γνώμην ναυτικόν τε δη καὶ τάλλα ἀπὸ τῶν πολεμίων ἀνθεστῷτα ὁρῶσιν, οἱ μὲν ἐπ' αὐτομολίας προφάσει ζάπέρχονται, οἱ δὲ ώς εκαστοι δύνανται πολλή δ' ή Σικελία είσι δε οι και αυτοι έμπορευσμενοι ανδράποδα Υκ- 20 καρικά άντεμβιβάσαι ύπερ σφών πείσαντες τούς τριηράρχους την άκρίβειαν του ναυτικού 14 ἀφήρηνται.) ἐπισταμένοις δ΄ ὑμῖν γράφω ὅτι βραχεία ἀκμὴ πληρώματος καὶ ὀλίγοι τῶν ναυτῶν οἱ ἐξορμῶντές τε ναῦν καὶ ξυνέχοντες 2 την είρεσίαν. τούτων δὲ πάντων ἀπορώτατον τό τε μη οιόν τε είναι ταθτα έμοι κωλθσαι τῷ 5 στρατηγώ (χαλεπαί γάρ αι υμέτεραι φύσεις άρξαι), και ότι οὐδ' ὁπόθεν ἐπιπληρωσόμεθα τὰς ναῦς ἔχομεν, δ τοῖς πολεμίοις πολλαχόθεν ύπάρχει, άλλ' ἀνάγκη ἀφ' ὧν ἔχοντες ήλθομεν τά τε δυτα καὶ ἀπαναλισκόμενα γίγνεσθαι αί 10 γάρ νῦν οὖσαι πόλεις ξύμμαχοι ἀδύνατοι Νάξος

<sup>2.</sup> αὐτομολίας M. 'Conjecta sunt αὐτονομίας [Passow, Sta., Hu., Sitz.]; σιτολογίας [Pluygers]; ἀσχολίας [Meineke]; αίχμαλωτίας [Madvig]; ἀργυρολογίας [Hw.]'; αὐτοστολίας Naber; ἀντιβολίας Widmann; ἀπομισθίας Gertz; αὐτουργίας Marchant, i.e. 'on the ground that they have to work their land themselves, and cannot leave it to slaves.' Badham brackets οἱ δὲ; 'scripsi οἱ [δὲ], reponere non ausus οἱ δὴ. 'Nec male haberet οἱ ἀν . . δύνωνται.' Hw.—αὐτοῦ M; αὐτοὶ B.

3 καὶ Κατάνη. εἰ δὲ προσ<u>γενήσ</u>εται ἐν ἔτι τοῖς πολεμίοις, ὥστε τὰ τρέφοντα ἡμᾶς χωρία τῆς Ἰταλίας, ὁρῶντα ἐν ῷ τε ἐσμέν, καὶ ὑμῶν μὴ ἐπιβοηθούντων, πρὸς ἐκείνους χωρῆσαι, <u>διαπειδ</u>πολεμήσεται αὐτοῖς ἀμαχεὶ (ἐκπολιορκηθέντων ἡμῶν [ὁ πόλεμος].

Τούτων έγω ἡδίω μέν αν είχον ύμιν ετερα ἐπιστέλλειν, οὐ μέντοι χρησιμώτερά γε, εἰ δεῖ σαφῶς ὑμᾶς εἰδότας τὰ ἐνθάδε βουλεύσασθαι. 20 καὶ ἄμα τὰς φύσεις ἐπιστάμενος ὑμῶν, βουλομένων μὲν τὰ τὰς τὰς τὰ ἀκούειν, αἰτιωμένων δὲ ὕστερον, ἡν τι ὑμῖν ἀπ' αὐτῶν μὴ ὁμοῖον ἐκβῆ, ἀσφαλέστερον ἡγησάμην τὸ ἀληθὲς δηλῶσαι.

- 15 καὶ νῦν ὡς ἐφ' ἃ μὲν ἤλθομεν τὸ πρῶτον καὶ τῶν στρατιωτῶν καὶ τῶν ἡγεμόνων ὑμῖν μὴ μεμππῶν γεγενημένων, οὕτω τὴν γνώμην ἔχετε ἐπειδὴ δὲ Σικελία τε ἄπασα ξυνίσταται καὶ ἐκ Πελοποννήσου ἄλλη στρατιὰ προσδόκιμος δ αὐτοῖς, βουλεύσασθε ἤδη ὡς τῶν γ' ἐνθάδε μηδὲ τοῖς παροῦσιν ἀνταρκούντων, ἀλλ' ἡ τούτους μεταπέμπειν δέον ἡ ἄλλην στρατιὰν μὴ ἐλάσσω ἐπιπέμπειν καὶ πεζὴν καὶ ναυτικήν, καὶ χρήματα μὴ ὀλίγα, ἐμοὶ δὲ διάδοχόν τινα, ὡς 10 ἀδύνατός εἰμι ,διὰ νόσον νεφρῖτιν παραμένειν. 2 ἀξιῶ δ' ὑμῶν ξυγγνώμης τυγχάνειν καὶ γὰρ ὅτ' ἐρρώμην πολλὰ ἐν ἡγεμονίαις ὑμᾶς εὐ ἐποίησα.
- 14 3. [ὁ πόλεμος] Kr., Sta., Hw., Widmann. The Schol. did not read it.
- 1. αὐτοὶ βουλεύσασθε B; the rest αὐτοῖς βουλεύεσθε.—αὐταρκούντων Μ.—πεζικὴν Μ.

"Ο τι δὲ μέλλετε, ἄμα τῷ ἢρι εὐθὺς καὶ μὴ ἐς 15 3 άναβολάς πράσσετε, ώς τῶν πολε-ΙΙΙ. ἐπίλογος, consisting ofμίων τὰ μεν εν Σικελία δι' όλίγου a. a brief λόγος προτρεπποριουμένων, τὰ δ' ἐκ Πελοποννήσου TIKÓS, b. an avauvyσχολαίτερον μέν, όμως δ', ην μη σις τῶν είρημένων. προσέχητε την γνώμην, τὰ μὲν λή- 20 σουσιν ύμας, ώσπερ καὶ πρότερον, τὰ δὲ φθήσον-<del>т</del>аι."

-not to send for the present armament, but to reinforce itthey insisted on continuing N. in command; passing a vote, however, to name Menander and Euthydemus joint commanders.—They sent Eurymedon speedily in command of 10 triremes to Syr., carrying 120 talents of silver, together with assurances of coming aid .-And they re-2 solved to equip a formidable force, under Demosth. and Eurymedon.

16 Η μέν τοῦ Νικίου ἐπιστολή τοσαῦτα ἐδήλου. 'The A. resolved οἱ δὲ 'Αθηναῖοι ἀκούσαντες αὐτῆς τὸν μεν Νικίαν οὐ παρέλυσαν της άρχης, άλλ' αὐτῷ, ἔως ἀν ἔτεροι ξυνάρχοντες αίρεθέντες ἀφίκωνται, τῶν αὐτοῦ ἐκεῖ 5 δύο προσείλοντο, Μένανδρον καὶ Εὐθύδημον, όπως μη μόνος εν ασθενεία ταλαιπωροίη· στρατιάν δὲ ἄλλην έψηφίσαντο πέμπειν καὶ ναυτικήν καὶ πεζήν, 'Αθηναίων τε ἐκ κατα- 10 λόγου καὶ τῶν ξυμμάχων. άρχοντας αὐτῷ είλοντο Δημοσθένη τὸν 'Αλκισθένους καὶ μέδοντα τον Θουκλέους. καί τὸν μεν Εὐρυμέδοντα εὐθὺς περὶ ήλίου 15 τροπάς τάς γειμερινάς\* ἀποπέμπουσιν ές την Σικελίαν μετά δέκα νεών, άγοντα είκοσι < καὶ ἑκατὸν > τάλαντα ἀργυρίου, καὶ ἅμα άγγελοῦντα τοῖς ἐκεῖ ὅτι ήξει βοήθεια καὶ ἐπι-

 πράττετε Μ. 16

1. πεζικήν Μ.--Δημοσθένην Μ.

<sup>2.</sup> Kal ekardy wanting in all the best MSS., was read by Valla,

17 μέλεια αὐτῶν ἔσται. ο δε Δημοσθένης ύπομένων παρεσκευάζετο τον έκπλουν, ως αμα 'The Syr. war now no longer τῷ ἢρι ποιησόμενος, στρατιάν τε stands apart, but becomes abέπαγγέλλων ές τους ξυμμάχους και sorbed in the general war χρήματα αὐτόθεν καὶ ναῦς καὶ ὁπλί- rekindling throughout 2 τας έτοιμάζων. πέμπουσι δὲ καὶ περὶ Greece.—D. exerted himself την Πελοπόννησον οἱ 'Αθηναιοι είκοσι all the winter to ναῦς, ὅπως φυλάσσοιεν μηδένα ἀπὸ second armament for early Κορίνθου καὶ τῆς Πελοποννήσου spring. 3 ές την Σικελίαν περαιούσθαι. οί γαρ Κορίνθιοι, 10 ώς αὐτοῖς οἱ πρέσβεις ήκου καὶ τὰ ἐν τῆ Σικελία βελτίω ήγγελλον, νομίσαντες οὐκ ἄκαιρον καὶ την προτέραν πέμψιν των νεῶν · Twenty other ποιήσασθαι, πολλώ μαλλον ἐπέρ-A. triremes were sent to the ρωντο, καὶ ἐν ὁλκάσι παρεσκευά- station of Naupaktus-to prevent any Cor. ζοντο αὐτοί τε ἀποστελοῦντες ὁπλίreinforcements from sailing out τας ές την Σικελίαν και έκ της άλλης of the Cor. Πελοποννήσου οἱ Λακεδαιμόνιοι, τῷ Gulf.-The Cor. on their side 4 αὐτῷ τρόπῷ πέμψοντες. ναῦς τε οἱ prepared 25 fresh triremes, Κορίνθιοι πέντε καὶ εἴκοσιν ἐπλήto serve as a 20 convoy to the ρουν, δπως ναυμαχίας τε ἀποπειράtransports carrying their σωσι πρὸς τὴν ἐν τῆ Ναυπάκτω hoplites. φυλακήν, καὶ τὰς ὁλκάδας αὐτῶν ήσσον οἱ ἐν τῆ Ναυπάκτω 'Αθηναίοι κωλύοιεν ἀπαίρειν, πρὸς

3. αὐτοῖς οἱ πρ. Β; the rest οἱ τε πρέσβεις αὐτοῖς, which would require a contrast to οἱ πρέσβεις in the next clause.— πολλὰ Μ.—πέμψαντες Μ; [πέμψοντες] Ηw., Hu.; the addition of a comma after Λακεδαιμόνιοι explains the insertion; for πέμψοντες is not co-ordinate with ἀποστελοῦντες.

4. είκοσι Μ.—ἐν τŷ Ν. Cf. 2 above. Thuc, does not elsewhere use ἐν with φυλακή without a verb; the words may have

got in from ol èv Tŷ N. 'A.

18

τὴν σφετέραν ἀντίταξιν τῶν τριήρων τὴν φυλα- 26 κην ποιούμενοι.

'War with Sparta had become inevitable. The peace, though indirectly broken in many ways, still subsisted in name—the Lac. knew that the breach of peace had been on their side at the beginning of the war; attributing to this fault their capital misfortune. - A. also 2 had avoided direct violation of the Lac. territory. But her reserve on this point gave way during the present summer. -The Syr. and Cor. vehemently pressed their claims; Alkibiades also renewed his instances for the occupation of Dekeleia.'

Παρεσκευάζοντο δε καὶ τὴν ες τὴν 'Αττικὴν έσβολην οί Λακεδαιμόνιοι, ώσπερ τε προεδέδοκτο αὐτοῖς καὶ τῶν Συρακοσίων καὶ Κορινθίων ἐναγόντων, έπειδη έπυνθάνοντο την άπο των 5 'Αθηναίων βοήθειαν ές τὴν Σικελίαν, δπως δη έσβολης γενομένης διακωκαὶ ὁ ᾿Αλκιβιάδης προσκείμενος εδίδασκε την Δεκέλειαν τειγίζειν καὶ μὴ ἀνιέναι τὸν πόλεμον. 10 μάλιστα δὲ τοῖς Λακεδαιμονίοις έγεγένητό τις ρώμη, διότι τοὺς 'Αθηναίους ενόμιζον διπλοῦν τὸν πόλεμον έγοντας, πρός τε σφάς καὶ Σικελιώτας, εὐκαθαιρετωτέρους ἔσεσθαι, καὶ 15 ότι τὰς σπονδὰς προτέρους λελυκέναι ήγουντο αὐτούς εν γάρ τῷ προτέρο πολέμω σφέτερον τὸ παρανόμημα μαλλον γενέσθαι, ὅτι τε ἐς Πλάταιαν

ηλθον Θηβαίοι εν σπονδαίς, και είρημένον εν 20 ταις πρότερον ξυνθήκαις ὅπλα μὴ ἐπιφέρειν, ἡν δίκας εθέλωσι διδόναι, αὐτοὶ οὐχ ὑπήκουον ες δίκας προκαλουμένων των 'Αθηναίων. καὶ διὰ τοῦτο εἰκότως δυστυχεῖν τε ἐνόμιζον καὶ ἐνεθυμούντο τήν τε περί Πύλον ξυμφοράν καὶ εἴ τις 25 8 ἄλλη αὐτοῖς ἐγένετο. ἐπειδὴ δὲ οἱ ᾿Αθηναῖοι

2. έγένετο Μ.—τε after ότι om. Μ.—θέλωσι Μ.—έγένετο Μ. Sta., Sitz.; γένοιτο CAEFG, Cl., Bh., Hu.; έγεγένητο Hw.; έγεγένοιτο Β.

ταίς τριάκοντα ναυσίν έξ "Αργους δρμώμενοι Έπιδαύρου τέ τι καὶ Πρασιῶν καὶ ἄλλα ἐδήωσαν καὶ ἐκ Πύλου ἄμα ἐλήστευον, καὶ ὁσάκις περί του διαφοραί γένοιντο των κατά τὰς σπονδὰς ἀμφισ- 30 βητουμένων, ές δίκας προκαλουμένων των Λακεδαιμονίων οὐκ ἤθελον ἐπιτρέπειν, τότε δὴ οί Λακεδαιμόνιοι νομίσαντες τὸ παρανόμημα δπερ καὶ σφίσι πρότερον ημάρτητο, αθθις ές τούς 'Αθηναίους τὸ αὐτὸ περιεστάναι, πρόθυμοι ήσαν 35 4 ές τὸν πόλεμον. καὶ ἐν τῷ χειμῶνι τούτῳ σίδηρόν τε περιήγγελλον κατά τους ξυμ- «Never was any μάγους, καὶ τἆλλα ἐργαλεῖα ἡτοίμα- winter so actively em. ζον ές τὸν ἐπιτειχισμόν. καὶ τοῖς ployed in military preparέν τη Σικελία αμα ώς ἀποπέμψοντες ations as the winter of έν ταις όλκάσιν έπικουρίαν αὐτοί τε έπόριζον καὶ τοὺς ἄλλους Πελοποννησίους προσηνάγκαζον. καὶ ὁ χειμών ἐτελεύτα, καὶ ὄγδοον καὶ δέκατον ἔτος τῷ πολέμφ ἐτελεύτα τῷδε δν Θουκυδίδης ξυνέγραψεν.

\* Τοῦ δ' ἐπιγιγνομένου ἦρος εὐθὺς ἀρχομένου πρώτατα δη οί Λακεδαιμόνιοι και οί ξύμμαγοι ές την 'Αττικήν έσέβαλον. ήγεῖτο δὲ 'Αγις ὁ 'Αρχιδάμου, Λακεδαιμονίων βασιλεύς. καὶ πρώτον μὲν της χώρας τὰ περὶ τὸ πεδίον εδήωσαν, έπειτα Δεκέλειαν έτείχιζον, κατά Querice

'At the earliest moment of spring-most important of all was the re-invasion of Attica.

—The plain in
the neighbourhood of A. was first laid waste, after which the

<sup>3.</sup> έξ "Apyous and τε after Έπιδαύρου are only in B. -- έλήστευον B : the rest έληστεύοντο.

<sup>1.</sup> πρώτατα M; πρωίτατα M in marg., T in marg.; πρωιαίτατα Β; πρώτατα Cl., Sta., Hu., Bh.

πόλεις διελόμενοι τὸ ἔργον. ἀπέχει 2 invaders proceeded to their δὲ ή Δεκέλεια σταδίους μάλιστα της special purpose of erecting a τῶν ᾿Αθηναίων πόλεως εἴκοσι καὶ 10 fortified post at Dekeleia. έκατόν, παραπλήσιον δὲ Γκαὶ οὐ πολλώ πλέον] καὶ ἀπὸ τῆς Βοιωτίας η ἐπὶ δὲ τώς πεδίφ και της χώρας τοις κρατίστοις ές το κάκ-ι ουργείν φκοδομείτο τὸ τείχος, ἐπιφανὲς μέχρι 3 της των 'Αθηναίων πόλεως. καὶ οί μὲν ἐν τῆ 15 'Αττική Πελοποννήσιοι καλ οί ξύμμαχοι ἐτείχι-From C. Tae- ζον· οἱ δ' ἐν τῆ  $\Pi$ ελοποννήσ $\varphi$  ἀπέnarus in Laconia embarked a force στελλον περί τον αὐτον χρόνον ταῖς of 600 Lac. hopόλκάσι τους όπλίτας ές την Σικελίαν. lites, and 300 Boeotian hop-Λακεδαιμόνιοι μέν τῶν τε Είλώτων 20 έπιλεξάμενοι τούς βελτίστους καὶ τῶν νεοδαμώδων, ξυναμφοτέρων ές έξακοσίους όπλίτας, καί "Εκκριτον Σπαρτιάτην ἄρχοντα, Βοιωτοὶ δὲ τριακοσίους όπλίτας, ών ήρχον Εένων τε καί 4 Νίκων Θηβαΐοι καὶ Ἡγήσανδρος Θεσπιεύς. οὖτοι 25 μεν οθν εν τοις πρώτοι δρμήσαντες από τοθ Ταινάρου της Λακωνικής ές το πέλαγος άφεισαν. μετά δὲ τούτους Κορίνθιοι οὐ πολλώ ὖστερον πεντακοσίους όπλίτας, τούς μέν ἀπ' αὐτῆς Κορίν-

<sup>2.</sup> παραπλήσιον δὲ καὶ οὐ B; [π. δὲ καὶ οὐ πολλ $\hat{\varphi}$  πλέον καὶ] Kr., Hw.; π. δὲ [οὐ πολλ $\hat{\varphi}$  πλέον] Hu.; for ἀπὸ read by Valla, the best MSS. have έπὶ, and so Kr., Hw.—[ές τὸ κακουργεῖν] Kr.. Sta.. Hw. Hu.

Kr., Sta., Hw., Hu.
3. βελτίους Μ.—των before νεοδαμωδών om. Μ.—ές before έξακοσίους om. Μ.

<sup>4.</sup>  $\dot{\epsilon}\nu$   $\tau a \hat{i}s$   $\pi \rho \dot{\omega} \tau o is$   $M. - \dot{a}\phi \hat{\eta} \kappa a \nu$   $MSS. - \mu \epsilon \tau \dot{a}$   $\dot{\epsilon}$   $\dot{\epsilon}$   $\tau o \dot{\tau} \tau o is$   $M. - \dot{\epsilon} \dot{\pi}'$   $\dot{\alpha} \dot{\tau} \dot{\eta} \dot{s}$   $Ko \rho l \nu \theta o \nu$  Cl. Hw., with B; it is better than  $\dot{\epsilon} \kappa$ , which the trest have, as  $\dot{\alpha} \pi \dot{\delta}$  expresses the origin from which the troops were derived, not merely the place from which they came immediately. Cf.  $\dot{\alpha} \dot{\pi}'$   $\dot{\epsilon} \dot{\kappa}$   $\dot{\tau} \dot{\eta} \dot{s}$   $Ka\tau \dot{\alpha} \nu \eta s$   $\dot{\eta} \kappa \epsilon \nu$  vi. 64, and

θου, τοὺς δὲ προσμισθωσάμενοι 'Αρκάδων, καὶ 30 ἄρχοντα 'Αλέξαρχον Κορίνθιον προσ- At the same τάξαντες ἀπέπεμψαν. ἀπέστειλαν time a body of 700 hoplites departed from the N.W. of Pel. δε και Σικυώνιοι διακοσίους όπλίτας and the mouth όμου τοις Κορινθίοις, ών ήρχε Σαρof the Cor. Gulf for Sicily-the 5 γεύς Σικυώνιος. αί δὲ πέντε καὶ Cor. triremes watching them είκοσι νηες των Κορινθίων αί τοῦ until they were past the A. χειμώνος πληρωθείσαι ανθώρμουν squadron at Naupaktus. ταίς ἐν τῆ Ναυπάκτω εἴκοσιν 'Αττικαίς, εωσπερ αὐτοίς ούτοι οἱ ὁπλίται ταίς ολκάσιν ἀπό της Πελοποννήσου ἀπηραν· ούπερ 40 ένεκα καὶ τὸ πρῶτον ἐπληρώθησαν, ὅπως μὴ 'Αθηναίοι πρὸς τὰς όλκάδας μᾶλλον ἡ πρὸς τὰς τριήρεις τὸν νοῦν ἔγωσιν.

Έν δὲ τούτω καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι ἄμα τῆς Δεκε-20 λείας τῷ τειχισμῷ καὶ τοῦ ἢρος εὐθὺς «We read with άρχομένου περί τε Πελοπόννησον ναῦς τριάκοντα ἔστειλαν καὶ Χαρι- important work was actually κλέα τὸν ἀπολλοδώρου ἄρχοντα, ῷ sent out, not sent out, not είρητο καὶ ἐς ᾿Αργος ἀφικομένφ κατὰ τὸ ξυμμαγικὸν παρακαλεῖν 'Αργείων 2 [τε] όπλίτας έπὶ τὰς ναῦς, καὶ τὸν Δημοσθένη ές την Σικελίαν, ωσπερ έμελλου, απέστελλου εξήκουτα μεν ναυσίν 'Αθηναίων καὶ πέντε Χίαις, ὁπλίταις δὲ ἐκ καταλόγου 'Αθηναίων διακοσίοις καὶ χιλίοις, καὶ

amazementthat while this only a fleet of 80 triremes to annoy the coasts of Pel., but also the great arma-ment which they had resolved upon under Demosth.'

10

αὐτὸς ἀφ' ἐαυτοῦ τὰ πολλὰ τεχνᾶται ὁ πόλεμος i. 122. — προμισθωσάμενοι Μ.

5. αὐτοῖs B: the rest omit it.—πρῶτον] all but B have πρότερον.—ταs before όλκάδαs om. M. τη̂s B only.—τε after περί B only.—[τε] edd., after Reiske. νησιωτῶν ὅσοις ἐκασταχόθεν οδόν τ' ἢν πλείστοις χρήσασθαι, καὶ ἐκ τῶν ἄλλων ξυμμάχων τῶν ὑπηκόων, εἴ ποθέν τι εἶχον ἐπιτήδειον ἐς τὸν 15 πόλεμον, ξυμπορίσαντες. εἴρητο δ' αὐτῷ πρῶτον μετὰ τοῦ Χαρικλέους ἄμα περιπλέοντα ξυστρα3 'The two fleets τεύεσθαι περὶ τὴν Λακωνικήν. καὶ joined at Λegina.' ὁ μὲν Δημοσθένης ἐς τὴν Αἴγιναν πλεύσας τοῦ στρατεύματός τε εἴ τι ὑπελέλειπτο 20 περιέμενε καὶ τὸν Χαρικλέα τοὺς 'Αργείους παραλαβεῖν.

21 Ἐν δὲ τῆ Σικελία ὑπὸ τοὺς αὐτοὺς χρόνους τούτου τοῦ ἦρος καὶ ὁ Γύλιππος ἦκεν ἐς τὰς Συρακούσας, ἄγων ἀπὸ τῶν πόλεων ὧν ἔπεισε στρατιὰν ὅσην ἑκασταχόθεν πλείστην ἐδύνατο.

<sup>2</sup> 'Gylippus returned to Syr. early in the spring-with fresh reinforcements from the interior.—It was his first care, in conjunction with Hermo-krates, to inspire the Syr. with courage for fighting the A. on shipboard. -"The A. (said H.) have not been always eminent at sea as they now are: they were once

καὶ ξυγκαλέσας τοὺς Συρακοσίους 5 ἔφη χρῆναι πληροῦν ναῦς ὡς δύνανται πλείστας καὶ ναυμαχίας ἀπόται πειραν λαμβάνειν· ἐλπίζειν γὰρ ἀπὰ αὐτοῦ τι ἔργον ἄξιον τοῦ κινδύνου ἐς τὸν πόλεμον κατεργάσεσθαι. ξυν-10 ανέπειθε δὲ καὶ ὁ Ἑρμοκράτης οὐχ ἤκιστα, τοῦ ταῖς ναυσὶ μὴ ἀθυμεῖν ἐπιχειρῆσαι, πρὸς τοὺς ᾿Αθηναίους λέγων οὐδὲ ἐκείνους πάτριον τὴν ἐμπειρίαν οὐδὲ ἀίδιον τῆς θαλάσσης 15

- 2. ποθέν τει M pr., error for π. τι; ποθέν τοι m.
- 3. ὑπελέλειπτο] ὑπελείπετο MSS.; cor. Sta.
- 21 2. κατεργάσασθαι MSS.

3. ξυνανέπειθε δὲ καὶ ὁ Ἑ. οὐχ ήκιστα τοῦ ταῖε ναυσὶ μὴ άθυμεῖν ἐπιχειρήσειν πρὸς τοὺς ᾿Αθηναίους, λέγων οὐδὲ ἐκείνους Vulg.; ἐπιχειρήσαι Dobree; οὐχ ήκιστ αὐτοὺς Sta.; οὐχ ήκιστα τὸ Κr.; Μ omits τοῦ and gives ξυνέπειθε and ἐκείνους; [ἐπιχειρήσειν] Sta., Cl., Hw.

ἔχειν, ἀλλ' ἠπειρώτας μᾶλλον τῶν landsmen. They Συρακοσίων δυτας και άναγκασθέντας ύπο Μήδων ναυτικούς γενέσθαι. καὶ πρὸς ἄνδρας τολμηρούς, οίους καὶ 'Αθηναίους, τοὺς ἀντιτολμῶντας γαλεπωτάτους ἂν [αὐτοῖς] φαίνεσθαι: δ γαρ έκεινοι τούς πέλας, ού δυνάμει

have often by their audacity daunted enemies of greater real force than themselves, and they must now be taught that others can play the same game with them."

έστιν ότε προύχοντες, τῷ δὲ θράσει ἐπιχειροῦντες, καταφοβούσι, καὶ σφάς αν τὸ αὐτὸ ὁμοίως 4 τοις εναντίοις ύποσχείν. και Συρακοσίους εθ 25 είδεναι εφη τῷ τολμησαι ἀπροσδοκήτως πρὸς τὸ 'Αθηναίων ναυτικόν άντιστήναι πλέον τι, διά τὸ τοιούτον έκπλαγέντων αὐτῶν, περιγενησομένους η 'Αθηναίους τη επιστήμη την Συρακοσίων άπειρίαν βλάψοντας. ιέναι οὖν ἐκέλευεν ἐς τὴν 30 5 πείραν τοῦ ναυτικοῦ καὶ μὴ ἀποκνείν. μέν Συρακόσιοι, τοῦ τε Γυλίππου καὶ Ερμοκράτους καλ εί του άλλου πειθόντων, ὥρμηντό τε 22 ές την ναυμαγίαν και τας ναυς έπληρουν.

Γύλιππος, επειδή παρεσκεύαστο τὸ <sub>Gylippus</sub> ναυτικόν, ἀγαγων ὑπὸ νύκτα πᾶσαν marched of land-force την στρατιάν την πεζην αὐτὸς μὲν τοῖς secretly by night, over έν τῷ Πλημμυρίφ τείχεσι κατὰ γῆν Epipolae and round by the έμελλε προσβαλείν, αί δὲ τριήρεις των Συρακοσίων άμα και άπο ξυνθήματος πέντε μέν καὶ τριάκοντα έκ τοῦ μεγάλου λιμένος ἐπέπλεον, αἱ δὲ dawn, the Syr.

22

marched out his right bank of the Anapus, to the neighbourhood of the fort of Plemmyrium. With the first

<sup>3.</sup> åv [aὐτοῖs] Badham, Hw.; some edd. omit åv and retain αὐτοῖς, others omit both; καὶ αὐτοὺς Cl.

<sup>4.</sup> τι B only. - περιγενησομένους B; the rest περίεσομένους. 1. παρεσκευάσατο Μ.

they could, and

rowed across the

-The A., though πέντε καὶ τεσσαράκοντα ἐκ τοῦ 10 unprepared,— completely deέλάσσονος, ού ήν καὶ τὸ νεώριον feated them. αὐτοῖς, [καὶ] περιέπλεον, βουλόμενοι πρὸς τὰς ἐντὸς προσμείξαι καὶ ἄμα ἐπιπλεῖν τῷ Πλημμυρίω, ὅπως οἱ ᾿Αθηναῖοι ἀμφοτέρωθεν οί δ' 'Αθηναίοι διὰ τάχους ἀντι- 15 2 θορυβώνται. πληρώσαντες έξήκοντα ναθς ταθς μέν πέντε καλ είκοσι πρός τὰς πέντε καὶ τριάκοντα τῶν Συρακοσίων τὰς ἐν τῷ μεγάλω λιμένι ἐναυμάγουν, ταις δ' ἐπιλοίποις ἀπήντων ἐπὶ τὰς ἐκ τοῦ καὶ εὐθὺς πρὸ τοῦ στό- 20 8 νεωρίου περιπλεούσας. μεγάλου λιμένος έναυμάγουν, τοῦ άντείγον άλλήλοις έπὶ πολύ, οἱ μὲν βιάσασθαι 28 βουλόμενοι τὸν ἔσπλουν, οἱ δὲ κωλύειν. τούτω δὲ ὁ Γύλιππος, τῶν ἐν τῷ Πλημμυρίω 'Αθηναίων πρὸς τὴν θάλασσαν ἐπι-'But this victory καταβάντων καὶ τῆ ναυμαγία τὴν was more than counterγνώμην προσεχόντων, φθάνει προσ- 5 balanced by the irreparable loss of Plemmyrium. πεσών ἄμα τῆ ἔφ αἰφνιδίως τοῖς During the first τείγεσι, καὶ αίρει τὸ μέγιστον πρῶexcitement, the garrison went to the water's edge, τον. ἔπειτα δὲ καὶ τὰ ἐλάσσω δύο. little suspecting ούχ ύπομεινάντων των φυλάκων, ώς the presence of their enemy on είδον τὸ μέγιστον ραδίως ληφθέν. 10 the land-side. Gylippus at-2 tacked the forts, καλ έκ μεν τοῦ πρώτου άλόντος γαand captured λεπώς οἱ ἄνθρωποι, ὅσοι καὶ ἐς τὰ them after a feeble resistπλοία καὶ όλκάδα τινά κατέφυγον, ance. 'The garrison ές τὸ στρατόπεδον έξεκομίζοντο τῶν sought safety as

γαρ Συρακοσίων ταις έν τῷ μεγάλω 15

<sup>1. [</sup>καl] Bek. 2. τὰς δ' ἐπιλοίπους Μ; ταις δ' ἐπιλοίπαις Τ.

λιμένι ναυσί κρατούντων τῆ ναυ- Great Harbour to the land-camp μαγία ύπὸ τριήρους μιᾶς καὶ εὖ of N. on the other side. πλεούσης ἐπεδιώκοντο ἐπειδή δè τὰ δύο τειχίσματα ἡλίσκετο, ἐν τούτφ καὶ οί Συρακόσιοι ἐτύγχανον ήδη νικώμενοι, καὶ οἱ ἐξ 20 3 αὐτῶν φεύγοντες ράον παρέπλευσαν. αἱ γὰρ των Συρακοσίων αί πρὸ τοῦ στόματος νήες ναυμαγούσαι, βιασάμεναι τὰς τῶν ᾿Αθηναίων ναθς οθδενὶ κόσμφ ἐσέπλεον, καὶ ταραχθείσαι περὶ ἀλλήλας παρέδοσαν τὴν νίκην τοῖς 'Αθη- 25 ταύτας τε γὰρ ἔτρεψαν καὶ ὑφ' ὧν τὸ 4 πρώτον ενικώντο εν τῷ λιμένι. καὶ ενδεκα μεν ναθς των Συρακοσίων κατέδυσαν, καλ τούς πολλούς τῶν ἀνθρώπων ἀπέκτειναν, πλὴν ὅσον ἐκ τριών νεών οθς εζώγρησαν τών δε σφετέρων 30 τρείς νήες διεφθάρησαν. τὰ δὲ ναυάγια ἀνελκύσαντες των Συρακοσίων, και τροπαίον έν τώ νησιδίφ στήσαντες τώ πρὸ τοῦ Πλημμυρίου, άνεχώρησαν ές τὸ έαυτῶν στρατόπεδον.

24 Οί δὲ Συρακόσιοι κατά μὲν τὴν ναυμαχίαν ούτως ἐπεπράγεσαν, τὰ δ' ἐν τῷ <sub>'This well-con-</sub> Πλημμυρίφ τείχη είχον καὶ τροπαΐα certed surprise was no less ἔστησαν αὐτῶν τρία. καὶ τὸ μὲν productive to the captors than ἔτερον τοῖν δυοῖν τειχοῖν τοῖν ὕστε- fatal as a blow to the A. Not ρου ληφθέντοιν κατέβαλον, τὰ δὲ only were many man glain and 2 δύο ἐπισκευάσαντες ἐφρούρουν. ἄνθρωποι δ' ἐν τῶν τειχῶν τῆ ἀλώσει there were vast stores of every ἀπέθανον καὶ έζωγρήθησαν πολλοί, kind, and even a

men slain, and many made prisoners—but

καὶ χρήματα πολλὰ τὰ ξύμπαντα 10 money found within the fort.' έάλω ἄτε γὰρ ταμιείφ χρωμένων τῶν ᾿Αθηναίων τοῖς τείχεσι πολλὰ μὲν ἐμπόρων χρήματα καὶ σῖτος ἐνῆν, πολλὰ δὲ καὶ τῶν τριηράρχων, έπεὶ καὶ ίστία τεσσαράκοντα τριήρων καὶ τάλλα σκεύη ἐγκατελήφθη, καὶ τριήρεις 15 3 ἀνειλκυσμέναι τρείς. μέγιστον δὲ καὶ ἐν τοίς πρώτον ἐκάκωσε τὸ στράτευμα τών 'Αθηναίων ή τοῦ Πλημμυρίου λήψις 'The Syr. were now masters of έτι ούδ' οἱ ἔσπλοι ἀσφαλεῖς ἦσαν the mouth of the harbour on [τῆς ἐπαγωγῆς] τῶν ἐπιτηδείων (οί 20 both sides, so that not a single γάρ Συρακόσιοι ναυσίν αὐτόθι έφορstoreship could enter without a μοῦντες ἐκώλυον, καὶ διὰ μάχης ήδη convoy and a battle. έγίγνοντο αἱ ἐσκομιδαί), ἔς τε τάλλα κατάπληξιν παρέσγε καὶ άθυμίαν τῷ στρατεύματι. 🦠

25 Μετά δὲ τοῦτο ναῦς τε ἐκπέμπουσι δώδεκα οί Συρακόσιοι καὶ 'Αγάθαρχον ἐπ' αὐ-'Their position was so much των Συρακόσιον άρχοντα. καὶ αὐτων improved—that they began even μία μέν ές Πελοπόννησον ώγετο, to assume the aggressive at πρέσβεις ἄγουσα, οἵπερ τά σφέτερα φράσουσιν ὅτι ἐν ἐλπίσιν εἶσὶ καὶ τὸν έκει πόλεμον έτι μάλλον έποτρυνουσι γίγνεσθαι

2. ἄτε B only, Bek., Hw.; the rest ὥστε; ὥσπερ Josephus 18, 9, 1, Sta., Hu., Cl.—των B only; the rest om.

3. μέγιστόν τε M, Sta., Cl.—τὸ στράτευμα τῶν BM; the rest  $\tau \delta \sigma$ .  $\tau \delta \tau \hat{\omega} \nu$ .—oi before  $\xi \sigma \pi \lambda \omega$  om. B, Cl.— $[\tau \hat{\eta} s \hat{\epsilon} \pi \alpha \gamma \omega \gamma \hat{\eta} s]$  Pp.—

τὰ ἄλλα MSS., except G.—παρείχε M.

1. οίπερ CAFGM, Hu.; όπως B, Kr., Cl., Sta., Bh., Hw., Sitz.; ώσπερ Ε. See M.T. 565, 572; on the other side M. L. Earle in Clas. Rev. vi. 93.—φράσωσιν . . έποτρύνωσι MSS. 'Subjunctivus post ös. οίπερ . . φράσωσιν . . και ἐποτρύνωσι. Vix dubium quin legendum—σουσιν—νοῦσι.' Dobree.—τε after τά B only.

αί δὲ ἔνδεκα νῆες πρὸς τὴν Ἰταλίαν ἔπλευσαν, πυνθανόμεναι πλοία τοίς 'Αθηναίοις χρημάτων 2 γέμοντα προσπλείν. καὶ τῶν τε πλοίων ἐπιτυ- 10 χοῦσαι τὰ πολλὰ διέφθειραν καὶ ξύλα ναυπηγήσιμα έν τη Καυλωνιάτιδι κατέκαυσαν, α τοις 3 'Αθηναίοις έτοιμα ήν. ές τε Λοκρούς μετά ταῦτα ηλθον, καὶ ὁρμουσῶν αὐτῶν κατέπλευσε μία τῶν ὁλκάδων τῶν ἀπὸ Πελοποννήσου ἄγουσα 15 Θεσπιέων όπλίτας και αναλαβόντες αὐτούς οί Συρακόσιοι έπὶ τὰς ναῦς παρέπλεον ἐπ' οἴκου. 4 φυλάξαντες δ' αὐτοὺς οἱ 'Αθηναῖοι εἴκοσι ναυσὶ πρός τοις Μεγάροις, μίαν μέν ναθν λαμβάνουσιν αὐτοῖς ἀνδράσι, τὰς δ' ἄλλας οὐκ ἐδυνήθησαν, 20 άλλ' ἀποφεύγουσιν ές τὰς Συρακούσας.

Έγενετο δε καὶ περὶ τῶν σταυρῶν ἀκροβολισμός έν τῷ λιμένι, οὺς οἱ Συρακόσιοι πρὸ τῶν παλαιῶν νεωσοίκων of Plemmyrium, the A. naval κατέπηξαν ἐν τῆ θαλάσση, ὅπως αὐτοίς αἱ νῆες ἐντὸς ὁρμοῖεν καὶ οἱ interior corner of the harbour. 'Αθηναίοι ἐπιπλέοντες μὴ βλάπτοιεν -As the two stations were 6 έμβάλλοντες. προσαγαγόντες γὰρ each party watched for ναῦν μυριοφόρον αὐτοῖς οἱ 'Αθηναῖοι, watched for opportunities of πύργους τε ξυλίνους έχουσαν καλ παραφράγματα, ἔκ τε τῶν ἀκάτων άνευον άναδούμενοι τους σταυρούς formed the of breaking καὶ ἀνεῖλκον, καὶ κατακολυμβώντες

'Since the loss station was in 25 the N. W. occasional attack—daily skirmishes took place-the A. formed the plan through the outworks of the

<sup>1,</sup> χρημάτων γέμοντα B only; the rest γέμ. χρημ.

ξτοιμα Μ. 4. ήδυνήθησαν M. 5. έντὸς M. 6. ἀνείλκον Widmann, cf. ii. 76, 4, where Rutherford made

the same alteration; ἀνέσπων Cl., Hw., from the schol.; ἀνέκλων MSS.

οί δὲ Συρακόσιοι ἀπὸ τῶν έξέπριον. Syr. dockyardbut they gained little by it.' νεωσοίκων έβαλλου οί δ' έκ της 35 όλκάδος ἀντέβαλλον καὶ τέλος τοὺς πολλοὺς 7 των σταυρών ἀνείλον οί 'Αθηναίοι. χαλεπωτάτη δ' ήν της σταυρώσεως ή κρύφιος ήσαν γάρ τών σταυρών οθς ούχ ύπερέχοντας της θαλάσσης κατέπηξαν, ώστε δεινον ην προσπλεύσαι, μη ού 40 προιδών τις ὥσπερ περὶ ἔρμα περιβάλη τὴν ναῦν. άλλα και τούτους κολυμβηται δυόμενοι έξέπριον όμως δ' αθθις οί Συρακόσιοι έσταύρωπολλά δὲ καὶ ἄλλα πρὸς ἀλλήλους, οἶον 8 σαν. εἰκὸς τῶν στρατοπέδων ἐγγὺς ὄντων καὶ ἀντι- 45 τεταγμένων, έμηχανώντο καὶ ἀκροβολισμοῖς καὶ πείραις παντοίαις έχρῶντο.

(9) 'Envoys went from Syr.—to visit the cities in the interior. They made known the prodigious improvement in Syracusan affairs—they strenuously pleaded for further aid to Syr. without delay.

Έπεμψαν δὲ καὶ ἐς τὰς πόλεις πρέσβεις οἱ Συρακόσιοι Κορινθίων και Αμπρακιωτών και Λακεδαιμονίων, άγγέλ- 50 Πλημμυρίου τήν τοῦ λοντας  $\tau\epsilon$ λήψιν και τής ναυμαχίας πέρι ώς οὐ τῆ τῶν πολεμίων ἰσχύι μᾶλλον ἡ τη σφετέρα ταραχη ήσσηθείεν, τά τε άλλα [αὖ] δηλώσοντας ὅτι ἐν 55 έλπίσιν είσί, καὶ ἀξιώσοντας ξυμ-Βοηθείν έπ' αὐτοὺς καὶ ναυσὶ καὶ πεζώ, ώς καὶ τῶν ᾿Αθηναίων προσδοκίμων ὄντων ἄλλη στρατιậ, καί, ην φθάσωσιν αὐτοί πρότερον διαφθείραντες τὸ παρὸν στράτευμα αὐτῶν, διαπεπολεμησόμενον. 60 καὶ οἱ μὲν ἐν τῆ Σικελία ταῦτα ἔπρασσον.

<sup>9. [</sup>at] omitted by BCM.—διαπεπολεμησόμενον B only; the rest διαπολεμησόμενον. .

΄Ο δὲ Δημοσθένης, ἐπεὶ ξυνελέγη αὐτῷ τὸ στράτευμα δ έδει έχοντα ές τὴν <sub>'The fleets [of</sub> Σικελίαν βοηθείν, άρας έκ της Αίγί-Demosthenes and Charikles] joined at Aegina, νης καὶ πλεύσας πρὸς τὴν Πελοπόνinflicted some devastations on νησον τώ τε Χαρικλέί και ταις τριάthe coasts of Laconia, and κοντα ναυσί των 'Αθηναίων ξυμestablished a μίσγει, καὶ παραλαβόντες τῶν 'Αρstrong post on the island of Kythêra to γείων όπλίτας ἐπὶ τὰς ναῦς ἔπλεον encourage desertion among 2 ές την Λακωνικήν και πρώτον μέν the Helots. της Ἐπιδαύρου τι της Λιμηράς From hence Charikles reέδήωσαν, έπειτα σχόντες ές τὰ κατανturned, while D. conducted his τικού Κυθήρων της Δακωνικής, ένθα armament round Pel. to τὸ ἱερὸν τοῦ Απόλλωνός ἐστι, τῆς Korkyra. τε γης έστιν α έδηωσαν και ετείχισαν ισθμωδές τι χωρίου, ΐνα δη οί τε Είλωτες [τῶν Λακεδαι- 15 μονίων] αὐτόσε αὐτομολῶσι καὶ ἄμα λησταὶ ἐξ  $\lambda$ αὐτοῦ, ὥσ $\pi$ ερ ἐκ τῆς  $\Pi$ ύλου, ἀρ $\pi$ α $\gamma$ ὴν  $\pi$ οιῶνται. 3 και ο μεν Δημοσθένης εύθυς επειδή ξυγκατέλαβε τὸ χωρίου παρέπλει ἐπὶ τῆς Κερκύρας, ὅπως και τῶν ἐκείθεν ξυμμάχων παραλαβών τὸν ἐς τὴν 20 Σικελίαν πλούν ότι τάχιστα ποιήται· δ Χαρικλής περιμείνας έως το χωρίον εξετείχισε καὶ καταλιπών φυλακήν αὐτοῦ ἀπεκομίζετο καὶ αὐτὸς ὕστερον ταῖς τριάκοντα ναυσὶν ἐπ' οἴκου καὶ οἱ ᾿Αργεῖοι ἄμα. 25

27 'Αφίκοντο δὲ καὶ [τῶν] Θρακῶν τῶν μαχαι-

i. ès om. M.
 τί for τι M twice.—κατ' ἀντικρὸ Μ.—[τῶν Λακ.] Hw.—
 ἄμα B only; the rest omit.

ἐπέπλει Μ.—ἔωs B only; the rest ώs.
 1. [τῶν] om. BG.

ροφόρων τοῦ Διακοῦ γένους ἐς τὰς ᾿Αθήνας 'There had been πελτασταί τοῦ αὐτοῦ θέρους τούτου engaged on hire τριακόσιοι καὶ χίλιοι, οὺς ἔδει τῷ 1500 peltasts from Thrace ;-Δημοσθένει ές την Σικελίαν ξυμ. 5 but these men did not arrive in οί δ' 'Αθηναίοι, ώς ὕστερον 2 time. πλείν. ήκου, διενοούντο αὐτοὺς πάλιν ὅθεν ήλθον [ές Θράκην] ἀποπέμπειν. τὸ γὰρ ἔχειν πρὸς τὸν έκ της Δεκελείας πόλεμον αὐτοὺς πολυτελές έφαίνετο δραχμήν γάρ της ήμέρας έκαστος 10 3 έλάμβανον. έπειδή γαρ ή Δεκέλεια τὸ μὲν πρώτον ύπὸ πάσης της στρατιάς ἐν τῷ θέρει

'The A. now underwent the fatal experience of a hostile garrison within 15 miles of their city; an experience peculiarly painful this summer,\* as well from its novelty, as from the extraordinary vigour which Agis dis-played.—No part of Attica was secure or could be rendered productive.

τούτφ τειχισθείσα, ὕστερον δὲ φρουραίς ἀπὸ τῶν πόλεων κατὰ διαδοχὴν χρόνου ἐπιούσαις τῷ χώρα ἐπφκείτο, 15 πολλὰ ἔβλαπτε τοὺς ᾿Αθηναίους, καὶ ἐν τοῖς πρῶτον χρημάτων τ᾽ ὀλέθρφ καὶ ἀνθρώπων φθορᾳ ἐκάκωσε τὰ πράγματα. πρότερον μὲν γὰρ βραχείαι γιγνόμεναι αἱ ἐσβολαὶ τὸν ἄλ-20 λον χρόνον τῆς γῆς ἀπολαύειν οὐκ ἐκώλυον· τότε δὲ ξυνεχῶς ἐπικαθημένων, καὶ ὁτὲ μὲν καὶ πλειόνων ἐπιόντων, ὁτὲ δ᾽ ἐξ ἀνάγκης τῆς ἴσης

φρουρᾶς καταθεούσης τε τὴν χώραν καὶ ληστείας 25 ποιουμένης, βασιλέως τε παρόντος τοῦ τῶν Λακεδαιμονίων "Αγιδος, δς οὐκ ἐκ παρέργου τὸν πόλε-

<sup>1.</sup>  $\tau \circ \hat{v}$  av.  $\theta \not\in \rho \circ \nu \circ \tau$ . B only; the rest  $\dot{\epsilon} \nu \tau \hat{\varphi}$  av  $\tau \hat{\varphi} \theta \cdot \tau$ .

<sup>2. [</sup>ές Θράκην] Bothe, Hw. — έλάμβανον B; the rest έλάμβανε(ν).

<sup>3.</sup> άπὸ B only; the rest ὑπὸ. — πρῶτον before χρημάτων Bekker; πρώτοις MSS.; πρώτη Dobree, Hw.

μον ἐποιεῖτο, μεγάλα οἱ ᾿Αθηναῖοι ἐβλάπτοντο. 5 της τε γάρ χώρας άπάσης έστέρηντο, καλ άνδραπόδων πλέον ή δύο μυριάδες ηὐτομολήκεσαν, καὶ 30 τούτων τὸ πολὺ μέρος χειροτέχναι, πρόβατά τε μέραι έξελαυνόντων των ίππέων, πρός τε την Δεκέλειαν καταδρομάς ποιουμένων καὶ κατά την χώραν φυλασσόντων, οί μέν ἀπεχωλοῦντο ἐν γἢ 35 ἀποκρότφ τε καὶ ξυνεχῶς ταλαιπωροῦντες, οί δ' 28 ετιτρώσκοντο. ή τε των επιτηδείων παρακομιδή έκ της Ευβοίας, πρότερον έκ τοῦ <sub>So terrible a</sub> 'Ωρωποῦ κατὰ γῆν διὰ τῆς Δεκελείας loss was further aggravated by θάσσων οὖσα, περὶ Σούνιον κατὰ the increased cost and diffiθάλασσαν πολυτελής εγίγνετο· τῶν culty of import from Euboea. τε πάντων όμοίως ἐπακτῶν ἐδεῖτο A. Was reduced to the condition ή πόλις, καὶ ἀντὶ τοῦ πόλις εἶναι of something like a military post. 2 φρούριον κατέστη. πρὸς γὰρ τῆ έπάλξει τὴν μὲν ἡμέραν κατὰ διαδοχὴν οί 'Αθηναῖοι φυλάσσοντες, τὴν δὲ νύκτα καὶ ξύμ- 10 παντες πλην των ίππέων, οί μεν εφ' ὅπλοις που, οί δ' ἐπὶ τοῦ τείχους, καὶ θέρους καὶ 3 χειμώνος έταλαιπωρούντο. μάλιστα δ' αὐτοὺς έπίεζεν ὅτι δύο πολέμους ἄμα εἶχον, καὶ ἐς

<sup>5.</sup> τὸ πολύ B; the rest om. τὸ.—ἀπωλώλει πάντα B only; π. ἀπολώλει CM.—ὑποζύγια] B only has ζεύγη; cf. Herod. ix. 39 λαμβάνουσι ὑποζύγιά τε πεντακόσια, καὶ ἀνθρώπους οἱ εἶποντο τοῖσι ζεύγεσι.

<sup>28 1.</sup> θασσον GM, Krüger, Classen, Böhme, Sitz.; θασσον Ιοῦσα Badham.

<sup>2.</sup> ἐφ' δ. που B, Cl., Sta., Bh., Hw., Sitz.; the other MSS. ἐφ' δ. ποιούμενοι, for which πονούμενοι Kr., πολούμενοι Rauchenstein, κοιμώμενοι Mül.-Str. See Appendix II.

φιλονικίαν καθέστασαν τοιαύτην ην πρὶν γενέσ- 15 θαι ηπίστησεν ἄν τις ἀκούσας, τό γ' ἄν, αὐτοὺς πολιορκουμένους ἐπιτειχισμῷ ὑπὸ Πελοποννησίων, μηδ' ὡς ἀποστηναι ἐκ Σικελίας, ἀλλὰ ἐκεῖ Συρακούσας τῷ αὐτῷ τρόπῳ ἀντιπολιορκεῦν, πόλιν οὐδὲν ἐλάσσω αὐτήν γε καθ' αὐτην της 20 'Αθηναίων, καὶ τὸν παράλογον τοσοῦτον ποιησαι τοῖς "Ελλησι της δυνάμεως καὶ τόλμης, ὅσον < οἱ μὲν > κατ' ἀρχὰς τοῦ πολέμου, οἱ μὲν ἐνιαυτόν, οἱ δὲ δύο, οἱ δὲ τριῶν γε ἐτῶν οὐδεὶς πλείω χρόνον, ἐνόμιζον περιοίσειν αὐτούς, εἰ οἱ 25 Πελοποννήσιοι ἐσβάλοιεν ἐς την χώραν, οἱ δὲ ἔτει ἐπτακαιδεκάτῳ μετὰ την πρώτην ἐσβολὴν ηλθον ἐς Σικελίαν, ήδη τῷ πολέμφ κατὰ πάντα τετρυχωμένοι, καὶ πόλεμον οὐδὲν ἐλάσσω προσ-

'The attacks from Dekelela—  $\delta \kappa$  Πελοπουνήσου.  $\delta \iota$   $\delta \kappa$  καὶ τότε finances of  $\Delta \kappa$  into positive  $\delta \kappa$   $\delta$   $\delta \kappa$   $\delta$   $\delta \kappa$   $\delta$ 

<sup>3.</sup> MSS. have ην πρίν γενέσθαι ήπίστησεν αν τις ακούσας. τὸ γάρ αὐτοὺς πολιορκουμένους επιτειχισμῷ ὑπὸ Πελ. μηδ' ὡς ἀποστήναι . . . καὶ τὸν παράλογον τοσοῦτον ποιήσαι . . . ὅσον κατ' ἀρχὰς τοῦ π. . . . ἐς τὴν χώραν . ὡστε ἔτει κ.τ.λ. For γὰρ Bothe reads γε, Badham γ', Sitz. καὶ ; Sta. corrects γὰρ αὐτοὺς to παρ' αὐτοῦς ; Shil. on i. 25 proposes to render γὰρ 'namely'; Holden makes the infins. exclamatory, which few will consider appropriate either to γὰρ or to the context or to the author; Cl. supposes an anacoluthon, the verb to τὸ γὰρ κ.τ.λ. not being inserted.—αὐτήν γε] all the best MSS. have αὐτήν τε. - ἐποίησε for ποιῆσαι Pluygers.—For δσον, Badham, Hu., Madvig read ὅσοι; Sitz. οἴπερ; Sta. and others make only ὡστε correlative to τοσοῦτον, and render δσον 'inasmuch as.' — <οἱ μὲν > has dropped out in consequence of (α) οἱ μὲν following, (b) the resemblance of ΟCΟΝΚΑΤ to ΟCΟΝΟΙΜΕΝΚΑΤ. See note. — οἱ δὲ] MSS. ώστε; Cl. ὅμως δὲ. Μy argument will be found in Class. Rev. vi. (1892), p. 303 f.

4. διὸ Μ.—τε Β only; the rest omit.

τούσης καὶ τῶν ἄλλων ἀναλωμάτων embarrassment. μεγάλων προσπιπτόντων ἀδύνατοι increasing her έγένοντο τοῖς χρήμασι. καί την altered the εἰκοστὴν ὑπὸ τοῦτον τὸν χρόνον τῶν principle on which her κατὰ θάλασσαν ἀντὶ τοῦ φόρου τοῖς had hitherto ύπηκόοις ἐπέθεσαν, πλείω νομίζοντες αν σφίσι χρήματα οῦτω προσιέναι. them payment αί μεν γαρ δαπάναι ουχ όμοίως και 5 p. c. on all πρίν, ἀλλὰ πολλῷ μείζους καθέστα- exports by sea. σαν, δσφ καὶ μείζων ὁ πόλεμος ην, αί δὲ πρόσοδοι ἀπώλλυντο.

With a view of revenues, she 35 subject-allies been assessed .-She now reof a duty of 40 imports and

Τούς οὖν Θράκας τοὺς τῶ Δημοσθένει 29 ύστερήσαντας, διὰ τὴν παροῦσαν 'The A. placed the Thracian ἀπορίαν τῶν χρημάτων οὐ βουλό- mercenaries μενοι δαπανάν εὐθὺς ἀπέπεμπον. προστάξαντες κομίσαι αὐτοὺς Διειτρέφει καὶ εἰπόντες ἄμα ἐν τῷ παρά- structions to do πλφ (ἐπορεύοντο γὰρ δι' Εὐρίπου) damage to the Bootians, as καὶ τοὺς πολεμίους, ην τι δύνηται, might occur. 2 ἀπ' αὐτῶν βλάψαι. ὁ δὲ ἔς τε τὴν Ταναγραίαν

under the command of Diitrephês, to conduct them back-with inopportunity

- άπεβίβασεν αὐτούς καὶ άρπαγήν τινα ἐποιήσατο 10 διὰ τάχους, καὶ ἐκ Χαλκίδος τῆς Εὐβοίας ἀφ' έσπέρας διέπλευσε τον Εύριπον καὶ ἀποβιβάσας ές την Βοιωτίαν ήγεν αὐτοὺς ἐπὶ Μυκαλησσόν. 3 καὶ τὴν μὲν νύκτα λαθών πρὸς τῶ Ἑρμαίω ηὐλίσατο (ἀπέχει δὲ τῆς Μυκαλησσοῦ ἐκκαίδεκα 15 μάλιστα σταδίους), αμα δὲ τῆ ἡμέρα τῆ πόλει
  - 4. ἐπέθεσαν] ἐποίησαν, MSS.; cor. by Hw., Badham.
- 29 1. δύνηται B only; the rest δύνωνται. 2. τε B only; the rest omit.—Τάναγραν MSS.; cor. Cl.
  - 3. ηὐλίσατο B only; ηὐλίζετο the rest, Hu.

προσέκειτο, ούση οὐ μεγάλη, καὶ αίρεῖ ἀφυλάκτοις τε έπιπεσων και άπροσδοκήτοις μη άν ποτέ τινα σφίσιν ἀπὸ θαλάσσης τοσοῦτον ἐπαναβάντα ἐπιθέσθαι, τοῦ τείχους ἀσθενοῦς ὄντος 20 καὶ ἔστιν ή καὶ πεπτωκότος, τοῦ δὲ βραχέος φκοδομημένου, καὶ πυλών ἄμα διὰ τὴν ἄδειαν 'In his way ἀνεφγμένων. ἐσπεσόντες through the Euripus-he Θράκες ές την Μυκαλησσον τάς τε marched up some distance οίκίας καὶ τὰ ίερὰ ἐπόρθουν καὶ 25 from the sea to Mykalėssus.-τούς ανθρώπους εφόνευον φειδόμενοι Not only were all the houses, ούτε πρεσβυτέρας ούτε νεωτέρας and even the temples, ήλικίας, άλλα πάντας έξης, ότω plundered—but the Thracians έντύχοιεν, καὶ παίδας καὶ γυναίκας further manifested that κτείνοντες, καλ προσέτι καλ υποζύγια 80 raging thirst for blood which καὶ ὅσα ἄλλα ἔμψυχα ἴδοιεν. seemed inherent in their race. γάρ γένος [τὸ τῶν Θρακῶν], ὁμοῖα τοις μάλιστα του βαρβαρικου, έν & αν θαρσήση, 5 Φονικώτατόν έστι. καὶ τότε ἄλλη τε ταραγή οὐκ ολίνη καὶ ἰδέα πᾶσα καθειστήκει ολέθρου, 85 καλ ἐπιπεσόντες διδασκαλείω παίδων, μέγιστον ήν αὐτόθι καὶ ἄρτι ἔτυχον οἱ παῖδες έσεληλυθότες, κατέκοψαν πάντας καὶ ξυμφορά τη πόλει πάση, οὐδεμιᾶς ήσσων, μᾶλλον ετέρας 30 άδόκητός τε έπέπεσεν αθτη καὶ δεινή.

'The succour brought from προκεχωρηκότας ήδη only in time to avenge, not to

<sup>3.</sup> ού B only; the rest omit.—τινα . . ἐπαναβάντας M.

<sup>4. [</sup>τὸ τῶν Θράκῶν] Sta.; τὸ om. B.

<sup>30 5.</sup> καθεστήκει Μ.
1. Θρίκας προκεχωρηκότας Μ.

άφείλοντο καὶ αὐτοὺς φοβήσαντες save, the inhabitants.' καταδιώκουσιν έπλ [τὸν Εύριπον καλ] τὴν θάλασ-2 σαν, οδ αὐτοῖς τὰ πλοῖα ἃ ήγαγεν ὥρμει. άποκτείνουσιν αὐτῶν ἐν τῆ ἐσβάσει τοὺς πλείστους, οὖτε ἐπισταμένους νεῖν, τῶν τε ἐν τοῖς πλοίοις, ώς έώρων τὰ ἐν τῆ γῆ, ὁρμισάντων ἔξω 10 τοξεύματος τὰ πλοία, ἐπεὶ ἔν γε τῆ ἄλλη άναχωρήσει οὐκ ἀτόπως οἱ Θρậκες πρὸς τὸ τῶν Θηβαίων ἱππικόν, ὅπερ πρῶτον προσέκειτο, προεκθέοντές τε καὶ ξυστρεφόμενοι ἐν ἐπιχωρίφ τάξει την φυλακην εποιούντο, καλ ολίγοι αὐτών 15 έν τούτφ διεφθάρησαν. μέρος δέ τι καὶ έν τή πόλει αὐτῆ δι' άρπαγὴν ἐγκαταληφθὲν ἀπώλετο. οί δὲ ξύμπαντες τῶν Θρακῶν πεντήκοντα καλ διακόσιοι ἀπὸ τριακοσίων καὶ χιλίων ἀπέθανον. 3 διέφθειραν δε καλ των Θηβαίων καλ των άλλων 20 οδ ξυνεβοήθησαν ές εξκοσι μάλιστα ίππέας τε καλ όπλίτας όμου καλ Θηβαίων των βοιωταρχών Σκιρφώνδαν· τῶν δὲ Μυκαλησσίων μέρος τι 4 ἀπανηλώθη. τὰ μὲν κατὰ  $\tau \dot{\eta} \nu$  'This scene was πάθει χρησαμένην ing. Μυκαλησσὸν ούδενος ώς έπι μεγέθει των κατά τον πόλεμον ήσσον ὀλοφύρασθαι ἀξίφ τοιαῦτα ξυνέβη. 'Ο δὲ Δημοσθένης τότε ἀποπλέων ἐπἴ τῆς

31 'Ο δὲ Δημοσθένης τότε ἀποπλέων ἐπὶ τῆς Κερκύρας μετὰ τὴν ἐκ τῆς Λακωνικῆς τείχισιν,

<sup>1. [</sup>καὶ τὴν θ.] Badham, Hw., Hu.; [τὸν Εδριπον καὶ] Sta.
2. τοξεύματος Valla; τοῦ ζεύματος Β; τοῦ ζεύγματος CAEFM.
—προσεκθόντες Μ.—τε B only; the rest omit.—συστρεφόμενοι AEFM.

<sup>3.</sup> Ιππέας μάλιστα Μ.—τε om. Μ.

<sup>4.</sup> χρησαμένην Reiske, for MSS. χρησαμένων.

<sup>31 1.</sup> ἐπὶ B only; the rest ἐκ.

όλκάδα όρμοῦσαν ἐν Φειᾶ τῆ Ἡλείων εὐρών, ἐν ή οί Κορίνθιοι όπλιται ές την Σικελίαν έμελλον περαιοῦσθαι, αὐτὴν μὲν διαφθείρει, οἱ δ' ἄνδρες τ άποφυγόντες ύστερον λαβόντες άλλην έπλεον. 2 και μετά τοῦτο ἀφικόμενος ὁ Δημοσθένης ἔς την Ζάκυνθον καὶ Κεφαλληνίαν όπλίτας τε παρέλαβε καὶ ἐκ τῆς Ναυπάκτου τῶν ' Demosth. proceeded to Μεσσηνίων μετεπέμψατο, καὶ ές την 10 Zakynthus and Kephalleniaάντιπέρας ήπειρον της 'Ακαρνανίας and to Anaktorium.—It was διέβη, ές 'Αλύζειάν τε καὶ 'Ανακhere that he was 3 met by Euryτόριον, δ αὐτοὶ εἰχον. ὄντι\_δ' αὐτῶ medon—who was returning to περί ταῦτα ο Εύρυμέδων άπαντα έκ act as colleague to D. The news brought by Eur. της Σικελίας αποπλέων, δς τότε του 15 was disγειμῶνος τὰ χρήματα άγων couraging. the two admirals στρατιά ἀπεπέμφθη, καλ ἀγγέλλει were under the necessity of τά τε ἄλλα καὶ ὅτι πύθοιτο κατὰ sparing ten triremes to reinπλοῦν ἤδη ὢν τὸ Πλημμύριον ὑπὸ force Konon at 4 Naupaktus. τῶν Συρακοσίων ἐαλωκός. Κόνων παρ' αὐτούς, δς ἦργε καὶ νείται δὲ Ναυπάκτου, ἀγγέλλων ὅτι αἱ πέντε καὶ εἴκοσι των Κορινθίων αἱ σφίσιν, ἀνθορμοῦσαι ούτε κατοκνούσι - τὸν πόλεμον ναυμαχείν τε μέλλουσι πέμπειν ούν ἐκέλευεν αὐτοὺς ναῦς, ὡς 25 ούσας δυοίν δεούσας είκοσι τας έαυτῶν πρὸς τὰς ἐκείνων πέντει καὶ είκοσι

1. εύρων B only; the rest omit.
4. καταλύουσι τὸν πόλεμον MSS.; Madvig, Sta., Hu. bracket τὸν πόλεμον; Ηw. καταλύουσι τὴν φυλακήν; Badham καταλείπουσι τὸν πορθμόν; Naber καταλύουσι τὸν σταθμόν; Herbst τὸν πλοῦν; Meineke καταπαύουσι. Cf. ii. 94 ἐνόμιζον . . ὅσον οὐκ ἐσπλεῖν αὐτούς· ὅπερ ἄν, εἰ ἐβουλήθησαν μὴ κατοκνῆσαι, ραδίως ἄν ἐγένετο.—δὲ οὔσαις Μ.—τὰς ἐαυτῶν B only; the rest ταῖς ἐ.

5 ναυμαχείν. τῷ μὲν οὖν Κόνωνι δέκα ναῦς ὁ Δημοσθένης καὶ ὁ Εὐρυμέδων τὰς ἄριστα σφίσι πλεούσας ἀφ' ὧν αὐτοὶ εἰχον ζυμπέμπουσι πρὸς 30 τὰς ἐν τῆ Ναυπάκτῳ αὐτοὶ δὲ τὰ περὶ τῆς στρατιᾶς τὸν ξύλλογον ἡτοιμάζοντο, Εὐρυμέδων μὲν ἐς τὴν Κέρκυραν πλεύσας καὶ πεντεκαίδεκά τε ναῦς πληροῦν κελεύσας αὐτοὺς καὶ ὁπλίτας καταλεγόμενος (ξυνῆρχε γὰρ ἤδη Δημοσθένει 35 ἀποτραπομένος ὥσπερ καὶ ἡρέθη), Δημοσθένης δ' ἐκ τῶν περὶ τὴν ᾿Ακαρνανίαν χωρίων σφενδονήτας τε καὶ ἀκοντιστὰς ξυναγείρων.

32 Οί δ' έκ των Συρακουσων τότε μετά την τοῦ Πλημμυρίου ἄλωσιν πρέσβεις 'The envoys πόλεις επειδή had found themοίχόμενοι ές τὰς selves almost επεισάν τε καὶ ξυναγείραντες έμελλον everywhere well ἔπεισάν τε και ζυναγειραντες εμεισιών ἄξειν τὸν στρατόν, ὁ Νικίας προπυθό-part of their scheme was received.-But μενος πέμπει ές των Σικελών τους frustrated by N. —The Sikel την δίοδον έχοντας και σφίσι ξυμτίρες-were prevailed upon to
μάχους, Κεντόριπάς τε και 'Αλικυαίattack the approaching ους καὶ ἄλλους, ὅπως μὴ διαφρή- enemy. σωσι τοὺς πολεμίους, ἀλλὰ ξυστραφέντες κωλύ- 10 σωσι διελθείν· άλλη γὰρ αὐτοὺς οὐδὲ πειρά-'Ακραγαντίνοι γάρ οὐκ εδίδοσαν διά 2 της έαυτῶν δδόν. πορευομένων δ' Σικελιωτών οἱ Σικελοί, καθάπερ έδέοντο ' $\mathbf{A} heta$ ηναῖοι, ἐνέδραν τινὰ  $[ au
ho\iota\chi\hat{\eta}]$  ποιησάμενοι,  $^{15}$ 

<sup>5.</sup> άρίστας Μ.

 <sup>1.</sup> τοῦ om. Μ.—σφίσι om. MT.—διαφρήσωσι] διαφήσωσι CM;
 διαφήσουσι BAEFG; διαφρήσουσι Dobree.—κωλύσωσι CMT;
 κωλύσουσι BAEF.

<sup>2.</sup> τριχή om. M; τινά om. B; τριχήι τινά Τ.

άφυλάκτοις τε καὶ έξαίφνης ἐπιγευόμενοι διέφθειραν ἐς ὀκτακοσίους μάλιστα καὶ τοὺς πρέσβεις πλὴν ἐνὸς τοῦ Κορινθίου πάντας οὖτος δὲ τοὺς διαφυγόντας ἐς πεντακοσίους καὶ χιλίους ἐκόμισεν ἐς τὰς Συρακούσας.

20

33 Καὶ περὶ τὰς αὐτὰς ἡμέρας καὶ οἱ Καμαριναίοι άφικνοθνται αὐτοίς βοηθοθν-'The Greek cities in Sicily, τες, πεντακόσιοι μεν όπλιται, τριαexcept Agrigentum (and of κόσιοι δὲ ἀκοντισταὶ καὶ τοξόται course except Naxos and ἔπεμναν δὲ καὶ τριακόσιοι. Katana), resolved on aiding Γελώοι ναυτικόν τε ές πέντε ναυς the winning cause.' καλ ἀκοντιστάς τετρακοσίους καλ 2 ίππέας διακοσίους. σχεδον γάρ τι ήδη πασα

- ιππεας οιακοσιους. σχεοον γαρ τι ηση πασα ή Σικελία, πλην 'Ακραγαντίνων (ούτοι δ' ούδε μεθ' ετέρων ήσαν), οι δ' άλλοι επί τους 'Αθηναί- 10 ους μετά των Συρακοσίων οι πρότερον περιορώμενοι ξυστάντες εβοήθουν.
- Καὶ οἱ μὲν Συρακόσιοι, ώς αὐτοῖς τὸ ἐν τοῖς Σικελοῖς πάθος ἐγένετο, ἐπέσγον τὸ εὐθέως τοις 'Αθηναίοις έπιχειρείν· ὁ δὲ Δημοσθένης καὶ 15 Εὐρυμέδων, ετοίμης ήδη της στρατιάς ' Demosth, had crossed the ούσης έκ της Κερκύρας καλ άπὸ της Ionian sea—and sailed on to ηπείρου, ἐπεραιώθησαν ξυμπάση τή Thurii. Here he found himστρατιά τὸν Ἰόνιον ἐπ' ἄκραν Ἰαπυself cordially welcomed; for 4 the philo-Athenγίαν· καὶ ὁρμηθέντες αὐτόθεν κατ- 20 ian party was in Ισγουσιν ές τὰς Χοιράδας νήσους full ascendency.' 'Ιαπυγίας, καὶ ἀκοντιστάς τέ τινας Γτῶν 'Ιαπύ-

 <sup>38 3.</sup> ἐπέσχον τὸ CM; ἐπέσχον, τὸ, Τ; ἐπέσχοντο the rest.—ξὸν πάση Μ.—Ἰώνιον Μ.
 4. [τῶν Ἰαπόγων] Hw., Sta.

γων] πεντήκοντα καὶ έκατὸν τοῦ Μεσσαπίου έθνους ἀναβιβάζονται ἐπὶ τὰς ναῦς, καὶ τῷ Αρτα, δσπερ καὶ τοὺς ἀκοντιστὰς δυνάστης ῶν 25 παρέσχεν αὐτοῖς, ἀνανεωσάμενοί τινα παλαιὰν φιλίαν, άφικνοῦνται ές Μεταπόντιον της Ίτα-5 λίας. καὶ τοὺς Μεταποντίους πείσαντες κατά τὸ ξυμμαχικον ἀκοντιστάς τε ξυμπέμπειν τριακοσίους καλ τριήρεις δύο καλ άναλαβόντες ταῦτα 30 παρέπλευσαν ές Θουρίαν. και καταλαμβάνουσι νεωστί στάσει τούς των 'Αθηναίων έναντίους 6 έκπεπτωκότας καλ βουλόμενοι την στρατιάν αὐτόθι πᾶσαν άθροίσαντες εἴ τις ὑπελέλειπτο έξετάσαι, καλ τούς Θουρίους πείσαι σφίσι ξυ- 35 στρατεύειν τε ώς προθυμότατα καί, ἐπειδήπερ ἐν τούτφ τύχης είσί, τούς αὐτούς έχθρούς καὶ φίλους τοις 'Αθηναίοις νομίζειν, περιέμενον έν τή Θουρία καὶ ἔπρασσον ταῦτα.

34 Οί δὲ Πελοποννήσιοι περί τὸν αὐτὸν χρόνον τοῦτον \* οἱ ἐν ταῖς πέντε καὶ εἴκοσι ναυσίν, οἵπερ τῶν ὁλκάδων ἔνεκα τῆς  $\frac{\text{mouth of the}}{\text{Cor. Gulf again}}$ ές Σικελίαν κομιδής ανθώρμουν πρός became the theatre of naval τὰς ἐν Ναυπάκτω ναῦς, παρασκευα- encounter.—To σάμενοι ώς ἐπὶ ναυμαχία καὶ προσ- up its station on the coast of πληρώσαντες έτι ναῦς, ὥστε ὀλίγφ Achaia.—After considerable έλάσσους είναι αὐτοίς τῶν ᾿Αττικῶν νεών, δρμίζονται κατά Έρινεόν της 2 'Axatas ἐν τῆ 'Ρυπικῆ. καὶ αὐτοῖς some time.—

'Meanwhile the encounter.-The delay, the Cor. began the attack. The battle lasted 10

ώσπερ Μ. 5. πέμπειν ξυνπέμπειν Μ.

thought itself entitled to erect τοῦ χωρίου μηνοειδοῦς ὄντος ἐφ' ὧ a trophy. ώρμουν, ό μεν πεζος εκατέρωθεν προσβεβοηθηκώς τών τε Κορινθίων καὶ τών αὐτόθεν ξυμμάχων ἐπὶ ταῖς ἀνεχούσαις ἄκραις παρετέτακτο, αί δὲ νῆες τὸ μεταξὺ εἶχον ἐμφράξ- 15 ασαι ήρχε δε τοῦ ναυτικοῦ Πολυάνθης Κορίνοί δ' 'Αθηναίοι έκ της Ναυπάκτου τριά- $3 \theta \iota o \varsigma$ . κοντα ναυσί καὶ τρισίν (ἡρχε δὲ αὐτῶν Δίφιλος) 4 ἐπέπλευσαν αὐτοῖς. καὶ οἱ Κορίνθιοι τὸ μὲν πρώτον ήσύχαζον, ἔπειτα ἀρθέντος αὐτοῖς τοῦ 20 σημείου, έπεὶ καιρὸς εδόκει είναι, ώρμησαν έπὶ τούς 'Αθηναίους καὶ ἐναυμάχουν. καὶ χρόνον 5 ἀντείγον πολύν άλλήλοις. καλ τῶν μὲν Κορινθίων τρείς νήες διαφθείρονται, των δε 'Αθηναίων κατέδυ μεν οὐδεμία άπλως, έπτα δέ τινες ἄπλοι 25 έγένοντο, αντίπρφροι εμβαλλόμεναι καλ αναρρα-'The captains of γείσαι τὰς παρεξειρεσίας ὑπὸ τῶν Cor. had become Κορινθίων νεῶν ἐπ' αὐτὸ τοῦτο παχυfully aware of the superiority τέρας τὰς ἐπωτίδας ἐχουσῶν. 6 of A. nautical manœuvre—and had modified the μαχήσαντες δὲ ἀντίπαλα μὲν καὶ ώς 30 build of their αὐτοὺς ἐκατέρους ἀξιοῦν νικᾶν, ὅμως triremes accordingly. δὲ τῶν ναυαγίων κρατησάντων τῶν 'Αθηναίων διά τε την τοῦ ἀνέμου ἄπωσιν αὐτῶν ές τὸ πέλαγος καὶ διὰ τὴν τῶν Κορινθίων οὐκέτι έπαναγωγήν, διεκρίθησαν ἀπ' ἀλλήλων, καὶ δίωξις 35 οὐδεμία ἐγένετο, οὐδ' ἄνδρες οὐδετέρων ἐάλωσαν· οί μεν γάρ Κορίνθιοι και Πελοποννήσιοι πρός τη γη ναυμαχούντες ραδίως διεσώζοντο, των δέ

<sup>2.</sup>  $\pi \rho o \sigma \beta \epsilon \beta o \eta \theta \eta \kappa \dot{\omega} s$  B only; the rest  $\pi \rho o \sigma \beta \epsilon \beta o \eta \theta \eta \kappa \delta \tau e s$ .

άναρριγεῖσαι Μ.—τῶν before Κορινθίων om. Μ.
 ραδίως B only; the rest καὶ.

7 'Αθηναίων οὐδεμία κατέδυ ναῦς. ἀποπλευσάντων δὲ τῶν ᾿Αθηναίων ἐς τὴν Ναύπακτον οἱ Κορίνθιοι 40 εὐθὺς τροπαίον ἔστησαν ώς νικῶντες, ὅτι πλείους των εναντίων ναυς άπλους εποίησαν, και νομίσαντες αὐτοὶ οὐχ ήσσᾶσθαι δι' ὅπερ οὐδ' οί έτεροι νικάν· οί τε γάρ Κορίνθιοι ἡγήσαντο κρατείν εί μὴ καὶ πολύ έκρατοῦντο, 'The real feeling 45 οί τ' 'Αθηναίοι ενόμιζον ήσσασθαι of victory lay on the side of Corinth, and 8 ότι οὐ πολύ ἐνίκων. ἀποπλευσάνthat of defeat on the side of A.' των δέ τῶν Πελοποννησίων καὶ τοῦ πεζοῦ διαλυθέντος οἱ ᾿Αθηναῖοι ἔστησαν τροπαίον και αὐτοι ἐν τῆ ᾿Αχαία ὡς νικήσαντες, 50 άπέχον τοῦ Ἐρινεοῦ, ἐν ις δι Κορίνθιοι ὅρμουν, ώς είκοσι σταδίους. καὶ ἡ μὲν ναυμαχία οὕτως ἐτελεύτα.)

'Ο δε Δημοσθένης και Εὐρυμέδων, ἐπειδή ξυστρατεύειν αὐτοῖς οἱ Θούριοι παρε-Thuri equipped a force of 700 hoplites μρακευάσθησαν έπτακοσίοις μεν οπλίταις, τριακδσίοις δὲ ἀκοντισταῖς, τὰς and 300 darters to accompany Demosth. μέν ναῦς παραπλεῖν ἐκέλευον ἐπὶ 'Kroton forbade της Κροτωνιάτιδος, αὐτοὶ δὲ τον the access to their territory: πεζον πάντα έξετάσαντες πρώτον upon which he έπὶ τῷ Συβάρει ποταμῷ ἡγον διὰ board, and pursued his voyage 2 της Θουριάδος γης. καὶ ώς ἐγένοντο southward. έπὶ τῷ Τλία ποταμῷ, καὶ αὐτοῖς οἱ Κροτωνιᾶται 10 προσπέμψαντες είπον οὐκ αν σφίσι βουλομένοις

7. aὐτοὶ Cl., Sta., Hw., Sitz.; aὐτὸ B; the rest δι' aὐτό. — ἡττᾶσθαι M.—καὶ before πολύ B only; the rest omit.—ὅτι οὐ with B only, Cl., Sta. (ed. ster.), Hw., Bh., Sitz.; the rest  $\epsilon l$   $\mu \dot{\eta}$ .

<sup>85 8.</sup> ξυμμαχία Μ. 2. κροτωνιάται ΒΑΕΓGT; κροτωνιαταί (sic) CM.

είναι διὰ τῆς γῆς σφῶν τὸν στρατὸν ἰέναι, ἐπικαταβάντες ηὐλίσαντο πρὸς τὴν θάλασσαν καὶ τὴν ἐκβολὴν τοῦ 'Υλίου· καὶ αἱ νῆες αὐτοῖς ἐς τὸ αὐτὸ ἀπήντων. τῆ δ' ὑστεραία ἀναβιβασά- 15 μενοι παρέπλεον, ἴσχοντες πρὸς ταῖς πόλεσι πλὴν Λοκρῶν, ἔως ἀφίκοντο ἐπὶ Πέτραν τῆς 'Υηγίνης.

36 Οί δε Συρακόσιοι εν τούτω πυνθανόμενοι αὐτῶν τὸν ἐπίπλουν αὖθις ταῖς ναυσὶν ἀπο-The captains of πειράσαι έβούλοντο καὶ τῆ ἄλλη Syr. altered the παρασκευή του πεζου, ήνπερ έπ construction of their triremes:αὐτὸ τοῦτο πρὶν ἐλθεῖν αὐτοὺς φθά- 5 they shortened the prow, but σαι βουλόμενοι ξυνέλεγον. 2 made it heavy and solid.—The εσκευάσαντο δὲ τό τε ἄλλο ναυτικὸν nozzles were made peculiarly ώς έκ της προτέρας ναυμαχίας τι thick—and pro-jected—so that πλέον ένειδον σχήσοντες, καλ τας they served to strike the πρώρας των νεων ξυντεμόντες ές 10 enemy. στεριφωτέρας έποίησαν, έλασσον έπωτίδας επέθεσαν ταις πρώραις παχείας, καί άπ' αὐτῶν ὑπέτειναν ἀντήριδας πρός τούς τοίχους ώς έπι εξ πήχεις έντος τε και έξωθεν δπέρ τρόπω και οι Κορίνθιοι πρὸς τὰς ἐν τῆ 15 Ναυπάκτω ναῦς ἐπισκευασάμενοι πρώραθεν ἐναυ-3 μάχουν. ἐνόμισαν γὰρ οἱ Συρακόσιοι πρὸς τὰς τῶν ᾿Αθηναίων ναῦς οὐχ ὁμοίως ἀντινεναυπηγη- [/ μένας, άλλα λεπτά τα πρώραθεν έχούσας διά το μη άντιπρώροις μαλλον αύτους ή έκ περίπλου 20

τοῦ τείχους Μ.
 ἀντὶ νεναυπηγημένας Μ.—ἀντιπρώροις γὰρ Reiske, and most edd., for MSS. ἀντίπρωροι γὰρ.

ταις έμβολαις χρησθαι, οὐκ έλασσον σχήσειν, καί την έν τφ μεγάλφ λιμένι ναυμαχίαν, οὐκ ἐν πολλώ πολλαίς ναυσίν οὖσαν, πρὸς έαυτῶν ἔσεσθαι ἀντιπρώροις γὰρ ταῖς ἐμβολαῖς χρώμενοι ἀναρρήξειν τὰ πρώραθεν αὐτοῖς, στερίφοις 25 καὶ παχέσι πρὸς κοίλα καὶ ἀσθενή παίοντες τοις 4 εμβόλοις. τοις δε Αθηναίοις οὐκ The A. were ἔσεσθαι σφών εν στενοχωρία οὕτε cooped up close on the station of περίπλουν ούτε διέκπλουν, φπερ της their enemiesτέχνης μάλιστα ἐπίστευον αὐτοὶ could not pull round for want γάρ κατά τὸ δυνατὸν τὸ μεν ού of space, nor could they back water, because they durst not δώσειν διέκπλουν, το δε την στενοχωρίαν κωλύσειν ώστε μή περιπλείν. come near shore. 5 τἢ τε πρότερον ἀμαθία τῶν κυβερνητῶν δοκούση είναι, τῷ ἀντίπρφρον ξυγκρόῦσαι, μάλιστ' αν 85 αὐτοὶ χρήσασθαι πλεῖστον γάρ ἐν αὐτῷ σχήσειν την γαρ ανάκρουσιν ούκ έσεσθαι τοις Αθηναίοις εξωθουμένοις άλλοσε η ες την γην, και ταύτην δι' δλίγου και ές ολίγον, κατ' αὐτὸ 6 τὸ στρατόπεδον έαυτῶν: τοῦ δ' ἄλλου 40 λιμένος αὐτοὶ κρατήσειν, καὶ ξυμφερομένους αὐτούς, ήν πη βιάζωνται, ές ολίγον τε καλ πάντας ες τὸ αὐτό, προσπίπτοντας άλλήλοις ταράξεσθαι όπερ και έβλαπτε μάλιστα τοὺς 'Αθηναίους εν απάσαις ταις ναυμαχίαις, οὐκ 45

3. παίοντες B only; the rest.παρέχοντες; προσέχοντες Hu.
4. διέκπλουν B only; the rest διεκπλεῦν; [διεκπλεῦν] and [ώστε μὴ περιπλεῦν] Cobet, Sta., Hw., Hu.

<sup>5.</sup> τφ for MSS. τδ (τδν AF) Kr., Cl., Hw., Sitz.—ἀντίπρωρους Τ; ἀντίπρωροι Kr.; είναι ἀντιπρώρω ξυγκρούσει Sta.; είναι ές τδ ἀντίπρωρον ξυγκρούσει Madvig.—συγκρούσαι MT; συγκρούσει AEF; ξυγκρούσει CG.

ούσης αὐτοῖς ἐς πάντα τὸν λιμένα τῆς ἀνακρούσεως, ὥσπερ τοῖς Συρακοσίοις περιπλεῦσαι δὲ 'The Syr. relied ἐς τὴν εὐρυχωρίαν, σφῶν ἐχόντων on the narrow τὴν ἐπίπλευσιν ἀπὸ Τοῦ πελάγους space. τε καὶ ἀνάκρουσιν, οὐ δυνήσεσθαι 50 αὐτούς, ἄλλως τε καὶ τοῦ Πλημμυρίου πολεμίου τε αὐτοῖς ἐσομένου καὶ τοῦ στόματος οὐ μεγάλου ὄντος τοῦ λιμένος.

37 Τοιαύτα οἱ Συρακόσιοι πρὸς τὴν ἑαυτῶν 'Their land-force ἐπιστήμην τε καὶ δύναμιν ἐπινοήwas marched out σαντες, καὶ ἄμα τεθαρσηκότες μᾶλλον under G. to threaten one ήδη <u>ἀπ</u>ὸ της προτέρας ναυμαχίας, side of the A. lines, while the έπεχείρουν τῷ τε πεζῷ ἄμα καὶ ταῖς 5 cavalry and the garrison of the 2 Olym. marched καλ τὸν μὲν πεζὸν ὀλίγφ ναυσί. up to the other πρότερον τὸν ἐκ τῆς πόλεως; Γύλιππροεξαγαγών  $\pi$ ροσ $\hat{\eta}$  $\gamma$  $\epsilon$  $au\hat{\omega}$ τείγει 'Αθηναίων, καθ' όσον προς την πόλιν αὐτοῦ έώρα καὶ οἱ ἀπὸ τοῦ Ὀλυμπιείου, οἵ τε ὁπλίται 10 όσοι έκει ήσαν και οι ίππης και ή γυμνητεία των Συρακοσίων έκ τοῦ ἐπὶ θάτερα προσήει τῷ τείχει: αί δὲ νῆες μετά τοῦτο εὐθὸς ἐπεξέπλεον τῶν 3 Συρακοσίων και ξυμμάχων. και οι 'Αθηναιοι

<sup>6.</sup> λιμένα κρούσεως Μ.

<sup>37 1.</sup> τεθαρρηκότες Μ.

τον after πρότερον om. Μ.—ούτε for οι τε Μ.—έπεξέπλεον
 δονωι Μ.

πρὸ τῶν τειχῶν τοῖς προσιοῦσιν day passed off in desultory skirαντιπαρετάσσοντο, οί δε προς τους mish. ἀπὸ τοῦ Όλυμπιείου καὶ τῶν ἔξω κατὰ τάχος χωρούντας ίππέας τε πολλούς και άκοντιστάς άντεπεξήσαν, άλλοι δε τάς ναῦς ἐπλήρουν, καὶ αμα επὶ τὸν αἰγμαλὸν παρεβοήθουν, καὶ ἐπειδὴ πλήρεις ἦσαν ἀντάνηγον πέντε καὶ ἐβδομήκοντα 25 ναθς και των Συρακοσίων ήσαν ογδοήκοντα 38 μάλιστα. Ασής <u>δὲ ή</u>μέρας ἐπὶ <u>π</u>ολὺ προσπλέοντες καὶ ἀνακρουόμενοι [καὶ] πειράσαντες ἀλλήλων καὶ οὐδέτεροι δυνάμενοι ἄξιόν τι λόγου παράλαβείν, εἰ μη ναῦν μίαν η δύο τῶν Αθηναίων οί Συρακόσιοι καταδύσαντες, διεκρίθησαν καὶ ὁ δ πεζὸς ἄμα ἀπὸ τὧν τειχῶν ἀπῆλθε.

Τη δ' υστεραία οι μεν Συρακόσιοι ήσύχαζον, οὐδεν δηλοῦντες ὁποῖόν τι τὸ μέλλον . Though on the next day the ποιήσουσιν ό δε Νικίας ίδων αντί-Syr. made no παλα τὰ τῆς ναυμαχίας γενόμενα movement, yet καὶ έλπίζων αὐτοὺς αὖθις ἐπιχειρή- every trierarch to repair what damage his ship had sustained; σείν, τούς τε τριηράρχους ήνάγκαζεν and even took έπισκευάζειν τὰς ναῦς, εἴ τίς τι the precaution ἐπεπονήκει, και όλκάδας προώρμισε of further se ing his naval of further securπρο του σφετέρου σταυρώματος, δ. station. αὐτοῖς πρὸ τῶν νεῶν ἀντὶ λιμένος κληστοῦ ἐν 3 τη θαλάσση ἐπεπήγει. διαλειπούσας δὲ τὰς. όλκάδας όσον δύο πλέθρα ἀπ' ἀλλήλων κατέστησεν, όπως, εί τις βιάζοιτο ναθς, είη κατά-

38

<sup>3.</sup> άντεπαρατάσσοντο Μ.—οί δὲ 'Αθηναῖοι Μ.

<sup>1. [</sup>καί] Cl., Sta., Bh., Hw., Hu., Sitz.

<sup>2.</sup> τι after τίς om. Μ. —προώρμησε Μ. —κλειστοῦ Μ.

<sup>3.</sup> διαλιπούσας Μ.

89

φευξις ἀσφαλής καὶ πάλιν καθ' ήσυχίαν ἔκπλους. 20 παρασκευαζόμενοι δὲ ταῦτα ὅλην τὴν ἡμέραν

διετέλεσαν οἱ 'Αθηναῖοι μέχρι νυκτός.

'Next dayseveral hours were spent in 2 indecisive skirmishes. until at length the Syr. fleet sailed back to the city.—The A.—supposing the day's duty at an end, retired—and separated. But ere they had been long ashore, they were astonished to see the Syr. fleet sailing back.-This was a manœuvre. The skirmishing again commenced—until the A. captainsresolved to make the action general.—The general victory of the Syr. was complete.

Τη δ' ύστεραία οι Συρακόσιοι της μεν ώρας πρώτερον, τήν δὲ έπιχειρήσει τῆ αὐτἢ τοῦ τε πεζοῦ καὶ τοῦ ναυτικοῦ τοίς 'Αθηναίοις, καὶ προσέμισγον ἀντικαταστάντες ταῖς ναυσί αὐτον τρόπον αὖθις ἐπὶ πολὸ διῆγον της ημέρας πειρώμενοι άλληλων. πρίν δη 'Αρίστων δ Πυρρίχου Κορίνθιος, άριστος ών κυβερνήτης τών πείθει τούς 10 Συρακοσίων, σφετέρους του ναυτικού ἄργοντας, πέμψαντας ώς τούς έν τη έπιμελομένους, κελεύειν ὅτι τάγιστα την άγοραν των πωλουμένων παρά τὴν θάλασσαν μεταστήσαι κομί- 15 σαντας, καὶ ὅσα τις ἔχει ἐδώδιμα, πάντας έκεισε φέροντας αναγκάσαι πωλείν, όπως αὐτοίς ἐκβιβάσαντες

τούς ναύτας εὐθύς παρά τὰς ναῦς ἀριστοποιήσωνται, καὶ δι' όλίγου αὖθις καὶ αὖθημερὸν 20 40 ἀπροσδοκήτοις τοις 'Αθηναίοις ἐπιγειρώσι. οί μεν πεισθέντες επεμψαν άγγελον, καί άγορα παρεσκευάσθη, και οι Συρακόσιοι έξαίφκρουσάμενοι πάλιν πρὸς πούμναν

<sup>39</sup> 1. πρότερον all but B, which has πρωττερον ή το πρότερον. 2. μεν for μετά Μ. - άριστοποιήσωνται Μ; άριστον ποιήσωνται B; the rest αριστοποιήσονται. -- αδθις και twice M.

πόλιν ἔπλευσαν, καὶ εὐθὺς ἐκβάντες αὐτοῦ 5 2 ἄριστον ἐποιοῦντο· οἱ δ' ᾿Αθηναῖοι νομίσαντες αὐτοὺς ὡς ἡσσημένους σφῶν πρὸς τὴν πόλιν άνακρούσασθαι, καθ' ήσυχίαν εκβάντες τά τε άλλα διεπράσσοντο καὶ τὰ ἀμφὶ τὸ ἄριστον, ώς της γε ημέρας ταύτης οὐκέτι οἰόμενοι αν ναυ- 10 3 μαχήσαι. Εξαίφνης δε οί Συρακόσιοι πληρώσαντες τὰς ναῦς ἐπέπλεον αὖθις. οἱ δὲ διὰ πολλοῦ θορύβου, καὶ ἄσιτοι οἱ πλείους, οὐδενὶ 4 κόσμφ ἐσβάντες μόλις ποτὲ ἀντανήγοντο. χρόνον μέν τινα ἀπέσχοντο ἀλλήλων φυλασ- 15 σόμενοι έπειτα οὐκ εδόκει τοῖς 'Αθηναίοις ὑπὸ σφών αὐτών διαμέλλοντας κόπω άλίσκεσθαι, άλλ' ἐπιχειρεῖν ὅτι τάχιστα, καὶ ἐπιφερόμενοι 5 έκ παρακελεύσεως έναυμάχουν. οί δε Συρακόσιοι δεξάμενοι καὶ ταῖς [τε] ναυσὶν ἀντιπρώροις 20 χρώμενοι, ώσπερ διενοήθησαν, τῶν ἐμβόλων τῆ παρασκευή ἀνερρήγνυσαν τὰς τῶν ᾿Αθηναίων ναθς έπὶ πολύ τῆς παρεξειρεσίας, καὶ οἱ ἀπὸ τῶν καταστρωμάτων αὐτοῖς ἀκοντίζοντες μεγάλα έβλαπτον τοὺς 'Αθηναίους, πολύ δ' ἔτι μείζω 25 οί ἐν τοῖς λεπτοῖς πλοίοις περιπλέοντες τῶν Συρακοσίων καὶ ές τε τούς ταρσούς ύποπίπτοντες των πολεμίων νεων και ές τα πλάγια παραπλέοντες καὶ έξ αὐτῶν ές τοὺς ναύτας 41 ἀκοντίζοντες. τέλος δὲ τούτφ τῷ τρόπφ κατὰ κράτος ναυμαχούντες οί Συρακόσιοι ενίκησαν,

**40** 2. ἡσσημένων Μ.

<sup>3.</sup> μόλις B only; the rest μόγις.
5. τε hefore ναυσίν om. AFGM.—έμβολῶν MSS. Cor. Abresch (Diluc. p. 691).

καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι τραπόμενοι διὰ τῶν ὁλκάδων την κατάφευξιν έποιούντο ές τον ξαυτών δρμον. 2 αί δὲ τῶν Συρακοσίων νῆες μέχρι μὲν τῶν 5 όλκάδων επεδίωκον έπειτα αὐτούς αἱ κεραίαι ύπερ των έσπλων αι άπο των όλκάδων δελ-3 φινοφόροι ήρμέναι ἐκώλυον. δύο δὲ νῆες τῶν Συρακοσίων ἐπαιρόμεναι τῆ νίκη προσέμειξαν αὐτῶν ἐγγὺς καὶ διεφθάρησαν, καὶ ἡ ἐτέρα 10 4 αὐτοῖς ἀνδράσιν ἑάλω. καταδύσαντες δ' οί Συρακόσιοι τῶν ᾿Αθηναίων ἐπτὰ ναῦς κατατραυματίσαντες πολλάς, ἄνδρας τε τοὺς μὲν ζωγρήσαντες τοὺς δὲ ἀποκτείναντες, ἀπεχώρησαν, καὶ τροπαῖά τε ἀμφοτέρων τῶν ναυμαχιῶν 15 έστησαν, καὶ τὴν ἐλπίδα ἤδη ἐχυρὰν εἶχον ταῖς μέν ναυσί και πολύ κρείσσους είναι, εδόκουν δέ καὶ τὸν πεζὸν χειρώσεσθαι. καὶ οἱ μὲν ώς έπιθησόμενοι κατ' άμφότερα παρεσκευάζοντο aiθis.

'All their calculations were suspended, however, and the hopes of the A. for the time revived, by the entry of Demosth, and Eur. into the Gt. Harbour.-At the sight of such an arma-

ment, the Syr.

lost for a 2 moment the confidence of

Έν τούτω δὲ Δημοσθένης καὶ Εὐρυμέδων έγοντες την άπο των 'Αθηναίων βοήθειαν παραγίγνονται, ναῦς τρείς καὶ έβδομήκοντα μάλιστα ξύν ταίς ξενικαίς καὶ ὁπλίτας πεντακισχιλίους έαυτών τε καὶ τών ξυμμάχων, ἀκοντιστάς τε βαρβάρους καὶ "Ελληνας οὐκ ὀλίγους καὶ σφενδονήτας καὶ τοξότας καὶ τὴν ἄλλην παρασκευήν ίκανήν. καὶ τοῖς μὲν 10

42

<sup>2.</sup> διὰ τῶν ὁλκάδων δελφινοφόροι M, om. 28 words.

<sup>4.</sup> και before τον πεζον B only; the rest om.

Συρακοσίοις καὶ ξυμμάγοις κατά- their recent πληξις ἐν τῷ αὐτίκα οὐκ ὀλίγη έγένετο, εί πέρας μηδέν έσται σφίσι τοῦ άπαλλαγήναι τοῦ κινδύνου, ὁρῶντες οὕτε διὰ τὴν Δεκέλειαν τειχιζομένην οὐδὲν ήσσον στρατὸν 15 ἴσον καὶ παραπλήσιον τῷ προτέρω ἐπεληλυθότα τήν τε των 'Αθηναίων δύναμιν πανταγόσε πολλην φαινομένην τώ δὲ προτέρω στρατεύματι των 'Αθηναίων ώς έκ κακων δώμη τις 3 έγεγένητο. ό δὲ Δημοσθένης ιδών ώς είχε τὰ 20 πράγματα, καὶ νομίσας οὐγ οἶόν τε είναι διατρίβειν οὐδὲ παθείν ὅπερ ὁ trated with the deplorable Νικίας επαθεν (άφικόμενος γάρ τὸ effects which had resulted πρώτον ὁ Νικίας φοβερός, ώς οὐκ from the misεὐθὺς προσέκειτο ταῖς Συρακούσαις άλλ' εν Κατάνη διεχείμαζεν, ύπερώφθη τε καί έφθασεν αὐτὸν ἐκ τῆς Πελοποννήσου στρατιᾶ ὁ Γύλιππος ἀφικόμενος, ην οὐδ' αν μετέπεμψαν οί Συρακόσιοι, εὶ ἐκεῖνος εὐθὺς ἐπέκειτο· ἱκανοὶ γαρ αὐτοὶ οἰόμενοι είναι αμα τ' αν ήσσους όντες καὶ ἀποτετειγισμένοι αν ήσαν, ώστε μηδ' εί μετέπεμψαν έτι δμοίως αν αὐτούς ώφελείν), ταθτα οθν άνασκοπών ὁ Δημοσθένης καλ γιγνώσκων ότι καλ αὐτὸς ἐν τῷ παρόντι τῆ πρώτη ήμέρα μάλιστα δεινότατός έστι τοῖς 85 έναντίοις, έβούλετο ὅτι τάχος ἀποχρήσασθαι τῆ 4 παρούση τοῦ στρατεύματος ἐκπλήξει. όρων τὸ παρατείχισμα των Συρακοσίων,

42

<sup>2.</sup> σφίσιν άπαλλαγηναι Μ. —πολλην πανταχόσε Μ.

<sup>3.</sup> γινώσκων Μ.

φ έκώλυσαν περιτειχίσαι 'The counterwall built by τούς 'Αθηναίους, άπλοῦν [τε] ον καί, 40 the Syr. was a complete bar to εί κρατήσειέ τις των τε Ἐπιπολών his progress.' της αναβάσεως και αθθις του έν αθταίς στρατοπέδου, δαδίως αν αὐτὸ ληφθέν (οὐδὲ γὰρ ύπομειναι αν σφας οὐδένα), ήπείγετο ἐπιθέσθαι τη πείρα, καί οἱ ξυντομωτάτην ήγεῖτο διαπο- 45 5 λέμησιν ή γαρ κατορθώσας έξειν Συρακούσας ή ἀπάξειν τὴν στρατιὰν καὶ οὐ τρίψεσθαι ἄλλως 'Αθηναίους τε τοὺς ξυστρατευομένους καὶ τὴν ξύμπασαν πόλιν.

48 τοῦ 'Ολυμπιείου) ἐπειτα μηχαναῖς ἔδοξε τῷ Δημοσθένει πρότερον ἀποπείρασαι τοῦ παρατειχίσματος. ὡς δὲ αὐτῷ προσαγαγόντι κατεκαύθησάν τε ὑπὸ τῶν ἐναντίων ἀπὸ τοῦ τείχους ἀμυνομένων αὶ μηχαναὶ καὶ τῷ ἄλλη στρατιᾳ πολλαχῆ προσβάλλοντες ἀπεκρούοντο, οὐκέτι ἐδόκει διατρίβειν, ἀλλὰ πείσας τόν τε Νικίαν καὶ τοὺς ἄλλους ξυνάρχοντας, ὡς ἐπενόει, καὶ τὴν 2 ἐπιχείρησιν τῶν Ἐπιπολῶν ἐποιεῦτο. καὶ ἡμέρας

<sup>4.</sup>  $d\pi \lambda o \hat{u} \nu \tau \epsilon d\nu$  all but B.— $\tau \epsilon$  before 'Epipolishi B only.—of B only.

<sup>5.</sup> τρίβεσθαι all but B.
1. ώς before ἐπενόει B only; the rest om.

μεν άδύνατα εδόκει είναι λαθείν προσελθόντας 10 τε και αναβάντας, παραγγείλας δε But the march πέντε ήμερῶν σιτία καὶ τοὺς λιθο- necessary was so difficult—that he -λόγους καὶ τέκτονας πάντας λαβὼν was constrained to attempt a night-surprise. καὶ ἄλλην παρασκευὴν τοξευμάτων τε καὶ ὅσα ἔδει ἡν κρατῶσι τειχίζοντας) ἔχειν, 15 αὐτὸς μὲν ἀπὸ πρώτου ὕπνου καὶ Εὐρυμέδων καί Μένανδρος άναλαβών την πεζην στρατιάν έχώρει πρὸς τὰς Ἐπιπολάς, Νικίας δὲ ἐν τοῖς 3 τείχεσιν ὑπελείπετο. καὶ ἐπειδὴ ἐγένοντο πρὸς\_ αὐταῖς κατὰ τὸν Εὐρύηλον, ἦπερ καὶ 'He reached, without being ή προτέρα στρατιὰ τὸ πρῶτον ἀνέβη, discovered, the extreme Syr. λανθάνουσί τε τους φύλακας των fort on the high το ground—and captured it.' Συρακοσίων και προσβάντες τείχισμα δ ήν αὐτόθι τῶν Συρακοσίων αίροῦσι 4 και ανδρας των φυλάκων αποκτείνουσιν οι δέ 25 πλείους διαφυγόντες εὐθύς πρός τὰ στρατόπεδα, à δην έπι των Ἐπιπολών τρία έν προτειχίσμασιν, εν μεν των Συρακοσίων, εν δε των αλλων Σικελιωτών, εν δε των ξυμμάχων, άγγελλουσι την έφοδον, καὶ τοῖς έξακοσίοις τῶν Συρακοσίων, όὶ 30 καλ πρώτοι κατά τοῦτο τὸ μέρος τών Ἐπιπολών 5 φύλακες ήσαν, έφραζον. οί δ' έβοήθουν τ' εὐθύς; καὶ αὐτοῖς ὁ Δημοσθένης καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι ἐντυχόντες ἀμυνομένους προθύμως ἔτρεψαν. καὶ αὐτρὶ μὲν εὐθύς έχώρουν ἐς τὸ πρόσθεν, ὅπως τῆ 35 att

<sup>2.</sup> αδύνατα B only; the rest αδύνατον.—πεζήν Wölfflin; πρώτην B; πάσαν the rest; πολλήν Pp.—έπιπολλάς Μ.—ὑπελείπετο B only; the rest ὑπελέλειπτο.
4. έν προτειχίσμασω B only; the rest om.

παρούση δρμή του περαίνεσθαι ών ένεκα ήλθον μη βραδείς γένωνται άλλοι δε άπο 'But both he and his men, too της πρώτης το παρατείχισμα των much flushed with success-, Συρακοσίων, οὐχ ὑπομενόντων τῶν hastened forward to comφυλάκων, ήρουν τε και τὰς ἐπάλξεις 40 plete their 6 victory. Their ardour—disἀπέσυρον. οί δὲ Συρακόσιοι καὶ οί turbed their ξύμμαχοι καὶ ὁ Γύλιππος καὶ οἱ μετ' ranks, so that they were not αὐτοῦ ἐβοήθουν ἐκ τῶν προτειχισμάin condition to stand the shock των, καὶ ἀδοκήτου τοῦ τολμήματος of the Boeotian hoplites.' νυκτὶ σφίσι γενομένου προσ- 45 - έβαλόν τε τοις 'Αθηναίοις ἐκπεπληγμένοι και βιασθέντες ὑπ' αὐτῶν τὸ πρῶτον ὑπεχώρησαν. 7 προϊόντων δε των 'Αθηναίων εν' άταξία μάλλον ήδη ώς κεκρατηκότων καὶ βουλομένων δια παντὸς του μήπω μεμαχημένου των ἐναντίων ώς 50 τάχιστα διελθείν, ίνα μη άνέντων σφών της έφόδου αθθις ξυστραφώσιν, οί Βοιωτοί πρώτοι αθτοίς άντέσχον και προσβαλόντες έτρεψάν τε και ές φυγήν κατέστησαν.

44 Καὶ ἐνταῦθα ἤδη ἐν πολλῆ ταραχῆ καὶ 'The light of ἀπορία ἐγίγνοντο οἱ 'Αθηναῖοι, ἢν the moon rendered objects οὐδὲ πυθέσθαι ῥάδιον ἢν οὐδ' ἀφ' visible, without being sufficient ἐτέρων ὅτῷ τρόπῷ ἔκαστα ξυνηνέχθη. to distinguish friend from foe. ἐν μὲν γὰρ ἡμέρα σαφέστερα μέν, (ὅμως δὲ οὐδὲ ταῦτα οἱ παρεγενόμενοι πάντα πλὴν τὸ καθ' ἑαυτὸν ἔκαστος μόλις οἶδεν ἐν δὲ νυκτομαχία, ἡ μόνη δὴ στρατοπέδων μεγάλων

<sup>5.</sup> τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης παρατείχισμα BCAEFG; cor. Göller; τὸ om. MT.

<sup>6.</sup> εβοήθουν τε έκ Μ. —προσέβαλόν Ε; the rest προσέβαλλόν.

έν γε τώδε τώ πολέμω έγένετο,)πώς ἄν τις 2 σαφως τι ήδει; ην μεν γάρ σελήνη λαμπρά, 10 έώρων δε ούτως αλλήλου ώς εν σελήνη είκος την μεν δινιν του σώματος προοράν, γνῶσιν τοῦ οἰκείου ἀπιστεῖσβάι αμφοτέρων ούκ όλίγοι έν στενοχωρία ανεστρέ-3 φοντο. και των 'Αθηναίων οι μέν ήδη ένικωντο, 15 οί δὲ ἔτι τῆ πρώτη ἐφόδφ ἀήσσητοι . The fugitives of έχώρουν. πολύ δε και τοῦ ἄλλου the van were driven back στρατεύματος αὐτοῖς το μέν ἄρτι upon their comανεβεβήκει, τὸ δ' ἔτι προσανής, (from behind. ωστ ούκ ηπίσταντο πρὸς ό τι ήδη γαρ τα πρόσθεν της τροπης χεγενημένης έτετάρακτο πάντα και χαλεπά ήθ υπό 4 διαγνώναι. οί τε γαρ Συρακόσιοι και οι ξύμμαχοι κρατούντες παρεκελεύοντό τε κραυγή οὐκ ολίγη γρώμενοι, αδύνατον δυ εν νυκτί αλλώ τω 25 σημήναι και άμα τους προσφερομένους εδέχοντο: α τε Αθηναίοι έζήτουν τε σφας αὐτοὺς και παν τὸ ἐξ ἐναντίας, καὶ εἰ Φίλιου είη τῶν 'The whole army became ήδη πάλιν φευγόντων, πολέμιον ένό- one scene of clamour and μιζον, καὶ τοῖς ἐρωτήμασι τοῦ ξυγ- confusion. θήματος πυκυρίς χρώμενοι διὰ τὸ μὴ εἶναι ἄλλφ κεί τω γνωρισαί, σφίσι τε αὐτοις φόρυβον πολύν παρείχον ἄμα πάντες ἐρωτῶντες, καὶ τοίς πολε-5 μίοις σαφες αὐτὸ κατέστησαν τὸ δ' ἐκείνων οὐχ όμοίως ήπίσταντο, διά τὸ κρατοῦντας αὐτοὺς καί 85 μη διεσπασμένους ήσσον άγνοεισθαι, ώστ' εί μεν

<sup>4.4. 1.</sup> ἔν γε B only; the rest om. γε. 3. γενομένης Μ. 4. τὸ ἐξ ἐναντίας] τὸ ἐναντίον Μ.

εντύγοιεν τισι κρείσσους όντες των πολεμίων, διέφευγον αὐτοὺς ἄτε ἐκείνων ἐπιστάμενοι τὸ ξύνθημα, εί δ' αὐτοὶ μὴ ὑποκρίνοιντο, διεφθείροντο. 6 μέγιστον δὲ κὰὶ οὐχ ἤκιστα ἔβλαψεν ὁ παιανισ- 40 μός ἀπὸ γὰρ ἀμφοτέρων παραπλήσιος ὧν ἀπορίαν παρείχεν. οί τε γάρ 'Αργείοι καὶ οί Κερκυραίοι καὶ όσον Δωρικόν μετ' 'Αθηναίων ην όπότε παιανίσειαν, φόβον παρείχε τοις , Αθη-7 ναίοις, οί τε πολέμιοι όμοίως. ώστε τέλος ξυμ- 45 πεσόντες αύτοις κατά πολλά του στρατοπέδου, έπεὶ ἄπαξ ἐταράχθησαν, φίλοι τε φίλοις καὶ πολίται πολίταις, οὐ μόνον ἐς φόβον κατέστησαν, άλλα και ές χειρας άλλήλοις έλθόντες μόλις άπεκαὶ διωκόμενοι κατά τε τῶν κρημνῶν 60 8 λύοντο. [οί] πολλοὶ ρίπτοντες έαυτοὺς ἀπώλλυντο, στενῆς ούσης της άπὸ των Ἐπιπολων πάλιν καταβάσεως, καὶ ἐπειδή ἐς τὸ ὁμαλὸν οἱ σφζόμενοι ἄνωθεν καταβαίεν, οί μέν πολλοί αὐτῶν καί 'With terrible loss and broken όσοι ήσαν τῶν προτέρων στρατιωτῶν 55 spirit, the A. at length found έμπειρία μαλλον της χώρας ές τὸ στρατόπεδον διεφύγγανον, οι δὲ refuge in their own lines. ύστερον ήκοντες είσιν οι διαμαρτόντες τῶν ὁδῶν

<sup>5.</sup> ἐντύχοιε M; -ν M in margin.—υποκρίνουντο] κρίνουντο B; "ὑποκρίνουντο pro ἀποκρίνουντο omnes tuentur veteres grammatici, quanquam Eustathius eam formam maxime ionicis scriptoribus vindicat."—Haacke.

<sup>6.</sup> παιωνισμός and παιωνίσειαν Μ. 7. αὐτοῖς Μ.—άλλήλοις om. Μ.

<sup>8.</sup> κατὰ τῶν κρημνῶν ῥίπτοντες] cf. c. 45, 2. "Aliquem de saxo dare praecipitem dicitur ῥίπτειν, ώθεῦν τινά, βάλλειν, ἀφιέναι τινὰ κατὰ πέτρας, non ἀπὸ πέτρας." Cobet, V.L. 277. Hence Eur. H.F. 320 ἰέναι πέτρας ἄπο should probably be altered.—
[οί] Bloomfield. Neither Plutarch nor Valla seems to have found it.—καταβαίεν, οἱ μὲν Β; the rest καταβαίνοιεν.

κατὰ τὴν χώραν ἐπλανήθησαν· οὕς, ἐπειδὴ ἡμέρα ἐγένετο, οἱ ἱππῆς τῶν Συρακοσίων περιελάσαντες ω διέφθειραν.

45 Τῆ δ΄ ὑστεραία οι μεν Συρακόσιοι δύο τροπαία ἔστησαν, ἐπί τε ταῖς Ἐπιπολαῖς ἢ ἡ πρόσβασις καὶ κατὰ τὸ χωρίον ἢ οι Βοιωτοὶ πρῶτον ἀντέστησαν οι δ΄ ᾿Αθηναῖοι τοὺς νεκροὺς ὑποσπόν-2 δους ἐκομίσαντο. ἀπέθανον δὲ οὐκ ὀλίγοι αὐτῶν 5 τε καὶ τῶν ξυμμάχων, ὅπλα μέντοι ἔτι πλείω ἡ κατὰ τοὺς νεκροὺς ἐλήφθη οί γὰρ κατὰ τῶν κρημνῶν' βιασθέντες ἄλλεσθαι ψιλοὶ [ἄνευ τῶν ἀσπίδων] οἱ μὲν ἀπώλοντο, οἱ δ᾽ ἐσωθησαν.

46 Μετὰ δὲ τοῦτο οἱ μὲν Συρακόσιοι ὡς ἐπὶ ἀπροσδοκήτω εὐπραγία πάλιν αὖ ἀναρρωσθέντες, ὅσπερ καὶ πρότερον, ἐς μὲν ᾿Ακράστε ἀπανανα στασιάζοντα πεντεκαίδεκα ναυσὶ Σικανον νἀπέστειλαν, ὅπως στευπίης τhe δα μισε το στευπίης τος του την πόλιν εἰ δύναιτο went to obtain additional reinforcements. Σικελίαν ἄχετο αὐθις, ἄξων στρατιὰν ἔτι, ὡς ἐν ἐλπίδι ὢν καὶ τὰ τείχη τῶν ᾿Αθηναίων αἰρήσειν βία, ἐπειδὴ τὰ ἐν ταῖς Ἐπιπολαῖς οὕτω ξυνέβη. 10

7 Οἱ δὲ τῶν ᾿Αθηναίων στρατηγοὶ ἐν τοῦτῷ ἐβουλεύοντο πρός τε τὴν γεγενημένην ξυμφορὰν καὶ πρὸς τὴν παροῦσαν ἐν τῷ στρατοπέδῷ κατὰ πάντα ἀρρωστίαν. τοῦς τε γὰρ ἐπιχειρήμασιν

om.

<sup>8.</sup> διέφθειρον Μ.

 <sup>45 2. [</sup>ἀνευ τῶν ἀ.] Haacke. — ἀπώλοντο Cobet for MSS. ἀπώλλυντο.
 46 ἐπαγάγοιτο Pluygers for MSS. ὑπ. — ἀλλην Β only; rest

έώρων οὐ κατορθοῦντες καὶ τοὺς στρατιώτας δ 2 ἀχθομένους τῆ μονῆ. νόσφ τε γάρ ἐπιέζουτο κατ' αμφότερα, της τε ώρας του ένιαυτου ταυτης ούσης εν ή ασθενούσιν ανθρωποι μάλιστα, καί τὸ χωρίον ἄμα ἐν ικ ἐστρατοπεδεύοντο έλωδες καὶ χαλεπον ἢν· τά τε ἄλλα [ὅτι] ἀνέλπιστα 10 3 αὐτοῖς ἐφαίνετο. τῷ οὖν Δημοσθένει οὖκ ἐδόκει έτι χρηναι μένειν, άλλ' άπερ καὶ 'Painful evidences of inδιανοηθείς ές τὰς Ἐπιπολάς διεκινcreasing disorganisation only δύνευσεν, έπειδη έσφαλτο, έξιξναι made D. more strenuous in έψηφίζετο καὶ μὴ διατρίβειν, έως 15 enforcing the resolution which έτι τὸ πέλαγος οδόν τε περαιοῦσθαι, he had taken before the Μκαί του στρατεύματος ταις γουν attack on 4 Epipolae.—He lέπελθούσαις ναυσὶ κρατεῖν. insisted on returning home.' πόλει ωφελιμώτερον έφη είναι πρὸς τοὺς ἐν τἢ χώρα σφῶν ἐπιτειχίζοντας τὸν πόλε- 20 μον ποιείσθαι ή Συρακοσίους, οθς οὐκέτι ράδιον είναι γειρώσασθαι οὐδ' αὖ ἄλλως χρήματα πολλά δαπανώντας εἰκὸς εἶναι προσκαθήσθαι. 48 και ό μεν Δημοσθένης τοιαύτα εγίγνωσκεν ό δε Νικίας ἐνόμιζε μὲν καὶ αὐτὸς πόνηρα σφῶν τὰ πράγματα είναι, τῷ δὲ λόγφ οὐκ ἐβούλετο αὐτὰ ἀσθενή ἀποδεικνύναι, οὐδ' ἐμφανῶς 'This proposition was σφας ψηφιζομένους μετα πολλών 5 peremptorily opposed by N. την αναγώρησιν τοις πολεμίοις κατγίγνεσθαι· λαθείν γὰρ ἄν, ὁπότε αγγέλτους

**<sup>4.7</sup>** 1. κατορθοῦντες GM ; -as BCAEF.

<sup>2. [</sup>δτι] om. A only; δτι άνελπιστότατα Reiske.

διακινδυνεύσαι ΑΕΓΜ.—ἐπελθοῦσι Μ.
 πονηρὰ Μ, which means 'wicked.'—ἀποδεικνῦναι Μ.—ἄν om. Μ.

2 βούλοιντο, τοῦτο ποιοῦντες πολλφ ήσσον. τὸ δέ τι καὶ τὰ τῶν πολεμίων, ἀφ' ὧν ἐπὶ πλέον ἡ οί ἄλλοι ήσθάνετο αὐτῶν, ἐλπίδος τι ἔτι παρείχε 10 πονηρότερα των σφετέρων ἔσεσθαι, ἢν καρτερωσι προσκαθήμενοι χρημάτων γὰρ ἀπορία αὐτοὺς έκτρυχώσειν, άλλως τε καὶ ἐπὶ πλέον ἤδη ταῖς ύπαρχούσαις ναυσί θαλασσοκρατούντων. (ήν γάρ τι καὶ ἐν ταῖς Συρακούσαις βουλόμενον 15 τοις 'Αθηναίοις τὰ πράγματα ένδουναι) έπεκηρυ-3 κεύετο ώς αὐτὸν καὶ οὐκ εἴα ἀπανίστασθαι. ἃ επιστάμενος τῷ μὲν ἔργφ ἔτι ἐπ' ἀμφότερα ἔχων καὶ διασκοπών ἀνεῖχε, τῷ δ' ἐμφανεῖ τότε λόγφ οὐκ ἔφη ἀπάξειν τὴν στρατιάν. εὖ γὰρ εἰδέναι 20 ὅτι ᾿Αθηναῖοι σφῶν ταῦτα οὐκ ἀπο- ¡The A. people δέξονται ώστε μη αὐτῶν ψηφισαμέ- would never tolerate such a νων ἀπελθείν. και γαρ οὐ τοὺς αὐ- proceeding. τούς ψηφιείσθαί τε περί των αὐτών καί τά πράγματα ώσπερ καὶ αὐτοὶ ὁρῶντας καὶ οὐκ 25 άλλων ἐπιτιμήσει ἀκούοντας γνώσεσθαι, ἀλλ' έξ ων ἄν τις ευ λέγων διαβάλλη, ἐκ τούτων 4 αὐτοὺς πείσεσθαι. τῶν τε παρόντων στρατιω-

2. δέ τι] δ' ἔτι M, with BAEF.

<sup>3.</sup> περὶ σφῶν αὐτῶν MSS., Kr., Hw., Bh., Hu.; περὶ σφῶν [αὐτῶν] Bekker, Cl., Sta., Mül., Sitz.: σφῶν αὐτῶν must apply either to τοὺς αὐτοὺς, or to Nicias and the troops. But taken with τοὺς αὐτοὺς it is absurd, since the argument, which is clearly 'they will be severe on us,' thus becomes 'they will be severe on themselves'; and if made to apply to the army, it implies that another party is mentally contrasted with the army; which is certainly not the case. But to remove αὐτῶν greatly weakens the sentence. I think N. is made to say οὐχ οἱ αὐτοὶ ψηφιοῦνται περὶ τῶν αὐτῶν, meaning, 'We, no doubt, shall be the same body; but then the voters will be different.'—ἀκούοντας BM; rest ἀκούσαντας.—διαβάλλη Sta. for MSS. -οι.

τῶν πολλούς καὶ τούς πλείους ἔφη, οὶ νῦν βοῶσιν ώς ἐν δεινοῖς ὄντες, ἐκεῖσε ἀφικομέ- 30 'Even the citizens now servνους τάναντία βοήσεσθαι ώς ύπὸ ing would alter their tone when χρημάτων καταπροδόντες οί στραthey were safe in the public τηγοί ἀπηλθον. οὔκουν βούλεσθαι assembly. έπιστάμενος τὰς 'Αθηναίων φύσεις αὐτός γε έπ' αίσχρα τε αίτία και άδίκως ύπ' 'Αθηναίων 85 ἀπολέσθαι μᾶλλον ἡ ὑπὸ τῶν πολεμίων, εἰ δεῖ, 5 κινδυνεύσας τοῦτο παθεῖν ἰδία. τά τε Συρακοσίων έφη δμως έτι ήσσω των σφε-'If their affairs were now bad, τέρων είναι και χρήμασι γάρ αὐτοὺς those of 8. were even worse.—He ξενοτροφοῦντας καὶ ἐν περιπολίοις 40 vised to remain.' άμα άναλίσκοντας, καὶ ναυτικὸν πολύ έτι ενιαυτον ήδη βόσκοντας, τὰ μεν ἀπορείν, τὰ δ' έτι άμηχανήσειν' δισχίλιά τε γὰρ τάλαντα ήδη ανηλωκέναι και έτι πολλά προσοφείλειν, ήν τε καὶ ότιοῦν ἐκλίπωσι τῆς νῦν παρασκευῆς τῷ ιδ μη διδόναι τροφήν, φθερείσθαι αὐτῶν τὰ πράγματα, ἐπικουρικὰ μᾶλλον ἡ δι' ἀνάγκης ὥσπερ τρίβειν οὖν ἔφη χρηναι **6 τὰ σφέτερα ὄντα.** προσκα<u>θη</u>μένους, καὶ μη χρήμασιν, ὧν πολύ κρείσσους είσί, νικηθέντας απιένας 50 'Ο μέν Νικίας τοσαῦτα λέγων<sub>Μ</sub>ισχυρίζετο, 49

αἰσθόμενος τὰ ἐν ταῖς Συρακούσαις ἄκριβώς, καὶ τὴν τῶν χρημάτων ἀπορίαν, καὶ ὅτι ἢν αὐτόθι

<sup>4.</sup> τὰ ἐναντία Μ.

<sup>5.</sup> δμοίως for δμως M.—ἔτι before ἐνιαντὸν (bracketed by Cl.) should perhaps be ἐπὶ; cp. ii. 25, 3; 86, 5.—τε after δισχίλια B only.—ἀναλωκέναι MSS.—ῆν τε οδν M.

χρῆναι om. M.—δν B; the rest ώs. The conjectures are of Coraes, ἔως Sta., ἢ Pp., ἐν ῷ Gertz.

πολύ τὸ βουλόμενον τοῖς Αθηναίοις ἐνδίδοσθαι τὰ πράγματα, καὶ ἐπικηρυκευόμενον πρὸς αὐτὸν 5 όστε μη ἀπανίστασθαι, καὶ ἄμα ταῖς γοῦν ναυσίν, 2 ή πρότερον, εθάρσει [κρατηθείς]. δ δε Δημοσθέή προτερον, ευαρυσε μης ποι σύδ΄ (Both D. and Eur. protested.

όπωσοῦν ἐνεδέχετο εἰ δὲ δεῖ μὴ at the very least the very least at the very least the surprotection of the contraction o ἀπάγειν τὴν στρατιὰν ἄνευ ᾿Αθη- on quitting this 10 position.—They valων ψηφίσματος, ἀλλὰ τρίβειν αὐ- urged an imτοῦ, ἔφη χρηναι η ες την Θάψον mediate transfer of their camp to Thapsus or άναστάντας τοῦτο ποιείν η ές την Katana. Κατάνην, ὅθεν τῷ τε πεζῷ ἐπὶ πολλὰ τῆς χώρας έπιόντες θρέψονται πορθοῦντες τὰ τῶν πολεμίων 15 καὶ ἐκείνους βλάψουσι, ταῖς τε ναυσὶν ἐν πελάγει καλ οὐκ ἐν στενοχωρία, η πρὸς τῶν πολεμίων μαλλόν έστι, τους άγωνας ποιήσονται, άλλ' έν εὐρυχωρία, ἐν ἡ τά τε τῆς ἐμπειρίας χρήσιμα σφων έσται καὶ άναγωρήσεις καὶ ἐπίπλους οὐκ 20 έκ βραγέος και περιγραπτού δρμώμενοί τε και

49 1. που τὸ Β; the rest om. που; πολὸ τὸ Linwood. The passage καὶ ὅτι ἢν . . . κρατηθείς is corrupt: [καὶ ὅτι ἢν . . . ἀπανίστασθαι] Bothe; [καὶ ὅτι ἢν . . . κρατηθείς] Ηω.—τοῖς ᾿Αθηναίοις γίγνεσθαι MSS. "Solum γίγνεσθαι cum dat. idoneam sententiam non praebet neque huc pertinent exempla a Class. adscripta iii. 23, 5; v. 55, 3; viii. 57, 1, ubi γίγνεσθαι contingere, evenire valet," Sta., who reads τοῖς ᾿Α. <ὑποχείρια > γίγνεσθαι, comparing iii. 86, εἰ σφίσι δυνατὰ εἶη τὰ ἐν τῷ Σικελία πράγματα ὑποχείρια γενέσθαι. Naber reads <ἐπὶ> τοῖς ᾿Α. γίγ.: but, as this passage is very similar to 48, 2, I have substituted ἐνδίδοσθαι for γίγνεσθαι.—γ' ἄν for γοῦν Μ.—ὴ πρότερον θαρσήσει κρατηθείς Μ; θαρρῶν ἢ πρ. ἐθάρσησε κ. Β; ἢ Sta. for MSS. ἢ; ἐθάρσει Gertz for θαρσήσει of CAEFGM; those who read ἢ insert μᾶλλον before it.—[κρατηθείς] I bracket; κρατήσειν Badham, Rauchenstein; <καὶ> κρατηθείς Cl., Ηu.; κρατυνθείς Bauer. Bothe.

2. αὐτοῦ Kr. for MSS. αὐτούς. — θρέψονται B only; rest τρέψονται. — τὰς τῶν πολεμίων M.

3 καταίροντες έξουσι. Τό τε ξύμπαν είπειν, οὐδενί τρόπω οἱ ἔφη ἀρέσκειν ἐν τῶ αὐτῶ ἔτι μένειν. άλλ' ὅτι τάχιστα ἤδη ἐξανίστασθαι καὶ μὴ καὶ ὁ Εὐρυμέδων αὐτῷ ταῦτα ξυνη- 25 μέλλειν.

 $^4$  'N. refused to consent.—Thus the armament ently quite in-

γόρευεν. ἀντιλέγοντος δὲ τοῦ Νικίου δκύος τις καὶ μέλλησις ἐνεγένετο, καὶ remained, appar- αμα υπόνοια μή τι καὶ πλέον είδως ό Νικίας ἰσχυρίζηται. και οι μέν

' ${
m A} heta$ ηναῖοι τούτφ τῷ τρόπφ διεμέλλησάν τε καὶ  $_{30}$ 

κατά χώραν ἔμενον.

50 Ο δε Γύλιππος και ο Σικανός εν τούτω παρήσαν ές τὰς Συρακούσας, ὁ μὲν 'G. returned with a consider. Σικανὸς άμαρτών τοῦ ἀκράγαντος Sicilian Greeks.' (ἐν Γέλα γὰρ ὄντος αὐτοῦ ἔτι ἡ τοῖς Συρακοσίοις στάσις [ές] φιλία έξεπεπτώκει), δ 5 δὲ Γύλιππος ἄλλην τε στρατιάν πολλην έγων ηλθεν από της Σικελίας και τους έκ της Πελοποννήσου τοῦ ήρος ἐν ταῖς ὁλκάσιν ὁπλίτας άποσταλέντας, άφικομένους άπὸ της Λιβύης ές 2 Σελινοῦντα. ἀπενεχθέντες γὰρ ἐς Λιβύην, καὶ 10 δόντων Κυρηναίων τριήρεις δύο καὶ τοῦ πλοῦ ήγεμόνας, και έν τῷ παράπλω Εὐεσπερίταις πολιορκουμένοις ύπο Λιβύων ξυμραχήσαντες καί νικήσαντες τους Λίβυς, και αὐτόθεν παραπλεύσαντες ές Νέαν πόλιν, Καρχηδονιακον έμπόριον, 15

4. ἐγένετο for ἐνεγένετο BM. 50

<sup>3.</sup> έξανίστασθαι, placed after μέλλειν in the MSS., was transferred by Haase.

<sup>1.</sup> άμαρτῶν Μ. —φιλία Bauer for ès φίλια (AEFM) or ès φιλία (B) or ές φιλίαν (G).—πολλήν άλλην M; έχων πολλήν Β.—άποσταλέντας όπ. Μ.

<sup>2.</sup> ἀπενεχθέντων all but B.—εὐεσπερείταις all but B.

δθενπερ Σικελία ελάχιστον δύο ήμερῶν καὶ νυκτὸς πλοῦν ἀπέχει, καὶ ἀπ' αὐτοῦ περαιωθέντες, 3 ἀφίκοντο ές Σελινούντα. καὶ οἱ μὲν Συρακόσιοι εὐθὺς αὐτῶν ἐλθόντων παρεσκευάζοντο ὡς ἐπιθησόμενοι κατ' άμφότερα αδθις τοις 'Αθηναίοις, 20 καὶ ναυσὶ καὶ  $\pi$ εζώ· οἱ δὲ τῶν  $^{\prime}$ Αθη-  $^{\prime}$ <sub>D. now again</sub> pressed for imναίων στρατηγοί δρώντες στρατιάν inediate deτε ἄλλην προσγεγενημένην αὐτοῖς, parture.—N. did καὶ τὰ ἐαυτῶν ἄμα οὐκ ἐπὶ τὸ βέλ- persist.—He τιον χωροῦντα ἀλλὰ καθ' ἡμέραν sisted—that the 25 τοῖς πᾶσι χαλεπώτερον ἴσχοντα, circulated a privately as circulated as μάλιστα δὲ τἢ ἀσθενεία τῶν ἀνθρώ- possible to be ready at a giv ready at a given πων πιεζόμενα, μετεμέλοντό τε πρόsignal. τερον ουκ άναστάντες, και ώς αυτοίς ουδε ό Νικίας ἔτι ὁμοίως ἐνηντιοῦτο, ἀλλ' ἡ μὴ φανερῶς 80 γε ἀξιῶν [μὴ] ψηφίζεσθαι, προείπον ὡς ἐδύναντο άδηλότατα έκπλουν έκ τοῦ στρατοπέδου πασι, 4 και παρασκευάσασθαι όταν τις σημήνη. μελλόντων αὐτῶν, ἐπειδὴ ἐτοῖμα ἦν, ἀποπλεῖν, \*ή σελήνη ἐκλείπει· ἐτύγχανε γὰρ <sub>'The gods</sub> πανσέληνος ούσα. καὶ οἱ Αθηναῖοι themselves interfered to forbid departure.' δί τε πλείους έπισγειν έκέλευον τούς στρατηγούς ενθύμιον ποιούμενοι, και ο Νικίας (ἦν γάρ τι καὶ ἄγαν θεασμῷ τε καὶ τῷ τοιούτῳ προσκείμενος) ούδ' αν διαβουλεύσασθαι έτι έφη, 40

<sup>2.</sup> δθεν πρὸς Σικελίαν MSS., cor. Bh.—δυοῦν B.—πλοῦς all but B.

<sup>3.</sup> μάλλον for μάλιστα Μ.—ξτι om. Μ.—ἡναντιοῦτο MSS.—
ἀλλ' ἡ Steph., for MSS, ἄλλο εί. ἄλλ' ἡ Hu.—[μή] om. Steph.—
ἡδύναντο Μ.—παρεσκευάσθαι for παρασκευάσασθαι Abresch. See note.

<sup>4.</sup> θεασμῷ for θειασμῷ Cobet.

πρίν, ώς οἱ μάντεις έξηγοῦντο, τρίς ἐννέα ἡμέρας μείναι, όπως αν πρότερον κινηθείη. και τοις μέν 'Αθηναίοις μελλήσασι διὰ τοῦτο ἡ μονὴ ἐγεγένητο.

51 speedily came to their knowledge, that the A. had resolved to make a furtive escape, emboldened the S. they were in the Gt. Harbour. G. practised for desperate action took place.— Eur. was slain, A. fleet was beaten.

Οί δὲ Συρακόσιοι καὶ αὐτοὶ τοῦτο πυθόμενοι 'The fact, which πολλώ μαλλον επηρμένοι ήσαν μή ανιέναι τα των 'Αθηναίων, ως καί άδτῶν κατεγνωκότων ἤδη μηκέτι κρεισσόνων είναι σφών μήτε ταις 5 to crush them as ναυσί μήτε τῶ πεζῷ (οὐ γὰρ ἂν τὸν έκπλουν ἐπιβουλεῦσαι), καὶ ἄμα οὐ neveral days.— Α βουλόμενοι αυτούς άλλοσέ ποι της Σικελίας καθεζομένους χαλεπωτέρους -and the entire είναι προσπολεμείν, άλλ' αὐτοῦ ώς 10 τάχιστα καὶ ἐν ιδ σφίσι ξυμφέρει 2 άναγκάσαι αὐτοὺς ναυμαχεῖν. τας οὖν ναῦς έπλήρουν καὶ ἀνεπειρώντο ἡμέρας ὅσαι αὐτοῖς έδόκουν ίκαναὶ είναι. ἐπειδή δὲ καιρὸς ήν, τή μέν προτέρα πρὸς τὰ τείχη τῶν ᾿Αθηναίων 15 προσέβαλλον, καὶ ἐπεξελθόντος μέρους τινὸς οὐ πολλοῦ καὶ τῶν ὁπλιτῶν καὶ τῶν ἱππέων κατά τινας πύλας ἀπολαμβάνουσί τε τῶν ὁπλιτῶν τινας καὶ τρεψάμενοι καταδιώκουσιν ούσης δὲ στενής τής έσόδου οἱ 'Αθηναῖοι ἵππους τε έβ- 20 δομήκοντα ἀπολλύασι καὶ τῶν ὁπλιτῶν οὐ πολ-

52 λούς. καὶ ταύτη μεν τῆ ἡμέρα ἀπεχώρησεν ἡ στρατιά των Συρακοσίων τή δ' ύστεραία ταις

Μ. -- άπολλύουσι MSS.; cor. Bk.

<sup>51</sup>  αὐτοὶ MSS.; αὐτίκα Sitz.; ὁ Γύλιππος Kr.—ἐπηρμένοι B; έγηγερμένοι Βγρ. CAEFM.—ταιs before ναυσί om. CAEFM; τώ before πεζώ om. C. 2. ανεπαύοντο all but B.—αὐταῖς M.—προτεραία B.—ἐφόδου

τε ναυσίν έκπλέουσιν ούσαις έξ καὶ έβδομήκοντα, καὶ τῷ πεζῷ ἄμα πρὸς τὰ τείχη ἐχώρουν. 'Αθηναίοι άντανήγον ναυσίν εξ και ογδοήκοντα ι 2 καὶ προσμείξαντες έναυμάγουν. καὶ τὸν Εὐρυμέδοντα έγοντα τὸ δεξιὸν κέρας τῶν Αθηναίων καλ βουλόμενον περικλήσασθαι τάς ναῦς τῶν έναντίων καὶ ἐπεξάγοντα τῶ πλῶ πρὸς τὴν γῆν μαλλον, νικήσαντες οι Συρακόσιοι και οι ξύμ- 10 μαγοι τὸ μέσον πρώτον τών 'Αθηναίων, ἀπολαμ-Βάνουσι κάκεινον εν τῷ κοίλφ [και μυχφ] τοῦ λιμένος, καὶ αὐτόν τε διαφθείρούσι καὶ τὰς μετ' αὐτοῦ ναῦς ἐπισπομένας ἔπειτα δὲ καὶ τὰς πάσας ήδη ναῦς τῶν ᾿Αθηναίων κατεδίωκόν τε 15 58 καλ έξεώθουν ές την γην. ό δε Γύλιππος όρων τας ναθς των πολεμίων νικωμένας . Most of the defeated ships were forced και έξω των σταυρωμάτων και του έαυτών στρατοπέθου καταφερομένας, ashore. G. marched down βουλόμενος διαφθείρειν τούς ἐκβαίhis land-force to the water's νοντας καὶ τὰς ναῦς ράον τοὺς Συραedge, to prevent the retreat of κοσίους ἀφέλκειν της γης φιλίας the crews. ούσης, παρεβοήθει έπι την χηλην μέρος τι έχων 2 της στρατιάς. καὶ αὐτούς οι Τυρ- 'The Tyrnhenian troops sallied σηνοί (οὖτοι γὰρ ἐφύλασσον τοῖς out against them, beat the foremost, and 'Αθηναίοις ταύτη) όρῶντες ἀτάκτως drove them away προσφερομένους, ἐπεκβοηθήσαντες from the shore into the marsh.' καλ προσπεσόντες τοις πρώτοις τρέ-

<sup>52 1.</sup> προσμίξαντες MSS.

περικλείσασθαι BAGM.—ἐξάγοντα all but B.—[καὶ μυχῷ]
 Bothe; C om. καὶ.—ναῦς ἢδη all but B.

ναῦς τῶν Συρακοσίων Μ.—παρεβοήθη Μ.

ταύτη B only; the rest om.

πουσι καλ έσβάλλουσιν ές την λίμνην την Λυσι-3 μέλειαν καλουμένην. Ιστερον δὲ πλείονος ἤδη 15 τοῦ στρατεύματος παρόντος τῶν Συρακοσίων καὶ ξυμμάχων, και οι 'Αθηναίοι ἐπιβοηθήσαντες καί δείσαντες περί ταῖς ναυσίν ές μάχην τε κατέστησαν πρός αὐτοὺς καὶ νικήσαντες ἐπεδίωξαν καλ όπλίτας τε οὐ πολλούς ἀπέκτειναν καλ τὰς 20 ναθς τὰς μὲν πολλὰς διέσωσάν τε καὶ ξυνήγαγον κατά τὸ στρατόπεδον, δυοίν δὲ δεούσας εἰκοσιν οί Συρακόσιοι και οί ξύμμαχοι έλαβον αὐτῶν, 4 καλ τούς ἄνδρας πάντας ἀπέκτειναν. τὰς λοιπὰς ἐμπρῆσαι βουλόμενοι ὁλκάδα πα- 25 λαιὰν κληματίδων καὶ δαδὸς γεμίσαντες (ἢν γὰρ έπὶ τοὺς Αθηναίους ὁ ἄνεμος οὔριος) ἀφεῖσαν [την ναθν] πθρ εμβαλόντες. καλ οί 'Αθηναίοι δείσαντες περί ταις ναυσίν άντεμηχανήσαντό τε σβεστήρια κωλύματα καὶ παύσαντες τὴν φλόγα 80 καί το μη προσελθείν έγγυς την όλκάδα, τοῦ 54 κινδύνου άπηλλάγησαν. μετά δὲ τοῦτο Συρα-

κόσιοι μεν της τε ναυμαχίας τροπαίον έστησαν καλ της άνω της πρός τῷ τείχει ἀπολήψεως τῶν όπλιτων, όθεν και τους ίππους έλαβον, Αθηναίοι δὲ ής τε οἱ Τυρσηνοὶ τροπής ἐποιήσαντο τῶν 5 πεζών ες την λίμνην καὶ ης αὐτοὶ τῷ ἄλλφ στρατοπέδω.

Γεγενημένης δε της νίκης τοις Συρακοσίοις 55 · Except for this λαμπρᾶς ἤδη καὶ τοῦ ναυτικοῦ (πρόsuccess on land, τερον μεν γάρ εφοβοῦντο τὰς μετὰ the entire A.

3. δυοίν δε ούσας Μ. --είκοσι & CAEFM.

<sup>4. [</sup>την ναῦν] Bothe, then Badham, then Hw.—ἀντεμηγανήσαντό τε κ.τ.λ., altered by many edd. Cf. Pollux i. 168.

τοῦ Δημοσθένους ναῦς ἐπελθούσας), fleet would have οί μεν 'Aθηναίοι εν παντί δη άθυμίας -Sickness of ησαν και ο παράλογος αὐτοῖς μέγας prise, and reην, πολύ δὲ μείζων ἔτι τῆς στρατείας having under-2 ο μετάμελος. πόλεσι γὰρ ταύταις became upperμόναις ήδη δμοιογρόποις επελθόντες, δημοκρατουμέψαις τε, ώσπερ καὶ αὐτοί, καὶ ναθς 10 καλ ίππους καλ μεγέθη έχούσαις, οὐ δυνάμενοι έπενεγκεμί ούτε έκ πολιτείας τι μεταβολής τὸ διάφορον αὐτοῖς, ῷ προσήγοντο ἄν, παρασκευής πολλώ κρείσσονος, σφαλλόμενοι δέ τὰ πλείω, τά τε πρὸ αὐτῶν ἢπόρουν καὶ ἐπειδή 15 γε καὶ ταῖς ναυσὶν ἐκρατήθησαν, δ οὐκ ᾶν ῷοντο, 56 πολλώ δή μάλλον έτι. οί δε Συρακόσιοι τόν τε λιμένα εὐθὺς παρέπλεον ἀδεῶς καὶ 'The B. deterτὸ στόμα αὐτοῦ διενοοῦντο κλήσειν, up and guard the mouth of ὅπως μηκέτι μηδ' εἰ βούλοιντο λάθοι- the harbour.Their pride εν αὐτοὺς οἱ 'Αθηναῖοι ἐκπλεύσαν- swelled when  $2 au \epsilon_{S}$ .  $0\dot{v} \gamma \dot{a} \rho \pi \epsilon \rho i \tau 0 \dot{v} a \dot{v} \tau 0 i \sigma \omega \theta \hat{\eta} \nu a i$  the Pan-Hellenic μόνον έτι την ἐπιμέλειαν ἐποιοῦντο, which the siege had now acάλλα και όπως ἐκείνους κωλύσουσι, quired, and when they νομίζοντες, δπερ ην, ἀπό τε τῶν παρ- counted up the όντων πολύ σφών καθυπέρτερα τὰ variety of Greek 10 πράγματα είναι, καί, εί δύναιντο fighting on one κρατήσαι 'Αθηναίων τε καὶ τῶν ξυμ- other. μάγων καὶ κατά γῆν καὶ κατά θάλασσαν, καλὸν

been destroyed. the whole entertaken it now most.

mined to close they reflected on importance number and warriors now side or the

σφίσιν ές τους Ελληνας το αγώνισμα φανείσθαι.

<sup>2.</sup> κρείσσους CAEFGM; κρείσσους όντες B; κρείσσονος Schol.

<sup>56</sup> 1. κλείσειν ΒΑΕΜ.

<sup>2.</sup> κωλύσουσι C only; the rest κωλύσωσι.

πουσι καλ έσβάλλουσιν ές την λίμνην την Λυσι-3 μέλειαν καλουμένην. Ι ύστερον δὲ πλείονος ήδη 15 τοῦ στρατεύματος παρόντος των Συρακοσίων καλ ξυμμάγων, καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι ἐπιβοηθήσαντες καὶ δείσαντες περί ταις ναυσίν ές μάχην τε κατέστησαν πρός αὐτοὺς καὶ νικήσαντες ἐπεδίωξαν καλ όπλίτας τε οὐ πολλούς ἀπέκτειναν καλ τὰς 20 ναθς τὰς μὲν πολλὰς διέσωσάν τε καὶ ξυνήγαγον κατά τὸ στρατόπεδον, δυοίν δὲ δερύσας εἴκοσιν οί Συρακόσιοι και οί ξύμμαχοι έλαβον αὐτῶν, 4 καὶ τοὺς ἄνδρας πάντας ἀπέκτειναν. καὶ ἐπὶ τὰς λοιπὰς ἐμπρησαι βουλόμενοι ὁλκάδα πα- 25 λαιάν κληματίδων καὶ δαδὸς γεμίσαντες (ἡν γὰρ έπὶ τοὺς Αθηναίους ὁ ἄνεμος οὔριος) ἀφεῖσαν [τὴν ναῦν] πῦρ ἐμβαλόντες. καὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι δείσαντες περί ταις ναυσίν άντεμηχανήσαντό τε σβεστήρια κωλύματα καὶ παύσαντες τὴν φλόγα 80 καί το μη προσελθείν έγγυς την όλκάδα, τοῦ 54 κινδύνου ἀπηλλάγησαν. μετὰ δὲ τοῦτο Συρακόσιοι μέν της τε ναυμαχίας τροπαιον έστησαν καὶ τῆς ἄνω τῆς πρὸς τῷ τείχει ἀπολήψεως τῶν όπλιτων, όθεν καὶ τοὺς ἵππους ἔλαβον, ᾿Αθηναῖοι δὲ ής τε οί Τυρσηνοί τροπής ἐποιήσαντο τῶν 5 πεζών ες την λίμνην και ης αὐτοι τῷ ἄλλφ

55  $\Gamma_{\rm eye}$  τημένης δὲ τῆς νίκης τοῖς Συρακοσίοις  $\Gamma_{\rm Except\ for\ this}$  λαμπρᾶς ἤδη καὶ τοῦ ναυτικοῦ (πρόsuccess on land, τερον μὲν γὰρ ἐφοβοῦντο τὰς μετὰ

στρατοπέδφ.

<sup>3.</sup> δυοίν δε ούσας Μ. —είκοσι as CAEFM.

<sup>4. [</sup>τὴν ναῦν] Bothe, then Badham, then Hw.—ἀντεμηχανήσαντό τε κ.τ.λ., altered by many edd. Cf. Pollux i. 168.

τοῦ Δημοσθένους ναῦς ἐπελθούσας), οί μεν 'Αθηναίοι έν παντί δη άθυμίας -Sickness of ήσαν καὶ ὁ παράλογος αὐτοῖς μέγας prise, and reην, πολύ δὲ μείζων έτι της στρατείας pentance for having under-2 δ μετάμελος. πόλεσι γὰρ ταύταις became upperμόναις ήδη όμοιογρόποις επελθόντες, δημοκρατουμέναις τε, ώσπερ καλ αὐτοί, καλ ναῦς 10 καλ ίππους καλ μεγέθη έχούσαις, οὐ δυνάμενοι έπενεγκεμί ούτε έκ πολιτείας τι μεταβολής τὸ διάφορον αὐτοῖς, ῷ προσήγοντο ἄν, παρασκευής πολλώ κρείσσονος, σφαλλόμενοι δέ τὰ πλείω, τά τε πρὸ αὐτῶν ἡπόρουν καὶ ἐπειδή 15 γε καὶ ταῖς ναυσὶν ἐκρατήθησαν, δ οὐκ ᾶν ῷοντο, 56 πολλώ δή μάλλον έτι. οί δε Συρακόσιοι τόν τε λιμένα εὐθὺς παρέπλεον ἀδεῶς καὶ 'The 8. deterτὸ στόμα αὐτοῦ διενοοῦντο κλήσειν, up and guard the mouth of ὅπως μηκέτι μηδ' εἰ βούλοιντο λάθοι- the harbour.Their pride εν αὐτούς οἱ 'Αθηναίοι ἐκπλεύσαν- swelled when 2 τες. οὐ γὰρ περὶ τοῦ αὐτοὶ σωθῆναι the Pan-Hellenic μόνον ἔτι τὴν ἐπιμέλειαν ἐποιοῦντο, which the siege had now acάλλα και όπως έκείνους κωλύσουσι, quired, and when they νομίζοντες, όπερ ήν, ἀπό τε τῶν παρ- counted up the όντων πολύ σφών καθυπέρτερα τὰ variety of Greek 10 πράγματα είναι, καί, εί δύναιντο fighting on one κρατήσαι 'Αθηναίων τε καὶ τῶν ξυμ- other. μάγων καὶ κατὰ γῆν καὶ κατὰ θάλασσαν, καλὸν

fleet would have been destroyed. the whole entertaken it now most.

mined to close they reflected on importance number and warriors now side or the

σφίσιν ές τους "Ελληνας το αγώνισμα φανείσθαι.

<sup>2.</sup> Kpelorous CAEFGM; Kpelorous bytes B; Kpelorous Schol.

<sup>56</sup> 1. κλείσειν ΒΑΕΜ.

<sup>2.</sup> κωλύσουσι C only; the rest κωλύσωσι.

τούς τε γὰρ ἄλλους "Ελληνας εὐθὺς τοὺς μὲν 15 έλευθεροῦσθαι, τοὺς δὲ φόβου ἀπολύεσθαι (οὐ γαρ έτι δυνατήν έσεσθαι την υπόλοιπον 'Αθηναίων δύναμιν τον υστερον επενεγθησόμενον πόλεμον ένεγκείν), καὶ αὐτοὶ δόξαντες αὐτῶν αἴτιοι είναι ύπό τε τῶν ἄλλων ἀνθρώπων καὶ ὑπὸ 20 3 των έπειτα πολύ θαυμασθήσεσθαι. καὶ ἢν δὲ άξιος ὁ ἀγων κατά τε ταῦτα καὶ ὅτι οὐχὶ ᾿Αθηναίων μόνων περιεγίγνοντο, άλλα και των άλλων πολλών ξυμμάγων, και οὐδ' αὐτοι αὖ μόνοι, ἀλλὰ καὶ μετὰ τῶν ξυμβοηθησάντων σφίσιν, ήγεμόνες 25 τε γενόμενοι μετά Κορινθίων και Λακεδαιμονίων, καί την σφετέραν πόλιν έμπαρασχόντες προκινδυνεῦσαί τε καὶ τοῦ ναυτικοῦ μέγα [μέρος] 4 προκόψαντες. ἔθνη γὰρ πλεῖστα δὴ ἐπὶ μίαν πόλιν ταύτην ξυνήλθε, πλήν γε δή τοῦ ξύμπαν- 80 τος δχλου τοῦ ἐν τῷδε τῷ πολέμφ <πολεμοῦντος> πρὸς τὴν 'Αθηναίων τε πόλιν καὶ Λακεδαιμονίων. 57

Τοσοίδε γὰρ ἐκάτεροι ἐπὶ Σικελίαν τε καὶ 'Greeks continental and insular-Ionic, νοι τὴν χώραν ἐλθόντες, τοῖς δὲ Doric, and Acolic-autonomous and dependent-volun ἐπολέμησαν, οὐ κατὰ δίκην τι μᾶλ- 5

2.  $< \delta v > \epsilon \lambda \epsilon v \theta \epsilon \rho o \hat{v} \sigma \theta \alpha i Hw. - \epsilon \pi \epsilon v \epsilon \gamma \kappa \epsilon \hat{v} M.$ 

3. μόνων Sta. for MSS. μόνον.— άλλα και . . μόνοι om. M.; μόνοι Madvig for MSS. μόνον.—[μέρος] Kr.

57 1. ξυνδιασώσαντες Μ. - Συρακούσαις Bauer for MSS. -as.

<sup>4.</sup> δχλου Kr. for MSS. λόγου. See Appendix II. Cf. c. 75, 5.—πολέμω <πολεμοῦντος > is my conjecture. Sta. shows (1) that ξυνελθόντος cannot be supplied from ξυνήλθε, (2) that, if it could, it would not give sense. He thinks ξυστάντος, or something similar, is lost after τοῦ.

λον οὐδὲ κατὰ ξυγγένειαν μετ' ἀλλή- teers and merλων στάντες, άλλ' ως εκαστοι της cenaries from Miletus and ξυντυχίας ή κατά το ξυμφέρον ή to Selinus in the ἀνάγκη ἔσχον.

Chios in the east west—were here to be found;also the barbaric

'Αθηναίοι μέν αὐτοί "Ιωνές έπὶ Sikels, Ege-stacans, Tyr-Δωριέας Συρακοσίους έκοντες ηλθον, rhenians, and καὶ αὐτοῖς τῆ αὐτῆ φωνῆ καὶ νομίμοις έτι χρώμενοι Λήμνιοι καὶ Ίμβριοι καὶ Αίγινηται, οὶ τότε Αίγιναν είγον, καὶ ἔτι Έστιαιης οἱ ἐν Εὐβοία [Εστίαιαν οἰκοῦντες], 15 3 ἄποικοι ὄντες, ξυνεστράτευσαν. τῶν δὲ ἄλλων οί μεν υπήκοοι, οί δ' ἀπὸ ξυμμαγίας αὐτόνομοι, 4 είσι δε και οι μισθοφόροι ξυνεστράτευον. και των μεν ύπηκόων και φόρου ύποτελων Έρετριης καὶ Χαλκιδής καὶ Στυρής καὶ Καρύστιοι ἀπ' Εὐ- 20 Βοίας ήσαν, ἀπὸ δὲ νήσων Κεῖοι καὶ "Ανδριοι καὶ Τήνιοι, έκ δ' Ἰωνίας Μιλήσιοι καὶ Σάμιοι καὶ ε Χίοι. τούτων Χίοι οὐχ ὑποτελείς ὅντες φόρου, ναῦς δὲ παρέγοντες, αὐτόνομοι ξυνείποντο καὶ τὸ πλείστον "Ιωνες όντες οὖτοι πάντες καὶ ἀπ' 25 'Αθηναίων πλην Καρυστίων (οὖτοι δ' Δρύοπες), ὑπήκοοι δ' ὄντες καὶ ἀνάγκη ὅμως

<sup>1.</sup> ώς έκαστοις . . Εσχεν CAEFM ; Εκαστοι . . Εσχεν Β ; Εσχον Steph.; εκαστος . . εσχεν Kr.; εκαστοι . . εσχον Bh. - ανάγκη CAEG; drdykns B.

<sup>2.</sup> of for ol M.—['E. οἰκοῦντες] Kr.

<sup>4. [</sup>καὶ φόρου ὑποτελῶν] Sta., because the Chians are included and are said below to be ούχ ὑποτελεῖς φόρου. But the clause below is a correction. Cf. ii. 70, 3 ξυνέβησαν έξελθεῖν αὐτούς καὶ παίδας και γυναϊκας και τους έπικούρους ξυν ένι ιματίω, γυναϊκας δέ ξύν δυοίν.—Στυρείς Μ.—Κείοι "Ανδριοι Μ, και omitted.—Τήνιοι Bonly; Τήιοι AEFGM; Τητοι C.—ξυνέσποντο all the good MSS.

5 Ίωνές γε ἐπὶ Δωριέας ήκολούθουν. πρὸς δ' αὐτοῖς Αἰολής, Μηθυμναῖοι μὲν ναυσὶ καὶ οὐ φόρφ ὑπήκοοι, Τενέδιοι δὲ καὶ Αἴνιοι ὑποτελεῖς. 30 οδτοι δε Αίολης Αίολευσι τοις κτίσασι Βοιωτοίς [μετὰ Συρακοσίων] κατ' ἀνάγκην ἐμάχοντο, Πλαταιής δε και άντικρυς Βοιωτοί Βοιωτοίς 6 μόνοι εἰκότως κατ' ἔχθος. 'Ρόδιοι δὲ καὶ Κυθήριοι Δωριής αμφότεροι, οί μεν Λακεδαιμονίων 35 άποικοι, Κυθήριοι, έπι Λακεδαιμονίους τους άμα Γυλίππω μετά 'Αθηναίων ὅπλα ἔφερον, 'Ρόδιοι δέ, 'Αργείοι γένος, Συρακοσίοις μεν Δωριεύσι, Γελώοις δὲ καὶ ἀποίκοις ἐαυτῶν οὖσι, μετὰ Συρακοσίων στρατευομένοις, ήναγκάζοντο πο- 40 7 λεμείν. των τε περί Πελοπόννησον νησιωτών Κεφαλλήνες μέν καὶ Ζακύνθιοι αὐτόνομοι μέν, κατά δὲ τὸ νησιωτικὸν μᾶλλον κατειργόμενοι, ότι θαλάσσης εκράτουν οι Αθηναίοι, ξυνείποντο Κερκυραίοι δε οὐ μόνον Δωριής άλλα και Κορίν- 45 θιοι σαφώς έπλ Κορινθίους τε καλ Συρακοσίους. των μεν αποικοι δντες, των δε ξυγγενείς, ανάγκη μέν έκ τοῦ εὐπρεποῦς, βουλήσει δὲ κατὰ ἔχθος 8 τὸ Κορινθίων οὐχ ήσσον είποντο. καὶ οἱ Μεσσήνιοι νῦν καλούμενοι ἐκ Ναυπάκτου καὶ ἐκ Πύλου 50 τότε ὑπ' ᾿Αθηναίων ἐχομένης ἐς τὸν πόλεμον παρελήφθησαν. καὶ ἔτι Μεγαρέων φυγάδες οὐ

4. "Iωνές τε all but B.

<sup>5. [</sup>μετά Σ.] I bracket; Bowstois < τοίs > μετά Σ. Lindau.—
και άντικρυς Bh. for MSS. καταντικρύ which is always local in Attic.

<sup>6.</sup> αποικοι [Κυθήριοι] Bothe; but cf. c. 86, 3.

έκ Ναυπάκτου Β only; rest ἐν Ναυπάκτψ; hence ἐν Ν. ἐκ
 N. Cl.; ἐκ Ναυπάκτου [καὶ] Κr.

πολλοί Μεγαρεύσι Σελινουντίοις οὖσι κατά ξυμ-9 φοραν εμάχοντο. των δε άλλων εκούσιος μαλλον ή στρατεία εγίγνετο ήδη. 'Αργείοι μεν γάρ 55 οὐ τῆς ξυμμαχίας ἔνεκα μᾶλλον ἡ τῆς Λακεδαιμονίων τε έχθρας καὶ τῆς παραυτίκα ἔκαστοι ίδίας ώφελίας Δωριής έπὶ Δωριέας μετά Αθηναίων Ἰώνων ήκολούθουν, Μαντινής δέ καὶ ἄλλοι 'Αρκάδων μισθοφόροι, ἐπὶ τοὺς αἰεὶ πολεμίους 60 σφίσιν αποδεικνυμένους είωθότες ιέναι, και τότε τούς μετά Κορινθίων έλθόντας 'Αρκάδας οὐδὲν ήσσον δια κέρδος ήγούμενοι πολεμίους, Κρήτες δὲ καὶ Αἰτωλοὶ μισθώ καὶ οὐτοι πεισθέντες. ξυνέβη δὲ τοῖς Κρησὶ τὴν Γέλαν 'Ροδίοις ξυγ- 65 κτίσαντας μη ξύν τοις αποίκοις, άλλ' έπι τούς 10 αποίκους έκόντας μετά μισθοῦ έλθεῖν. 'Ακαρνάνων τινές αμα μέν κ<u>έρδ</u>ει, τὸ δὲ πλέον Δημοσθένους φιλία και 'Αθηναίων εὐνοία ξύμμα-(11)χοι όντες ἐπεκούρησαν. καὶ οίδε μὲν τῷ Ἰονίῳ 70 κόλπω δριζδμενοι· Ίταλιωτών δε Θούριοι καὶ Μεταπόντιοι, εν τοιαύταις ανάγκαις τότε στασιωτικών καιρών κατειλημμένοι, ξυνεστράτευον, καὶ Σικελιωτῶν Νάξιοι καὶ Καταναίοι, βαρβάρων δὲ Ἐγεσταῖοί τε, οἵπερ ἐπηγάγουτο, καὶ τρ Σικελών τὸ πλέον, καὶ τών έξω Σικελίας Τυρσηνῶν τέ τινες κατὰ διαφορὰν Συρακοσίων καὶ

<sup>9.</sup> γάρ om. all but B.—οὖν for οὐ M.—ώφελίας om. all but B.—ἀκοντας for ἐκόντας all but B.

<sup>11.</sup> Ίωνίων Μ. — στρατιωτικών ΑΕΓΜ.— κατειλημμένοι Reiske for MSS. - μένων. — Σικελιωτών om. Μ. — τε after Ἐγεσταῖοι om. all but B.

'Ιάπυγες μισθοφόροι. τοσάδε μὲν μετὰ 'Αθηγαίων ἔθνη ἐστράτευον.

58) Συρακδοίοις δὲ ἀντεβοήθησαν Καμαριναῖοι μὲν ὅμοροι ὄντες καὶ Γελῷοι οἰκοῦντες μετ' αὐτούς, ἔπειτα Ακραίναντίνων ἡσυχαζόντων )ἐν τῷ 2 ἐπ' ἐκεῖνα ἱδρυμένοι Σελινούντιοι. καὶ οίδε μὲν τῆς Σικελίας τὸ πρὸς Λιβύην μέρος τετραμμένον 5 νεμόμενοι, ἱμεραῖοι δὲ ἀπὸ τοῦ πρὸς τὸν Τυρσηνικὸν πόντον μορίου, ἐν ῷ καὶ μόνοι Ἑλληνες οἰκοῦσιν· οῦτοι δὲ καὶ ἐξ αὐτοῦ μόνοι ἐβοήθησαν. 3 καὶ Ἑλληνικὰ μὲν ἔθνη τῶν ἐν Σικελία τοσάδε, Δωριῆς τε καὶ [οί] αὐτόνομοι πάντες, ξυνεμάχουν, 10 βαρβάρων δὲ Σικελοὶ μόνοιρ ὅσοι μὴ ἀφέστασαν πρὸς τοὺς ᾿Αθηναίους· τῶν δ' ἔξω Σικελίας Ἑλλήνων Λακεδαιμόνιοι μὲν ἡγεμόνα Σπαρτιάτην παρεχόμενοι, νεοδαμώδεις δὲ τοὺς ἄλλους καὶ

Είλωτας [δύναται δὲ τὸ νεοδαμῶδες ἐλεύθερον 15 ἤδη εἶναι], Κορίνθιοι δὲ καὶ ναυσὶ καὶ πεζῷ μόνοι παραγενόμενοι καὶ Λευκάδιοι καὶ ᾿Αμ-πρακιῶται κατὰ τὸ ξυγγενές, ἐκ δὲ ᾿Αρκαδίας μισθοφόροι ὑπὸ Κορινθίων ἀποσταλέντες, καὶ Σικυώνιοι ἀναγκαστοὶ στρατεύοντες, καὶ τῶν 20 4 ἔξω Πελοπουνήσου Βοιωτοί. πρὸς βὲ τοὺς

εξω Πελοπουνήσου Βοιωτοί. πρός δε τους ἐπελθόντας τούτους οι Σικελιώται αυτοί πλήθος πλέον κατὰ πάντα παρέσχοντο, ἄτε μεγάλας πόλεις οἰκοῦντες καὶ γὰρ ὁπλιται πόλλοι καὶ

μεραῖοι for Ἡμεραῖοι Μ.
 δωριεῖς Μ.—[ο] Βκ.—[δύναται . . εἶναι] Portus. The Schol. did not find these words, for he notes νεοδαμώδης ὁ ἐλεύθερος παρὰ τοῖς Λακεδαιμονίοις. For ηδη Ἡαtely ˙ in Scholia cf. viii. 48, 5 σαφῶς ἔφη εἰδέναι ὅτι οὕτε αὶ ῆδη ἀφεστηκιᾶι προσχωρήσουσιν οὐδὲν μᾶλλον, οῦτε αὶ ὑπήκοοι βεβαιότεραι ἔσονται.

νηες καὶ ἵπποι καὶ ἄλλος ὅμιλος ἄφθονος ξυν- 25 και προς άπαντας αθθις ώς είπειν τους άλλους Συρακόσιοι αὐτοὶ πλείω ἐπορίσαντο διὰ μέγεθός τε πόλεως και ότι έν μεγίστφ κινδύνφ ἦσαν.

Καὶ αὶ μὲν ἐκατέρων ἐπικουρίαι τοσαίδε ξυνε-59 λέγησαν, και τότε ήδη πασαι αμφοτέροις παρησαν

καὶ οὐκέτι οὐδεν οὐδετέροις ἐπηλθεν.

- Οί δ' οὖν Συρακόσιοι καὶ οἱ ξύμμαχοι εἰκότως ένόμισαν καλὸν ἀγώνισμα σφίσιν 'The S. might είναι έπι τη γεγενημένη νίκη sciousness of the ναυμαχίας έλειν τε το στρατόπεδον great blow which they were about άπαν των 'Αθηναίων τοσούτον όν, καὶ μηδὲ καθ' ἔτερα αὐτούς, μήτε διὰ θαλάσσης 3 μήτε τῷ πεζῷ, διαφυγεῖν. ἔκληον οὖν τόν τε 10 ΄ λιμένα εὐθὺς τὸν μέγαν, ἔγοντα τὸ στόμα ὀκτώ σταδίων μάλιστα, τριήρεσι πλαγίαις και πλοίοις καὶ ἀκάτοις, ἐπ' ἀγκυρῶν ὁρμίζοντζς, καὶ τάλλα; ην έτι ναυμαχείν οι 'Αθηναίοι τολμήσωσι, παρεσκευάζοντο, και ολίγον οὐδεν ες οὐδεν επενόουν. 15 60 τοις δε 'Αθηναίοις την τε απόκλησιν δρώσι καί την άλλην διάνοιαν αὐτῶν αἰσθομένοις βουλευτέα καὶ ξυνελθόντες οί τε στρατηγοὶ καὶ οί ταξίαρχοι πρὸς τὴν παροῦσαν ἀπορίαν τῶν τε άλλων καὶ ὅτι τὰ ἐπιτήδεια οὔτε αὐτίκα ἔτι εἶγον 5
  - 4. συνελέγη all but B.—συρακο(υ)σίους all but B.—τε after μέγεθος B only, which also has γάρ after ότι.—καί . . ήσαν om.
- 2. τε οὖν MSS., cor. Kr.—καὶ οἱ ξύμ. B only; rest om., and 59 so Hu. - άγώνισμα B only; rest άγῶνα. - καθ' ἐκάτερα ΑΕΓGΜ. 3. EKNELOV BAGM.
- 60 1. ἀπόκλεισιν BAEGM.

(προπέμψαντες γάρ ές Κατάνην ώς έκπλευσόμενοι ἀπείπον μη ἐπάγειν) οὔτε τὸ λοιπὸν ἔμελλον έξειν, εἰ μὴ ναυκρατήσουσιν, ἐβουλεύσαντο τὰ μέν τείχη τὰ ἄνω ἐκλιπεῖν, πρὸς δὲ αὐταῖς ταῖς ναυσίν ἀπολαβόντες διατειχίσματι 10 'N. and his colleagues now δσον οίόν τε έλάχιστον τοίς evacuated the upper portion of their lines; σκεύεσι καὶ τοῖς ἀσθενέσιν ἱκανὸν confining themγενέσθαι, τοῦτο μεν φρουρείν, ἀπὸ selves to a limited space δὲ τοῦ ἄλλου πεζοῦ τὰς ναῦς ἀπάσας. close to the shore. They then made ready δσαι ήσαν και δυναταί και άπλοώ- 15 every trireme τινα ἐσβιβάζοντες τεραι, πάντ**α** which could be rendered ever so πληρώσαι, καὶ διαναυμαγήσαντες, imperfectly seaworthy, conην μέν νικώσιν, ές Κατάνην κομίstraining every fit man to serve, ζεσθαι, ην δε μή, εμπρήσαντες τας without distinction of age, rank, ναθς πεζή ξυνταξάμενοι ἀποχωρείν 20 or country. ή αν τάχιστα μέλλωσί τινος χωρίου ή βαρβαρι-3 κου ή Έλληνικού φιλίου άντιλήψεσθαι. μέν, ώς εδοξεν αὐτοῖς ταῦτα, καὶ ἐποίησαν εκ τε γάρ των ἄνω τειχων ύποκατέβησαν καὶ τὰς ναθς ἐπλήρωσαν πάσας, ἀναγκάσαντες ἐσβαίνειν 25 δστις καλ όπωσούν εδόκει ήλικίας μετέχων επι-4 τήδειος είναι. καλ ξυνεπληρώθησαν νήες αί πασαι δέκα μάλιστα και έκατον τοξότας τε έπ' αὐτὰς πολλούς καὶ ἀκοντιστὰς τῶν τε 'Ακαρνάνων και των άλλων ξένων έσεβίβαζον και 30 τάλλα ώς οίον τ' ην έξ αναγκαίου τε καὶ τοιαύτης

3. [ήλικίας μετέχων] Ηw.

<sup>2.</sup> ἀσθενέσιν] ἀσθενοῦσιν Β.—ἀπάσας] πάσας all but Β.—ἐσβιάξοντες for ἐσβιβάζοντες ΑΕΕΜ.

<sup>4.</sup> Εξ άναγκαίου τε καὶ τοιαύτης δ.] Cf. vi. 37, 2 εκ σκηνιδίων καὶ ἀναγκαίας παρασκευῆς, where however Hw. proposes καὶ <άπ'>

5 διανοίας ἐπορίσαντο. ὁ δὲ Νικίας, ἐπειδὴ τὰ πολλά έτοιμα ήν, όρων τους στρατιώ- 'N. saw but too plainly that the τας τῷ τε παρὰ τὸ εἰωθὸς πολύ ταῖς confidence habiναυσὶ κρατηθήναι ἀθυμοῦντας, καὶ tual to A. on shipboard was extinct. δια την των επιτηδείων σπάνιν ώς τάγιστα βουλομένους διακινδυνεύειν, ξυγκαλέσας άπαντας παρεκελεύσατό τε πρώτον και έλεξε τοιάδε.

61 " Ανδρες στρατιώται Αθηναίων τε καὶ τών άλλων ξυμμάγων, ὁ μὲν ἀγὼν ὁ μέλ- ¡He did his best λων όμοίως κοινός ἄπασιν ἔσται περί τε σωτηρίας και πατρίδος έκάστοις ούγ ήσσον ή τοίς πολεμίοις ήν γάρ κρατήσωμεν νῦν ταῖς ναυσίν, ἔστι τφ τὴν ὑπάρχουσάν που οἰκείαν 2 πόλιν ἐπιδεῖν. ἀθυμεῖν δὲ οὐ χρὴ οὐδὲ πάσχειν ὅπερ οἱ ἀπειρότατοι τῶν ἀνθρώπων, οἱ τοῖς πρώτοις

-by exhortations unusually emphatic.

Ι. προοίμιον (c. 61). The 5 coming battle is of immense importance. πρόθεσις (§§ 2, 8) You must not be downhearted.

a. You have 10 experience

άν. π. Here, too, Thuc. perhaps wrote έξ άναγκαίου τε κάπὸ τοιαύτης δ. Cf. v. 11, 2 διά τὸ μὴ ἐκ παρατάξεως, ἀπὸ δὲ τοιαύτης ξυντυχίας την μάχην γενέσθαι.

5. και τούς στρατιώτας all but B.

 [ἐκάστοις οὐχ ἡσσον ἡ τοῖς π.] Cl., Sta., Sitz.; ἐκάστοις [οὐχ ἡσσον ἡ τοῖς π.] Hw., Hu. The words are considered absurd, because the Syr. were no longer in doubt about their safety; whereas the A. had lost all hope of success and wanted only to return home. But Th. means: "Before, the enemy only fought περί τε σωτηρίας καὶ πατρίδος; now we too are fighting for our country," i.e. to secure our return. Müller-Strubing, who reads  $\epsilon\kappa\dot{\alpha}\sigma\tauo\iota_S<\eta\mu\dot{\omega}\nu>$ , points out that there is a different nuance in  $\pi\sigma\tau\rho\iota_S$  as used of the Syr. and A. As a word is required which will emphasize the contrast between the circumstances of the present and those of the past, it may be that ήδη is lost after ήσσον; but perhaps ὁ μέλλων is intended to hint at this contrast.

ο the vicissitudes ση δου σφαλέντες έπειτα διὰ παντὸς ο war. δι war. την έλπίδα τοῦ φόβου όμοιαν ταῖς δι You have την έλπίδα τοῦ φόβου όμοιαν ταῖς numbers. ξυμφοραῖς έχουσιν. ἀλλ' ὅσοι τε ᾿Αθηναίων πάρεστε, πολλῶν ἤδη πολέμων ἔμπειροι ὅντες, καὶ ὅσοι τῶν ξυμμάχων, ξυστρα- 15 τευόμενοι αἰεί, μνήσθητε τῶν ἐν τοῖς πολέμοις παραλόγων, καὶ τὸ τῆς τύχης κὰν μεθ' ἡμῶν ἐλπίσαντες στῆναι καὶ ὡς ἀναμαχούμενοι ἀξίως τοῦδε τοῦ πλήθους, ὅσον αὐτοὶ ὑμῶν αὐτῶν ἐφορᾶτε, παρασκευάζεσθε.

62 Α δε άρωγα ενείδομεν επί τη του λιμένος ΙΙ. πίστις (c. 62- στενότητι πρὸς τὸν μέλλοντα ὅγλον 64, § 1). **A**. Reasons τῶν νεῶν ἔσεσθαι καὶ πρὸς τὴν why courage έκείνων έπὶ τῶν καταστρωμάτων is to be expected: παρασκευήν, οίς πρότερον έβλαπτό- 5 (1.) Numbers of μεθα, πάντα καὶ ήμιν νῦν ἐκ τῶν archers and dartπαρόντων μετά των κυβερνητων έσers (§ 2); (2.) improvements in κεμμένα ήτοίμασται. καὶ γὰρ τοξ-2 the ships (§§ 3, 4). όται πολλοί και άκοντισται έπιβήσονται καὶ ὄχλος ὧ ναυμαχίαν μὲν ποιούμενοι 10 έν πελάγει οὐκ αν έγρωμεθα δια το βλάπτειν αν τὸ τῆς ἐπιστήμης τῆ βαρύτητι τῶν νεῶν, ἐν δὲ τη ενθάδε ηναγκασμένη από των νεών πεζομαχία 3 πρόσφορα έσται. η υρηται δ' ήμιν οσα χρή άντιναυπηγείσθαι, καὶ πρὸς τὰς τῶν ἐπωτίδων 15 αὐτοῖς παχύτητας, ὧπερ δὴ μάλιστα ἐβλαπτόμεθα, χειρών σιδηρών ἐπιβολαί, αὶ σχήσουσι την πάλιν ανάκρουσιν της προσπεσούσης νεώς,

πάντα καὶ ὑμῶν ΒΑΕΓΜ.
 μὴ for χρὴ all but Β.—δὴ after ῷπερ B only; rest on.

4 ην τὰ ἐπὶ τούτοις οἱ ἐπιβάται ὑπουργῶσιν. τοῦτο γὰρ δὴ ἠναγκάσμεθα ὥστε πεζομαγεῖν ἀπὸ 20 τῶν νεῶν, καὶ τὸ μήτε αὐτοὺς ἀνακρούεσθαι μήτ' έκείνους έαν ωφέλιμον φαίνεται, άλλως τε καί της γης πλην όσον αν ό πεζος ημών ἐπέχη πολε-63 μίας οὔσης. ὧν χρη μεμνημένους διαμάχεσθαι

όσον αν δύνησθε, και μη έξωθεισθαι Β. Advice how to ές αὐτήν, ἀλλὰ ξυμπεσούσης νηὶ νεώς μη πρότερον άξιουν άπολύεσθαι ή τούς ἀπὸ τοῦ πολεμίου καταστρώ-2 ματος όπλίτας ἀπαράξητε. καὶ ταῦτα τοις όπλίταις ούγ ήσσον των ναυτών παρακελεύομαι, δσφ τών άνωθεν μάλλον τὸ ἔργον τοῦτο·

act under the novel circumstances (c. 68-64, 1). a. to the hoplites (§ 2), b. to the sailors (§§ 3, 4), c. to the Athenians specially (64, 1).

ύπάρχει δ' ήμιν έτι νύν γε τὰ πλείω τῷ πεζῷ 10 3 έπικρατείν. τοίς δε ναύταις παραινώ καὶ έν τώ αὐτῷ τῷδε καὶ δέομαι μὴ ἐκπεπλῆχθαί τι ταῖς ξυμφοραίς άγαν, τήν τε παρασκευήν άπὸ τῶν καταστρωμάτων βελτίω νῦν ἔγοντας καὶ τὰς ναθς πλείους, εκείνην τε την ήδονην ενθυμείσθαι 15 ώς άξία έστι διασώσασθαι, οι τέως 'Αθηναίοι νομιζόμενοι, καὶ μὴ ὄντες, ἡμῶν τῆς τε φωνῆς τῆ ἐπιστήμη καὶ τῶν τρόπων τῆ μιμήσει ἐθαυμάζεσθε κατά τὴν Ἑλλάδα, καὶ τῆς ἀργῆς τῆς ήμετέρας οὐκ ἔλασσον κατὰ τὸ ἀφελεῖσθαι ἔς τε 20 τὸ φοβερὸν τοῖς ὑπηκόοις καὶ τὸ μὴ ἀδικεῖσθαι

63

<sup>4.</sup> φαίνηται ΒΜ. -- ἐπέχει ΕΓΜ.

ἀξιοῦν B only ; rest ἄξιον.—ἢν for ἢ CAFM.

ἡμῖν] MSS. ὑμῶν; cor. Bk.

βελτίωι Μ.—ὑμῶν for ἡμῶν all the best MSS.

4 πολύ πλείον μετείχετε. ὥστε κοινωνοὶ μόνοι έλευθέρως ήμιν της άρχης όντες δικαίως [αν] αὐτὴν νῦν μὴ καταπροδίδοτε, καταφρονήσαντες δὲ Κορινθίων τε. οθς πολλάκις νενικήκατε, καὶ 25 Σικελιωτών, ών οὐδ' ἀντιστήναι οὐδεὶς ἔως ήκμαζε τὸ ναυτικὸν ήμιν ήξίωσεν, ἀμύνασθε αὐτοὺς καὶ δείξατε ὅτι καὶ μετ' ἀσθενείας καὶ ξυμφορών ή ύμετέρα επιστήμη κρείσσων εστίν 64 έτέρας εὐτυχούσης ρώμης. τούς τε 'Αθηναίους ύμῶν πάλιν αὖ καὶ τάδε ὑπομιμνήσκω, ὅτι οὖτε ναθς έν τοις νεωσοίκοις άλλας όμοίας ταισδε ούτε όπλιτων ήλικίαν ύπελίπετε, εξ τε ξυμβήσεταί τι ἄλλο ἢ τὸ κρατεῖν ὑμῖν, τούς τε ἐνθάδε 5 πολεμίους εὐθὺς ἐπ' ἐκεῖνα πλευσομένους καὶ τούς έκει ύπολοίπους ήμων άδυνάτους έσομένους τούς τε αὐτοῦ καὶ τοὺς ἐπελθόντας ἀμύνασθαι. καὶ οί μεν αν ύπο Συρακοσίοις εὐθύς γίγνοισθε, οίς αὐτοὶ ἴστε οία γνώμη ἐπήλθετε, οἱ δ' ἐκεῖ ὑπὸ 10 2 Λακεδαιμονίοις. "Ωστε εν ενί τώδε ύπερ άμφο-

3.  $[\pi o \lambda b] \pi \lambda e i o \nu$  Kr., and many subsequent edd. Th. makes N. exaggerate the advantages enjoyed by the  $\nu a \nu \tau \nu a \lambda \nu$  through belonging to the A. empire, and representing its majesty before the outside world. Cf. Junghahn, Studien '86, p. 50 f.

4. δικαίως ἃν... καταπροδίδοτε] δικαίωσατε... μὴ καταπροδίδοναι Bh., and so Hw., Hu., Sitz.; δικαίωσαν αὐτὴν Sta., τι πταίουσαν for δικαίως ἃν Widmann. After all it seems best to bracket ἃν with Bk. and others; for δικαίως is probably intended to form an antithesis to ελευθέρως: 'we show towards you a liberal spirit; do you show towards us a just one.' For μὴ καταπροδίδοτε we might have had σώσατε: but (1) the negative expression contains a stronger appeal, (2) it connects the appeal with τὸ μὴ ἀδικεῖσθαι, (3) it makes παρονομασία with καταφρονήσαντες.

64 1. ἡμών CAEFGM; ἡυμών Β. — πλευσομένους BFM; rest -ουμένους. — ο (sic) γνώμη Μ.

τέρων ἀγῶνι καθεστῶτες καρτερήσατε, εἴπερ ποτέ, καὶ ἐνθυμεῖσθε καθ' ἐκάστους τε καὶ ξύμπαντες ὅτι οἱ ἐν ταῖς ναυσὶν ὑμῶν  $_{\text{III. ἐτίλογος. On}}$  νῦν ἐσόμενοι καὶ πεζοὶ τοῖς 'Αθη- the issue depend 15 ναίοις εἰσὶ καὶ νῆες καὶ <ἡ> ὑπό- Athena. λοιπος πόλις καὶ τὸ μέγα ὄνομα τῶν 'Αθηνῶν, περὶ ὧν, εἴ τἰς τι ἔτερος ἐτέρου προφέρει ἡ ἐπιστήμη ἡ εὐψυχία, οὐκ ἃν ἐν ἄλλφ μᾶλλον καιρῷ ἀποδειξάμενος αὐτός τε αὐτῷ ἀφέλιμος 20 γένοιτο καὶ τοῖς ξύμπασι σωτήριος."

Ο μέν Νικίας τοσαθτα παρακελευσάμενος 65 εὐθὺς ἐκέλευε πληροῦν τὰς ναῦς. 'Very different was the spirit τῷ δὲ Γυλίππφ καὶ τοῖς Συρακοσίοις prevalent, and παρήν μεν αἰσθάνεσθαι, ὁρῶσι καὶ the burning words uttered αὐτὴν τὴν παρασκευήν, ὅτι ναυμαχή- on the sea-board s σουσιν οί 'Αθηναίοι, προηγγέλθη δ' station.—G. sent the fleet out αὐτοῖς καὶ ἡ ἐπιβολὴ τῶν σιδηρῶν with the usual 2 χειρών, καὶ πρός τε τάλλα έξηρτύ- harangue. σαντο ώς έκαστα καὶ πρὸς τοῦτο τὰς γὰρ πρώρας καὶ τῆς νεως ἄνω ἐπὶ πολύ κατεβύρσω- 10 σαν, ὅπως αν ἀπολισθάνοι καὶ μὴ ἔχοι ἀντι-3 λαβην η χείρ ἐπιβαλλομένη. καὶ ἐπειδη πάντα έτοιμα ήν, παρεκελεύσαντο έκείνοις οί τε στρατηγοί καὶ Γύλιππος καὶ ἔλεξαν τοιάδε.

<sup>2. [</sup>και νῆες] Badham; και ιππῆς Gomperz. Cf. Iliad vi. 429 Εκτορ, ἀτὰρ σύ μοι ἔσσι πατηρ και πότνια μήτηρ | ἡδὲ κασίγνητος. Ηw. reads ότι ἐν τοῖς ἐν ταῖς ναυσίν ὑμῶν νῦν ἐσομένοις, i.e. εκ iis pendent, comparing Eur. Iph. A. 1379 κἀν ἐμοὶ πορθμός τε ναῶν και Φρυγῶν κατασκαφαί.—ἡ Valla; MSS. om.—τι om. M.—αὐτῶ(ι) CAEFGM; ἐαυτῶι Β.

<sup>65 2.</sup> καὶ ὅπως Μ.—ὅπως [αν] Ηw.—ἔχηι ΒΜ.

<sup>3.</sup> ξτοιμα πάντα Β.

"" Οτι μεν καλά τα προειργασμένα και υπέρ 66 καλών τών μελλόντων ό άγων έσται, The προοίμιον
 (c. 66, 67, 1) is all in the form & Συρακόσιοι καὶ ξύμμαχοι, οί τε of a  $\pi \rho \delta \theta \epsilon \sigma \iota s$ : a. What we πολλοί δοκείτε ήμιν είδεναι (οὐδὲ have already γαρ αν αντων ουτως προθύμως αντε- 5 done is glorious λάβεσθε) καὶ εἴ τις μὴ ἐπὶ ὅσον δεῖ (§§ 1, 2). b. The enemy's ήσθηται, σημανούμεν. 'Αθηναίους 2 hopes are waning (§ 8). γάρ ές την χώραν τηνδε έλθόντας c. Our hopes are rising πρώτον μεν έπλ της Σικελίας κατα-(c. 67, 1). ἔπειτ', εἰ κατορθώσειαν, καὶ τῆς 10 δουλώσει. Πελοποννήσου καὶ τῆς ἄλλης Ἑλλάδος, καὶ άρχην την ήδη μεγίστην των τε πρίν Έλληνων καὶ τῶν νῦν κεκτημένους, πρῶτοι ἀνθρώπων ύποστάντες τῷ ναυτικῷ, Ενπερ πάντα κατέσχον, τὰς μὲν νενικήκατε ἤδη ναυμαχίας, τὴν δ' ἐκ τοῦ 15 3 είκότος νῦν νικήσετε. ἄνδρες γὰρ ἐπειδὰν ὧ άξιοῦσι προύχειν κολουθώσι, τό γ' ὑπόλοιπον αὐτῶν τῆς δόξης ἀσθενέστερον αὐτὸ ἐαυτοῦ έστιν ή εί μηδ' φήθησαν τὸ πρῶτον, καὶ τῷ παρ' έλπίδα τοῦ αὐχήματος σφαλλόμενοι καὶ παρά 20 ίσχυν της δυνάμεως ενδιδόασιν δ νυν Αθηναίους 67 εἰκὸς πεπουθέναι. ἡμῶν δὲ τό τε ὑπάρχου πρότερον, Επερ καὶ ἀνεπιστήμονες ἔτι ὄντες ἀπετολμήσαμεν, βεβαιότερον νῦν, καὶ τῆς δοκήσεως προσγεγενημένης αὐτῷ τοῦ κρατίστους είναι εί τους κρατίστους ενικήσαμεν, διπλασία 5

**<sup>66</sup>** 1. οῦτως αὐτῶν all but B.

<sup>2. [</sup>ħδη] μεγίστην Cl.—ħδη before ναυμαχίας B only; rest om. 3. κολουσθώσι CEFGM.—τὸ for  $τ\hat{\psi}$  M; οῦτω Sitz.—ἀτυχήματος for αὐχήματος Hw.

<sup>67 1.</sup> ὑμῶν MSS.—τὸ κρατίστους MSS.; cor. Kr.

έκάστου ή έλπίς τὰ δὲ πολλὰ πρὸς τὰς ἐπιχειρήσεις ή μεγίστη έλπις μεγίστην και την προθυμίαν παρέχεται.

Τά τε της αντιμιμήσεως αὐτῶν της παρασκευής ήμῶν τῷ μὲν ήμετέρφ τρόπφ ξυνήθη τέ 10 έστι καὶ οὐκ ἀνάρμοστοι πρὸς ἕκαστον αὐτῶν ἐσόμεθα· οἱ δ', ἐπειδὰν πολλοί μέν όπλιται έπι των καταστρωμάτων παρά τὸ καθεστηκὸς ὧσι, πολλοί δὲ καὶ ἀκοντισταί, χερσαῖοι ώς είπειν 'Ακαρνανές τε και άλλοι έπὶ ναῦς ἀναβάντες, οι οὐδ ὅπως καθεζομένους χρή το βέλος άφειναι εύρήσουσι, πως ού σφαλοῦσί τε τὰς ναῦς καὶ ἐν σφίσιν αὐτοῖς πάντες, οὐκ ἐν τῷ αὑτῶν τρόπφ κινούμενοι, 3 ταράξονται; ἐπεὶ καὶ τῷ πλήθει των νεων ούκ ώφελήσονται, εί τις καὶ τόδε ὑμῶν, ὅτι οὐκ ἴσαις ναυ-

II. πίστις (c. 67, 2-4). ΤΗΕ Α. HAVE NO CHANCE: a. We are prepared to meet all their ex-15 pedients (§ 2); b. The num-

bers on board will only confuse them (§ 2); c. The number of their ships will do them more harm than good (§ 3); d. They are already desperate

μαγήσει, πεφόβηται έν ολίγω γάρ πολλαί 25 άργότεραι μεν ές το δράν τι ων βούλονται έσονται, ράσται δε ες το βλάπτεσθαι ἀφ' ὧν ἡμιν 4 παρεσκεύασται. τὸ δ' ἀληθέστατον γνῶτε, ἐξ ών ήμεις οιόμεθα σαφώς πεπύσθαι ύπερβαλλόντων γὰρ αὐτοῖς τῶν κακῶν καὶ βιαζόμενοι 30 ύπὸ τῆς παρούσης ἀπορίας ἐς ἀπόνοιαν καθεστήκασιν οὐ παρασκευής πίστει μᾶλλον ή τύχης

τὰ δὲ . . ἐλπὶs B only ; rest om.

<sup>2.</sup> Εκαστον B only; rest την εκάστην; την εκάστην τέχνην Hu. -- αὐτῶν] αὐτῶι EGM; αὐτῶν ACF; ἐαυτῶν Β.

άποκινδυνεῦσαι οὕτως ὅπως δύνανται, ἵν' ἡ βιασάμενοι ἐκπλεύσωσιν ἡ κατὰ γῆν μετὰ τοῦτο τὴν ἀποχώρησιν ποιῶνται, ὡς τῶν γε παρόντων. οὖκ 35 ἄν πράξαντες χεῖρον.

68 Πρός οὖν ἀταξίαν τε τοιαύτην καὶ τύχην III. ἐπίλογος. ἀνδρῶν ἐαυτην παρασεσωκυιών πονε-α. §§ 1, 2. Justice is on μιωτάτων, ὀργή προσμείξωμεν, καὶ νομίσωμεν άμα μέν νομιμώτατον b. § 3. Success now είναι πρὸς τοὺς ἐναντίους, οὶ αν ώς 5 will make us secure once for all. έπὶ τιμωρία τοῦ προσπεσόντος δικαιώσωσιν ἀποπλήσαι τής γνώμης τὸ θυμούμενον. άμα δὲ ἐχθροὺς ἀμύνασθαι ἐκγενησόμενον ἡμῖν 2 καί, τὸ λεγόμενόν που, ηδιστον είναι. ώς δὲ έγθροι και έγθιστοι πάντες ίστε, οί γε έπι την 10 ημετέραν ηλθον δουλωσόμενοι, εν ώ, εί κατώρθωσαν, ανδράσι μεν αν τα άλγιστα προσέθεσαν. παισί δὲ καὶ γυναιξὶ τὰ ἀπρεπέστατα, πόλει δὲ 3 τη πάση την αισγίστην επίκλησιν. ανθ' ων μη μαλακισθήναί τινα πρέπει μηδέ τὸ ἀκινδύνως 15 άπελθειν αὐτοὺς κέρδος νομίσαι. τοῦτο μὲν γὰρ καὶ ἐὰν κρατήσωσιν, ὁμοίως δράσουσι τὸ δέ. πραξάντων έκ τοῦ εἰκότος δι βουλόμεθα, τούσδε τε κολασθήναι καὶ τῆ πάση Σικελία καρπουμένη καλ πρλυ έλευθερίαν βεβαιοτέραν παραδούναι, 20

4. ἀποκινδυνεύσει MSS.; cor. Duker.—βιαζόμενοι for βιασάμενοι Μ.—ποιοῦνται CEFM.—πράξοντες BCEGM.

3. πραξάντων ήμων Β. - τούς δέ τε καί Μ.

πωs for πρὸς Μ.—ἐκγενησόμενον B only; rest ἐγγενησόμενον.—[καί] Reiske and subsequent edd., taking ἤδιστον εἶναι as dependent on λεγόμενον. But the construction is probably ἐκγενησόμενον καὶ ἤδ. εἶναι, while τὸ λ. που is absolute, as in c. 87, 6, and as it regularly is.

καλὸς ὁ ἀγών. καὶ κινδύνων οὖτοι σπανιώτατοι οῦ ἄν ελάχιστα ἐκ τοῦ σφαλήναι βλάπτοντες πλεῖστα διὰ τὸ εὐτυχήσαι ὡφελῶσιν."

69 Καὶ οί μὲν τῶν Συρακοσίων στρατηγοί καὶ Γύλιππος τοιαθτα καλ αθτοί τοις σφετέροις στρατιώταις παρακελευσάμενοι άντεπλήρουν τάς ναθς εθθύς επειδή και τους Αθηναίους ήσθάνοντο. 2 ο δε Νικίας ύπο των παρόντων εκπεπληγμένος 5 καὶ ὁρῶν οίος ὁ κίνδυνος καὶ ὡς ἐγγὺς ἦδη [ἦν], έπειδη και δσον ούκ ἔμελλον ἀνάγε- 'N, feeling more σθαι, και νομίσας, ὅπερ πάσχουσιν man the interpretation tensity of this έν τοις μεγάλοις αγώσι, πάντα τε last death έργφ έτι σφίσιν ενδεά είναι και thought that he 10 had not said λόγω αὐτοῖς ούπω ἶκαναι εἰρησθαι, enough. He now renewed αθθις των τριηράρχων ενα εκαστον his appeal ανεκάλει, πατρόθεν τε επονομάζων personally to the triemrchs. καὶ αὐτοὺς ὀνομαστὶ καὶ φυλήν, ἀξιών τό τε καθ' έαυτόν, ῷ ὑπῆρχε λαμπρότητός τι, μη 15 προδιδόναι τινά και τας πατρικάς άρετάς, ών επιφαίνεις ήσαν οι πρόγονοι, μη άφανίζειν, πατρίδος τε της ελευθερωτάτης υπομιμνήσκων και της έν αὐτη ἀνεπιτάκτου πάσιν ές την δίαιταν έξουσίας, άλλα τε λέγων δρα έν τώ 20 τοιούτω ήδη του καιρού όντες άνθρωποι ου προς τὸ δοκείν τινι ἀρχαιολογείν φυλαξάμενοι είποιεν άν, καὶ ὑπὲρ ἀπάντων παραπλήσια

<sup>3.</sup> ώφελοθσι all but B.
2. [#ν] is rightly omitted in B.—ξργα M.—ξτι om. AEFM.—
[καὶ αὐτοὐς ὀνομαστί] Philippi, Sta., Sitz.; but, if any change is necessary, it would be better to read ὀνομάζων for ἐπ·.—ἀτιμάζειν Μ.—δντος all but R.—τινα for τινι Μ.

γυναίκας καὶ παίδας καὶ θεούς πατρώους προφερόμενα, άλλ' έπι τῆ παρούση έκπλήξει ώφέ- 25 λιμα νομίζοντες έπιβοῶνται.

'He at length constrained himself to leave off -and proceeded to marshal the land-force.—The 8. fleet was the 4 first to put off. A certain proportion were placed near the mouth,-while the rest were distributed round the harbour.

Καὶ ὁ μὲν οὐχ ἱκανὰ μᾶλλον ἡ καὶ ἀναγκαῖα νομίσας παρηνήσθαι, ἀποχωρήσας ήγε τὸν πεζὸν πρὸς τὴν θάλασσαν καὶ παρέταξεν ώς έπὶ πλείστον έδύνατο, όπως ότι μεγίστη τοις έν ταις ναυσίν 5 ώφελία ές τὸ θαρσεῖν γύγνοιτο. δὲ Δημοσθένης καὶ Μένανδρος καὶ Εὐθύδημος (οὖτοι γὰρ ἐπὶ τὰς ναῦς των 'Αθηναίων στρατηγοί ἐπέβησαν) άραντες ἀπὸ τοῦ έαυτῶν στρατο- 10

πέδου εὐθὺς ἔπλεον πρὸς τὸ ζεῦγμα τοῦ λιμένος καὶ τὸν παρακλησθέντα διέκπλουν βουλόμενοι 70 βιάσασθαι ές το έξω. \ προεξαγαγόμενοι δε οί Συρακόσιοι καὶ οἱ ξύμμαχοι ναυσὶ παραπλησίαις τὸν ἀριθμὸν καὶ πρότερον, κατά τε τὸν ἔκπλουν μέρει αὐτῶν ἐφύλασσον καὶ κατὰ τὸν ἄλλον κύκλω λιμένα, όπως πανταχόθεν άμα προσπίπ- 5 τοιεν τοις 'Αθηναίοις, καὶ ὁ πεζὸς ἄμα αὐτοις παρεβοήθει ήπερ καὶ αἱ νῆες κατίσχοιεν, δὲ τοῦ ναυτικοῦ τοῖς Συρακοσίοις Σικανὸς μέν

3. μάλλον ή Β; μάλλον και the rest; μάλλον ή και Hu.; μᾶλλον ή <οὐκ> Η w.

1. προεξαναγόμενοι Dion. Hal. —αὐτοῖς άμα all but B. —παρ-

εβοήθει Dion. Hal. ; παραβοηθεί CM ; παραβοηθή B.

<sup>4.</sup> εδδημος all but B.—παρακλησθέντα] παραλειφθέντα CAEFM Schol., Dion. Hal.; καταλειφθέντα Β; παραληφθέντα G; καταληφθέντα inferior MSS., Valla and several edd.; περιλειφθέντα Bk.; [καὶ τὸν καταλειφθέντα δ.] Hw. The variants point to some rarer word which they have displaced, and this word is probably a compound of κλήω. Cf. c. 72, 3. See note.

καὶ 'Αγάθαργος, κέρας έκάτερος τοῦ παντὸς έγων, Πυθήν δὲ καὶ οἱ Κορίνθιοι τὸ μέσον. 10 2 ἐπειδή δὲ οἱ ἄλλοι ᾿Αθηναῖοι προσέμισγον τῷ ζεύγματι, τῆ μεν πρώτη ρύμη ἐπι-'The A. fleet πλέοντες ἐκράτουν τῶν τεταγμένων made directly for the barrier.— They were al-ready attemptνεών πρός αὐτῷ, καὶ ἐπειρώντο λύειν τὰς κλήσεις μετὰ δὲ τοῦτο πανταing to sever its connecting χόθεν σφίσι των Συρακοσίων και bonds, when the enemy crowded in upon them ξυμμάχων έπιφερομένων οὐ πρὸς τῷ and forced them to desist.-On ζεύγματι έτι μόνον ή ναυμαχία άλλά both sides a fierce and desκατα τον λιμένα εγίγνετο, και perate courage ην κα<u>ρτε</u>ρά καὶ οἵα οὐχ ἐτέρα τῶν was displayed, the skill of the steersmen shone 3 προτέρων. πολλή μέν γάρ έκατέροις conspicuous. After a time, all sort of order beπροθυμία ἀπὸ τῶν ναυτῶν ἐς τὸ ἐπιπλείν όπότε κελευσθείη εγίγνετο, came lost. πολλή δε ή ἀντιτέχνησις των κυβερνητών και άγωνισμός πρός άλλήλους οί τε επιβάται 25 έθεράπευον, ὁπότε προσπέσοι ναῦς λείπεσθαι τὰ ἀπὸ τοῦ καταστρώματος τῆς αλλης τέχνης· πας τέ τις έν δ προσετέτακτο αὐτὸς ἔκαστος ἠπείγετο πρῶτος φαίνεσθαι. 4 Ευμπεσουσών δὲ ἐν δλίγφ πολλών νεών (πλείσται 30 γαρ δη αύται ἐν ἐλαχίστφ ἐναυμάχησαν βραχὺ γαρ απέλιπον ξυναμφότεραι διακόσιαι γενέσθαι), αί μεν εμβολαί διά το μη είναι τας ανακρούσεις καὶ διέκπλους ολίγαι εγίγνοντο, αὶ δὲ προσβολαί, ώς τύχοι ναθς νηλ προσπεσοθσα ή δια το φεύγειν 35

<sup>2.</sup> οἱ ἄλλοι om. BM; ἐπειδἡ καὶ οἱ ἄλλοι Dion. Hal.; ἐπ. δὲ καὶ οἱ ἄ. Ε.—κλείσεις GM.—ἡν ἡ ναυμαχία Β.
4. ἐκβολαὶ BAFGM, Dion. Hal.—φυγεῖν ΑΕΓΜ, Dion. Hal.

5 η άλλη ἐπιπλέουσα, πυκνότεραι ήσαν. καὶ δσον μεν χρόνον προσφέροιτο ναθς, οί ἀπὸ των καταστρωμάτων τοις ακοντίοις και τοξεύμασι και λίθοις ἀφθόμως ἐπ' αὐτὴν ἐχρῶντο· ἐπειδὴ δὲ προσμείξειαν, οί έπιβάται ές χείρας έπειρώντο ταίς άλλήλων ναυσίν έπιβαίνειν. 6 ξυνετύγχανέ τε πολλαχοῦ δια την στενοχωρίαν μεν άλλοις εμβεβληκέναι, τα δε αύτους έμβεβλησθαι, δύο τε περί μίαν και έστιν ή και πλείους ναθς κατ' ἀνάγκην ξυνηρτήσβαι, τοις κυβερνήταις των μέν φυλακήν των δ έπο βουλήν, μη καθ<u>εν ξ</u>καστον, κατά πολλά δέ πανταγόθεν, περιεστάναι, καὶ τὸν κτύπον μέγαν άπὸ πολλών νεών ξυμπιπτουσών ἔκπληξίν άμα και ἀποστέρησιν της ἀκοής ών οί κελέυστα πολλή γὰρ δὴ ή παρα 7 φθέγγοιντο παρέχειν. κέλευσις καὶ βοὴ ἀφ' ἐκατέρων τοῖς ' Emulous exhortations were κελευσταίς κατά τε την τέχνην καί poured forth, with reproach προς την αὐτίκα φιλονικίαν έγίγνετο. and sarcasm addressed to any τοις μεν 'Αθηναίοις βιάζεσθαί τε τον 55 ship which appeared flinching. έκπλουν επιβοώντες και περί της ές την πατρίδα σωτηρίας νθν, εξ ποτε καὶ αθθις, προθύμως ἀντιλαβέσθαι, τοῖς δὲ Συρακοσίοις καὶ ξυμμάχοις καλον είναι κωλύσαί τε αύτούς διαφυγείν και την οἰκείαν εκάστους πατρίδα 60 8 νικήσαντας έπαυξήσαι. και οί στρατηγοί προσ-

5. els CAFGM.

<sup>6.</sup> εφθέγγοντο Dion. Hal.; φθέγγοντο (sic) B.

ή before παρακέλευσις B only; rest om. —τε before τὴν τέχ.
 B and Dion. Hal. only; rest om. —ἐκάστου M, Dion. Hal.

έτι έκατέρων, εἴ τινά που ὁρῷεν μὴ κατ'

άνάγκην πρύμναν κρουόμενον, άνακαλουντες ονομαστί τον τριήραρχον ήρωτων, οί μεν 'Αθηναίοι, εἰ τὴν πολεμιωτάτην γῆν οἰκειοτέραν ἤδη 65 της ου δι' ολίγου πόνου κεκτημένης θαλάσσης ήγούμενοι ὑποχωροῦσιν, οἱ δὲ Συρακόσιοι, εἰ οθς σαφως ζσασι προθυμουμένους ['Αθηναίους] παντί τρόπφ διαφυγείν, τούτους αὐτολ φεύγοντας φεύ-71 γουσιν. ὅ τε ἐκ τῆς γῆς πεζὸς ἀμ-φοτέρων ἰσορρόπου, τῆς ναυμαχίας sted, so followed καθεστηκυίας πολύν τὸν ἀγῶνα καὶ wailings of the ξύστασιν της γνώμης είχε, φιλονικών ashore. μεν ο αὐτόθεν περί τοῦ πλείονος ήδη καλοῦ, 5 δεδιότες δε οι επελθόντες μη των παρόντων έτι 2 χείρω πράξωσι. πάντων γὰρ δὴ ἀνακειμένων τοις 'Αθηναίοις ές τὰς ναθς δ τε φόβος ην υπέρ τοῦ μέλλοντος οὐδενὶ ἐοικώς καὶ διὰ τὸ < ἀνώμαλον > της ναυμαχίας ἀνώμαλον καὶ την ἔποψίιτο 3 έκ της γης ηναγκάζοντο έχειν. δι' όλίγου γαρ ούσης της θέας καὶ οὐ πάντων αμα ές τὸ αὐτὸ σκοπούντων, εἰ μέν τινες ἴδοιέν πη τοὺς σφετέρους ἐπικρατοῦντας, ἀνεθάρσησάν τε αν καὶ πρὸς άνάκλησιν θεών μὴ στερήσαι σφάς τής σωτηρίας 15 έτρέποντο· οἱ δ' ἐπὶ τὸ ἡσσώμενον βλέψαντες

8. πόνου is wanting except in B, Schol., Dion. Hal. —ἀποχωροῦσω all but B.—['Αθηναίουs] Duker; then Cl. and subsequent edd. —φεύγουσω [ ἔχουσω Μ.

odd. — φεύγουσιν] έχουσιν Μ.

2. διὰ τὸ ἀνώμαλον καὶ τὴν ἔποψιν τῆς ναυμαχίας MSS.; cor.
Wölflin, and so Hw., Sitz. Cf. Plut. Nic. 25 διὰ τὴν παυτὸς
ἐπίβλεψιν τοῦ ἔργου ποικίλας μεταβολάς λαμβάνοντος. —διὰ τὸ
ἀνώμαλον καὶ τὴν ἔποψιν τῆς ναυμαχίας ἐκ τῆς γῆς < εἶναι, ἀνωμάλως > ἡναγκάζοντο ἔχειν Gertz.
3. ἄν οιι. Β.

όλοφυρμώ τε αμα μετά βοής έχρωντο καὶ ἀπὸ των δρωμένων της όψεως καὶ την γνώμην μάλλον τῶν ἐν τῶ ἔργω ἐδουλοῦντο· ἄλλοι δὲ καὶ πρὸς ἀντίπαλόν τι τῆς ναδμαχίας ἀπιδόντες, διὰ 20 το άκριτως ξυνεχές της άμίλλης και τοις σώμαδίν αὐτοῖς ἴσα τῆ δόξη περιδεῶς ξυναπονεύοντες εν τοις χαλεπώτατα διηγον αιεί γαρ παρ' 4 ολίγον ή διέφευγον ή απώλλυντο. ην τε έν τώ αὐτῷ στρατεύματι τῶν ᾿Αθηναίων, 25 'Among the spectators in the A. station, έως αγγώμαλα εναυμάγουν, πάντα above all,—this όμοῦ ἀκοῦσαι, ὀλοφυρμός, βοή, νιemotion might be seen exaggerκωντες, κρατούμενοι, άλλα όσ αν έν ated into agony. victory began to μεγάλφ κινδύνὰ μέγα στρατόπεδον declare in favour πολυειδή ἀναγκάζοιτο φθέγγεσθαι. 30 of the S. 5 παραπλήσια δε και οί έπι των νεών αὐτοῖς έπασχου, πρίν γε δη οί Συρακόσιοι και οί ξύμμαχοι ἐπὶ πολὺ ἀντισχούσης τῆς ναυμαχίας τε τους Αθηναίους και επικείμενοι λαμπρώς, πολλή κραυγή και διακελευσμώ χρώ- 35 6 μενοι, κατεδίωκον ές την γην. Τότε δε δ μεν ναυτικός στρατός, άλλος άλλη, όσοι μη μετέωροι έάλωσαν, κατενεχθέντες έξέπεσον ές τὸ στρατόπεδον ο δε πεζός οὐκέτι διαφόρως, άλλ' ἀπὸ μιας δρμής οἰμωγή τε καὶ στόνο 40 'The diverse manifestations πάντες, δυσανασχετούντες τὰ γιγνόamong the A. were now exμενα, οί μεν έπι τας ναθς παρεβοήchanged for one unanimous θουν, οί δὲ πρὸς τὸ λοιπὸν τοῦ shrick of

3. avrôs for avrois M.

 <sup>4.</sup> ἐν τῷ στρατεύματι ΑΕΓΜ, Dion. Hal.—βοή, ὁλοφυρμός
 Elmsley, 'ut gradatio sit a minore ad majus.'—ὅσα ἐν MSS.;
 cor. Hw.
 6. ὀρμῆς] ὀργῆς Μ.

τείχους ές φυλακήν, ἄλλοι δὲ καὶ despair.—The boldest rushed to οἱ πλεῖστοι ἤδη περὶ σφᾶς αὐτοὺς rescue the ships, 45 —others to man 45 καλ δπη σωθήσονται διεσκόπουν.

their walls.

7 ην τε εν τῷ παραυτίκα οὐδεμιᾶς δὴ τῶν ξυμφορών έλάσσων έκπληξις. παραπλησιά έπεπόνθεσαν και έδρασαν αὐτοι έν Πύλω διαφθαρεισών γάρ των νεών τοις Λακεδαιμονίοις 50 προσαπώλλυντο αὐτοῖς καὶ οἱ ἐν τἢ νήσφ ἄνδρες διαβεβηκότες, καὶ τότε τοῖς 'Αθηναίοις ἀνέλπιστον ήν τὸ κατά γην σωθήσεσθαι, ήν μή τι παρά λόγον γίγνηται.

72 Γενομένης δ' ισχυράς της ναυμαχίας καὶ πολλών νεών αμφοτέροις και ανθρώπων απολομένων οι Συρακόσιοι και οι ξύμμαγοι ἐπικρατήσαντες τά τε ναυάγια suffered severely.—In

καὶ τοὺς νεκροὺς ἀνείλοντο καὶ ἀποπλεύσαντες πρὸς τὴν πόλιν τροπαίον 2 έστησαν. οί δ' 'Αθηναίοι ὑπὸ μεγέ-

θους τῶν παρόντων κακῶν νεκρῶν μὲν πέρι η ναυαγίων ούδε επενόουν αιτήσαι αναίρεσιν, της δε νυκτός έβουλεύοντο εὐθὺς ἀναχωρείν. 10

3 Δημοσθένης δὲ Νικία προσελθών γνώμην εποιείτο πληρώσαντας έτι τας λοιπας των νεων Βιάσασθαι, ην δύνωνται, αμα εω τον έκπλουν, λέγων

'The S. had the camp of the A.—no man thought of picking up the floating bodies or asking for a truce.

'D. proposed to N. that at day-break—they should make a fresh attempt to break out of the harbour.

<sup>6.</sup> οί καὶ πλείστοι M.—ήδη [περί] σφας αὐτούς [καὶ] Hw.; Kr., Hu. bracket και only; όπη και Gertz.

<sup>7.</sup> ξυμφορών B only; rest ξυμπασών.—τ' έπεπόνθεσαν M; τε πεπόνθεσαν AEFG; τε έπεπόνθεσαν BC.—αὐται̂s is wrongly attributed to M. - παρά λόγον Dion. Hal.; παράλογον MSS.

<sup>1.</sup> ἀπολωμένων Μ. 2. ἐβούλοντο Β, Sitz.

N. agreed—but ότι πλείους έτι αι λοιπαί είσι νηες nothing could prevail upon the χρήσιμαι σφίσιν η τοίς πολεμίοις. ότι πλείους έτι αι λοιπαί είσι νήες 15 seamen to go ησαν γάρ τοις μέν 'Αθηναίοις περίagain on shipboard .- Preparλοιποι ώς έξήκοντα, τοις δ' έναντίοις ations were therefore made έλάσσους ή πεντήκοντα. καὶ ξυγχω-4 for commencing their march ροῦντος Νικίου τῆ γνώμη καὶ βουλο- 20 that very night. μένων πληρούν αὐτών οἱ ναῦται οὐκ ἤθελον έσβαίνειν διά το καταπεπλήχθαί τε τή ήσση καί μή αν έτι οίεσθαι κρατήσαι. και οί μεν ώς κατά γην άναχωρήσοντες ήδη ξύμπαντες την 73 γνώμην είχον. Ι Ερμοκράτης δε δ Συρακόσιος ύπονοήσας αὐτῶν τὴν διάνοιαν καὶ νομίσας δεινον είναι εί τοσαύτη στρατιά κατά γην ύποχωρήσασα καὶ καθέζομένη ποι της Σικελίας Βουλήσεται αθθις σφίσι τον πόλεμον ποιείσθαι, 5 έσηγείται έλθων τοίς έν τέλει οὖσιν 'Hermokratespressed the ώς ου χρεών ἀποχωρήσαι τής νυκτός. authorities to send out forthαὐτοὺς περιιδείν, λέγων ταῦτα à καὶ with, and block up the principal roads. Though αὐτῷ ἐδόκεὶ, ἀλλὰ ἐξελθόντας ἤδη sensible of the πάντας Συρακοσίους καὶ τοὺς ξυμ- 10 wisdom of his advice, the generals thought it unexecutable. μάχους τάς τε όδοὺς ἀποικοδομήσαι και τὰ στενόπορα τῶν χωρίων προ--He resorted to a stratagem to φθάσαντας φυλάσσειν. οί δε ξυνε-2 delay the departure of the γίγνωσκον μέν και αύτοι ούχ ήσσον A. for that night.'. ταθτα ἐκείνου, καὶ ἐδόκει ποιητέα 15 τους δε ανθρώπους άρτι ασμένους από είναι,

τε before τŷ ἡσση B only; rest om. —ἀναχωρήσαντες CM.
 [λέγων . εδόκει] Bloomfield. —ταῦτα] ταὐτὰ Κr. —ἄ καὶ] καὶ ὰ ΜΕ; ἄπερ Sitz.; [καὶ] Cl. —αὐτῷ] αὐτῶς Bauer; Γυλίππω or αὐτῷ τῷ Γυλίππω Dobree. —προφθάσαντας] διαλαβόντας B, Sitz.
 ἀσμένους. This must be the spelling, owing to ἡδομα.

ναυμαχίας τε μεγάλης βιναπεπαυμένους και αμα έορτης ούσης (έτυχε γαρ αύτοις Ἡρακλει ταύτην την ημέραν θυσία ουσα) ου δοκείν αν ραδίως έθελησαι ύπακοῦσαι·χ <del>ύπ</del>ο γαρ τοῦ περιχαροῦς 20 της νίκης πρός πόσιν τετράφθαι τοὺς πολλοὺς έν τη έορτη, και πάντα μαλλον έλπίζειν αν σφων πείθεσθαι αὐτοὺς ἡ ὅπλα λαβοντας ἐν τῷ-3 παρόντι έξελθείν. ώς δὲ τοῖς ἄργουσι ταῦτα λογιζομένοις έφαίνετο ἄπορα καὶ οὐκέτι ἔπειθεν 25 αὐτους ο Ερμοκράτης, αὐτὸς ἐπὶ τούτοις τάδε μηγανάται, δεδιώς μη οί 'Αθηναΐοι καθ' ήσυχίαν προφθάσωσιν εν τη νυκτί διελθόντες τὰ χαλεπώτατα των γωρίων πέμπει των τινας των έαυτου μετα έταίρων τὸ τῶν ᾿Αθηναίων private correspondents of N ίππέων πρός στρατόπεδον ήνίκα ξυνεσκόταζεν. οι προσελάσαντες έξ δσου τις έμελλεν ἀκούσεσθαι καὶ ἀνακαλεσάμενοί 8. had already τινας ώς δυτες των Αθηναίων έπιτήδειοι (ήσαν γάρ τινες τώ Νικία διάγγελοι  $\tau \hat{\omega} \nu \quad \tilde{\epsilon} \nu \delta o \theta \epsilon \nu$ **ͼκέλευον** Φράζειν Νικία μη ἀπάγειν τής νυκτός τὸ στράτευμα, ώς Συραόδους φυλασσόντων, TÀS ήσυχίαν καθ' τής ήμέρας 4 παρασκευασάμενον ἀποχωρείν. καì οί μεν είποντες απηλθον, καì oi ακούσαντες διήγγειλαν τοῖς στρατη-74 γοις των 'Αθηναίων οι δέ πρός το άγγελμα

ἐπέσχον τὴν νύκτα, νομίσαντες οὐκ ἀπάτην

'He sent some friends to the A. wall.—The 30 in S. had sent to warn him (they affirmed) not to decamp during the night, as the occupied the roads. This fraud was successful. The generals deter-mined also to stay the next day,-that the army might carry away as much of their baggage as possible. G. had thus time to occupy all the positions convenient for obstructing the A. march.

καὶ ἐπειδή καὶ ὡς οὐκ εὐθὺς ὥρμησαν, έδοξεν αὐτοῖς καὶ τὴν ἐπιοῦσαν ἡμέραν περιμείναι, δπως ξυσκευάσαιντο ώς έκ των δυνατών 5 οί στρατιώται ότι χρησιμώτατα, καὶ τὰ μὲν άλλα πάντα καταλιπειν, άναλαβόντες δε αυτά οσα περί τὸ σῶμα ἐς δίαιταν ὑπῆρχεν ἐπιτήδεια 2 αφορμασθαι. Συρακόσιοι δέ καὶ Γύλιππος τώ μεν πεζώ προεξελθόντες τάς τε όδους τάς κατά 10 την χώραν ή είκος ην τους 'Αθηναίους ιέναι άπεφάργυυσαν, καὶ τῶν ῥείθρων καὶ [τῶν] ποταμων τὰς διαβάσεις ἐφύλασσον καί ἐς ὑποδογὴν τοῦ στρατεύματος ώς κωλύσοντες ή εδόκει ετάσσοντο ταίς δε ναυσί προσπλεύσαντες τὰς ναυς 15 τῶν 'Αθηναίων ἀπὸ τοῦ αἰγιαλοῦ ἀφεῖλκον (ἐνέπρησαν δέ τινας ὀλίγας, ὥσπερ διενοήθησαν, αὐτοὶ οἱ ᾿Αθηναῖοι), τὰς δ' ἄλλας καθ ἡσυγίαν ούδενὸς κωλύοντος ώς εκάστην ποι εκπεπτωκυίαν άναδησάμενοι εκόμιζον ες την πόλιν.

75 Μετά δὲ τοῦτο, ἐπειδὴ ἐδόκει τῷ Νικία καὶ [τώ] Δημοσθένει ίκανως παρεσκευάσθαι, καὶ ή ανάστασις ήδη του στρατεύματος 'The next day but one after τρίτη ἡμέρα ἀπὸ τῆς ναυμαγίας the defeat N. 2 and D. put their έγίγνετο. δεινον οῦν ἢν οὐ καθ' εν army in motion. It was not until μόνον τῶν πραγμάτων, ὅτι τάς the army had begun its march. ναθς ἀπολωλεκότες πάσας ἀπεχώthat the full ρουν καὶ ἀντὶ μεγάλης ἐλπίδος καὶ measure of wretchedness

<sup>74 1.</sup> ὦs GM; ὡs BAEF; ὧs C; [καὶ ἐπειδὴ] καὶ ὡs Sta,— συσκευάσωνται Μ.

προσεξελθόντες all but B.—ἀπεφράγνυσαν MSS.; cor. Hu. Meisterhans p. 145.—[τῶν] wanting in B.—ἀφείλον M.

<sup>75 1.</sup>  $[\tau \hat{\varphi}]$  is wanting in B.

αὐτοὶ καὶ ή πόλις κινδυνεύοντες, was felt and manifested. άλλά καὶ ἐν τῆ ἀπολείψει τοῦ The scenes of 10 woe passed στρατοπέδου ξυνέβαινε τη τε όψει endurance. 3 έκάστφ άλγεινα και τη γνώμη αισθέσθαι. τε γάρ νεκρών ἀτάφων ὄντων, όπότε τις ίδοι τινά των επιτηδείων κείμενον, ες λύπην μετά φόβου καθίστατο, καὶ οι ζώντες καταλειπόμενοι 15 τραυματίαι τε καὶ ἀσθενεῖς πολύ τῶν τεθνεώτων τοις ζωσι λυπηρότεροι ήσαν και των απολωλότων 4 άθλιώτεροι. πρὸς γὰρ ἀντιβολίαν καὶ ὀλοφυρμον τραπόμενοι ές απορίαν καθίστασαν, άγειν τε σφας αξιούντες και ένα έκαστου επιβοώμενοι, εί 20 τινά πού τις ίδοι ή εταίρων ή οἰκείωμ, των τε ξυσκήνων ήδη απιόντων εκκρεμαννυμένοι καί έπακολουθούντες όσον δύναιντο, εί τφ δὲ προλίποι ή ρώμη και το σώμα, ούκ άνευ όλίγων έπιθεασμών και οἰμωγῆς ἀπολειπόμενοι ώστε 25 δάκρυσι πῶν τὸ στράτευμα πλησθὲν καὶ ἀπορία τοιαύτη μη ραδίως άφορμασθαι, καίπερ έκ πολεμίας τε καὶ μείζω ή κατά δάκρυα τὰ μὲν πεπονθότας ήδη, τὰ δὲ περὶ τῶν ἐν ἀφανεῖ δεδιότας μὴ 5 πάθωσι. κατήφειά τέ τις ἄμα καὶ 'A downcast stupor and sense κατάμεμλις σφων αὐτών πολλή ήν. of abasement possessed every ουδέν γαρ άλλο ή πόλει έκπεπολιορ- man.

<sup>3. [</sup>τοῖς ζώσι] Sta.; [τοῖς ζώσι] οτ τοῖς ὀρῶσι Cl.; τοῖς ἀπιοῦσι Hw.; τ. ἐξιοῦσι Naber; τ. σῷς οτ σωσὶ Hu.; τ. ἡβῶσι οτ ὀρμῶσι Widmann.

<sup>4.</sup> που τίς Μ.—ές δσον Β.—προλείποι CAEFM; προλείπει G.
—ἄνει] μετ' Sitz.—όλίγων] οὐκ όλίγων Mūl.-Str.; λυγρών Heilmann; συχνών Pp.; άλόγων Madvig; οἰκτρών Hw.; λιγέων Koth; ὑμών Hu.; [όλίγων] Sta. See note.—ἐπιθ(ε)ιασμών MSS.; cor. Cobet V.L.² p. 590.—ὑπολειπόμενοι Β.—μή τι all but B.

κημένη εώκεσαν ύποφευγούση, και ταύτη οὐ σμικρά · μυριάδες γάρ τοῦ ξύμπαντος όχλου οὐκ έλάσσους τεσσάρων αμα έπορεύοντο. καί τού- 35 των οί τε άλλοι πάντες έφερον δ τι τις εδύνατο έκαστος χρήσιμον, και οι όπλιται και οι ίππης · Many had little παρά τὸ εἰωθὸς αὐτοὶ τὰ σφέτερα man carried his αὐτῶν σιτία ψπὸ τοῖς ὅπλοις, οἱ μὲν man carried his άπηυτομολήκεσαν γάρ πάλαι τε καί own-either without slaves. or knowing that οί πλείστοι παραχρήμα. έφερον δέ no slave could be trusted. οὐδὲ ταῦτα ίκανά σῖτος γὰρ οὐκέτι 6 ην  $\dot{\epsilon}$ ν τ $\dot{\varphi}$  στρατοπ $\dot{\epsilon}$ δ $\dot{\varphi}$ . κ $\dot{\varphi}$ λ μην  $\dot{\eta}$  < τ $\dot{\gamma}$  >  $\ddot{\alpha}$ λλη αίκια και ή ζσομοιρία τών κακών, έχουσά τινα 45 δμως τὸ μετά πολλών κούφισιν, οὐδ' ώς ραδία έν τῷ παρόντι ἐδοξάζετο, ἄλλως τε καὶ ἀπὸ οἵας λαμπρότητος καὶ αὐχήματος τοῦ πρώτου ἐς οἵαν 7 τελευτην καὶ ταπεινότητα ἀφίκατο. μέγιστον γάρ δή τὸ διάφορον τοῦτο [τῷ] Έλληνικῷ 50 στρατεύματι έγένετο, οίς άντι μεν του άλλους δουλωσομένους ήκειν αὐτοὺς τούτο μάλλον

5. Εφερον πάντες Β. -- Εκαστος Β; the rest κατά τό. [κατά τό] Hu., perhaps rightly; κατά τὸ <σωμα> Gertz.—αὐτοί τε τὰ σφέτερα ΑΕΓΟΜ; αὐτοί τε καὶ τὰ σ. C; αὐτοὶ τὰ σ. B; αὐτοί γε τὰ σ. Bothe; αὐτοί γε καὶ τὰ σ. Hu.—ὑπὸ] ἐπὶ Bothe; then Pluygers and several edd. — άπηυτομολήκεισαν CM.

7.  $[\tau \hat{\psi}]$  Schol.;  $\tau \psi$  Pp.  $-\tau$ oùs āllous for  $\tau$ oû āllous M.  $-\alpha \dot{\psi}$ -

τούs om. M.

<sup>6.</sup>  $\eta < \tau' > \delta \lambda \eta$ . Cf. c. 77, 7. I have added  $\tau'$  because  $\dot{\eta}$ lσομοιρία τῶν κακῶν is part of the alκία, with which it makes one expression (see note); και μην <και> η ά. Gertz; [η ά. alκία] Cl.; after alkia Sta. thinks that something is lost. - [ ral \(\delta\)] ισομοιρία Dobree. --[ή] Ισομοιρία; [και ή Ισομοιρία τών κ.] Sitz. --[τὸ μετὰ πολλών] Badham, Hu.—ἄλλως τε καὶ < ἐνθυμουμένους > Hw. -- άφίκατο ] άφίκτο MSS.; cor. Badham.

δεδιότας μη πάθωσι ξυνέβη ἀπιέναι, ἀντὶ δ' εὐχης τε καὶ παιάνων, μεθ' ὧν ἐξέπλεον, πάλιν τούτων τοίς έναντίοις έπιφημίσμασιν άφορμασθαι, 55 πεζούς τε άντὶ ναυβατών πορευομένους καὶ όπλιτικῷ προσέγοντας μᾶλλον ἡ ναυτικῷ. ὅμως δὲ ύπο μεγέθους του επικρεμαμένου έτι κινδύνου πάντα ταθτα αὐτοις οἰστα έφαίνετο.

76 Όρων δὲ ὁ Νικίας τὸ στράτευμα άθυμοῦν καὶ έν μεγάλη μεταβολή ον, ἐπιπαριών ·N. displayed a ώς ἐκ τῶν ὑπαρχόντων ἐθάρσυνέ τε degree of energy and heroism καὶ παρεμυθεῖτο, βοῦ τε χρώμενος which he had never before έτι μαλλου έκάστοις καθ ούς γίννοιτο ὑπὸ προθυμίας καὶ βουλόμενὸς seen everywne heartening up ώς ἐπὶ πλείστον γεγωνίσκων ἀφε- their dejection. λείν.

seemed to possess.—He was seen everywhere,

77 "Ετι καὶ ἐκ τῶν παρόντων, ὢ 'Αθηναῖοι καὶ ξύμμαχοι, έλπίδα χρη έχειν (ήδη πινές καὶ ἐκ δεινοτέρων ἢ τοιῶνδε 'There is ye μηδε καταμέμφεσθαι leads without break into the ύμας άγαν αὐτοὺς μήτε ταίς ξυμφοραίς μήτε ταίς παρά την άξίαν κάνώ τοι οὐδενὸς 2 νθν κακοπαθίαις. ύμων ούτε ρωμη προφέρων (άλλ' όρᾶτε δη ως διάκειμαι υπο εύτυχία δοκών που υστερός του είναι κατά τε τον ίδιον βίον και ές τα άλλα, νῦν έν τώ

πρόθεσις— There is yet πίστις: a. I myself

> have hope in spite of my troubles (§§ 1-2); b. It is fair to expect that the gods will now incline to us (§ 3); c. Your numbers are great, and you may

hope to

<sup>7.</sup> παιώνων CAEFM.—πεζούς δέ all but B.—προσχόντας all

<sup>1.</sup> καταμέμψασθαι all but B.—κακοπαθείαι BAG. Meisterhans p. 42. 2. κατά τε B only; rest om. τε.

αὐτῷ κινδύνω τοῖς φαυλοτάτοις αἰωreach a friendly ρούμαι καίτοι πολλά μεν ές θεούς pl**ace if y**ou keep up νόμιμα δεδιήτημαι, πολλά δὲ ἐς ἀν- 15 your spirit and disciθρώπους δίκαια καὶ ἀνεπίφθονα. pline (§§ 4-6). 3 ανθ' ών ή μεν έλπις όμως θρασεία τοῦ μέλλοντος, αἱ δὲ ξυμφοραὶ οὐ κατ ἀξίαν δὴ φοβοῦσι. τάχα δ' αν και λωφήσειαν ικανά γαρ τοις τε πολεμίοις ηὐτύχηται καί, εί τω θεών 20 ἐπίφθονοι ἐστρατεύσαμεν, ἀποχρώντως ἤδη τετι-4 μωρήμεθα. ήλθον γάρ που και άλλοι τινές ήδη έφ' έτέρους, καὶ ἀνθρώπεια δράσαντες ἀνεκτὰ έπαθον. καὶ ήμας εἰκὸς νῦν τά τε ἀπὸ τοῦ θείου έλπίζων ήπιώτερα έξειν (οίκτου γαρ ἀπ' 25 αὐτῶν άξιώτεροι ήδο εσμέν ή φθόνου), καὶ όρωντες ύμας αὐτοὺς οίοι όπλιται ἄμα καὶ ὅσοι ξυντεταγμένοι χωρείτε μη καταπέπληχθε άγαν, λογίζεσθε δὲ ὅτι αὐτοί τε πόλις εὐθύς ἐστε ὅποι αν καθέζησθε και άλλη οὐδεμία ύμας των έν 30 Σικελία σύτ αν επιόντας δέξαιτο ραδίως ούτ αν 5 ίδρυθέντας που έξαναστήσειε. την δε πορείαν ωστ ἀσφαλή καὶ εὐτάκτον είναι αὐτοὶ φυλάξατε, μη άλλο τι ήγησάμενος έκαστος ή έν ω άν άναγκασθή χωρίφ μάχεσθαι, τοῦτο καὶ πατρίδα 35 6 και τείχος κρατήσας έξειν. σπουδή δὲ όμοίως καὶ νύκτα καὶ ημέραν έσται τῆς όδοῦ τὰ γὰρ έπιτήδεια βραχέα έχομεν, καὶ ἡν ἀντιλαβώμεθά του φιλίου χωρίου τῶν Σικελῶν (οὖτοι γάρ ἡμεῖν διὰ τὸ Συρακοσίων δέος έτι βέβαισι είσιν), ήδη 40

<sup>3.</sup> φοβοῦσαι M ; φοβοῦσαι τάχ' αν Sta.

<sup>4.</sup> θείου] θεοῦ MSS.; cor. Kr. 5. åν om. all but B.

νομίζετε εν τῷ εχυρῷ εἶναι. προπέπεμπται δ' ώς αὐτούς, καὶ ἀπαυταν εἰρημένον καὶ σιτία ἄμα

κομίζειν..

Τό τ<u>ε ξύμ</u>παν γνῶτε, & ἄνδρες στρατιῶται, άναγκαιόν τε ον ύμιν άνδράσιν άγα- ξπίλογος. You 45 Αρις νίννεσθαι, ώς μη όντος χωρίου man: thus only έγγυς όποι αν μαλακισθέντες σφcan you see your homes and save θείτε, και ην νύν διαφύγητε τους the state. πολεμίους, οί τε άλλοι τευξόμενοι ών ἐπιθυμεῖτέ που επιδείν και οί 'Αθηναίοι' την μεγάλην δύνα- 50 μιν της πόλεως καίπερ πεπτωκυΐαν επανορθώσοντες άνδρες γὰρ πόλις, και οὐ τείχη οὐδὲ νηες ανδρων κεναί.

78 - Ο μεν Νίκίας τοιάδε παρακελευόμενος αμα Γέπήει τὸ στράτευμα, καὶ εἴ πη δρώη διεσπασμένον και μη εν τάξει χωροῦν ξυνάγων και καθιστάς, καὶ ὁ Δημοσθένης οὐδὲν ήσσον τοῖς καθ' έαυτὸν τοιαῦτά τε καὶ παραπλήσια λέγων. 5

2 το δε εχώρει εν πλαισίφ τεταγμένον, πρώτον μεν ηγούμενον το Νικίου, έφεπομενον δε The army was τὸ Δημοσθένους τοὺς δὲ σκευοφόρους καὶ τὸν πλείστον ὅχλον ἐντὸς εἰχον the front com-

3 οί όπλιται. καὶ ἐπειδὴ [τε] ἐγένοντο έπὶ τῆ διαβάσει τοῦ Ανάπου ποταμοῦ, ηὖρον ἐπ' αὐτῷ παρατεταγμένους των Συρακοσίων καὶ ξυμ- Anapus-forced the passage-

distributed into manded by N.; the rear by D.

First Day. 'They marched along the left bank of the

10

τὸ δὲ ξύμπαν all but B.

<sup>6.</sup>  $\delta \chi \nu \rho \hat{\phi}$  all but B.— $\pi \rho o \pi \hat{\epsilon} \mu \pi e \tau \epsilon$  all but B.— $\ddot{a} \mu a$ ]  $\ddot{a} \lambda \lambda a$ MSS.; cor. Reiske.

<sup>2.</sup> πλαισίω] διπλασίωι all but B. - πρώτον μέν ήγούμενον om. all but B. 3. [τε] Kr.

and accomplished about μάχων, καὶ τρεψάμενοι αὐτοὺς καὶ 5 miles. κρατήσαντες τοῦ πόρου ἐχώρουν ἐς 15 τὸ πρόσθεν· οἱ δὲ Συρακόσιοι παριππεύοντές τε προσέκειντο καὶ ἐσακοντίζοντες οἱ ψιλοί.

Καί ταύτη μεν τη ήμερα προελθόντες σταδίους ώς τεσσαράκοντα ηὐλίσαντο προς Second Day. 'They halted, after about 24 'Αθηγαίοι· λόφφ τινί οi miles, in a de-serted village. ύστεραία πρώ έπορεύοντο και προ-The S. profited ηλθον ώς είκοσι σταδίους, καὶ κατby this to occupy the Akraean cliff." έβησαν ες χωρίον ἄπεδόν τι καὶ αὐτοῦ ἐστρατοπεδεύσαντο, βουλόμενοι ἔκ τε τῶν οἰκιῶν λαβεῖν τι ἐδώδιμον (κἰκεῖτο γὰρ ὁ χῶρος) 25 καλ ύδωρ μετά σφων αὐτων φέρεσθαι αὐτόθεν. έν γὰρ τῷ πρόσθεν ἐπὶ πολλὰ στάδια ή ἔμελλον 5 ίθναι ούκ ἄφθονον ήν. οί δὲ Συρακόσιοι ἐν τούτω προελθόντες την δίοδον την έν τώ πρόσθεν απετείχιζον ην δε λόφος καρτερός και 30 έκατέρωθεν αὐτοῦ χαράδρα κρημνώδης, έκαλεῖτο δὲ 'Ακραίον λέπας.

Τη δ' υστεραία οί 'Αθηναίοι προήσαν, και οίτών Συρακοσίων και ξυμμάγων αὐ-Third Day. 'Even to reach this pass was beyond the A. —They were compelled to και άκουτισταί όντες 35 πολλοί; [εκατ<u>έρώ</u>θεν έκώλυον, 7 retreat to their εσηκόντιζον τε καλ παρίππευον. camp of the χρόνον μεν πολύν εμάχοντο οί 'Αθηnight before.' ναίοι, έπειτα ανεχώρησαν πάλιν ές το αυτο στρατόπεδον: καί τὰ ἐπιτήδεια οὐκέτι (ὁμοίως 40 οὐ γὰρ ἔτι ἀποχωρείν οἶόν τ είχον. τῶν ἱππέων. Ν

<sup>4.</sup> προσελθόντες all but G.—οίκιῶν GM; rest οίκείων. 5. εμπροσθεν Μ. 6. αυτῶν Μ.—εκάτεροι all but B.

79 Πρώ δε άραντες επορεύοντο αθθις, και εβιάσαντο πρὸς τὸν λόφον [έλθεῖν] τὸν Fourth Day. 'They arrived ἀποτετειχισμένον, καὶ ηὖρον πρὸ at the foot of έαυτῶν ὑπὲρ τοῦ ἀποτειχίσματος the Akraean the Akraean efforts to force την πεζην. στρατιάν παρατεταγμέthis position νην οὐκ, ἐπ' ὀλίγων ἀσπίδων στενὸν were vain. 2 γὰρ ἦν τὸ χωρίον. καὶ προσβαλόντες οἱ 'Αθηναιοι ετειχομάχουν, και βαλλόμενοι ύπὸ πολλών ἀπὸ τοῦ λόφου ἐπάντους ὄντος (διικνοῦντο γὰρ ρὰον οἱ ἄνωθευ) καὶ οῦ δυνάμενοι βιάσασθαι 10 3 άνεχώρουν πάλιν καὶ άνεπαύοντο. έτυχον δέ καὶ βρονταί τινες ἄμα γενόμεναι καὶ 'They were yet further dis-heartened by ύδωρ, οξα τοῦ ἔτους πρὸς μετόπωρου Tον storms—which they construed ήδη όντος φιλεί γίγνεσθαί αφ οί 'Αθηναίοι μαλλον έτι ήθύμουν, as portents. effecting their retreat into the καὶ ἐνόμιζον ἐπὶ τῷ σφετέρῳ ὅλέθρῳ 4 καὶ ταῦτα πάντα γίγνεσθαι. κάναopen plain. παυομένων δ' αὐτῶν) ο Γύλιππος και οι Συρακόσιοι πέμπουσι μέρος τι της στρατιάς άποτειγιούντας αὐ ἐκ τοῦ ὅπισθεν αὐτοῦς ἡ προελη- 20 λύθεσαν άντιπέμ γαντες δε κάκεινοι σφών αὐτών 5 τινας διεκώλυσαν. και μετά ταῦτα πάση τῆ στρατιά αναχωρήσαντες πρός το πεδίον μαλλον οί 'Αθηναίοι ηὐλίσαντο.

Τη δ' υστεραία προυχώρουν, καὶ οι Συρακό- 26 σιοι προσέβαλλόν τε πανταχη αὐτοις κίκλω καὶ πολλους κατετραυμάτι- της κύκλω καὶ εἰ μὲν ἐπίοιεν οι ᾿Αθηναίοι, Μετρεαν clif.—

 <sup>1. [</sup>ἐλθεῶν] Kr.
 5. προσέβαλόν GM.
 4. αδ om. all·but B.

They were so harassed that they could not accomplish one mile.' ύπεχώρουν, εἰ δ' ἀναχωροῖεν, ἐπέκειντο, καὶ μάλιστα τοῖς ὑστάτοις 20 προσπίπτοντες, εἴ πως κατὰ βραχὺ

6 τρεψάμενοι πᾶν τὸ στράτευμα φοβήσειαν. καὶ ἐπι πολύ μὲν τοιούτφ τρόπφ ἀντεῖχον οἱ ᾿Αθηκαῖοι, ἔπειτα προελθόντες πέντε ἡ ἔξ σταδίους ἀνεπαύοντο ἐν τῷ πεδίφ. ἀνεχώρησαν δὲ καὶ οἱ ω Συρακόσιοι ἀπ' αὐτῶν ἐς τὸ ἑαυτῶν στρατόπεδον)

80 <u>ν</u>υκτὸς τῷ Νικία καὶ Δημοσθέγει έδόκει, έπειδή κακῶς σφίσι τὸ στρά-'They resolved to make off durτευμα είχε των τε επιτηδείων πάνing the nighttowards the των ἀπορία ήδη καὶ κατατετραυsouthern coast.' ματισμένοι ήσαν πολλοί ἐν πολλαῖς προσβολαῖς 5 των πολεμίων γεγενημέναις, πυρα καύσαντες ώς την στρατιάν, μηκέτι πλείστα άπάγειν αὐτὴν ὁδὸν ή διενοήθησαν, ἀλλὰ τοὐναντίον ή οί 2 Συρακόσιοι, ετήρουν, πρὸς την θάλασσαν. ή ξύμπασα όδος αυτη ούκ έπι Κατάνης στρατεύματι, άλλα κατά το έτερον μέρος της. Σικελίας τὸ πρὸς Καμάριναν καὶ Γέλαν καὶ τὰς ταύτη πόλεις καὶ Ελληνίδας καὶ βαρβάρους. 3 καύσαντες οὖν πυρὰ πολλὰ ἐχώρουν ἐν τῆ νυκτί. καὶ (αὐτοῖς, ,οίον φιλεῖ καὶ 'They broke up amidst confusion

Τη γοκτι. Τη γο

τῷ Δημοσθένει Μ. — καύσαντας ΒΑΕΓΜ. — ἢ ἡ Β; ἤ C; ἢ κr.; cf. Herod. ix. 56 ἤισαν τὰ ἔμπαλιν ἢ Λακεδαιμόνιοι.
 ¼ [ἀπὸ] Reiske.

4 ταραχή· καὶ τὸ μὲν Νικίου στράτευμα, ὅσπερ 20 ήγεῖτο, ξυνέμενέ τε καὶ προύλαβε πολλῷ, τὸ δὲ Δημοσθένους, τὸ ἤμισυ μάλιστα καὶ πλέον, ἀπεσπάσθή τε καὶ ἀτάκτότερον ἐχώρει.

5 ΤΑμά δὲ τἢ ἔφ ἀφικνοῦνται ὅμως πρὸς τὴν θάλασσαν, καὶ ἐσβάντες ἐς τὴν ὁδον κατι Day.

Τὴν Ἐλωρινὴν καλουμένην ἐπορεί Ν. by daybreak reached the oντο, ὅπως, ἐπειδὴ γένοιντο ἐπὶ τῷ Helorine road.

ποταμῷ τῷ Κακυπάρει, παρὰ τὸν ποταμὸν ἰοιεν ἄνω διὰ μεσογείας. ἤλπιζον γὰρ καὶ 'At the Krathey found a S. detachment.— Ν., forcing his 6 ἀπαντήσεσθαι. ἐπειδὴ δ' ἐγένουτο καὶ και και και ἀποταμῷ, ηὖρον καὶ ἐνταῦθα Ε. Ν., forcing his έπὶ τῷ ποταμῷ, ηὖρον καὶ ἐνταῦθα Ε. Ν., forcing his τὰ ποταμῷ, ηὖρον καὶ ἐνταῦθα Ε. Ν., δον καὶ βιασάμενοι αὐτὴν διέβησάν τε τὸν ποταμὸν καὶ ἐχώρουν 35 αὖθις πρὸς ἄλλὸν ποταμόν, τὸν 'Ερινεόν ταύτὴ γὰρ οἱ ἡγεμόνες ἐκέλευον.

81 'Εν τούτφ δ' οἱ Συρακόσιοι καὶ οἱ ξύμμαχοι, 
ὡς ἢ τε ἡμέρα ἐγένετο καὶ ἔγνωσαν το βια ματονετοοκ 
τοὺς 'Αθηναίους ἀπεληλυθότας, ἐν sutt-overtook 
μίτία τε οἱ πολλοὶ τὸν Γύλιππον division. 
εἶχον ἐκόντα ἀφεῖναι τοὺς 'Αθηναίους, καὶ κατὰ 
τάχος διώκοντες, ἡ οὐ χαλεπῶς ἡσθάνοντο 
κεχωρηκότας, καταλαμβάνουσι περὶ ἀρίστου 
2 ὥραν. καὶ ὡς προσέμειξαν τοῖς μετὰ τοῦ 
Δημοσθένους, ὑστέροις τε οὖσι καὶ σγολαίτερον

<sup>4.</sup> ωσπερ] δοπερ Dobres. -τὸ πλέον all but B.

<sup>5.</sup> έλωρίνην CAEGM.—έπί] παρά all but B.

<sup>6.</sup> τε after dποτειχ. om. all but B.

<sup>81 2.</sup> ω's BM; the rest ωσπερ.—τ' οδσι M; lοῦσι Kr.

καὶ ἀτακτρτερον χωροῦσιν, ὡς τῆς νυκτὸς τότε 10 ξυνεταράχθησάν, εύθυς προσπεσόντες εμάχοντο, καὶ οι ίππης των Συρακοσίων εκυκλούντο τε ράον αὐτοὺς δίχα. δὴ ὄντας καὶ (ξυνῆγον ἐς ταὐτό. 3 τὸ δὲ Νικίου στράτευμα ἀπειχεν ἐν τῷ πρόσθεν καὶ πεντήκοντα σταδίους θασσόν τε γάρ ο 15 Νικίας ήγε, νομίζων οὐ τὸ ὑπομένειν ἐν τῶ τοιούτω εκόντας είμαι και μάχεσθαι σωτηρίαν, άλλα το ώς τάχιστα υποχωρείν, τοσαύτα μαχο-4 μένους δσ' αν αναγκάζωνται. ) ὁ δὲ Δημοσθένης ἐτύγγανέ τε τὰ πλείω ἐν πόνω ξυν- 20 'They found themselves enεχεστέρω ων δια το ύστέρω αναχωclosed in a ροθντι αυτώ πρώτω επικείσθαι τους walled oliveground.—They were now overπολεμίους καὶ τότε γνούς τούς Συραwhelmed with hostile missiles.' κοσίους διώκοντας ού προυχώρει μαλλον ή ές μάχην ξυνετάσσετο, εως ενδια- 25 τοίβων κυκλουταί τε ύπ' αὐτῶν καὶ ἐν' πολλῶ θορύβω αὐτός τε καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ ['Αθηναῖοι] ησαν ἀνειληθέντες γὰρ ἔς τι χωρίον δο κύκλο μεν τειχίον περιήν, δδος δε ενθεν και ενθεν, έλάας δε ουκ ολίγας είχεν, εβάλλοντο περι-80 τοιαύταις δὲ προσβολαῖς καὶ οὐ ξυσταδον μάχαις οι Συρακόσιοι εικότως εχρώντο το γάρ αποκινδυνεύειν προς ανθρώπους απρνενοημένους οὐ πρὸς ἐκείνων μαλλον ἡν ἔτι ἡ πρὸς

3. ξμπροσθεν Μ.—δσ' ἄν] ὅσα MSS.; cor. Dobree.—ἀναγκά-ζονται all but C.

<sup>4.</sup>  $\dot{\epsilon}\nu$  πόν $\dot{\omega}$  τε all but B.— $\dot{\eta}$  έν μάχην  $\dot{\eta}$  ξυνετάσσετο Μ.— $\dot{\epsilon}\nu$  before πολλ $\dot{\omega}$  om. all but B; κ $\dot{\alpha}\nu$  Hu.—['Αθηναΐοι] Kr.— $\dot{\epsilon}\nu$ θεν τε καὶ  $\dot{\epsilon}\nu$ θεν CM, which is possible, though rarer than  $\dot{\epsilon}\nu$ . καὶ  $\dot{\epsilon}\nu$ .— $\dot{\epsilon}\beta$ άλλοντό τε ΑΕΓΜ;  $\dot{\epsilon}\beta$ αλλον τότε C.

, τῶν Ἀθηναίων, καὶ ἄμα φειδώ τέ τις ἐγίγμετο 35 έπ' εὐπραγία ήδη σαφεί μη προαναλωθήναί τω καὶ ἐνόμιζον καὶ ὡς ταύτη τῆ ἰδέα καταδαμα-82 σάμενοι λήψεσθαι αὐτούς. Χ ἐπειδὴ δ' οὖν δι' ημέρας βάλλοντες πανταχόθεν τους Perceiving their condition 'Aθηναίους και ξυμμάχους εώρων G. sent a herald; presently, a

re larger negotiation ended by τεταλαιπωρημένους τοῖς τραύμασι και τη αλλή κακώσει, the entire division capitu-κήρυγμα ποιούνται Γύλιππος και lating.—They were conveyed Συρακόσιοι καὶ οἱ ξύμμαχοι, πρῶτον τος. ' μεν των νησιωτων εί τις βούλεται έπ' έλευθερία ώς σφας απιέναι και απεχώρησαν τινες πόλεις 2 οὐ πολλαί. ἔπειτα δ' ὕστερον καὶ πρὸς τοὺς 10 άλλους άπαντας τοὺς μετὰ Δημοσθένους όμολογία γίγνεται ώστε ὅπλα τε παραδοῦναι καὶ μη ἀποθανεῖν μηδένα μήτε βιαίως μήτε δεσμοῖς 3 μήτε της ἀναγκαιοτότης ἐνδεία διαίτης. καὶ παρέδοσαν οι πάντες σφας αυτούς έξακιοχίλιοι, 15 καὶ τὸ ἀργύριον δ εἰχον ἄπαν κατέθεσαν ἐσβαλόντες ές ασπίδας υπτίας, και ενέπλησαν ἀσπίδας τέσσαρας. καὶ τούτους μὲν εὐθὺς ἀπεκόμιζου ες την πόλιν. Νικίας δε και οι μετ' αὐτοῦ ταύτη τῆ ἡμέρα ἀφικνοῦνται ἐπὶ τὸν 20 ποταμον τον Έρινεόν, και διαβάς προς μετέωρον τι καθισε τὴν στρατιάν.

82

<sup>5.</sup> το των 'A. AEFM.—έγενετο all but B.—καὶ ως BCAEFG; ως καὶ Μ.

<sup>1.</sup> δ' οὖν] γοῦν MSS.; cor. Dobree.

<sup>2.</sup> μετὰ τοῦ Δ. Μ.
3. αὐτοῦ] αὐτὸν ΑΕΓΜ.—ἀφικνοῦνται αὐτῆ(ι) τῆ(ι) ἡ. all but M; τῆ αὐτῆ ἡ. Hw., Hu.—καθεῖσε CAFGM; καθεὶς Ε; ἐκαθεῖσε Β.

88

Seventh Day. 'G. overtook N. on the right bank of the Erineus.-N. could not bring himself to submit to the same 2 terms as D.-Accordingly the S. recommenced their attacks.'

Οί δε Συρακόσιοι τη ύστεραία καταλαβόντες αὐτὸν ἔλεγον ὅτι οἱ μετὰ Δημοσθένους παραδεδώκοιεν σφας αὐτούς, κελεύοντες κάκείνον τὸ αὐτὸ δρᾶν: ό δ' ἀπιστών σπένδεται ἱππέα πέμ- 5 ψαι σκεψόμενον. ώς δ' οἰγόμενος παραδεδωκότας, ἀπήγγειλε πάλιν έπικηρυκεύεται Γυλίππω και Συρακοσίοις είναι ετοίμος ύπερ Αθηναίων ξυμβήναι,

δσα ἀνήλωσαν χρήματα Συρακόσιοι ές τὸν πόλε- 10 μον, ταῦτα ἀποδοῦναι, ὥστε τὴν μετ' αὐτοῦ στρατιὰν ἀφειναι αὐτούς · μέχρι οὐ δ' ὰν τὰ χρήματα ἀποδοθη, ἄνδρας δώσειν 'Αθηναίων όμήρους, ενα 3 κατά τάλαντον. οι δε Συρακόσιοι και Γύλιππος οὐ προσεδέχοντο τοὺς λόγρυς, ἀλλὰ προσπε- 15 σόντες και περιστάντες πανταχόθεν έβαλλον 4 και τούτους μέχρι όψε. είχον δε και ούτοι πονήρως σίτου τε καὶ τῶν ἐπιτηδείων ἀπορία. ομως δε της νυκτός φυλάξαντες το ήσυγάζον έμελλον πορεύεσθαι. καὶ ἀναλαμβάνουσί τε τὰ 20 δπλα καὶ οἱ Συρακόσιοι αἰσθάνονται καὶ ἐπαιάνιγνόντες δε οἱ 'Αθηναῖοι ὅτι οὐ λανθάνουσι, κατέθεντο πάλιν πλήν τριακοσίων μάλιστα άνδρων ούτοι δε διά των φυλάκων βιασάμενοι έχώρουν της νυκτός ή εδύναντο.

Νικίας δ' [επειδή ήμερα εγένετο] ήγε την 84 οί δε Συρακόσιοι καί οί Eighth and last day. 'N. atξύμμαχοι προσέκειντο τον tempted a fresh

<sup>83</sup> 

μετὰ τοῦ Δ. Μ.

ὑπὲρ] ὑπὸ Μ.—μέχρι δ' οῦ Β; οδ] Dindorf.

the Asinarus.—

2 καὶ κατακοντίζοντες. καὶ οἱ Αθη- The march was ναίοι ήπείγοντο προς τον 'Ασσίναρον in spite of inποταμόν, αμα μεν βιαζόμενοι υπό cessant attacks from the S. της πανταχόθεν προσβολής ίππέων cot to the river before the A. τε πολλών καὶ τοῦ ἄλλου ὅχλου, ολόμενοι ράόν τι σφίσιν έσεσθαι, ήν διαβωσι τὸν 10 ποταμόν, αμα δε μπο της ταλαιπωρίας καὶ τοῦ 3 πιειν επιθυμία. ώς δε γίγνονται επ' αὐτῷ, ἐσπίπτουσιν οὐδενὶ κόσμφ ἔτι, ἀλλὰ πᾶς τέ <sub>Here the</sub> resolution of τις διαβήναι αὐτὸς πρώτος βουλόthe fugitives μενος καὶ οἱ πολέμιοι ἐπικείμενοι gave way; tormented with χαλεπὴν ἤδη τὴν διάβασιν ἐποίουν thirst—they rushed into the 15 άθρόοι γαρ αναγκαζόμενοι χωρείν ford all at once.
—The S. from above poured upon the ἐπέπιπτόν τε άλλήλοις καὶ κατεπάτουν, περί τε τοις δορατίοις και huddled mass σκεύεσιν οί μεν εύθυς διεφθείροντο. missiles. 4 οί δε εμπαλασσόμενοι κατερρέον. ές τὰ ἐπὶ θάτερά τε του ποταμού παραστάντες οι Συρακόσιοι (ήν δὲ κρημνῶδες) ἔβαλλον ἄνωθεν τοὺς 'Αθηναίους, πίνοντάς τε τούς πολλούς άσμένους καλ έν κοίλφ ὄντι τῷ ποταμῷ έν σφίσιν αὐτοῖς 25 5 ταρασσομένους. οί τε Πελοποννήσιοι επικαταβάντες τους εν τῷ ποταμῷ μάλιστα ἔσφαζον. καὶ τὸ ὕδωρ εὐθὺς διέφθαρτο, άλλ' οὐδὲν ήσσον

84 3. δορατίοις] φορτίοις Naber.

85 μάχητον ήν τοις πολλοίς.

4. τούς before πολλούς om. Μ. - άσμένους] άσμένως B. 5. Πελοποννήσιοι] Συρακόσιοι Longinus περί ύψους c. 38. Naber. - ἐπίνετο ὁμοῦ C, Longinus.

ἐπίνετό τε δμοῦ τῷ πηλῷ ἡματάβιένον καὶ περι-

τέλος δε νεκρών τε

'N. surrendered himself to G., to be dealt with at the discretion of that general and the L.-G. gave orders that no more should be killed, but that the rest should be secured as captives.'

πολλών ἐπ' ἀλλήλοις ήδη κειμένων ἐν τῶ ποταμῶ καὶ διεφθαρμένου τοῦ στρατεύματος του μέν κατά τον ποταμόν, του δέ καί, εἴ τι διαφύγοι, ὑπὸ, τῶν ἱππέων, 5 Νικίας Γυλίππο ξαυτον παραδίδωσι πιστεύσας μάλλον αὐτῷ ἡ τοῖς Συρακοσίοις καὶ έαυτῷ μὲν χρήσασθαι έκέλευεν έκεινόν τε και Λακεδαιμονίους ὅ τι βούλονται, τοὺς δὲ ἄλλους στρατιώ- 10 2 τας παύσασθαι φονεύοντας. καὶ ὁ Γύλιππος μετά τοῦτο ζωγρείν ήδη ἐκέλευε καὶ τούς τε λοιπούς δσους μη άπεκρύ ψαντο (πολλοί δε ούτοι έγενοντο) ξυνεκομίσαν ζώντας, καὶ έπὶ τούς τριακοσίους, οὶ τὴν φυλακὴν διεξῆλθον τῆς 15 νυκτός, πέμψαντες τούς διωξομένους ξυνέλαβον.

- 3 τὸ μὲν οὖν άθροισθὲν τοῦ στρατεύματος ἐς τὸ κοινον ού πολύ έγενετο, το δε διακλαπέν πολύ, καὶ διεπλήσθη πάσα Σικελία αύτων, άτε οὐκ άπὸ ξυμβάσεως ὥσπερ τῶν μετὰ Δημοσθένους 20 4 ληφθέντων. μέρος δέ τι οὐκ ὀλίγον καὶ ἀπέθανε.
  - πλείστος γάρ δη φόνος ούτος καί ούδενος ελάσσων τῶν ἐν τῷ [Σικελικῷ] πολέμω τούτω ἐγένετο. καὶ ἐν ταῖς ἄλλαις προσβολαῖς ταῖς κατὰ τὴν πορείαν συχναίς γενομέναις οὐκ ὀλίγοι ἐτεθνή- 25

<sup>1.</sup> χρήσθαι all but B; cf. ii. 4, 7, Andoc. i. 26 χρήσασθέ μοι δ τι βούλεσθε, Hyperides 111. χχχιϊί. 17 χρησάσθωσαν αὐτῷ δ τι βούλονται, Dem. 19, 103 έμοι χρήσασθ΄ δ τι βούλεσθε. When 85  $\delta$  τι βούλονται and not  $\delta$  τι  $\delta$ ν βούλησθε is used, the acr. is usual and more forcible.

<sup>2.</sup> μετ' αὐτοῦ M; μετά τοῦ AF.—ξυνεκόμισαν] ξυγκομίσας all but B. μετὰ τοῦ Δ. Μ.

<sup>4. [</sup>Σικελικώ] Dobree.—προσβολαίς om. CAEFM(G).

κεσαν. πολλοί δὲ ὅμως καὶ διέφυγον, οἱ μὲν καὶ παραυτίκα, οἱ δὲ καὶ δουλεύσαντες 'Many contrived to escape and to escape and get to Ratain.'
τοις δ' ἢν ἀναχώρησις ἐς Κατάνην.

Ευναθροισθέντες δὲ οἱ Συρακόσιοι καὶ οἱ 86 ξύμμαχοι, τῶν τε αἰχμαλώτων ὅσους ἐδύναντο πλείστους καὶ τὰ σκῦλα ἀναλαβόντες, ἀνεχώρη-2 σαν ές τὴν πόλιν. καὶ τοὺς μὲν άλλους 'Αθηναίων καὶ τῶν ξυμμάχων ὁπόσους ἐλαβον κατε- 5 Βίβασαν ές τὰς λιθοτομίας, ἀσφαλε- Those who στάτην είναι νομίσαντες τήρησιν, were carried to S. were placed Νικίαν δὲ καὶ Δημοσθένη ἄκοντος in the stone quarries.—Ν., Γυλίππου ἀπέσφαξαν. ὁ γὰρ Γύλιπ- as well as D., was ordered to πος καλον το άγωνισμα ενόμιζεν οι be put to death, much to the much to the είναι έπι τοις άλλοις και τους άντιdiscontent of G. 3 στρατήγους κομίσαι Λακεδαιμονίοις. ξυνέβαινε δὲ τὸν μὲν πολεμιώτατον αὐτοῖς είναι, Δημοσθένη, διά τὰ ἐν τῆ νήσω καὶ Πύλω, τὸν δὲ διὰ

δὲ τὸν μὲν πολεμιώτατον αὐτοῖς εἶναι, Δημοσθένη, διὰ τὰ ἐν τῆ νήσω καὶ Πύλω, τὸν δὲ διὰ τὰ αὐτὰ ἐπιτηδειότατον τοὺς γὰρ ἐκ τῆς νήσου 15 ἄνδρας τῶν Λακεδαιμονίων ὁ Νικίας προυθυμήθη, σπονδὰς πείσας τοὺς ᾿Αθηναίους ποιῆσασθαί, ὥστε ἀφεθῆναι. ἀνθ᾽ ὧν οἵ τε Λακεδαιμόνιοι ἡσαν αὐτῷ προσφιλεῖς κἀκεῖνος οὐχ ἤκιστα διὰ τοῦτο πιστεύσας ἑαυτὸν τῷ Γυλίππω παρέδωκεν. 20 4 ἀλλὰ τῶν Συρακοσίων τινές, ὡς ἐλέγετο, οἱ μὲν δείσαντες, ὅτι πρὸς αὐτὸν ἐκεκοινολόγηντο, μὴ

<sup>86 1.</sup> συναθροισθέντες all but B. -- λαβόντες ΑΕΓΜ.

<sup>2.</sup> λιθοτομίας M; συρακόσσας m. - άσφαλεστάτην <ταύτην > Madvig; cf. c. 42, 4. - τους άλλους άντισ. M.

<sup>3.</sup> δημοσθένην MSS. - διά τοῦτο om. all but B.

βασανιζόμενος διά τὸ τοιοῦτο ταραχὴν σφίσιν ἐν εὐπραγία ποιήση, ἄλλοι δέ, και οὐχ ήκιστα οί Κορίνθιοι, μη χρήμασι δη πείσας τινάς, ὅτι 25 πλούσιος ην, ἀποδρά και αδθις σφίσι νεώτερον τι ἀπ' αὐτοῦ γένηται, πείσαντες τοὺς ξυμμάχους 5 ἀπέκτειναν αὐτόν. καὶ ὁ μὲν, τοιαύτη ἡ ὅτι έγγύτατα τούτων αίτία ετεθνήκει, ήκιστα δη άξιος ων των γε έπ' έμοῦ Ελλήνων ές τοῦτο 30 δυστυχίας ἀφικέσθαι διὰ τὴν πᾶσαν ές ἀρετὴν / τούς 87 ψενομισμένην ἐπιτήδευσιν. λιθοτομίαις οι Συρακόσιοι χαλεπώς The miserable prisoners— without the τούς πρώτους χρόνους μετεχείρισαν. smallest proέν γάρ κοίλφ χωρίφ όντας και όλίγφ tection or convenience—reπολλούς οί τε ήλιοι τὸ πρῶτον καὶ 5 mained for 70 days .- Many τὸ (πυῖγος ἔτι Ελύπει διὰ τὸ ἀστέγ speedily died.' γαστον, και αι νύκτες έπιγιγνομεναι τουναντίου μετοπωριναί καὶ Νυχραί τῆ μεταβολή ἐς ἄσθέ-2 νειαν ενεωτέριζον, πάντά τέ ποιούντων αὐτῶν δια στενοχωρίαν εν τῷ αὐτῷ καὶ προσέτι τῶν νεκρῶν 10 όμοῦ ἐπ' ἀλλήλοις ξυννενημένων, οὶ ἔκ τε τῶν τραυμάτων καὶ διὰ τὴν μεταβολὴν καὶ τὸ τοιοῦτον ἀπέθνησκον, καὶ όσμαὶ ήσαν οὐκ ἀνεκτοί, καὶ λιμῷ άμα καὶ δίψη ἐπιέζοῦτο (ἐδίδοσαν γὰρ αὐτῶν ἐκάστω ἐπὶ ὀκτῶ μῆνας κοτύλην ὕδατος 16 καὶ δύο κοτύλας σίτου), ἄλλα τε ὅσὰ εἰκὸς ἐν τώ τοιούτω χωρίω εμπεπτωκότας κακοπαθήσαι,

πᾶσαν ἐς ἀρετὴν B Schol.; rest om.
 1. καὶ ὀλίγφ om. all but B.

<sup>4.</sup> δη om. all but B. - πείσαντές τε all but B.

<sup>2.</sup> ξυνενηνεγιένων ΒΜ.—τοιοῦτο ΑΕΓGΜ.—δίψει MSS.—τῷ before τοιοίτω om. all but B.

3 οὐδὲν ὅ τι οὐκ ἐπεγένετο αὐτοῖς. καὶ ἡμέρας μὲν ἐβδομήκοντά τινας οὕτω διητήβησαν άθρόοι ἔπειτα πλην ᾿Αθηναίων καὶ εἴ τινες Σίκελιωτῶν 20 ἡ Ἰταλιωτῶν ξυνὲστράτευσαν, τοὺς 'The citizens

4 ἄλλους ἀπέδοντο. ἐλήφθησαν δὲ οἱ all the surviving prisoners, except the A. and the few Italian or Sicilian or Sicilian

5 έπτακισχιλίων. ξυνέβη τε έργον rouved were sold.—Such was the close.— πόλεμον τόνδε μέγμοτον γενέσθαι, so complete been witnessed.

ληνικῶν ἴσμεν, καὶ τοῖς τε κρατήσασι λαμπρό-

6 τατον καὶ τοῖς διαφθαρεῖσι δυστυχέστατον κατὰ 80 πάντα γὰρ πάντως νικηθέντες καὶ οὐδὲν ὀλίγον ἐς οὐδὲν κακοπαθήσαντες πανωλεθρία δὴ τὸ λεγόμενοῦ) καὶ πεζὸς καὶ νῆες καὶ οὐδὲν ὅ τι οὐκ ἀπώλετο, καὶ ὀλίγοι ἀπὸ πολλών ἐπ' οἴκου ἀπενόστησαν. ταῦτα μὲν τὰ περὶ Σικελίαν 85 γενόμενα.)

ol ἀθρόοι Μ.
 ['Ελληνικόν] Kr., Cl., Sta., Hu. etc.

. .

## NOTES

§ 1 l. 1. 'O-the art. added because this is a continuation of 1 the narrative from vi. 104. Contrast c. 2, 1, where the art. is

omitted because there is a transition to new points.

Γύλιππος—son of Cleandridas, who had settled at Thurii. on which see c. 33, 6 note. His appointment to command in Sicily was the immediate result of Alcibiades' advice. Nothing is known of his previous history. ('His character is in some points not Spartan. He is quick, enterprising, full of resource, able to adapt himself to all men and to all circumstances. Freeman. This character reminds us of the description which Pericles gave of the Athenians.)

è-the art. again because the persons are thought of

separately. Contrast c. 80, 1 τῷ Ν. καὶ Δ. ἐδόκει.

Πυθήν -- Corinthian captain. Syr. envoys had gone to Corinth in the winter of 415, and Corinth had at once resolved to assist her colony.

τοῦ T.—T. has been all genders. In Attic it is masc., on the analogy of all nouns in -pas; in Alexandrine writers it

became fem.; the Romans made it neut.

**Tapavros**—Gyl. had been driven by foul weather to seek shelter there. T.—regnata Laconi rura Phalanto—was founded

circ. 705 B.C. after the first Messenian war.

- 2. ἐπεσκεύασαν—VI. 104 τὰς ναθς ἐπεσκεύαζεν. Diod. XIII. 1 τάς ναθς έπεσκεύασαν . . . τριήρεις κατεσκεύασαν . . . . τοθ στόλου παρεσκευασμένου. Το the Latin sense of apparatus παρασκευή corresponds; while κατασκευή has the English sense of the same word.
- 3. Aekpoùs—founded about 690 B.C. on land belonging to the Sicels. Now Gerace.
- 5. 48n—they had received several false reports that Syr. was entirely shut in.

7. κατά τὰς 'Ε. -- via : cf. 11. 76, 4 κατά χῶμα προσάγειν. Epipolae includes all the high ground west of Achradina which was not inclosed in the fortifications of the city.

8. στρατιά—dat. of accompaniment, only used in naval and

military expressions.

έβουλεύοντο - because before they had supposed that the only chance of getting into Syr. was by eluding the A. fleet.

9. ἐν δεξιά λαβόντες—except here Thuc. always uses ἔχειν ἐν

δ., έν άριστερά.

 διακινδυνεύσωσιν—80 ΙΙ. 4 έβουλεύοντο είτε κατακαύσωσιν είτε τι άλλο χρήσωνται. Thuc. does not use πότερον . . ή. He uses πότερον twice, viz. ι. 80 πως χρή . . ἐπειχθήναι; πότερον ταις ναυσίν; and VI. 38 τί και βούλεσθε; πότερον άρχειν; both cases άλλὰ follows (ὑποφορά), as in Andoc. I. 148 τίνα γὰρ άναβιβάσωμαι; τον πατέρα; άλλα τέθνηκεν. άλλα τους άδελφούς; άλλ' οὐκ εἰσίν.

διακινδυνεύσωσιν έσπλεθσαι—of the compounds of κινδυνεύω.  $d\nu a$ -,  $d\pi o$ -,  $\delta ia$ -,  $\pi a \rho a$ - are found with infin.;  $\epsilon \pi i$ -,  $\pi \rho o$ -,  $\sigma \nu \gamma$ -

are not.

11. 'Intouv-founded 646 B.C. from Zancle, to be a stronghold against Phoenician Panormus. It was destroyed for ever by the Carthaginians in 408.

12. αὐτούς—τοὺς 'Ιμεραίους, the name of the people implied in

the name of their city, as constantly.

13. obs—after the collective στρατιάν.

- § 2 l. 14. καλ εδοξεν---cf. VIII. 8 έβουλεύοντο, καλ έδοξε πρώτον ές Χίον πλείν αὐτοίς.
- 16. Spes-in spite of his previous indifference; vi. 104 ύπερείδε το πλήθος . . . και οὐδεμίαν φυλακήν πω εποιείτο.

ds . . . άπέστειλε—aor. for plup, in dependent clause, as constantiv.

**πυνθανόμενος . . . είναι**---generally πυνθάνομαι and αίσθάνομαι

take the partic. 18. φυλακήν—concrete, as in φυλακάς καθίστασθαι 11. 24.

περαιοθνται διά—cf. I. 107 διά τοῦ κόλπου περαιοθσθαι. accus, is the ordinary constr.

του πορθμου-Ιν. 24 έστι δε ο πορθμός ή μεταξύ Υρηγίου

θάλασσα και Μεσσήνης.

19. σχόντες 'Ρηγίφ-σχείν is also constructed with es and κατά. (Bekker Anecd. I. 173 σχών, δοτική · Θουκυδίδης έβδόμω.) Merofyn-its older name was Zancle; from Sicel Danklon.

a reaping-hook, = άγκών. § 3 1. 20. τούς τε 'Imepalous—co-ordinate with και τούς Σελι-

νουντίους ἐκέλευον.

21. καὶ αὐτούς—the καὶ is epexegetic, introducing the explanation of ξυμπολεμεῖν.

25. aveilable as that the oarsmen were available as

infantry.

τοὺς Σ. πέμψαντες ἐκέλευον—observe (1) that when a partic. and verb apply to a common object, the object follows the constr. required by the partic.; (2) that πέμπω is a regular exception to this rule in such phrases as κήρυκα, πρότβεις, ἀποίκους, πέμψαντες, as they are so frequently used absolutely that the object is generally not accommodated to the partic. at all: cf. II. 27 τὴν Αίγιναν πέμψαντες ἐποίκους ἔχειν: VIII. 40 ᾿Αστύοχον πέμψαντες ἐκέλευον. Contrast c. 3 μέρος τι πέμψας πρὸς τὸ φρούριον αἰρεῖ: c. 85 ἐπὶ τοὺς τριακοσίους πέμψαντες ἔυνέλαβον.

πανστρατιά.—Selinus only sent ψιλούς τινας και lππέας (§ 5), as it was at war with Segesta. (Thuc. is fond of thus contrasting great projects with meagre performances. Cf. 11. 98.)

27. χωρίον—meanings (1) a strategical position, (2) a farm. § 4 l. 28. Σικελών τινε—the S. were a Latin tribe, and were driven from Latium into Bruttium, whence they were again

driven over to Sicily by the Opicans.

29. \*\*mpoor were: the greater part of the S. had supported the Athenians through enmity with Syracuse since 451 B.C., when the Sicel leader Ducetius had defeated the combined forces of Acragas and Syracuse.

30. 'Apx wv/80v—he had aided Ducetius in founding Calacte on the N. coast of Sicily. When D. died in 440, Syracuse feared that A. would revive the power of the Sicels, and so made war

on them.

31. ταύτη—i.e. those of Northern Sicily.

- 32. TIVEV—A. was prince of Herbita, and his territory, or at least his influence, probably extended to Calacte on the north coast.
- 34. &κ Λακ. . . . ήκειν—here ήκω expresses 'come duly to their assistance,' as in βοήθεια ήξει III. 4; c. 16; ώφελία ήξει VI. 93. Cf. VI. 73 ες τὴν Λακεδαίμονα πρέσβεις ἀπέστειλαν ὅπως ξυμμαχία αὐτοῦς παραγένηται. The word ήκω is constantly so used in drama, esp. in addressing persons who have come to bring help.

**προθύμως**—cf. VI. 18 π. παραγίγνεσθαι, and c. 66 and 70 π.

άντιλαβέσθαι.

§ 5 1. 35. kal—'and so,' giving the result, as often.

36. order (pow-lauro) would be more correct here and in c. 3, 4; but the whole side is meant.

41. is χιλίους—direct object of ἀναλαβών. A prep. and its

case may stand for subj. or obj. of a verb.

42. τοὺς πάντας—πῶς preceded by the art. gives the sum total. Cf. 11. 7 ἐς τὸν πάντα ἀριθμόν. (The Sicels were always a number of isolated atoms except only when united under Ducetius and to some extent under Archonides.)

§ 1 l. 1. Λευκάδος—Gylippus and Pythen had left the Cor. here with fifteen ships, and had sailed out with four, hoping to prevent Italy from joining Athens, but despairing of

Sicily.

2. ώς είχον τάχους—cf. c. 57 ώς ξκαστοι της ξυντυχίας ξσχον. VI. 97 ώς ξκαστος τάχους είχε. Tac. An. xv. 53 ut quisque audentiae habuisset accurrerunt is a conscious imitation of this. Xen. Hel. 4, 5, 15 ώς τάχους ξ. είχε. Herod. VI. 116 ώς ποδών είχον.

5. adıkverraı—having entered by the Little Harbour (called Laccius), eluding the A. fleet which commanded the Great

Harbour.

8. μέλλοντας έκκλησιάσειν—there is no evidence to prove that 'it was the very day,' as Freeman says, 'which had been fixed for the discussion.' Thuc. only says that they intended to discuss the question of peace.

12. Λακ. ἀποστειλάντων—Krüger notes that the gen. abs. is often thus placed qualifying a verb. Cf. v. 4 τρίτος αὐτὸς

Αθηναίων πεμπόντων έξέπλευσε.

§ 2 l. 16. jobávovto—by message from him. § 3 l. 16. 'Ierds—Steph. Byz. says Philistus referred to it as

Φρούριον Σικελίας; but it is quite unknown.

τότε—Classen refers this to  $\dot{\epsilon}\nu$   $\tau\hat{\eta}$  παρόδ $\omega$ , but as Thuc. never uses τότε with reference to the period implied in a temporal expression, Poppo rightly refers it to οἱ Συρακόσιοι ἐξῆλθον.

τάχος . . . τῶν Σικελῶν — the perversion of the natural order adds emphasis to τῶν Σικελῶν. Cf. II. 5, 5 ἐν σπονδαῖς σφών πειραθέντες καταλαβείν την πόλιν, where σφών belongs to την πόλιν. Cf. on c. 17, 3, 4, and 18, 1.

έν τη παρόδφ—So I. 126; cf. έν όδφ είναι, 'to be on the

road.'

17. ελάν, και ξυν.—when two partic. are joined by καί, the action of the one generally precedes that of the other in time, or gives the cause of it. The former may be the case here.

(Hw. and Sta. bracket καί.)

19. Εὐρύηλον — it is strange enough that the Syr. should not have established an outpost on the point of the 'Broad Nail' in the winter of 415 when the fortifications were extended; but still stranger that G. should have found Euryelus now undefended by the Athenians.

20. μετά τῶν Σ, they had joined him by marching through

the open space north of the A. lines.

§ 4 1. 21. ETUX  $\epsilon$  . . .  $\epsilon \lambda \theta \dot{\omega} v$ —with the agr. of  $\tau v \gamma \chi \dot{\alpha} r \omega$ ,  $\phi \theta \dot{\alpha} r \omega$ , λανθάνω the aor. partic. expresses time not antecedent to, but coincident with the time of the verb. To express time antecedent to the time of these verbs, either (1) the pres. or imperf.

113

of these verbs must be used, or (2) if the aor. is used, the perf.

partic. is necessary. Cf. on c. 4, 3.

22. κατὰ τοῦτο τοῦ καιροῦ—cf. c. 69 ἐν τῷ τοιούτῳ τοῦ καιροῦ; c. 33 ἐν τούτῳ τύχης. Cf. also the idiom eἰς τοῦτο (τοσοῦτο) ἐλθεῦ (ἀφικέσθαι, ἤκευ) with gen.; id temporis; eo (furoris) venire. (Phrynichus says that the noun of time requires the art., but 'no such rule was known to Attic authors, the art. being employed or omitted according to the whim of the writer or as the meaning required.' Rutherford.)

23. ἐπτὰ... ἡ ὀκτὰ—it would be about seven to the fort on the κρημνόs, about eight to the κύκλοs, as far as the building was then completed. (Those who think that the κύκλοs was further north, and that the wall between it and the κρημνόs was double—Classen, Holm, Lupus, Müller—are forced to bracket ἐπτὰ... σταδίων, as the length of the double wall must then be considerably greater. See Intr. p. xii.)

μέν—answered by τῷ δὲ ἄλλῳ. The double wall, as nearly completed, is contrasted with the northern wall, very incomplete. (Fr. Müller and Oeltze de particularum μέν εί δέ usu Halle '87 place μέν between ές and τὸν below.)

σταδίων—gen. of measure; cf. 11. 13 τὰ μακρὰ τείχη τεσσαράκοντα σταδίων. The position of the gen. is due to the antithesis, which often causes a disturbance of the natural

order. See on c. 17, 3.

**ἀπετετλεστο**—on the question whether Thuc. here neglects to take account of the wall between the κύκλος and the κρημνός, see Intr. p. xiii.

24. ἐς τὸν . . . λιμένα—it crossed three levels, (1) a short portion of Epipolae, (2) τὸ ὁμαλόν, the level just below the κρημνός, (3) τὸ ἔλος, the marshy ground about Lysimeleia.

- 25. διπλοῦν—'contra exteriorem etiam hostem,' Justus Lipsius. Cf. Lucian Ver. hist. I. 19. Endymion the king of the moon made war on Phaethon k. of the sun, because the latter had prevented Endymion from colonising Hesperus. The Nephelocentaurs in Phaethon's service build a wall ώστε μηκέτι τὰς αὐγὰς ἀπὸ τοῦ ἡλίου πρὸς τὴν σελήνην διήκειν. τὸ δὲ τείχος ῆν διπλοῦν, ὥστε σαφὴς ἔκλειψις τῆς σελήνης ἐγεγόνει. This produced peace.
- 26. το προς την 6.—epexegetic of τι. Cf. VIII. 21 ές διακοσίους τινάς τους πάντας.
- 27.  $\tau \hat{\boldsymbol{\varphi}}$  de all  $\boldsymbol{\varphi}$  < dec >  $\tau \hat{\boldsymbol{\omega}}$  >  $\tau \hat{\boldsymbol{\omega}}$  < the remainder of the wall north of the fort'; the same as  $\tau \hat{\boldsymbol{\sigma}}$   $\pi \rho \hat{\boldsymbol{\sigma}}$  s  $\rho \hat{\boldsymbol{\rho}} \rho \hat{\boldsymbol{\varepsilon}} \alpha \nu \tau \hat{\boldsymbol{\sigma}} \hat{\boldsymbol{\omega}}$   $\tau \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\omega}}$   $\tau \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\omega}}$   $\tau \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\omega}}$  of the course of the Halys  $\hat{\boldsymbol{\rho}} \hat{\boldsymbol{\varepsilon}} \omega \nu \hat{\boldsymbol{\omega}} \rho \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{\boldsymbol{\sigma}} \hat{\boldsymbol{\rho}} \hat{\boldsymbol{\rho}} \hat{\boldsymbol{\rho}} \hat{\boldsymbol{\sigma}} \nu$ . (So in VI. 99  $\kappa \hat{\boldsymbol{\sigma}} \tau \omega \hat{\boldsymbol{\sigma}} \hat{\boldsymbol{\omega}} \hat{$

of which meaning there is no example; or (2) making πρὸς τὸν Τρώγιλον govern τοῦ κύκλου 'for the rest of the wall on the Trogilus side of the κ.,' but, from the analogy of other prepositional phrases, it is clear that even so τοῦ κύκλου must be 'partitive'; cf. IV. 108, 1 τὰ (τοῦ ποταμοῦ) πρὸς Ἡιδνα; IV. 5 τοῦ χωρίον τὸ πρὸς ἡπειρον. This would necessitate taking κύκλος here to mean the whole circumference of the walls, as in II. 13; but κ. 'must mean a central point between the two pieces of wall spoken of,' as it clearly does in all the other passages—vi. 98, 99, 101, 102.)

30. ἔστιν ά . . . τὰ δὲ—for τὰ μὲν . . τὰ δὲ . .

καὶ ἡμίεργα . . . καὶ ξξιργασμένα—the first καὶ marks the antithesis between  $\tau\hat{\varphi}$  πλέονι and ξοτιν ä, the second that between ξοτιν å and  $\tau$ à δέ.

31. παρά τοσούτον—cf. VIII. 33 παρά τοσούτον εγένετ' αὐτῷ μὴ περιπεσείν τοίς 'Αθηναίοις, and παρά εν πάλαισμα εδραμε νικᾶν Herod. IX. 33.

32. μεν—in transition, as often, like μεν δή; 11. 4 οι μεν δή

ούτως έπεπράγεσαν. οί δὲ άλλοι; ΙΙΙ. 24.

§ 1 l. 1. αἰφνιδίως—Thuc. uses ἀφνω, αἰφνιδίως, ἐξαίφνης, and, in the earlier books, ἐξαπίνης and ἐξαπιναίως. The last two are Ionic.

2. σφίσιν—indirect reflexive, not referring to the subj. of its own clause, but to that of the main clause. Hence σφει is regularly used only in subord. sentences. But (1) Thuc. sometimes uses σφῶς like Ionic writers, for σφῶς αὐτοὺς οτ ἐαυτούς, as II. 65 αὐτοὶ ἐν σφίσι. . . ἐσφάλησαν. (2) He uses ἐαυτῶν, like Attic writers, for σφῶν οτ σφετέρας, as II. 7 οἱ Λακ. πόλεις ξυμμαχίδας ποιούμενοι ὅσαι ἢσαν ἐκτὸς τῆς ἐαυτῶν δυνάμεως, where ἐαυτῶν τefers to Λακεδαιμώνιοι.

Amoures—as Thuc. has given no hint that Gyl. had as yet passed the Athenian lines, and as the Syr. had gone out to meet him, we may assume that he was still on the west side of the lines.

3. έθορυβήθησαν μέν . . . παρετάξαντο δέ sharp antithesis, as 111. 101 όμήρους μέν έδοσαν, ήκολούθουν δέ ού.

4. θέμενος τὰ δπλα—lit. 'having grounded arms,' 'taken up

a position,' cum constitisset.

5. ἐγγὺς—apparently in the plain, before the διπλοῦν τεῖχος. προσπέμπει—in this use of πέμπω the historic pres. is commoner than the aor. If the negotiation is elaborate, the imperf. is used.

6. λέγοντα—contrast II. 85 πέμπουσι ξυμβούλους κελεύοντες. The nom. and accus. are both used. Cf. III. 52 προσπέμπει αυτοῖς κήρυκα λέγοντα. (Meineke and Hw. λέγων οτ λέξοντα.

Kr. thinks λέγοντα may be spurious.)

εἰ βούλονται—formal expression in proposing terms; e.g. iv. 37 ἐκήρυξαν εἰ βούλοιντο τὰ ὅπλα παραδοῦναι.

7. ἡμερών—any time within the period, like νυκτός, ἡμέρας.

8. ἐτοῦμος — as though λέγων had preceded. Cf. v. 41 οὐκ ἐώντων μεμνῆσθαι περὶ αὐτῆς, ἀλλ' εὶ βούλονται σπένδεσθαι, ἐτοῦμοι εἶναι; VIII. 48, 6.

§ 2 l. 9. ἐν ὀλιγωρία ποιεῖσθαι—sc. αὐτά, the proceeding, as in IV. 5 ἐορτὴν ἔτυχον ἄγοντες καὶ ἐν ὀλιγωρία ἐποιοῦντο. Cf. ἐν with ἔχω, τίθεσθαι, εἶναι, γίγνεσθαι, as 1. 35 ἐν ἀδικήματι θήσονται; Aesch. P. V. 239 ἐν οἴκτ $\varphi$  προθέμενος; ἐν ὀργ $\hat{\eta}$  ἔχειν, etc.

10. ούδὲν ἀποκρινάμενοι—Plutarch says the soldiers asked whether the coming of a single Spartan had so emboldened them. Cf. Isocr. Archid. 52 ἀναμνήσθητε ὅτι εἰ πολιορκουμένη τινὶ τῶν πόλεων εἰς μόνος Λακεδαιμονίων βοηθήσειεν, ὑπὸ πάντων ἀν ὡμολογεῖτο παρὰ τοῦτον γενέσθαι τὴν σωτηρίαν αὐτοῖς.

12. ἀλλήλοις—added to show that the subj. is no longer ol δέ. § 3 l. 14. ἐπανῆγε—i.e. further westwards, away from the Athenian lines, and in the review ground west of Lysimeleia. Gyl. had apparently not yet entered Syr. (The edd. say eastwards, and assume that Gyl. had passed between the Athenian lines and the walls of Syr. As Freeman says, such εὐρυχωρία could have been found only to the west of the A. wall. But he too thinks that Gyl. had been east of the lines till now, and had to march out round the north of the lines, not venturing to meet the A. in the narrow space between their fort and the city walls. Diodorus says nothing; but Plutarch Νύc. 19 has προσῆγεν εὐθὺς ὁ Γύλιππος ἐξ ὁδοῦ παρατεταγμένος.)

15. μαλλον—with την εύρυχωρίαν 'the more open ground.'

Cf. III. 107 έν τῶ εὐωνύμω μᾶλλον.

16. howate—the opposite of  $\pi \circ \lambda \in \mu \hat{\omega}$ , and so means to abstain from acts of hostility. Cf. c. 12, 1.

. 17. ἐαυτῶν—plur., as in c. 1, 5.

**τείχει**—i.e. τὸ διπλοῦν τ.

- 18. ἀπήγαγε—by marching round the northern extremity of the Athenian lines.
- 19. Tquevîriv—it had been taken into the city and fortified in the preceding winter.
- § 4 Î. 22. 8 mas—by far the commonest final particle in Thuc., and rather commoner than wa in Xen. In all other authors wa very greatly predominates. (See table in M.T. p. 398.)

άλλοσε—esp. to Labdalum.

23. πέμψας—back by the way by which he had come.

τὸ φρούριον—as Gyl. intended to build his cross-wall along the north of Epipolae, it was necessary first to get possession

of Labdalum.

τὸ Λάβδαλον—in 111. 97 the name means the neighbourhood so called, but here it is the fort built there. Nicias had made no use of L., and did not even keep up proper communications with it. After Gyl. had passed it, it should have been abandoned.

24. αίρει και . . . άπέκτεινεν — cf. 11. 67 ξυλλαμβάνει . . .

καὶ ἐκέλευσεν ; ib. 69 ἀποθνήσκει . . . καὶ διέφθειρε.

25. οὐκ ἐπιφανὲς—because the ridge on which the fort stood

was lower than the centre of Epipolae.

§ 5 l. 27. τριήρης . . . άλίσκεται—an event of importance, as this was the first Syracusan success at sea. The Syr. were beginning to think of regaining control of the Great Harbour which they had lost since the A. fleet sailed thither from Thansus.

29. ἐφορμοῦσα—sent out from the A. fleet to the mouth of

the Harbour.

§ 1 l. 1. ere(x: for -his 'main object now is to hinder them from carrying their north wall to the edge of the cliff, and down to the water on that side. A wall running east and west was to be built.' Freeman. This is the third Syr. counterwork.

2. δια των Έπιπολων . . . έγκαρσιον—four expressions are here given in order to fix the direction: (1)  $\delta i \partial \tau \hat{\omega} \nu$  'E. shows that the wall was to run along E.: (2) άπὸ τῆς π. ἀρξάμενοι shows that it was to run from east to west: (3) ανω 'north of the  $\kappa \dot{\nu} \kappa \lambda os$ , as VI. 99  $\kappa \dot{\alpha} \tau \omega \theta \epsilon \nu \tau o \hat{\nu} \kappa \dot{\nu} \kappa \lambda o \nu$  'south of' it; cf. on c. 2, 4; (4) πρὸς τὸ ἐγκάρσιον 'at an angle' to the north wall of the A. (The meaning of ανω is much disputed: (a) Freeman says it means that 'the wall was carried westwards, up the slope,' with which the note in Jowett agrees. So Stahl. this case arw adds nothing new, but—as often—only gives the general direction which is further defined by the words following it—viz. πρὸς τὸ έγκαρσιον; (b) Classen renders 'along the northern height' and Fr. Müller 'north of the κύκλος,' which is much the same thing. This is better, because (1) it enables us to give the same meaning throughout the description to ανω, viz. 'north' (cf. c. 4, 3) of the place specified; (2) if ανω does not mean 'north,' there is nothing to show on which side of the κύκλοs the new wall ran. This can indeed be inferred from what follows, but in the case of the other counterworks Thuc. states clearly that the one was κάτωθεν τοῦ κύκλου, the other διά τοῦ ἔλους; (3) ἄνω thus gives a new indication of direction and does not merely repeat the other expressions.)

4. πρὸς τὸ ἐγκάρσιον—adverbial, 'cross-wise': with prepositional phrases used adverbially the article is rarely found.

7. amorexical—'to invest the city,' by completing the

northern wall.

- § 21.7. of  $\tau \epsilon$  'A. an ebehancoan... kal of  $\Gamma$ .... en he cf. 11. 59 he  $\tau \epsilon \gamma \hat{\eta}$  air w e tetunto  $\tau \delta$  deuteron kal he nodos en ekeito. The A. had lately (hon) gone up when Gyl. made his attack;  $\tau \epsilon$ ... kal are paratactic and describe nearly simultaneous events.
- 8.  $\tau \delta$  int balds  $\sigma \eta$ —i.e. they had finished the small piece referred to in c. 2, 4. Thuc, always writes  $\epsilon \pi l \theta \alpha \lambda d \sigma \sigma \eta$ , and so the orators unless some particular sea is referred to, as Demosth. VI.  $12 \tau \hat{\eta} s \dot{\epsilon} \pi l \tau \hat{\eta} \dot{\theta}$ .  $d\rho \chi \hat{\eta} s$ .

10. ην γάρ κ.τ.λ.—cf. c. 48 καί (ην γάρ τι . . .; I. 137 καί

 $( \vec{\eta} \nu \ \gamma \dot{a} \rho \ \dot{a} \gamma \nu \dot{\omega} s. . .$ 

Telxous—the northern wall.

§ 3 l. 12. Έτυχον . . αὐλιζόμενοι — imperf. partic. of prolonged action; the A. were bivouacking by chance outside their fortress, on the east side. ἐτύγχανον αὐλισάμενοι would mean 'they had bivouacked by chance.' Cf. on c. 2, 4.

13. ώς ἥσθοντο—the regular periphrasis for αίσθόμενοι when

the partic. would be inelegant.

14. σφετέρους—after δ. See on c. 1, 5.

πάλιν—is placed after the verb when not emphatic. It is esp. common after ἀπάγειν and ἀναχωρεῖν.

15. ψηλότερον — pred.; cf. 11. 75 ήρετο μέγα.

16. **ἄλλους**—exclusive; cf. c. 61, 1.

18. Exactor—this word is frequently put into the relative

clause, like quisque, instead of in the principal clause.

§ 4 l. 19. το Πλημμόριον—'the A. fleet was now . . in the north-western corner of the harbour, near the swamp of Lysimeleia. . . Now that the Syr. were beginning to stir by sea, such a position gave them no command of the harbour in general. . . Everything now had to come by sea, at a great disadvantage, as long as the A. had no command of the mouth of the harbour. . . . N. therefore determined to occupy Plemmyrion.'—Freeman.

20. ἀντιπέρας—the view from it takes in the whole extent of

Ortygia and Achradina.

23. βάον—βάων would be expected; but ή έσκομιδή έσται is treated as passive of την έσκομιδήν ποιήσομαι, so that έσται

would more naturally be γενήσεται, as in II. 18 χαλεπῶς ἡ ἀνάστασις ἐγίγνετο. Cf. c. 28, 1 (γίγνεται and ἐστὶ are frequently qualified by an adv. in such phrases as κακῶς γίγνεται = it turns out badly for; so that ῥᾶον here is not opposed to Gk. idiom.)

24. δι ελάσσονος—local, as in δι δλίγου 36, 5; at a shorter

distance from the Syracusan fleet.

25. πρὸς τῷ λιμένι—cf. VIII. 94 τοῦ πολέμου... πρὸς τῷ λιμένι δντος, of a battle close to Piraeus. The phrase means 'near the mouth of the harbour.' The fleet would now be drawn up just inside the harbour, and there would be less danger of disasters like that related in c. 3, 5 when provisions were to be brought in.

27. ἐκ μυχοῦ—the north-western corner, close to the point at

which the double wall touched the harbour.

τὰς ἐπαναγόγὰς—putting out against an enemy; ἐπαγωγή, conveyance of provisions, as c. 24.

28. ποιήσεσθαι—see index, s. v. ποιείσθαι.

ήν τι . . . κιψώνται—the full sentence is εἰ τειχισθείη, ἐφαίνετο οὐκ . . . ποιήσεσθαι, ήν τι ναυτικῷ κ.; hence there are two protases, both jof which, in the recta, are subj. with ήν. In these cases, the first protasis is the principal condition, the second the subordinate. Cf. Andoc. I. 149 ἐὰν τοῖς ἐχθροῖς πεισθήτε, οὐδ' ἐν ὑστέρω χρόνω ὑμῖν μεταμελήση, οὐδὲν ἔτι πλέον ποιήσετε.

κινώνται—(1) sc. οι Συρακόσιοι. Thuc. changes the subject more rapidly than we should do. Cf. II. 3 όπως μη προσφέρωνται (οι Πλαταίης) και σφίσιν έκ τοῦ ίσου γίγνωνται (οι Θηβαΐοι); (2) passive voice, as usual with verbs used reflexively, the purely reflexive use of the mid. being quite rare. Cf. v. 8 ώς είδε κινουμένους τοὺς ᾿Αθηναίους.

προσείχε τε... 'in fact he was now disposed to give more attention to naval warfare.'

30. ἐπειδή—in temporal sentences where the indic. was used in the Recta, it is always retained in the Obliqua.

ήκεν—cf. c. 1, 4.

§ 5 l. 31. στρατιάν—'troops'; the greater part of the army

was still encamped along the walls.

32. **φρούρια**—'N. built three forts, a greater and two smaller. . . The new station, standing apart from the constant fighting which went on around the walls on Epipolae, was thought to be a safer resting-place for provisions and stuff generally.'—Freeman.

33. σκεύη—'stores'; cf. c. 24, 2.

έκειτο—Thuc. always uses the simple verb instead of  $data ext{6}$  κειμαι in this sense.

34. τὰ μεγάλα—i.c. transports.

§ 6 l. 35. ἄστε—quamobrem. In Homer ὥστε is used only in a comparative and causal sense. In tragedy, when used with the indic. (not found in Aesch.), ώστε nearly always = quamobrem, and this use is common in Thuc., as II. 87, and other prose authors.

πληρωμάτων—one of the many nouns in -μα which is used in a concrete sense, of persons. They are esp. common in tragedy, as  $\delta \omega \lambda \epsilon \nu \mu a$ , slave,  $\pi \tau \hat{\omega} \mu a$ , fallen body.

36. κάκωσις έγένετο—pass. ο κάκωσιν ποιείσθαι. esp. fond of abstract nouns in -σις, as δήλωσις, δλόφυρσις, . ξύλωσις, and probably coined some himself.

37. χρώμενοι—causal, joined to όπότε έξελθοιεν. Such juxtaposition of dissimilar expressions is far commoner in Thuc. than in other authors. Tacitus imitates the mannerism.

έγγύθεν—adv. joined to adj. σπανίφ, as VIII. 48 ακριτοι καί

βιαιότερον άποθνήσκειν, and often.

38. επί φρυγ. . . . εξέλθοιεν—έπι with accus. after verbs of motion corresponds to the supine in ·um.

39. τῶν ἰππέων-having gone round the west end of

Epipolae.

42. Συρακοσίοις—as the subject, μέρος ιππέων, of the pluperf. pas. is personal, the dat. is ethic rather than dat. of the agent. Contrast ταθτα πέπρακταί μοι. (When the subject of the perf. pas. is personal, the agent is regularly expressed by

43. Υνα μή . . εξίσιεν—epexegetic of διά τούς έν τῷ Π., as in Ι. 99 διά την απόκνησιν των στρατειών, ίνα μη απ' οίκου ώσι.

44. 'Ολυμπιείω—this includes (a) the τέμενος of the god, (b) the adjacent land. There are still two gaunt pillars of the temple standing.

45. πολίχνη—later this was turned into a proper name.

èτετάχατο—cf. ἀφίκατο c. 75. The termination is Ionic, but is occasionally found in other Attic prose writers; e.g. Xen. Anab. IV. 8, 5 αντιτετάχαται. (Moeris wrongly says έτετάχατο 'Αττικῶς · τεταγμένοι ήσαν 'Ελληνικῶς.)

§ 7 l. 48. «Τρητο—regular word of military instructions.

50. ναυλοχεῖν αὐτάς—'to lie in wait for them.

§11. 3. προπαρεβάλοντο—'had previously laid in a line 5

for use,' i.e. for the wall from the circle to Trogilus.

σφίσιν—for σφίσιν αὐτοῖς or ἐαυτοῖς. Cf. on c. 3, 1. often uses opas thus as a primary reflexive, referring to the subj. of its own clause; but not when the reflexive is emphatic or in antithesis.

4. τοῦ τειχίσματος—the cross-wall which he was building. § 2 1. 7. ἡρχε—' was first to')( ήρχετο 'began to.'

9. τειχισμάτων—the incomplete Athenian wall and the Syracusan cross-wall.

10. **Xphois** hy—another case of simple abstract nouns (esp. in -ois and - $\mu a$ ) with  $\epsilon l \mu l$ ,  $\gamma l \gamma \nu o \mu a \iota$ . Cf. c. 4, 6; 16, 2.

§ 3 l. 15. ook  $\ell \phi \eta$  . . .  $\ell \kappa \epsilon \ell \nu \omega \nu$  dan  $\ell \omega \nu \tau \omega 0$ —the general principle in Gk. antithesis is that the more emphatic clause comes second. (The rule might be broken in the case of  $\ell \phi \eta$ , to get the neg. before it.)

16. ἀμάρτημα—to add to the disaster Gongylus had fallen;

so Plutarch relates.

18. τη τάξει—explained by έντὸς . . ποιήσας, and causal.

19. έντὸς—ί,ε, μεταξύ τῶν τειχισμάτων.

ποιήσας—se. τὴν τάξιν. The usual phrase is εντὸς ποιεῖσθαι. The act. is used because he actually drew up (constructed) the line of battle. Contrast ξύλλογον ποιεῖν, of a στρατηγός, with ξύλλογον ποιεῖσθαι, of the men attending.

§ 4 l. 21. Suavocio fat ofres—'to convince themselves that they would find their resources ample, and that they would be

guilty of intolerable lack of determination unless.'

22. τῆ μὲν παρασκευῆ )( τῆ δὲ γνώμη, the material contrasted with the moral resources. A common antithesis, which we should not make so prominent. γνώμη goes with ἀξιώσουσι.

23. et μη ἀξιώσουσι— 'unless they mean to bind themselves.' 24. Πελοποννήσιοι . Δωριής, 'Ιώνων . νησιωτών— chiasmus. Πελοποννήσιοι is addressed to the Syracusans by their allies, thus reminding them of the origin of which they were very proud. Cf. Theocritus 15, 90 Συρακοσίαις επιτάσσεις; |ώς είδης καὶ τοῦτο, Κορίνθιαι είμες ἄνωθεν, | ώς καὶ ὁ Βελλεροφών · Πελοποννασιστὶ λαλεθμες | δωρίσδεν δ' ἔξεστι δοκώ τοῦς Δωριέσσσι. The Athenians, on the contrary, did not at all care for the title 'Ionians.'

25. νησιωτών—the Syracusans regarded themselves as ἡπει-

ρώται. Cf. c. 21.

**ξυγκλύδων**—cf. Livy 22, 43 milites mixtos ex conluvione omnium gentium. The word is rare in Attic, but is common in late authors. (Cf. Photius συγκλύδων συμμίκτων, ἐπηλύδων.)

κρατήσαντες ἐξιλάσασθαι—when partic, and verb govern a different case, a common object will nearly always follow the construction required by the partic.

26. Echárarbai—the mid., which is unusual, is found also

\_ in IV. 35.

§ 1 l. 3. εἰ.. μὴ ἐθέλοιεν... εἰναι—the Recta would be ἐὰν μὴ ἐθέλωσι... ἐστι, but ἐὰν is future, not iterative. 'Even if the enemy should hesitate.'

excivor—used of 'the enemy,' as often; sometimes even when a different pronoun is required by strict grammar.

5. περιοράν παροικοδομούμενον—the pres. partic. because

the details of the building operation are thought of.

9. ταὐτὸν ήδη ἐποίει—' it would probably come to the same thing whether they fought a series of battles with unbroken success, or did not fight at all.' τε . . και are alternative, as often, and the infins. form the subject to ταὐτὸν ἐποίει.

10. νικάν—why could not Nicias have attacked the cross-wall if he won a series of victories? Thuc., speaking in his own person, seems to represent Nicias as quite blind to this

possibility.

11. δια παντός—'continually.'

obv—resuming after a long parenthesis. See on c. 42, 3.

§ 2 l. 13. ξω των τειχών—i.e. north-west of the κύκλος.

With προάγειν έξω cf. έκπλειν, έκστρατεύεσθαι έξω.

μάλλον ή πρότερον—'and not as previously.' Before, they had fought μεταξύ τῶν τειχισμάτων. (This use of μάλλον is a common meiosis. Cf. 11. 41, 2 οὐ κόμπος μάλλον ή ἔργων ἀλήθεια.)

14. προαγαγών—as to the exact scene and formation of the battle edd. are unable to agree. The question is of no im-

portance.

15. ἐκ πλαγίου—so as to take the A. left in flank. Contrast

κατά πρόσωπον Ι. 106.

§ 3 l. 20. δι' αὐτὸ—Thuc. constantly uses αὐτὸ thus to denote something which he has just described. So too αὐτὸ δρᾶν or ποιεῦν are idiomatic.

21. κατηράχθη—this verb κατ-αράσσω is often used by Dio

Cassius; and is found in other late authors, but with  $\rho\rho$ .

§ 4 l. 22. νυκτὶ — words expressing time do not need  $\dot{\epsilon}\nu$ . Thuc, extends this rule to words like  $\dot{\epsilon}\sigma\beta$ ολή and  $\pi\delta\lambda\epsilon\mu$ os, which are quasi-temporal.

23. ξφθασαν παροικοδομήσαντες—notice the rule that with φθάνω, τυγχάνω and λανθάνω the sor partic does not denote

past time relatively to the leading verb.

και παρελθόντες—'and so they passed.' The whole of the passage from this to the end of the c. is an explanation of the words παροικοδομήσαντες.

25. μηκέτι μήτε—more emphatic than μήτε . . ἔτι.

µ фт€ . . т€—80 neque . . ct.

26. airâv, exelvous—applying to the same persons, as often in all Attic prose. So hic and ille in Cic. de Fin. 4, 16, 43.

27. απεστερηκέναι . μη—cf. II. 101 απιστοθντες μη ήξειν.

The perf. denotes the completion of the act.

άπεστερηκέναι . . μή αν . . άποτειχίσαι—virtually oblique for οὐκ αν άποτειχίσειαν.

§ 1 l. 1. αἴ τε—answered by καὶ ὁ Γύλιππος below.

 καὶ ᾿Αμπρακιωτῶν—the art. (ai) is not repeated, as often in Thuc.; cf. c. 14 τά τε ὅντα καὶ ἀπαναλισκόμενα.

6. τὸ λοιπὸν—with τοῦ έγ. τείχους.

7. μέχρι τοῦ Εὐρυήλου—it was carried so far to prevent an nemy from approaching by the western ascent to Epipolae.

enemy from approaching by the western ascent to Epipolae.
§ 2 l. 9. ἐς τὴν ἄλλην Σ. ἐπλ σ. ἔχετο—Cf. Herod. VII. 193

έπι το κώας ξπλεον ές Αίαν.

στρατιάν τε-answered by και τῶν πόλεων.

10. και ναυτικήν—'intending to collect one both naval and

military.

11. μη πρόθυμος ήν=τὰς μη π. οδσας, 'any that were not (then) eager.' Cf. [Dem.] 11, 4 τῶν φίλων . . . τοὺς δὲ μηκέτι προθύμους εἶναι συναγωνίστας.

§ 3 l. 13. άλλοι—exclusive use, πρέσβεις being contrasted

with Gylippus.

15. τρόπφ ῷ ἄν—for ῷ ἄν τρόπφ; unusual order, found also in [Dem.] 47, 33 τρόπφ ῷ ἄν δυνώμεθα.

17. ἐπιμεταπεμπομένων—'sending for fresh troops.' Cf.

έπιπέμπειν c. 15.

§ 4 l. 19. ἐπλήρουν καὶ ἀνεπειρώντο—so c. 51; Dem. 51, 5 ἐπεπλήροτό μοι καὶ πάντες ἐωρᾶθ' ὑμεῖς ἀναπειρωμένην τὴν ναῦν. Diod. 13, 8 τὰς ἀναπειρας ἐποιοῦντο. The technical expression for practising manœuvres.

21. ἐπέρρωντο—opposite of ἀρρωστεῦν. Both have a physical

and a moral sense. Cf. 11. 8 έρρωντο ές τὸν πόλεμον.

§ 1 l. 4. Επέμπε . . άγγελλων—so 11. 81 Επέμπον κελεύοντες. The partic. is generally in the nom. with πέμπω in Thuc. The imperf. here is probably intended to represent the details of an elaborate act (as often with πέμπω): thus it will suit both πολλάκε μέν and μάλιστα δὲ. See c. 3, 1 on λέγοντα.

6. кав' вкаста—a prepositional phrase replacing the object

(of άγγελλων), as often with επί πολύ.

8. Servois—regular word for the difficulties of war.

th μη . . μεταπέμψουσιν — the construction,  $\epsilon l$  with fut., expresses merely the logical dependence of the apodosis on the protasis, whereas  $\hat{\rho}\nu$  with subj. shows that the speaker hopes or fears the fulfilment of the condition. Thus Thuc. here puts the matter in a scientific form.

10. είναι—not ἔσεσθαι. Cf. Lysias 21, 25 ἡγουμένους αἰσχρὸν είναι εἰ ἀναγκασθησόμεθα. (The logical expression is sacrificed

to effective rhetoric.)

§ 2 l. 11. κατὰ τοῦ λέγειν άδυνασίαν—the omission of  $\tau \eta \nu$  after κατὰ shows that Nicias did not know that they actually were incompetent.

12. άδυνασίαν—this form, in place of the commoner άδυ-

raμta, is found in Herod., and was perhaps used also by Anti-

γιγνόμενοι—notice that in expressing the two causes, Thuc.

varies the construction (κατά and causal participle).

13. προς χάριν—cf. ii. 65, 8 προς ήδονήν τι λέγειν, and προς όργην τι αντειπείν. The phrases are useful.

та бута— 'the facts.'

14. ἐπωτολήν—litteras. In Lat. down to the empire epistula means a private letter. (Contrast the verbosa et grandis epistula from Capreae.)

16. ἐν τῷ ἀγγελῳ—in the hands of, i.e. through. Cf. Aeschines 2, 104 ἐν ἡμῶν ἀποκινδυνεύειν. Common both in

prose and verse.

**μαθόντας** =  $\mu$ αθέν καὶ—so that  $\mu$ άλιστα belongs to  $\mu$ αθόντας as well as to  $\beta$ ουλεύσασθαι.

17. βουλεύσασθαι—' come to a decision.'

§ 3 l. 18. kal-'and so,' a use frequent also in Aeschylus.

φέροντες—as in Soph. Aj. 735 ήκει φέρων Αλαντος ἡμῶν πράξιν. 20. διὰ φυλακής . . ἔχων—cf. διὰ χειρὸς ἔχειν, δι' ὀργής ἔ. etc. =ξυνεχῶς φυλάσων. τὰ κατὰ τὸ σ. is object of ἔχων. 'Superintended the army by keeping it in a state of defence instead of running self-imposed risks.' So Dio Cass. 47, 36 αὐτοί τε διὰ φυλακής μάλλων ἡ διὰ κινδύνων τὸ στρατόπεδον ἐποιοῦντο, taken from this passage. Isaeus 7, 14 δν ήσκει καὶ

δι' έπιμελείας είχεν. 21. δι' έκυστίων κινδύνων—Classen supplies έχων; Stahl takes the words with έπειμέλετο as an adverbial phrase. Either way will do, since έχων is itself almost equivalent to an

adv. here, implying continuance.

22. ἐπεμελετο—absolute.
3. Περδίκκου—Perdiceas II., son of Alexander the Phil- 9 hellene. His shifty policy gave great trouble to Athens in the war.

(1) Before 432 he was in alliance with Athens.

(2) In 432 he encouraged the revolt of Potidaea, because Athens was in alliance with his brother and enemy Philip.

(3) In 431 he was reconciled to Athens.

(4) In 429 Athens projected an expedition against him, but was unable to undertake it.

(5) In 424 he encouraged Brasidas to invade Thrace.

- (6) In 424 autumn, owing to differences with Brasidas, he made terms with the Athenians, but lent no assistance.
- (7) In 418 winter, he again joined Sparta, after the battle of Mantinea. The Athenians blockaded him in 417.

(8) He is now again on terms with Athens, but Thuc. has omitted to explain this new change.

The condition of Macedon was much improved after the

accession of Archelaus in 413.

4π' Αμφίπολιν—founded 437 by Hagnon (strategus 440, 430, 429). It passed over to Sparta in 424, and was never regained by Athens, though it should have been given back under the terms of the Peace of Nicias. In 358 Philip added it to Macedon. It was the central city of one of the four confederacies into which Rome divided Macedon in 168, after the fall of Perseus.

τὴν μὲν πόλιν οὐχ είλεν—the neg. put first in parataxis, as often when the chief object of an action fails; cf. v. 6 Σταγείρω προσβάλλει . . . και ούχ είλεν, Γαληψὸν δὲ λαμβάνει. § 1 l. 1. ἤκοντες—'came in due course.' Note that ἤκω has

§ 11. 1. ήκοντες—'came in due course.' Note that ήκω has the meaning (1) 'to appear duly '—in court, of litigants, (2) 'to return' from an errand, (3) 'to reach' one's destination.

2. δσα τε ἀπὸ—'the oral message.' ἀπὸ describes the means. Cf. Aristoph. Eq. 539 ἀπὸ κραμβοτάτου στόματος μάττων ἐπινοίας; Vesp. 656 λογίσαι μὴ ψήφοις, ἀλλ' ἀπὸ χεϊρός.

3. elonto. Cf. c. 4, 7.

4. ἐπηρώτα—why is the indic. used-here? Probably because Thuc. refers only to one occasion, though many asked questions on that occasion.

5. δ γραμματεύς—sc. τοῦ δήμου. Cf. Arist. Ath. Pol. c. 54 χειροτονεί δὲ καὶ ὁ δήμος γραμματέα τὸν ἀναγνωσόμενον αὐτῷ καὶ

τη βουλή, και ούτος οὐδενός έστι κύριος άλλα τοῦ ἀναγνῶναι.

6. τοῦς ᾿Αθηναίοις—i.e. in the ecclesia. Probably, if we may infer from the decision arrived at, a special summons (κατάκλησις) had been issued to the country population, among which Nicias found his chief support.

δηλούσαν — regular word with επιστολή, ψήφισμα, νόμος,

στήλη.

τοιάδε—the letter is in the form of a set speech. (It is entitled in F (Augustanus) πρὸς τους έν Αθήναις Νικίου έπιστολή. Cf. T. Its full description would run, according to the rules of Hermogenes, which are followed throughout the rhetorical scholia of Thue., ή στάσις πραγματική, λογική (οτ άγραφος), συμβουλευτικοῦ είδους, κεφάλαιον έχουσα τὸ συμφέρον. Cf. the third letter of Isocrates, written after Chaeronea to Philip.)

1 § 1 l. 2. ἐν άλλαις—here ἐν contains the meaning 'on account of,' 'thanks to,' which it often suggests, just as in Eng. 'we could not find our way in the dark.' Cf. on c. 8, 2.

3. μαθόντας—cf. τί μαθών, παθών.

4. w & describes the circumstances, as very often in Thuc., in quo sumus statu. Cf. on c. 29, 4.

βουλεύσασθαι—' to come to a decision'—again ingressive.

§ 2 1. 5. κρατησάντων γάρ—the διήγησις (narratio). (This excellently illustrates Aristot. Rhet. Γ, 16, 11 εν δε δημηγορία βικιστα διήγησις έστιν, δτι περί των μελλόντων ούθεις διηγείται. άλλ' έάν περ διήγησις ἢ, των γενομένων έσται, Ιν' ἀναμνησθέντες έκείνων βέλτιον βουλεύσωνται περί των ὕστερον.)

μάχαις ταις πλείοσι — why this order? to emphasize the

adjective. Cf. 11. 2, 2 ανδρας τους υπεναντίους.

6. Συρακοσίους—Classen notes on 1. 108 that Thuc. constructs κρατεῖν with accus, when it is connected with μάχη or μαχόμενος (or when one of them is clearly implied in context); otherwise with gen. This rule is generally observed, for κρατεῖν with gen. = κρείσσων γενέσθαι. Cf. Demosth. 8, 32 δν κρατήσαντας τοῖς ὅπλοις; 19, 319 Φωκέας ἐκράτησε (sc. μάχη). [Demosth.] 13, 17 ἐν τοῖς ὅπλοις κρατεῖν τῶν ἐχθρῶν is bad.

ἐφ' οθς ἐπέμφθημεν—this remark is intended as a defence, by reminding the Athenians of the original plan of campaign.

Hence έπέμφθημεν, not έστρατεύσαμεν.

9. Ex  $\tau \epsilon \dots \kappa \alpha l$   $\Delta \pi \delta \dots$  one of the commonest interchanges of prepositions, esp. in Isocrates. In some uses  $\epsilon \kappa$  and  $\Delta \pi \delta$  are different; e.g. of descent,  $\epsilon \kappa$  is used of direct,  $\Delta \pi \delta$  of indirect descent. Even as used here,  $\epsilon \kappa$  generally expresses the more important or immediate cause.

10. **ξοτιν ὧν**—in the nom. plur. always είσὶν (οξ, αξ); in oblique cases always ξστιν (ὧν, οξ, etc.) in Thuc., except when

words intervene, as in c. 25 ήσαν των σταυρών ους.

11. νικάται . . . ἀνεχωρήσαμεν—for the hist. pres. followed by aor., cf. on c. 3, 4. (Notice the extreme simplicity and beauty of the style here.)

τη δ' ὑστεραία—sc. μάχη, as in III. 91. In I. 44, 1 έν τŷ υστεραία = in the next day's assembly; and so in v. 46, 1.

But when no noun precedes, ἡμέρα is meant.

12. ἀκοντισταις βιασθέντες—in c. 43 βιασθέντες ὑπ' αὐτῶν. The dat, is not 'agent,' but that used in military and naval phrases, of the general's παρασκευή. Hence ὑπ' αὐτῶ is to be supplied. Note also that with βιάζομαι and all verbs denoting force, ὑπὸ and gen. is common with non-personal agents, as βιασθείς ὑπὸ τῆς νόσου. See on c. 13, 2.

§ 3 l. 15. πλήθος—of superior numbers, as often.

hσυχάζομεν—regular word to denote abstention from hostile operations. So quiescere.

17.  $\mu \epsilon \rho o \tau \iota$  the addition of  $\tau \iota$  indefinitely extends the

force of µépos.

19. ώστε μη είναι—the infin, with ώστε here expresses something which has actually occurred (it being the natural result), as in 11. 4 τὰς πύλας ξκλησεν ώστε μηδὲ ταύτη ξτι ξξοδον είναι.

The more energetic indic. construction with wore is far commoner in Xenophon and the Orators than in Herod., Thuc. and Tragedy.

περιτειχίσαι αὐτούς -he might have said περιτείχισιν αὐτῶν.

Cf. IV. 131 οὐκ ἐγίγνετο σφῶν περιτείχισις.

21. ἐπελθών—'attack,' here with accus., παρατείχισμα being

common object to partic. and verb.

§ 4 l. 22. Ένμβέβηκε . . . δοκοθντας — with ξυμβαίνει and infin. either dat. or accus. is used, dat. when the case precedes the infin., as 11. 61 ξυνέβη υμίν πεισθήναι άκεραίοις.

re-'and so,' giving the result of preceding details.

23. across μάλλον—'ourselves instead.'
δσα γε—dumtaxat, 'as far as concerns,' as in IV. 48 δσα γε κατά τον πόλεμον τόνδε. Demosth. 21, 18 τούτων, όσα γ' έν τώ δήμφ γέγονεν; Plato, Rep. v. 14 δσα ανθρωποι. Thuc. very often omits parts of eiul, γίγνομαι after δσος.

24. τοῦτο πάσχειν-passive of τοῦτο ποιεῖν οτ δρᾶν, the regular phrases for referring to an action just described: 1. 5, 2;

6, 5; 11. 11, 8; 49, 5.

oible vap-here begins the description of the difficulties of Nicias.

της χώρας—put in a prominent position because it further emphasizes δσα γε κατά γην. Thuc. constantly inverts the natural order for the sake of emphasis, esp. the order of the gen.

25. ἐπὶ πολὺ—used here of space; less often of time.

§ 1 l. l. πεπόμφασι δε καί . . . καί . . . olyetal—chiasmus is very common in Thuc., and is quite a feature of his style.

4. τὰς μὲν . . . ἀπὸ δὲ τῶν—the regular, but not universal order when a preposition occurs with à μέν or ò δè is that the particle should follow the preposition immediately; e.g. Andoc. Ι. 29 περί μεν των μυστηρίων . . . περί δε των άναθημάτων. VI. 76, 4 οἱ μὲν is in a remarkable position.

και πείσων . . . και στρατιάν—the double και marks the

balancing of the clauses, as in ωσπερ και . . . οῦτω και.

§ 2 l. 9. τῶν τειχῶν . . πειρᾶν—the act, and mid. are equally used in this sense, II. 81 όπως πειρώντο τοῦ τείχους. (Eustathius on Hom. Δ 166 το πειρασθαι παθητικον 'Αττικοί λέγουσιν άντί τοῦ ποιείσθαι ἀπόπειραν. "Ομηρος μέντοι τὸ πειρασθαι πειραν ένταθθα φησίν ένεργητικώς . . . καί Θουκυδίδης δε 'τών τειχών ημών πειράν.') See also on c. 32, 1.

§ 3 l. 11. δεινόν . . . δόξη — passive of δεινόν ποιείσθαι 'to consider incredible.' δεινόν ποιείν denotes the outward expression of surprise, and is often used by Herod. and Thuc. But often in the Orators δεινον ποιείν means 'to act disgracefully':

as Lys. 3. 7, 26.

12. ὅτι καὶ—for the ellipse after ὅτι, cf. [Demosth.] 47, 41 ἀ πεπονθώς ἢν είπον καὶ ὅτι εἰσπράττων τῷ πόλει τὰ σκεύη.

14. κάκεινου—ἐκεῖνος of 'the enemy,' as c. 6, l. In. II. 11, 6 ὅταν ὁρῶσιν ἡμᾶς δηοῦντάς τε καὶ τάκεινων φθείροντας, we expect τὰ ἐαυτῶν, but Thuc. makes Archidamus refer to the enemy as ἐκεῖνοι.

τὸ μὲν πρώτον—' though at first.'

15. ήκμαζε . . . ξηρότητι—cf. II. 20 ἀκμάζοντες νεότητι.

17. σωτηρία—'soundness.'

- viv & the contrast of Past with Present is among the commonest of rhetorical devices. Aristotle remarks that the efficacy of Antithesis results from its having the appearance of being a Proof; Bain that it is a consequence of the law that 'we are affected only by change of impression.'
- § 4 l. 20. ἀνελκύσαντας διαψύξαι—cf. Herod. VII. 59 τὰς νέας ἀνέψυχον ἀνελκύσαντες ; Xen. Hell. I. 5, 10 ἀνελκύσας τὰς ναῦς ἡσυχίαν ῆγεν ἐπισκευάζων καὶ ἀναψύχων.

21. και έτι πλείους—the corrective use of καί, as Demosth. in

the third Philippic, ἀπόλωλε καὶ νενόσηκεν ἡ Ἑλλάς.

23. φανεραί δέ είσιν—cf. δήλός είμι. A periphrasis of ποιῶ, είμι, or γίγγομαι with an adj. is very common, esp. in Herod. See Stein on Herod. v. 63, 5. Cf. Isocr. Paneg. 122 πολλούς αὐτῶν ἐκδότους ἐποἰησαν.

25. μαλλον—i.e. η ημίν, ellipse with the comparative being

very common.

**έξουσία**—the idiom έξουσία έστι or γίγνεται with plain infin.

occurs frequently.

§ 1 l. 1. ἐκ πολλῆς περιουσίας— 'as the result of a great 18 superiority,' i.e. 'if we had a great numerical superiority.' For the use of ἐκ cf. 11. 62, 5 ἡ ξύνεσις τὴν τόλμαν ἐκ τοῦ ὑπέρφρονος ἐχυρωτέραν παρέχεται. The phrase ἐκ περιουσίας occurs also in VIII. 45; Demosth. 18, 3; 45, 67.

2. και μή άναγκαζομένοις—on the use of the partic. here

see note on c. 18, 1.

4. el... αφαιρήσομεν—see on c. 8, 1.

της τηρήσεως—the use of these verbal nouns in -της and -σις, so common in Thuc., is a means of giving dignity to the expression.

§ 2 l. 7. Ετι νθν—both έτι νθν and νθν έτι are found. φθεί-

ρεσθαι is the opposite of αὐξάνεσθαι.

8. διά φρυγανισμόν—cf. lignatum, pabulatum, aquatum ire. 10. ἀπολλυμένων ... αὐτομολούσι—anacoluthon, the partic. being exchanged for a finite verb, as in 11. 47, 3 λεγόμενον μέν ... οὐ μέντοι έμνημονεύετο. (Anacoluthon is common in Thuc., but many falsely explain the solecisms that appear in the vulgate as anacolutha.)

11. ἐs ἀντίπαλα καθεστήκαμεν—in II. 89 ἀντίπαλος is contrasted with ὑποδεέστερος. As long as the fleet was intact, the attendants had felt the superiority of the Athenian force: but

now the two sides were to contend on equal terms.

13. δπδ . . . μισθοῦ . . . ἐπαρθέντες— the verbs which in prose commonly have ὑπὸ with things are such as νικῶμαι, βλάπτομαι, διαφθείρομαι, ἀναγκάζομαι, ἡττῶμαι, πείθομαι. Lysias also uses ἐπαΙρομαι with ὑπό. The thing so used must be such as can easily be personified, e.g. (1) natural phenomena, χειμών, ἀπλοια, σεισμός, (2) external circumstances, κίνδυνος, συμφορά, πληγαί, δεσμοί, κέρδος, χρήματα, νόμος, (3) emotions, ἡδονη, φθόνος, (4) words that imply a person, λόγοι, πράγματα, δύναμις, when the person is often inserted (as ὑπὸ τῆς τοῦ ρήτορος δεινότητος), and all the topics of rhetoric, as ὑπὸ τῶν εἰκότων, ὑπὸ τοῦ δίκαἰου. The construction is optional in these cases; e.g. Isocr. 5, 40 says τὰς πόλεις ὡμαλισμένας ὑπὸ τῶν συμφορῶν, but 6, 65 ὡμαλισμένοι ταῖς συμφοραῖς.

16. παρά γνώμην—(1) here 'unexpectedly'; (2) may mean

also 'unreasonably.

17. ἐπ' αὐτομολίας προφάσει — 'taking the opportunity afforded by desertion' is probably the meaning, as perhaps in Demosth. 16, 25 ἐπὶ τῷ προφάσει τῷ Πλαταιῶν καὶ Θεσπιῶν τὰς οὐσας πόλεις ἀναιρεθείσας περιιδεῖν. Elsewhere ἐπὶ προφάσει means 'on pretext.' Some, he says, desert to the enemy; others simply go away. (Classen says 'on any opportunity of deserting'; but πρόφασις certainly does not mean 'an opportunity of doing something,' but an opportunity which is afforded by something.)

18. ἀς ἔκαστοι δύνανται— 'as they find a chance,' i.e. without joining the enemy. Hence he adds πολλή ἡ Σικελία. Cf.

ΙΙ. 16, 3 ώς ξκαστός που έδύνατο.

19. πολλή δ' ή Σικελία—the remark has more point than appears at first sight; for there must have been many in the Ecclesia who still had a very vague notion of the size of

Sicily.

20. Ύκκορικά—Hyccara (now Carini) was a Sicanian town between Phoenician Panormus and Elymian Segesta. The Athenians captured it shortly after arriving in Sicily. Lais, who became one of the most famous and most exacting of the Beauties of antiquity, was captured there and sent to Corinth. A pathetic episode in the life of Alcibiades is his love for Timandra, mother of Lais.

21. αντεμβιβάσαι ύπερ σφών—cf. Herod. III. 14 ύπερ ανδρός

έκάστου δέκα άνταπόλλυσθαι.

22. την άκρίβειαν τοῦ ναυτικοῦ—cf. Arrian, Anab. 1. 2, 7 την ά. τῆς διώξεως άφείλοντο.

NOTES 129

§ 1 l. 1. ἐπισταμένοις δ' τμῖν γράφω— 'you do not need to 14 be told that.' Both in Greek and, still oftener, in Lat. a 1st pers. sing. is used where we prefer to avoid it. With the perf. in Gk., the impers. pass. is preferred to the 1st pers. sing. act.

2. βραχεία ἀκμὴ πληρώματος—generally taken to mean 'the efficient part of a ship's crew is small'; and this accords well with the next clause. But the Schol. says οὐ πολλῷ χρόνφ ἀκμάζει ἡ ναυτικὴ δύναμις, with which agrees Plutarch, Caes. 40 παρεσκευαθμένος άριστα πᾶσι πρὸς τὸν χρόνον ἡξίου τρίβευ καὶ μαραίνειν τὴν τῶν πολεμίων ἀκμὴν βραχείαν οὄσαν. The Schol. is probably right, though βραχὸς in Thuc. often = 'small.'

και όλίγοι τῶν ναυτῶν—'it is but few of the sailors that both start the ship, and (then) keep rowing (all the time),' ἐξορμῶν means that the sailors start 'working,' ξυνέχειν that only few of them continue to work, ξυνεχῶς τὴν εἰρεσίαν ποιοῦνται. Too many of those who work at first 'get slack' after a short time: others reserve themselves at the start.

§ 2 l. 4. τούτων - Thuc. is very fond of putting the 'parti-

tive ' τούτων first in the sentence.

πάντων ἀπορώτατον—note the idiom. Demosth. 8, 35 πάντων αθθρώπων φαυλότατοι; ib. 58 ανοητότατος πάντων; 9, 10 πάντων εὐηθέστατοι; 3, 16 πάντων αἰσχιστα; ib. 31 πάντων ανδρειότατον.

5. τό τε μη . . . είναι . . . και δτι—a clause with δτι is often combined with a clause in different construction, e.g. Demosth. 19, 203 έπιδείξαι και δτι ψεύσεται και την δικαίαν ήτις έστιν άπολογία.

al υμέτεραι φύσεις—the common complaint that with Athenian freedom was mingled ἀταξία. The opponents of democracy ascribed the defect to ignorance. It was, however, mainly caused by the too rapid development of the Athenian polity after the Persian wars; the people acquired democratic institutions before they had mastered the lesson of obedience. Only exceptional men like Themistocles and Pericles were able to remedy the defect.

7. ἐπιπληρωσόμεθα.—the fut. expressing possibility after the rel. in primary sequence, the only construction in Attic prose, except where the delib. subj. is possible. Homer uses

also the subj., generally with κέν.

9. ab ar . . . y(yverfai - 'both the men that we have and the men that we lose come of necessity from the men that we brought out with us.'

10. τά τε δντα refers to όλίγοι των ναυτών above: though

but few of the sailors in the ship are really efficient, yet we cannot turn the crews out and supply their places with others—or, if we do, we must draw on the reserves we brought; but they are badly needed to supply our losses.

τε . . . καl—two distinct things are here joined without repetition of the art., as in Eur. Ιοπ 7 τά τ' δντα καl μέλλοντα

θεσπίζων άεί.

καὶ ἀπαναλισκόμενα — refers to βραχεῖα ἀκμὴ πληρώματος above. Sickness, exhaustion, and death remove many men in the crews: such losses represent a dead loss on the total sent out, since there is no source of supply except the reserves. Notice (1) the chiastic arrangement here—βραχεῖα ἀκμὴ... δλίγοι... τὰ δντα... ἀπαναλισκόμενα—of which Thuc. is very fond: (2) the neut., used because totals are being dealt with.

αί γάρ νθν-for al γάρ πόλεις al νθν οδσαι ξυμ.

11. Nátos και Κατάνη—Naxos, though the oldest Greek city in Sicily, was never important. It was destroyed in 403 B.C. Pausanias says that no traces of it remained in his day (a slight exaggeration). The site is now occupied by an orange grove. Catana was a colony from Naxos. It is an uninteresting town, the ancient remains having been buried by earthquakes and volcanic eruptions; but it is now the second city in Sicily in point of size.

ούτως άρα τοι δοκεί ώστ' άποδαμείν.

13. The 'Irahias—already before the Peloponnesian war both the Athenians and Spartans had made alliances in Italy, by which they understood only the S.W. corner of Italy, from Heraclea on the east and the Laus on the west.

14. δρώντα . . . ἐπιβοηθούντων—cf. II. 25 δυτι ἀσθενεῖ καὶ

άνθρώπων οὐκ ἐνόντων.

kv - see c. 11, 1.

15. διαπεπολεμήσεται—'they will bring the war to an end

without striking a blow.'

§ 4 l. 18. 1866 who do—Demosth., in the 3rd Olynthiac, says that the old orators, Aristides, Pericles, Nicias, used to speak the truth, not try to please. So Thuc. says of Pericles. Cf. Livy 22, 38 contio verior quam gratior.

23. ἤν τι . . . μη—'should the event fail to correspond' with the pleasant anticipation aroused in you by the evil habit

some orators have of speaking προς χάριν, προς ήδονήν.

24. ar paler repor strikes the key-note of Nicias' policy.

§ 1 l. 1. ώς ἐφ' & ἡλθομεν—'and so, as concerns the original 15 object of the expedition, consider that,' etc. ώς with gen, abs. is often used thus with διανοοῦμαι and such words. See M.T. 918. Plat. Rep. p. 523 c ώς ἐγγύθεν ὀρμωμένους λέγοντός μου διανοοῦ.

3. ούτω τὴν γνώμην ἔχετε—cf. Demosth. 18, 291 οὐχ ώς ἃν εὔνους καὶ δίκαιος πολίτης ἔσχε τὴν γνώμην. A patriot's part is to deplore the misfortune of his country, but not to attack

the statesmen unless they are really culpable.

7. ἀνταρκούντων . . . δέον—the change is necessary because the 2nd partic. is impersonal. Cf. 25, 9 δντων . . . διαπεπολεμησόμενον.

8. μεταπέμπειν . . . ἐπιπέμπειν—paronomasia, as II. 60, 1 κακοτυχών ἐν εὐτυχούση, 98, 1 ἀπεχίγνετο μὲν οὐδέν, προσεγίγνετο δέ. (It is one of the σχήματα λέξεως first taught by Gorgias.)

11. άδύνατος—recalling the technical term for of το σωμα

πεπηρωμένοι at Athens.

μή ès ἀναβολὰς πράσσετε—Herod. VIII. 21 οὐκέτι ès ἀναβολὰς ἐποιεῦντο τὴν ἀναχώρησιν; Isocr. Ερ. 1, 10 δηλώσομεν δ' οὐκ els ἀναβολάς. Cf. οὐκ ès μακράν.

17. τὰ μὲν ἐν Σικελία—' help in S.' δι' όλίγου ποριουμένων—' will quickly obtain.' δι' όλίγου is common in Thuc., both temporal and local. Demosth. 19, 186 χρόνος ἐν ῷ ποριοῦνται ῶν ᾶν δέωνται.

19. σχολαίτερον μέν-ες. ποριουμένων.

20. τα μεν λήσουσιν—sc. πορισαμενοι, and so with φθήσονται. There is anacoluthon here, the partic. ποριουμένων being replaced by the finite λήσουσι, φθήσονται. Cf. II. 47, 3 λεγόμενον μέν . . . οὐ μέντοι έμνημονεύετο.

§ 1 l. 3. παρέλυσαν — 'released.' Cf. Herod. VII. 38 των 16 παίδων ένα παράλυσον τῆς στρατηίης. Lucian has παραλύειν τῆς

δίκης.

5. αὐτοῦ ἐκει—pleonasm with αὐτοῦ is common: e.g. Homer Π. 19, 330 αὐτοῦ ἐνὶ Τροίη; Od. 20, 159 αὐτοῦ κατὰ δώματ'. Herod. I. 82 αὐτοῦ ἐν τῆσι Θυρέγσι. Plat. Alc. p. 109 Β αὐτοῦ ἐν τῶ Εἰνούση.

έν τη Εύρώπη.

6. 860—thus the places of Alcibiades and Lamachus were filled, but it was a great error to restore the 'debating club' method of command. Cf. Macaulay on Argyle's expedition, E. H. 1. 5.

 μόνος ἐν ἀσθενεία τ.—the chief emphasis is on μόνος. Take ταλαιπωρείν to mean exceptional distress as usual. often used of sickness and of the hardships of a protracted or unfortunate expedition.

10. 'Αθηναίων . . . ἐκ καταλόγου—the fourth class  $(\theta \hat{\eta} \tau \epsilon s)$ was excluded from the muster-roll, and regularly served as ἐπιβάται, being exceptionally employed, έξω τοῦ καταλόγου, in

the infantry.

12. Δημοσθένη—his record: (1) 426, Aetolian expedition, which, after a bad start, resulted in the total defeat of the Aetolians and Ambraciots at Argos Amphilochicum: (2) 425, established Pylus: (3) 424, successful expedition against Megara, but subsequent failure in Boeotia. He had figured as

prosecutor in the courts.

13. Ecopue8ovra—his record: (1) 427, commanded the fleet sent to Corcyra, but took no action: (2) 426, commanded the land force in a successful attack on Boeotia: (3) 425, commanded the first fleet sent to Sicily by Athens, and, on the way, aided in the extermination of the Corcyrean aristocrats. For his want of success in Sicily in 425 he was fined.

§ 2 l. 19. ff& -see c. 1, 4.

έπιμέλεια έσται—so Demosth. proem 54 ή ήμετέρα γέγον έπιμέλεια. Periphrases of abstract nouns with elul, ylyvoual

are very idiomatic.

§ 1 l. l. ὑπομένων—remaining behind, esp. in a place of danger or duty. Hence often used by litigants who might have avoided trial by flight: also of troops in action.

3. στρατιάν ἐπαγγέλλων—cf. ΙΙΙ. 16 κατά πόλεις ἐπήγγελλον νεῶν πληθος. Technical word for sending out a formal notice,

which may amount to a command. Cf. περιαγγέλλω. αὐτόθεν—from Attica.

§ 2 l. 6. πέμπουσι—see on c. 3, 1. So pergo is constantly

used in hist. pres.

περί την Πελοπόννησον—this system of cruising was started by Pericles, it being impossible for Athens to spare sufficient troops for an invasion of the Pel.

8. Φυλάσσοιεν μηδένα . . . περαιούσθαι—M. T. 724 'verbs of caution may be followed by an infin. (with or without  $\mu\eta$ ), which sometimes has the art.'

§ 3 l. 11. τα έν τῆ Σ. βελτίω—sc. είναι. αγγέλλω ordinarily follows the same rule as λέγω, i.e. it takes ὅτι, etc., and moods when it implies no command; infin. when it implies command: but Thuc, does not keep strictly to these rules. αγγέλλω sometimes takes partic. on analogy of verbs of showing. Demosth. has Φίλιππος ηγγέλθη ασθενών.

13. πέμψιν . . . ποιήσασθαι—for the periphrases of noun

and ποιοῦμαι and its pass. γίγνομαι, see Index. προτέραν refers to the sending of Gylippus and Pythen.

15. ev oakaar—order perverted for the sake of emphasis, as often. The sending of troops in merchant ships was unusual.

παρεσκευάζοντο . . . ἀποστελοθντες—the omission of ωs with παρασκευάζομαι is very rare except in Thuc., who has it several times. Xen. Hel. IV. 1, 41 παρεσκευάζετο πορευσόμενος.

18.  $\tau \hat{\varphi}$  a  $\dot{v} \tau \hat{\varphi}$   $\tau$ .—i.e.  $\dot{\epsilon} v$   $\dot{o} \lambda \kappa \dot{a} \sigma \iota$ , with  $\pi \dot{\epsilon} \mu \psi o \nu \tau \epsilon s$ .

§ 4 1. 19. vaûs—put first for the sake of the antithesis with  $\dot{\epsilon}\nu$  denoted as to in II. 7 pros taîs advoû uparrousas  $\dot{\epsilon}\xi$  Italias kal Zikeelias toîs takeliwu  $\dot{\epsilon}$ ouévois vaûs  $\dot{\epsilon}$ ouekofau, where  $\dot{\epsilon}\xi$  Italias kal  $\Sigma$  ought to follow toîs, but is put first to contrast it with  $a\dot{\nu}\tau$ oῦ.

21. δπως . . . ἀποπειράσωσι . . . κωλύοιεν—'as the two forms are equally correct, we sometimes find both in the same

sentence.'—Goodwin.

22. την έν τη Ν. φυλακήν—the station was first established under Phormio in the autumn of 430 in order to close the mouth of the Corinthian Gulf.

Trans. 'against the ships stationed at N.'

23. αὐτῶν—should be σφῶν.

24-5. πρὸς τὴν σφετέραν ἀντίταξιν—'by having to watch their line of war-ships which would be opposing them'; i.e. the attention which the A. would have to bestow on the Cortriemes would give the merchant ships a chance.

§ 1 l. 1. παρεσκευάζοντο δε—this epanaphora of παρασκευά- 18 ζομαι completes the account of the preparations on the part of (1) Demosthenes, (2) the Corinthians and Lac., (3) the Lac. Cf. 11. 7 οι Αθηναῖοι παρεσκευάζοντο, παρεσκευάζοντο δὲ καὶ οι Λακεδαμμόνιοι.

την . . . ἐσβολην—there had been no invasion of Attica since 425.

2. &σπερ τε προεδέδοκτο . . . ἐναγόντων—the circumstantial partic. is joined with any expression of similar import in another construction; 'in accordance with their own previous determination and at the instigation of.' Thus the peace of Nicias was finally breaking down after some eight years of half peace.

5. อัพยอิท อัพบาชิล์ของขอ—sc. the Cor. and Syr.

τὴν . . . βοήθειαν ἐς τὴν Σικελίαν—Cf. II. 52 ἡ ξυγκομιδη ἐκ τῶν ἀγρῶν ; Herod. III. 7 οἱ τὴν ἐσβολὴν ταύτην παρασκευάσαντες ἐς Αἰγύπτον ; v. 63 ὁ πρῶτος στόλος ἐκ Λακεδαίμονος. This omission of art. before the prep. is common with verbal substantives. If the prep. and case precedes the art., as in καθ' ἡμέραν ἡ τέρψις (cf. on c. 17, 4) II. 38, 1, the object is to produce antithesis.

7. 89—giving the actual reason, as in v. 85 al.

8. προσκείμενος έδίδασκε—'urgently advised them.'

9. Δεκέλειαν—it commands the road from Athens to Oropus. and thus to Euboea, whence came a great part of the corn supplies of Athens. Of similar strategical importance were Phyle and Qenoe.

§ 2 l. 17. προτέρω—the Archidamian war.

19. Πλάταιαν—it was an ally of Athens since 520 B.C. 111. 68, 5.

21. πρότερον—the thirty years' truce, 445 B.C.

22. εθέλωσι—the form θέλω is archaic, and in Attic prose occurs only in the phrase  $\partial \nu \theta \in \partial s \theta \in \lambda \eta$ .

διδόναι δίκας — 'submit to a judicial decision'; contrast δίκην δούναι.

24. elκότως—'deservedly.' Cf. είκός ἐστι=decet.

ένεθυμοῦντο—' began to think over'—i.e. began to think it had been deserved.

25. την περί Πύλον ξυμφοράν—in 425 B.C.

§ 3 l. 28. Έπιδαύρου = E. Limera, in Laconia. are ruins of the town. The A. had ravaged it in 414, and thus broken the terms of the peace.

Πρασιών—also in Laconia, and ravaged at the same time as Epidaurus. It had been destroyed by the A. in 430. It suffered severely, and its fate is a proof how effective the method of Pericles was.

30. των κατά τας σπονδάς ά.— about disputed points in the treaty of 421,' after  $\pi \epsilon \rho i \tau o v$ .

32. ἐπιτρέπειν-Pollux says ἡ δίαιτα (arbitration) ἐκαλεῖτο επιτροπή.

τότε δη — co-ordinate with  $\epsilon \pi \epsilon \iota \delta \eta$  above, introducing the decisive moment.

34. σφίσι—the subject of the perf. or pluperf. pass. not being personal, the agent is necessarily in dative.

ήμαρτητο—cf. Plat. Rep. p. 544 D ήμαρτημένας πόλεις.

35. τὸ αὐτὸ—rendering τὸ παρανόμημα still clearer. sentence of which this section consists is in every way a model of style, and will repay careful attention.

περιεστάναι—'shifted round' like a wheel, as Cicero savs

of politics orbis reipublicae est conversus (ad At. 11. 9).

§ 4 l. 36. σίδηρον—'iron tools.'

37. περιήγγελλον—as in II. 85 ναθς περιήγγελλον κατά πόλεις. We expect παρασκευάζεσθαι or πέμψαι to follow.

39. eπιτειχισμόν—of Decelea.

41. emikouplay—esp. used of a foreign (or mercenary) force. 42. προσηνάγκαζον - sc. πορίζειν, the same brachylogy as with διανοούμαι V. 80, οίμαι c. 66, 3, δρώ V. 80.

δγδοον καὶ δέκατον—contrast VIII. 6 ἐνὸς δέον εἰκοστόν.
 The periphrastic forms are preferred in prose, esp. for 19, 29, etc.

44. ἐτελεύτα τῷδε—the epanaphora of the verb in this formula is prob. accidental. The formal close is in accordance with the Gk. habit of ending quietly.

§ 1 l. 1. ἐπιγιγνομένου—used of natural phenomena, whether 19

ordinary or unexpected.

 ἡγεῖτο—ἡγεμὼν is the regular word for a Spartan king or regent in the field, and for the supreme commander of any foreign expedition.

'Αρχιδάμου—had died in 427 B.C.

5. πρώτον μὲν . . ἔπειτα—Thuc. has πρώτον (πρώτα) μὲν . . . ἔπειτα twenty-eight times, while he adds δὲ only eight times. If καὶ follows ἔπειτα, δὲ is regularly added, even if πρώτον is without μέν.

6. τὰ περί τὸ πεδίον—'the country about the (Attic) plain.'

7. κατά πόλεις διελόμενοι—a common practice.

- § 2 l. 10. ekrori και έκατόν—if the text is right, Thuc. reckons in the case of Boeotia from Oropus, which belonged to Athens and from which ran the road to Decelea and Athens, through the demes of Aphidna and Cephisia. Otherwise the distance would be much less. But from ἀπέχει to Βοιωτίας may be spurious, like some others of the geographical data in Thuc.
- 11. [καl οὐ π. πλέον]—'or not much more'; but καl added in B is prob. only a correction. When an adscript is brought into the text, it is frequently joined on with καl.
- 12. ἐπὶ δὲ τῷ " for the control of,' in speaking of forts, etc., which by their position threaten a locality; e.g. v. 7 ἐθεᾶτο τὴν θέσιν τῆς πόλεως ἐπὶ Θράκη ὡς ἔχοι. Cf. the Château Gaillard.
- 13. τοῦς κρατίστους—'the richest parts,' the soil of Attica as a whole not being rich. The land about Cephisia is noted for its vegetation.
- ές τὸ κακουργεῖν—with ψκοδομεῖτο, expressing purpose. Cf. Demosth. 31, 13 παρεσκεύασεν εἰς τὸ λέγειν τι δοκεῖν.

§ 3 l. 18. ταίς δλκάσι—without έν, as c. 7, 3.

21.  $\dot{\epsilon}\pi\lambda\dot{\epsilon}\dot{\epsilon}\mu\epsilon\nu\omega$ . — i.e. placing them among the hoplites. They were first so used by Brasidas in Thrace. Before this they had only attended their masters in the field. One as  $\theta\epsilon\rho d\pi\omega\nu$  was his master's armour-bearer. The rest were used either as light-armed troops, or as sappers, engineers, or carriers. The king often ordered them to carry booty.

νεοδαμώδων-helots emancipated as a reward for military

services since 424 B.C.

23. ἄρχοντα—not ἡγεμών, as it was not a general expedition

under the king. Contrast § 1. So Brasidas is always called

άρχων or στρατηγός.

Boιωτοι—loosely reckoned among of  $\dot{\epsilon}\nu$  τ $\hat{\eta}$  Πελοποννήσ $\omega$ , as though he had said only of δ $\dot{\epsilon}$  Πελοποννήσ $\omega$ , which generally in Thuc. includes all the allies of Sparta. When in II. 9 he says Πελοποννήσ $\omega$ ι πάντες πλην 'Αργείων καί 'Αχαιών, he uses II. in the strict geographical sense, in contrast with the Greeks  $\dot{\epsilon}\xi\omega$  Πελοποννήσ $\omega$ υ.

§ 4 l. 26. ἐν τοῖς πρῶτοι—the same idiom c. 24, 3; 27, 3; 71, 3. It is constantly corrupted in the MSS. of Thuc., as the

scribes did not understand it.

δρμήσαντες—generally δρμώμαι is used in this sense.

27. ἐς τὸ πέλαγος ἀφεῖσαν—a frequent idiom; e.g. Herod. VII. 193; Aristoph. Eq. 432 ἀφήσω κατὰ κῦμ' ἐμαυτὸν οῦριον. θάλασσα cannot be used in this phrase; only Plutarch and

Pausanias do so.

28. μετά δὲ τούτους Κορίνθιοι—this still refers to ol δ' ἐν τŷ Πελοποννήσω above, which is in fact divided into Λακεδαιμόνιοι μὲν . . . Βοιωτοί δὲ . . . Κορίνθιοι . . . Σικυώνιοι, but the sense requires that the imperf. ἀπέστελλον should be given up for the aor. ἀφεῖσαν, ἀπέπεμψαν, ἀπέστειλαν. (The form of this passage, like many others, shows how Thuc. is in a transition stage between the εἰρομένη λέξις—running style of Herod.—and the artificial periods of Isocrates.)

31. doxovta—governed by both partic, and verb.

33. Euruávio — now dissatisfied with Sparta because early in 417 an aristocratic government had been forced upon it. This aristocracy, however, subsequently got the upper hand, and Sicyon aided Sparta after the battle of Leuctra, 371. But in 369, the democrats revived and Sicyon joined Thebes. In 367 or 6, after violent dissensions and the tyranny of Euthyphron, it passed again into the hands of Sparta.

§ 5 l. 39. ξωσπέρ—rare, except in Plato. It occurs in Xen. Hel. vi. 5, 12; vii. 2, 23 (Dindorf); Cyrop. vii. 5, 39; Demosth. 54, 3; Plat. Lach. p. 188 B; Apol. p. 29 D; Protag. p. 325 A; Rep. p. 342 B, 483 B; Phaedr. p. 243 B; Theaet. p. 177 p, 200 c; Meno p. 97 c; Parmen. p. 144 c; Sophist.

p. 235 c.

atroîs—'they found that'—dat. of interest.
43. τον νοῦν ἔχωσιν—distinguish from νοῦν ἔχειν = to be

sensible. 20 & 1 l. 3

0 § 1 l. 3. περί τε—answered by και τον Δημοσθένη.

5. δ είρητο . . ἀφικομένφ . . παρακαλεῖν—same construction c. 20, 1. The other constr. — the partic. in the accus.—is found also in c. 20. Cf. VIII. 39 είρητο αὐτοῖς ἐς Μίλητον ἀψικομέν ους ξυνεπιμελεῖσθα..

7. τὸ ξυμμαχικὸν — Argos was neutral throughout the Archidamian War, having a treaty with Sparta. It finally joined Athens in 417.

παρακαλείν . . . ἐπί—a military phrase; cf. παραβοηθείν ἐπί

c. 37, 3; 53, 1; 71, 6.

- § 2 1. 10. ἀπόστελλον—imperf. representing the details of an elaborate business, as constantly with 'sending' verbs; cf. on c. 3, 1.
- 11. X(aus—the only island in the Aegean besides Lesbos then retaining the position of an independent ally of Athens. Hence it supplied a contingent of ships and paid no tribute.
  - 12. 'Aθηναίων-after δ. και χ., partitive. See on c. 16, 1.
- 13. νησιωτών—i.e. the other Aegean islands; it was their duty to supply πεζὸν καὶ χρήματα.

14. χρήσασθαι — ingressive, 'obtain for service'—a sense

almost confined to first aor. forms.

the w-viz. those of Ionia, Hellespont, and Thracian Chalcidice. They also were liable to supply infantry, if required. (This incident illustrates the encroachments of Athens on the rights of her allies. They were not originally liable to personal service after they commuted their contingents for a money payment; much less were they bound to supply anything Athens might require.)

15. elxov — subject, the Athenians.

16. ξυμπορίσαντες—joined by και to the datives above, as

all express attendant circumstances of some kind.

17. XapuxNovs—he had been one of the commission, gyryrat, appointed to inquire into the mysterious mutilation of the Hermae in 415. (Like Pisander, he started as a democrat, but went over to the oligarchs in 412, becoming one of the Four Hundred. He fled to Decelea when the Four Hundred were deposed, and assisted in the ruin of Athens. He returned along with Critias and other exiles under the terms of peace imposed by Sparta. He was active in promoting the establishment of the Thirty, of whom he became one. When Theramenes opposed the violent measures of Critias, and the party split into two factions, Charicles followed Critias and shared with him the authorship of the worst deeds of the Thirty. His demeanour was servile to Lysander, but overbearing towards his countrymen.)

§ 3 1: 21. και τον κ.τ.λ.—the clause is object of  $\pi \epsilon \rho i \epsilon \mu \epsilon \nu \epsilon$ .

Cf. 111. 2, 2.

§ 11. 2. heer—'returned' from his expedition into the interior. 21

4. ἐκασταχόθεν—in the rel. clause, as c. 20, 2. § 2 l. 7. ἀπόπειραν λαμβάνειν—cf. Herod. VIII. 9 ἀπόπειραν ποιήσασθαι.

8. ἀπ' αὐτοῦ—i.e. ἀπὸ τοῦ ναυμαχίας ἀπόπειραν λ.: there is the same use of id, hoc, quod, quue, in Lat., as Cic. de Leg. II. 33 exemplorum nostra est plena respublica ex augurum praedictis multa vera cecidisse. Neque enim . . id (i.e. augurandi consuetudinem) ad hoc tempus retinuissent.

9. after too kerbyrov—'worth the risk,' something which

would be cheap at the price, a good return.

§ 3 l. 10. Euravémens & — very difficult: 'Moreover H. earnestly supported his advice (kal only emphasises ξυν-), so that they might not lack spirit to attack by sea, saying as a retort to the A. that even they had no hereditary right to naval skill, nor yet would it last for ever.' The imperf. and the -av- both denote the difficulty of persuading them. They had before thought of peace.

11. Έρμοκράτης—the Themistocles of Syracuse.

12.  $\tau o \hat{\mathbf{0}}$  . . .  $\mu \hat{\mathbf{n}}$   $\hat{\mathbf{n}}$   $\hat{\mathbf{0}}$   $\hat{\mathbf{0}}$ 

rais vauri-not 'attack the A. fleet,' but 'attack with their

own fleet'; cf. c. 7, 4.

13. ἐπιχειρῆσαι—the MSS. have the fut., but the abbreviations for the aor. and fut. were indistinguishable. (If it is bracketed, ταῖς ναυσὶ must go with ἀθυμεῖν.)

πρὸς τοὺς 'A.—it is always assumed that this goes with ἐπιχειρῆσαι, but there are no instances of ἐπιχειρεῦν πρὸς (L. and S. cite this wrongly as 7, 51): hence we take it with λέγων, as in σκοπεῦν, βουλεύεσθαι πρὸς. Cf. Andoc. 1, 48 λέγει πρὸς με, 'he says, meaning me . '; Aeschines 2, 42 μτημονικῶς εἰπεῦν πρὸς τοὺς τοὶούτους λόγους προακηκοέναι μικρά. (It is well known how fond Thuc. is of making the leaders of opposing forces answer one another. Here we may imagine Nicias reminding the A. of their naval record, and Hermocrates making this retort.) For πρὸς cf. Steup on III. 48, 2.

15. άίδιον—Classen understands this of the future, probably rightly. Cf. 11. 41, 5 πανταχοῦ μνημεῖα ἀίδια ξυγκατοικίσαντες,

that will 'last for ever.'

16. ἀλλ'—bracketed needlessly by Stahl and Classen. Do not supply ἔχειν, as edd. say, or you will get no antithesis to πάτριον and ἀίδιον.

ήπειρώτας—i.e. not a naval power. The word is often used

of Syr. and indeed of Sicily generally.

18. ὑπὸ Μήδων—because Themistocles persuaded them to build a fleet at the time of the Persian wars.

γεγέσθαι—does not go after ἀναγκασθέντας, as it is commonly

taken, but is parallel with έχειν. Thus ναυτικούς γ. gives the antithesis we wanted.

19. πρὸς ἄνδρας κ.τ.λ.—it is a fact well known in business that 'bounce' is best answered with 'bounce.' 'In dealing with daring men... those who in turn show daring appear most formidable.'

olovs—attracted, as often with short clauses. So in *Oratio Obliqua* short rel. clauses are sometimes attracted into the infin.  $\chi \alpha \lambda \epsilon \pi \delta s =$  dangerous, as in III. 42, 3.

21. [αὐτοῖς]—prob. spurious, since πρὸς ἀνδρας τ. seems to

be put first so as to refer to all that follows.

22. φ resumed by τὸ αὐτὸ.

έκεινοι-ί.ε. ἄνδρες τολμηροί.

ού δυνάμει έστιν δτε for the omission of μεν cf. c. 1, 2, 1. 30.

23. προύχοντες—this is the Attic word. Thuc. also uses προφέρειν which is Ionic in this sense c. 64, 2; 77, 2.

τŵ—'their.'

24. σφάς—when a plur. subj. of infin. includes the subj. of the main verb as here, whether in whole or in part, it is put either in nom. or accus. at will. Cf. c. 48, 1 δ N. ἐνόμιζε . . . λαθεῖν ἄν . . . ποιοῦντες. Andoc. 1, 82 has ἐψηφίσασθε . . . δοκιμάσαντας ἀναγράψαι, part of the voters being subj. of the infin.

25. ὑποσχεῖν—we expect rather παρασχεῖν: a rare sense of ὑπ-. See L. and S.; Hesych. ὑπεχε πάρεχε.

§ 4 l. 25. kal Eupakoo'lous—'and so he knew that by their unexpected boldness in resisting the A. fleet, the S. would gain much more through the amazement with which their conduct would strike the enemy, than they would lose by their inferiority to the A. in naval skill.'

27. πλέον τι—in II. 11 both πλέον τι and ἀμελέστερον τι are found; the τι indefinitely increasing the range of the adv.

μᾶλλόν τι is common.

τὸ τοιοῦτον—such conduct as has been described; a regular use of τοιοῦτος, very common in Aristotle, and a cause of obscurity in his style.

29. ἐπιστήμη . . . ἀπειρίαν—stock antithesis in Thuc.

§ 5 l. 33. ετ του άλλου—attraction, as Soph. O. C. 734 πρὸς πόλω δ' ἐπίσταμαι | σθένουσαν ήκων, ετ τιν' Ἑλλάδος, μέγα.

§ 11. 1. O & T.—put first for emphasis though the subj. 22 shapes below at all proppers. This is fairly common in Gk. and Lat.: cf. Cic. ad At. III. 9 Quintus frater quum ex Asia desceriest.

decessisset, . . . valde fuit ei properandum.
4. avros μèν—' while he,' paratactic.

6. al & τριήρεις — the subj. is presently subdivided into thirty-five and forty-five.

9. al δè πέντε—'the other forty-five of them,' the art. being

often thus added with the items of a sum total.

11. τὸ νεώριον—the docks in the Great Harbour were probably built by Gelon (485-476). 'It is less clear whether he had any hand in the other haven of the warships, in the Little Harbour. . . It was only by Dionysius that it was brought to perfection,' after 405. Freeman.

12. περιέπλεον—i.e. round the south point of Ortygia.

**βουλόμενοι**—after τριήρειs, applying to the men in the ships as usual.

13. έντὸς—sc. τοῦ μεγάλου λιμένος.

- 14. ἀμφοτέρωθεν—better, as Classen, = 'by sea and land'; but Freeman says: 'the plan was that the one division should sail across the Great Harbour, while the other sailed round the Island, so as to attack the A. fleet unexpectedly on both sides at once.'
- § 2 l. 15. ἀντιπληρώσαντες—antithesis to ἐπλήρουν c. 21, end. Abresch compares βάλλειν and ἀντι- c. 25, πολιορκεῖν and ἀντι- c. 28, παρατάσσειν and ἀντι- c. 5.
- 23 § 1 l. 3. επικαταβάντων—gone down to the shore to watch the battle.
  - 5. προσπεσάν—before the garrisons left in them and the men on the shore could arm.
  - 7. πρώτον—adjective (for nothing further happens to τὸ μέγιστον).

§ 2 l. 11. του πρώτου άλόντος—' that which was first taken,' πρώτου being predicate in spite of its order. Cf. c. 13, 2.

14. στραπόπεδον — 'here means the space between the A. walls on the other side of the harbour.' Freeman.

έξεκομίζοντο- 'were getting away.'

19. ήλίσκετο . . . ἐτύγχανον—the two imperfects mark the events as simultaneous. This would not be so with ἐπειδὴ if

aor. were used. See note on c. 3, 3.

- 20. ol έξ αὐτῶν φεύγοντες—cf. Andoc. ol ἐκ τῆς ἀγορᾶς ἔφευγον. Attraction of the preposition is very rare in Latin; e.g. Cic. ad Fam. vii. 1 ex illo cubiculo, ex quo . . . tempora consumpseris, for in illo . . .
  - 21. παρέπλευσαν—'sailed past,' and so across the harbour.
- § 3 l. 23. vavµaxoûσαι—this order of the attributive partic. is only possible when the noun has other attributes besides the partic.; here  $\pi\rho\delta$   $\tau\sigma\hat{0}$   $\sigma$ .

25. περι άλλήλας—prepositions with έαυτους, σφᾶς αυτους, άλλήλους are used to express reciprocity unless there is a compound of διὰ available.

παρέδοσαν—'gave away.'

25

26. καὶ ὑΦ' ὧν—for καὶ ἐκείνας ὑφ' ὧν. The antecedent can always be omitted, but the rel., unless it be either in the nom. or else governed by a prep., is regularly attracted. Thus in 11. 61 for έγκαρτερείν α έγνωτε we should prob. read έ. ols έγνωτε.

§ 4 1. 29. πλην δσον—sc. των ανθρώπων ην, a part of είμι being constantly omitted after δσος.

- 33. vnows(w-'the ceremony was gone through on one of the small islets off Plemmyriôn; but it was the last act of the invaders on that side of the Syr. harbour.' Freeman. 34. στρατόπεδον—as l. 14 above.
  - § 1 l. 2. ούτως ἐπεπράγεσαν—used of a bad result, as in 24
- - τροπαία ἔστησαν αὐτῶν—the regular construction.

ἐπισκευάσαντες — see on c. 1, 1.

§ 2 l. 8. ἐν τῶν τειχῶν τἢ ἀλώσει — Classen notes that Herod. and Thuc. are fond of inserting the gen. between a prep. and its case.

10. χρήματα—'bona, non pecuniae.' Haacke.

12. πολλά μέν . . . πολλά δέ — Thuc. does not use this anaphora so elaborately as most writers. The instances in him are simple, like εl μὲν . . . εl δέ, ἄμα μὲν . . . ἄμα δέ. For πολλαί μέν . . . πολλαί δέ cf. vi. 20, 4. Eur. Rhes. 311 has a fourfold anaphora with πολύς.

έμπόρων—some from Greece, some from Sicily.

- 15. έγκατελήφθη—similar compounds in Thuc. are έγκαταλείπω, έγκαθέζομαι, έγκαθίστημι, έγκαθορμίζομαι, έγκατοικοδομεῖν, έγκατασκήπτειν.
- § 3 l. 19. οἱ ἔσπλοι—because the S. now commanded the mouth of the harbour.
- 22. διά μάχης . . . εγίγνοντο—cf. διά μάχης ιέναι II. 11; Eur. Helen. 978. See also on c. 8, 3. (See Wecklein on Aesch. P. V. 121.)
- 23. Es  $\tau \epsilon$ —the  $\tau \epsilon$  is not correlative with either of the preceding negs., but simply joins the sentences, this being a use of  $\tau\epsilon$  that gradually fell out of Attic prose.

§ 1 l. 5. οίπερ . . . φράσουσιν—purpose.

6. εν ελπίσιν είσι—cf. below § 6, and εν ελπίδι c. 46. opposite is έν άθυμία or άπορία είναι.

§ 2 l. 10. τῶν τε π. ἐπιτυχοῦσαι—Thuc. uses the dat. also

with  $\epsilon \pi \iota \tau \nu \gamma \chi d \nu \omega$ .

12. Καυλωνιάτιδι—' neighbourhood of Caulonia' in Bruttii. The whole of this region was πολύδενδρος, and contained ξύλα aφθονα, vi. 90. Pythagoras lived there when driven from Croton.

§ 4 l. 18. φυλάξαντες—for this sense, cf. c. 83 τῆς νυκτὸς φ. τὸ ἡσυχάζον.

 Meyapous—Hyblaean M.: it was the fourth site on which settled the emigrants from Megara in Greece.

21. ἀποφεύγουσιν—sudden change of subj.; cf. on c. 4, 4.

§ 5 l. 3. νεωσοίκων—prob. built by Gelon, the second founder of Syracuse. See on c. 22, 1, l. 11. The piles had been driven in during the winter of 415.

§ 6 l. 29. μυριοφόρον—'of 10,000 talents' burden,' assuming with Arnold that a talent was the ordinary unit of weight: but the matter is not certain. Lobeck conj. μυριαμφόρον, but

the form is well attested.

32. ἄντυον—'drew up with windlasses' (ὅνοι).

36. δλκάδος—i.e. the ναθς μυριοφόρος. Notice again the attraction of έκ.

§ 7 l. 38. της σταυρώσεως η κρύφιος—'the hidden part of the stockade,' the adj. assimilated, as with πολύς, ημισύς, sometimes δσος.

ήσαν . . . οθς—see on c. 11, 2, l. 10.

40. δεινόν—'dangerous.'

μή . . . περιβάλη—epexegetic of προσπλεῦσαι, and so depend-

ing on δεινόν ην.

41. περί ξρμα—cf. the fine lines of the Furies in Aesch. Ευπ. 554 δι' αίῶνος δὲ τὸν πρὶν δλβον ξρματι προσβαλὼν δίκας ὅλετ' ἄκλαυστος. Απαςτεοπ ἀσήμων ὑπὲρ ἐρμάτων φορεῦμαι.

§ 8 l. 44. πολλά δὲ καὶ ἄλλα—Μ. W. Humphreys examines this phrase in *Class. Rev.* v. 431, and concludes that καὶ is not needed in connecting ἄλλος with πολύς, and that when it is inserted, it means 'also.' He shows that ἄλλοι πολλοὶ is very common and πολλοὶ ἄλλοι not rare.

οίον είκὸς—note the phrase and cf. είκότως.

§ 9 l. 48. πόλεις—of their allies in Sicily.

πρέσβεις . . . Κορινθών—not Syracusans, in order that greater credence might be given to the message (Haacke).

50. ἀγγέλλοντας—see on c. 3, 1.

52. της ναυμαχίας πέρι—they would of course not send an embassy round to report the defeat (this would be την ναυμαχίαν), but, as the news was sure to spread, to give explanations.

55. δηλώσοντας—the constr. changes from pres. to fut., as in 11. 44 οὐκ ὁλοφύρομαι μᾶλλον ἡ παραμυθήσομαι; cf. Tac. An. I. 18 interficietis quam desciscitis.

57. ἐπ' αὐτοὺs—'against the A.'

60. διαπεπολεμησόμενου—the accus. abs. joined to gen. as in c. 15, 1, and Plato, Rep. p. 604 B ώς οδτε δήλου δυτος . . . οδτε ές το πρόσθεν οὐδὲν προβαῖνου. Cf. Livy 23, 13 debellatum fore (fut. perf. infin. pass.), si adniti voluissent.

61. ἐπρασσον—of negociation or diplomacy, as often.

§ 1 l. l. ξυνελέγη αὐτῷ—continues from c. 20, 3. It is likely 26 that the dat in this construction is by origin a dat. of possession, like ἐστί μοι, just as much as the dat. of the 'agent' with perf. passives; since we find occasionally such a phrase as τὰ πραχθέντ' αὐτῷ for 'his acts' instead of τὰ πεπραγμέν' αὐτῷ. So we can trans. 'when his forces had mustered.

Χαρικλεῖ—see c. 20.

§ 2 l. 10. 'Επιδαύρου—cf. c. 18, 3. This descent on E. repeated and emphasized the A. action of the preceding year.

11. τὰ κατάντικρὺ — 'at a point on the Laconian coast opposite K., at a spot marked by the temple of Apollôn,' as Freeman says. Grote (see margin) wrongly says 'on the island.'

§ 3 l. 18. ξυγκατέλαβε—with Charicles.

§ 1 l. l. μαχαιροφόρων—the wearing of dirks is a well-known 27 custom of some of the Thracian tribes.

2. τοῦ Διακοῦ—the Dii were independent and lived mostly in the region of the Rhodope or Despoto mountains.

4. οθς έδει-'should have,' according to arrangement. M.T.

§ 2 l. 6. υστερον — 'too late,' as in υστερον παρεγένοντο, πλθον.

7. **δθεν**—antecedent omitted, as in Demosth. 45, 81 ἀνάγειν δθεν είληφας. Andoc. 1, 64 ελαβον δθεν όρμώμενοι ταῦτ' ἐποίουν.

8. ξχειν—'keep.' τον ἐκ τῆς Δ. πόλεμον—'the incursions from D.'; not the same as ὁ Δεκελεικὸς πόλεμος, as ancient authors call the war from 413.

10. δραχμήν—double the ordinary pay of a hoplite.

§ 3 l. 11. ἐπειδὴ γὰρ—'from the time that D. was occupied for the injury of the country, at first by the whole army, after being fortified by it during this summer, and afterwards by garrisons relieving one another at fixed intervals.' (This trans. takes ὑπὸ πάσης τῆς σ. both with τειχισθεῖσα and with ἐπωκεῖτο, not, as is usually done, with τειχισθεῖσα only.)

13.  $\phi \rho o \nu \rho a \hat{\iota} s$ —replacing the gen. with  $\dot{\nu} \pi \delta$ .

Εβλαπτε—the subj. to be supplied is η Δ. τειχισθείσα.

17. δλέθρφ—a strong word, 'devastation,' like the vastitas Ratiae which Hannibal saw in a vision. δλέθρος is not generally used with things; it is as though a pest were destroying their resources.

§ 4 l. 19. βραχείαι—the average duration of the previous invasions had only been about a month, i.e. as long as provisions held out.

23. ότὶ μὰν . . . ότὰ δὰ—does not occur elsewhere in good

Attic prose. Xen. Hier. 1, 5 has ἔστι μὲν ὅτε . . . ἔστι δ' ὅτε, and the edd. compare Plato, Phaedo, p. 59 A ὁτὲ μὲν . . . ἐνίστε

δè and Theaet. p. 207 D ότε μέν . . . τοτε δέ.

πλειόνων ἐπιόντων—viz. arriving from the Peloponnese to overrun Attica. The Spartans expected the occupation of Decelea would at once cripple the A. in Sicily. It did not do so: therefore special efforts were from time to time made by sending extra troops. The A. had done much the same at the beginning of the war in the case of Potidaea.

24. ἐξ ἀνάγκης—' of necessity,' to provision the garrison.

της τοης φρουράς—'the normal garrison'; in τοης he is thinking of the successive garrisons.

27. ούκ έκ παρέργου—non obiter. His father Archidamus

had been accused of slackness in his conduct of the war.

§ 5 l. 29. της . . . χώρας . . . ἐστέρηντο — στερεῖν is to withhold something forcibly or fraudulently from its owner; as Demosth. speaks of himself as ἐστερημένος τῶν πατρώων by his guardians.

35. ἐν γῆ ἀποκρότφ—with ἀπεχωλοῦντο; the two causes being expressed in different constructions, as often. Xen. in his treatise on riding refers to the roughness of the ground in

parts of Attica, and gives advice to riders.

36. ξυνεχώς ταλαιπωρούντες—'by continual fatigue.'

§ 1 l. 3. Ωρωποῦ—at this time O. belonged to Athens. It fell into the hands of Boeotia in 412.

5. πολυτελής—the question of finance was now becoming

serious. Want of money finally ruined A. in the war.

τῶν τε πάντων—' so all that the city needed had to be imported, and thus it ceased to be a city and became a fortress.' § 2 l. 8. τῆ ἐπάλξει—collective, as in 11. 13. So Livy 23,

16. 8 uses vallum ferre for vallos f.

11. if one mount agree with m the city, as distinct from  $\tau \delta \pi \lambda a$  are military posts within the city, as distinct from  $\tau \delta \tau \epsilon \hat{\chi} cs$ , which stands for the fortifications generally, being used collectively. (One must agree with Müller-Strübing that  $\pi c \nu$  is whimsical and poor. If it is genuine, Thue, is at fault.)

§ 3 l. 16. το γ' αν—the following clauses, (1) ἀποστῆναί, (2) ἀντιπολιορκεῖν, (3) ποιῆσαι, are in explanatory apposition to the preceding ήν, which = φιλονικίαν. The αν belongs to all three clauses. Hence what would have seemed incredible is this: el αὐτοὶ πολιορκοῖντο . . . , οὐδ' ἀν ὧς ἀποσταῖεν ἐκ Σ., ἀλλὰ . . . ἀντιπολιορκοῖεν ἀν, καὶ τοσοῦτον ἀν τὸν παράλογον ποιήσειαν κ.τ.λ. Hence, trans. literally, 'And yet (though they had two wars) their pertinacity was such that no man before it was experienced would have believed the account of it, that, even if they were themselves besieged by the P. by means of a

NOTES 145

permanent occupation, they would not even so withdraw from S., but would in turn lay siege in the same manner to Syr. (a city which taken alone is as large as A.) and would astonish the Greeks with such a display of strength and audacity that, whereas at the beginning of the war the Greeks generally supposed that they would hold out perhaps for a year, perhaps for two years, possibly for three, but certainly not longer than three, if the P. should invade Attica, they on the contrary in the seventeenth year after the first invasion should actually go to S. . . . and voluntarily take on themselves another war.

18. μηδ' ωs—ω's (=ουτως) only appears in prose in και ως,

ουδ' ως, μηδ' ως; occasionally before ουν, as 111. 37, 5.

20. αὐτήν γε καθ' αὐτήν—i.e. without reckoning Sparta at all; that is to say, Syr. would have been a big city for A. to besiege even if she were not herself in difficulties at the time. (Others think this means (a) without counting the Athenian empire, (b) without reckoning allies on either side.)

21. τοσοῦτον—answered by δσον.

- 22. δσον—when two things, persons, or sets of persons are compared by means of τοσοῦτον... δσον, there are often two clauses following the δσον: these two clauses are then themselves contrasted by μὲν and δὲ—here < οἰ μὲν>... οἱ δὲ ἔτει—and they describe the extent of the difference between the two things compared in the τοσοῦτον clause. (See Appendix II.) Here 'the A. astonished the Greek world so much that the Greek world thought they would hold out a year or two, whereas the A. after all these years undertook the Sicilian expedition.'
- 23. < oi  $\mu \nmid \nu > \dots$  oi  $\mu \nmid \nu > \dots$  oi  $\delta \nmid \dots$  oi  $\delta \nmid \dots$  of  $\delta \nmid \dots$  when these particles are thus repeated, it is usual to find the extremes contrasted; as here < of  $\mu \nmid \nu >$  and the last of  $\delta \nmid i.e.$  the Greeks at large and Athens. The first < of  $\mu \nmid \nu >$  is subdivided in the clauses that follow it.
- 24. of  $\delta \epsilon$  τριῶν γε ἐτῶν— $\delta \epsilon$  γε or  $\delta \epsilon$  . . . γε caps a previous statement. oὐδεὶs is in limiting apposition to ol  $\delta \epsilon$ , and τριῶν ἐτῶν is gen. of comparison.

27. την πρώτην έσβολην—in June 431.

28. ħλθον—Thuc. here proceeds as if he had said τοσοῦτον τὸν παράλογον ἐποίησαν instead of τοσοῦτον τὸν π. ποίῆσαι ἄν—shifting the point of view which was that of a person hearing of such vigour before he actually witnessed it.

τῷ πολέμῳ . . . τετρυχωμένοι—at the time of the expedition A. had been recovering for seven years; but Thuc. here thinks of the state of A. in 415 as contrasted with her state in 431.

§ 4 l. 31. 81. &—the plur. because he sums up all the causes that led to their impoverisation, namely the losses of *individuals* 

and the losses of the treasury resulting from the φιλονικία above described.

και τότε—other causes of impoverisation are now added. namely those resulting from the fortification of Decelea. 'For these reasons and because of the serious damage which was being then caused by D. and the other expenses that fell

heavily on them.'

- 32. ύπο της Δ. . . . βλαπτούσης—this construction, in which the partic. has the force of a verbal subst., is less common in Gk. than in Latin (ante urbem conditam). It seems that it is not used unless the noun and prep. would make sense without the partic.; the only exception being ἄμα with expressions of time. Cf. c. 42, 2 διά την Δεκέλειαν τειχιζομένην; 11. 49 μετά ταῦτα λωφήσαντα. It is oftenest found with αμα, μετὰ with accus., and ἐπὶ with gen., as Herod. I. 15 έπι τούτου τυραννεύοντος. (See Gildersleeve in A. J. P. July '92.)
- 33. τῶν . . . προσπιπτόντων gen. abs., the two causes being again differently expressed.

34. άδύνατοι . . . τοις χρήμασι—on the analogy of δύνατος

and δύναμαι with dat.

35. The electrical at ax of five per cent on all imports and exports within the A. empire. Probably this system lasted, with the exception of Chalcedon (? others), to the end of the war. είκοστολόγοι were appointed to collect it in the different ports, and, according to Aristophanes, they sometimes carried on smuggling on their own account; and Aegina seems to have become a sort of depot for contraband goods smuggled out of Attic territory to the Peloponnese. Aegina was a free (Cf. Gilbert, Beiträge zur innern Geschichte Athens, p. The establishment of the είκοστη is the beginning of important financial reforms.

40. και πρίν—'as before.'

41. πολλφ μείζους . . . δσφ και μείζων—a double compar. or superl. is the way to express proportion. Cf. 1. 68 προσήκει ημας ούχ ήκιστα είπειν, δοφ και μέγιστα έγκλήματα έχομεν; c. 41,3.

29 § 1 l. 1. τφ Δ. ύστερήσαντας—' who came too late for D. to

use them.'

- 5. Autrofoe Pausanias I. 23 describes a statue at Athens of D. pierced with arrows, presumably in the act of regaining his ship (see c. 30, 1) after the barbarous slaughter of the children of Mycalessus. The inscribed base of this statue is extant.
- 6. elmovres . . .  $\beta\lambda\dot{\alpha}\psi\alpha\iota$ — $\lambda\dot{\epsilon}\gamma\omega$  is constructed with accusand infin. regularly (a) when it =  $\kappa\epsilon\lambda\epsilon\dot{\epsilon}\omega$ , as here: (b) when used in the sense of ferunt, fertur. It is then oftener in the

pass., but the act. is found so. When Thuc. wants to imply that a statement is false, he says λέγεται ώς. Instances of λέγω with accus. and infin. in the sense of  $\phi \eta \mu \lambda$  are not common.

§ 2 l. 11. Χαλκίδος — after ravaging the country round

Tanagra, they had crossed to Euboea.

άφ' έσπέρας--- cf. από πρώτου υπνου c. 43, 2.

13. Μυκαλησσόν—the destruction of this town, so ancient that its foundation was said to be contemporary with Cadmus, was in every way disgraceful and revolting. Pausanias says the place was in ruins in his day, and there are still considerable remains both of the acropolis and of the lower town.

§ 3 l. 14. 'Eppalo - 'shrine of H.' on the road from the

coast to Thebes.

18. **ἀπροσδοκήτοις** = οὐ προσδεχομένοις, active. Many adj. have both an act. and pass. meaning, e.g. φοβερός, άδεής, προστρόπαιος, and so in Lat. formidolosus, etc. Sallust, Cat. 39, 2. Cf. on c. 42, 3, line 24.

21. ξστιν ή . . . τοῦ δὶ—cf. c. 2, 4.

βραχέος ψκοδομημένου—cf. II. 34, 8 βημα ύψηλον πεποιη-

μένον.

§ 4 l. 26. τοὺς ἀνθρώπους—Pausanias says that a man would have searched in vain in his day for descendants of the inhabitants of Mycalessus.

28. πάντας . . . δτφ - like εκαστος, οὐδείς, πᾶς τις, τις re-

ferring to a plur.

32. δμοΐα—for δμοίως, as several times in Herod., but in no

other Attic prose author. Thuc, also has toa for tows.

33. τοις μάλιστα—sc. φονικοίς. This idiom is found also in Herod. and in late writers. Josephus speaks of a man called by the Jews Θρακίδαν διά την τής ωμότητος ὑπερβολήν.

έν φ αν - 'whenever,' εν φ describing all the attendant

circumstances.

θαρσήση—ingressive § 5 l. 35. ίδεα πᾶσα—Thuc. is fond of this expression.

37. και άρτι έτυχον—notice that the rel. is dropped in the second clause, as very often. Generally, however, a demonstrative is added instead, as in II. 4 δ ήν τοῦ τείχους καὶ αὶ θύραι έτυχον ἀνεψημέναι αὐτοῦ. Cf. Hooker in the Eccles. Pol. 'Whom although to know be life, and joy to make mention of His name.' Also 'Whose fan is in His hand and He will throughly purge His floor.' Livy, 23, 8 Cum quo . . . steterat, nec eum . . . patria majestas sententia depulerat.

37-8. ἔτυχον . . . ἐσεληλυθότες—the perf. is necessary to make the partic. precede έτυχον (έλαθον έφθασα) in time; as in

4 ἔτυχον . . . ἀνεφγμέναι.

38. κατέκοψαν πάντας—Freeman well says that this 'deed

of blood outdid all crimes of Greek against Greek, and sent a shudder through all Hellas.' But, after all, Napoleon III. got

the throne of France by acts as infamous.

ξυμφορά . . . αΰτη—' this was a calamity to the whole city unparalleled in severity, and fell upon it with singular suddenness Each of the expressions appended to ξυμφορά and horror.' adds a new point: (a) it was universal— $\pi d\sigma \eta$ , (b) it was greater than others—οὐδεμιας ήσσων, (c) it was quite sudden and very horrible.

39. οίδεμιαs ήσσων—i.e. 'greater than any,' as in Aesch. P. V. 1013 (αὐθαδία) αὐτὴ καθ' αὐτὴν οὐδενὸς μείζον σθένει= 'less than anything.' Demosth. 1, 27 ή των πραγμάτων αισχύνη οὐδεμιᾶς ελάττων ζημίας τοις γε σώφροσι. Cf. cc. 71 and 85. Note that ήσσων ή μηδέν would mean 'less than (the abstract

idea of) nothing.

30

μαλλον ετέρας—a common idiom in place of a superlative. § 1 l. 3. προκεχωρηκότας—on the return march to the coast.

5. ἀφείλοντο . . . καταδιώκουσιν—see on c. 3, 4. § 2 l. 8. ἐν τἢ ἐσβάσει τοὺς πλείστους—it appears below that, out of 1200, the number of those killed was 250. Hence the sense 'most of those who were killed fell whilst embarking.

10. ἔξω τοξεύματος—'out of range,' Xen. Cyr. 1. 4, 23, like έξω βελών. Eur. Orest. 1531 είσω ξίφους. Livy, 22, 15, 8

priusquam ad conjectum teli veniret.

11. ἐπεὶ ἔν γε τῆ ἄλλη—' whereas elsewhere in the retreat they ran forward from the line and closed in together and protected themselves with skill after the fashion of their country against the Th. cavalry . . ., and so only a few of them fell during this.'

•16. ἐν τούτφ—neut., like ἐν φ c. 29, 4.

18. των Θρακών—depends on πεντήκοντα καί δ.

4πδ—cf. c. 87, 6 δλίγοι ἀπὸ πολλῶν.

22. βοιωταρχών—Thebes elected two of the eleven chiefs of the Boeotian confederacy.

26. ώς ἐπὶ μεγέθει—pro civitatis magnitudine, Portus: but it is uncertain whether της πόλεως or του πάθους should be

supplied. See Classen on c. 113, 4.

27. δλοφύρασθαι άξίω—in Lat. with dignus, aptus, the infin. is used only in poetry and Silver prose. Also the pass. infin. is used, while in Gk. the act. or mid. is regular.

§ 1 l. 1. τότε—refers to c. 26, 3. 31

2. ἐκ τῆς Δακωνικῆς—the prep. is attracted to ἀποπλέων. 3. Φειά-now Katakolo, the landing-place for visitors to Olympia.

6. ἐπλεον—' proceeded on the voyage.'

§ 2 l. 8. Zákuveov kal K. — the policy and interests of

Zacynthus coincided with those of Corcyra. In 430 Sparta made an effort to obtain Z., but failed. Cephallenia, after remaining for a time neutral, joined Athens in the autumn of 431. Pericles had seen that the possession of the islands which lay on the road to Sicily was of extreme importance, and already in 433 he began to form alliances with them. This was not with a view to invading Sicily, but to prevent Sparta from obtaining help from Syracuse, her ally, and from controlling the route to Sicily.

9. των Μεσσηνίων—sc. όπλίτας.

11. 'Aκαρνανίαs—all Acarnania, except Oeniadae, had made an alliance with Athens in the autumn of 430, and Demosthenes himself had taken Oeniadae into the alliance in 424.

12. 'Αλύζειαν—near the coast of Acarnania. Here Timotheus, son of Conon, set up his trophy in 375 during his successful voyage to restore Athenian supremacy in the north-west.

Ανακτόριον—had been an ally of Sparta; but it was seized by the Athenians at Naupactus and the Acarnanians in 425.

Hence  $a\dot{v}\tau o l = o l' A \theta \eta v a lo l$ .

§ 3 l. 14.  $\pi\epsilon\rho l$   $\tau a\theta\tau a$ —'occupied in this.'  $\pi\epsilon\rho l$  is much commoner in this sense than  $d\mu\phi l$ , which prep. occurs only twice in Thuc. and not at all in the Orators.

15.  $\tau \delta \tau \epsilon$ —see c. 16, 2.  $\tau \delta \tau \epsilon$  is often used in referring back to what has been already mentioned. Cf. c. 31, 1; 81, 2.

18. κατά πλοθν—cf. καθ' όδόν, κατά την πορείαν, κατά την στρατηγίαν.

§ 4 1. 21. Kóvov—the admiral and statesman who opposed Thrasybulus at the end of the war. After Aegospotami he lived in exile in Cyprus. In 394 he won the battle of Cnidus after which he rebuilt the walls of Athens. He was probably sent to Naupactus in 414.

24. κατοκνούσι—the MSS. καταλύουσι is not appropriate, because there could be no question of bringing the war to an end, since the fortification of Decelea. (Classen's explanation is that war was not yet declared between Athens and the Peloponnesians. But, if not, between whom is  $\delta$  πόλεμος? It certainly had not been declared between the Corinthian ships

and the A. squadron.)

25. πέμπειν—the request points to the decline of Athenian

naval supremacy.

ώς... οὐσας—' even the partic. of personal verbs sometimes stand with their nouns in the accus. abs. . . if they are preceded by ως or ωσπερ.' M.T. 853.

26. δυοίν δεούσας είκοσι — the number of A. ships at

Naupactus was generally twenty.

§ 5 l. 31. της στρατιάς του ξ.—cf. c. 24, 2. περί governs του ξ.

36. ἀποτραπόμενος — 'turning back' from his homeward voyage. Fr. Müller renders 'after his return from Sicily.'

σστερ καλ ήρέθη not as στρατηγός, which office he had held since Hecatombaeon 414, while the election was probably early in 414, but as colleague, ξυνάρχων, of Demosth, in this expedition.

§ 1 l. l. οίδε . . . πρέσβας—the subj. is again placed first for emphasis, in spite of & Nuclas below. Cf. III. 4, 1. It is

not common. тоте—as in c. 31, 3.

μετά την τοῦ Π. άλωσιν—why would not μετά Πλημμύριον ήρημένον do? See on c. 28, 4, l. 32.

3. olyópevol—attributive, though not under the art.

6. τους την δ. έχοντας—' who commanded the route.'

8. Кетторитая — Centuripa, now Centorbi, a very ancient Sicel town S.W. of Etna, of which it commands a splendid

'Alikvalous—the only Alicyae known in Sicily is in the

N.W. and cannot be meant here.

9. διαφρήσωσι — a rare word, but well attested by the

explanations given of it by ancient grammarians. 11. πειράσειν—see on c. 12, 2. In Attic πειρώμαι = conari, and only Herod. and Thuc. among prose authors use the act. =

conari. 12. 'Ακραγαντίνοι - the great Sicel leader Ducetius had attacked Acragas, which sought aid from Syr. 451. Ducetius defeated the two. Then he was defeated by Syr., and sent to live at Corinth. He was allowed to return in 446. to the disgust of Acragas, which now retained its jealousy of Syr.

§ 2 l. 16. άφυλάκτοις τε καλ &alφνης—the circumstances are differently expressed, as in c. 18, 1. Cf. Tacitus An. 1, 23

fletu et pectus atque os manibus verberans.

§ 1 l. 1. Kapapıvatoı—C. had previously been neutral. Its relations with Syr. had not been satisfactory. Originally an outpost of Syr., it had revolted from its mother-city and had been destroyed circ. 550. Subsequently it became part of Gela. In 484 Gelon transferred its population to Syr.; and in 461 it was re-colonised by Gela.

6. Γελφοι—they had previously promised to send στρατιάν ού πολλήν c. 1, 4. In 498 Hippocrates, tyrant of Gela, defeated the Syr.: his successor Gelon transferred his seat to Syr.

σχεδόν τι— 'almost,' since some towns still remained

faithful to A.: see c. 57, 11. § 2 l. 9. ούδὶ μεθ' ἐτέρων—regular phrase for 'neutral.'

10. οί δ' άλλοι—this resumes the subject πᾶσα ἡ Σικελία

after the parenthesis. Cf. Andoc. 1. 78, in the psephism of Patroclides, δσα δνόματα των τετρακοσίων τινδε έγγεγραπται . . . πλην οπόσα έν στηλαις γέγραπται . . . τὰ δὲ άλλα πάντα έξαλείψαι.

§ 3 l. 14. ἐπέσχον τὸ . . . ἐπιχειρείν — 'refrained from attacking.' (Some edd. wrongly compare II. 81, 4 οῦτ' ἐπέσχον τὸ στρατόπεδον καταλαβείν, where if the text is sound the sense must be 'did not intend to occupy the camp,' not 'did not refrain from occupying a camp.')

τὸν Ἰόνιον—ες. κόλπον.

§ 4 l. 21. Xοιράδας—two islands off Tarentum.

23. Meσσαπίου — one of the three divisions of Iapygia, Messapia, extended from Tarentum to Brundisium.

25. Apra—he seems to have been a man of note in his day;

for Athenaeus refers to him as μέγας και λαμπρός. Suvártne-suggested a foreign, un-Greek form of government. Hence the bad sense of δυναστεία, which is used, for

instance, of the Thirty.

- 27. Μεταπόντιον—there are ruins of a temple on the site. The Romans destroyed it for having sided with Hannibal. Pausanias saw a theatre and walls standing. Pythagoras died there.
- § 5 l. 30. ἀναλαβόντες ταῦτα—'taking these with them'; the neut. is used as in c. 14, 2.
- 31. Gouplay—on the site of Sybaris. In 193 B.c. it became a Latin Colony—called Copia—after the great extension of the ager Romanus in Bruttii. Thurii was colonised by Athens in 443. Herodotus was among the colonists.

34. et τις ὑπελέλειπτο—best taken with ἀθροίσαντες.

36. ἐν τούτφ τύχης — the expulsion of the anti-Athenian party would make an offensive and defensive alliance possible.

§ 1 l. 3. των όλκαδων—depends on κομιδής. 6. ώς ἐπὶ ναυμαχία — Thuc. uses also ώς ἐπὶ ναυμαχίαν. Similarly  $\epsilon \pi i$  is used with either the gen. or dat. of place in the same phrases.

7. In of additional ships.

8. ἐλάσσους . . . τῶν ᾿Αττικῶν νεῶν—this might have been έ. των 'Αθηναίων, i.e. ή τοις 'Αθηναίοις. Cf. VIII. 53 ναύς οὐκ έλάσσους σφών έχουσι.

9. Kara 'Epivedy-east of Rhium, which, with Antirrhium on the opposite coast, commanded the entrance to the Gulf. Had the Corinthians been superior in numbers, they would have lain off Rhium, S.W. of Naupactus, and have tried to shut in the A.

§ 2 l. 10. kai a orois—the dative is put early to contrast it with of  $\delta$ '  $A\theta\eta\nu$  a  $\delta$  or below.

14. αὐτόθεν — from Achaea, which had originally been

neutral, but in 417 joined Sparta.

άνεχούσαις-see L. and S., B.; cf. Herod. VII. 123 πάσης της Παλλήνης ἀνέχει μάλιστα. The meaning is common in Pausanias.

16. Πολυάνθης—prob. the same as the P. to whom, according to Xenophon. Tithraustes sent a bribe in order to bring

about a war against Sparta.

§ 3 l. 17. трыйкочта . . . кал трыты — in с. 31, 4 the number is given as eighteen. Demosth. had added ten; and the rest must have come with Diphilus.

§ 5 l. 25. ἀπλώς—with κατέδυ, 'absolutely.' (Holden takes this with οὐδεμία, but there is no reason for emphasising this.) entà de tives—the tives shows he was not certain of the exact number.

26. ἐμβαλλόμεναι—technically the ἐμβολή was a charge broadside with the  $\xi\mu\beta$ oλον;  $\pi\rho\sigma\beta$ oλή a charge prow to prow.

29. **ἐπωτίδας**—τὰ ἐκατέρωθεν πρώρας ἐξέχοντα ξύλα, Schol.

The anchors hung from them.

§ 6 l. 30. ἀντίπαλα — internal accus., defining the verb. Hence = άντίπαλον ναυμαχίαν. The plur. presents the details.

ώs—the only case in which Thuc. uses ωs for ωστε. The use

is common in Aeschylus, Sophocles, Herod., Xen.

31. αὐτοὺς ἐκατέρους—the nom. would be more regular; but the subjects are not really identical, since the infin. clause is meant to be general. It appears from what follows that the A. did not finally consider themselves victors.

33.  $\mathbf{a}\hat{\mathbf{v}}\mathbf{r}\hat{\mathbf{\omega}}\mathbf{v} = \tau\hat{\omega}\mathbf{v}$  vavaylwv. For the two gens. cf. 1. 25 ka $\tau\hat{\mathbf{a}}$ την Φαιάκων προενοίκησιν της Κερκύρας. See Classen on 111. 116, 6.

34. oukéri-note (1) the adv. qualifying the noun: it is common with the neg., and verbal nouns often take the construction of the verb, as II. 65 ύπο τοῦ πρώτου ἀνδρὸς ἀρχή: (2) the use of οὐκέτι, denoting a change of purpose or a disappointment of expectation.

§ 7 1. 43. οἱ ἔτεροι—sc. ἐνόμισαν.

44. of  $\tau \epsilon$  . . . of  $\tau$  —the double  $\tau \epsilon$  shows that the two clauses are exactly parallel. Thuc, is fond of this  $\tau \epsilon$ ...  $\tau \epsilon$ joining two concurrent acts.

45. κρατεῖν εί μὴ κ.τ.λ.—this is not a mere subtlety. The naval superiority of the A., esp. at Naupactus, had been so repeatedly acknowledged that the Cor. rightly considered that not to be beaten constituted a victory.

47. δτι οὐ π. ἐνίκων—the indic. shows that Thuc. states this as a fact: νικώεν would mean that the A. reflected οὐ

νικώμεν.

35 § 1 l. 2. παρεσκευάσθησαν—'had been induced.'

36

undoubtedly the meaning, and it is common in the Orators, though there it generally implies underhand dealing. E.g. Demosth. 20, 145 πεισθεὶς ὑπὸ σοῦ διεγράψατο ἢ καὶ δλως ὑπὸ σοῦ παρεσκευάσθη; and παρασκευὴ constantly has a bad sense.

 τὸν πεζὸν—for τὸν π. στρατόν. The ellipse of a masc. non-personal noun is rare. This one is found only in Herod.

and Thuc.

- 8.  $\tau \hat{\varphi} \sum \pi \sigma \tau \alpha \mu \hat{\varphi}$ —it gave its name to the ancient Sybaris, on the site of which Thurii now stood. Cf. the Gelas and Gela. The art is usual when  $\pi \sigma \tau \alpha \mu \dot{\sigma}$  is inserted with names of rivers. It is, however, often omitted by Herod. and now and then by Thue.
- § 2 l. 11. ούκ αν . . . βουλομένοις είναι—the same idjom is found in Lat. with volenti esse. The only instance of any other verb than volo is in Tac. An. 1. 59 ut quibusque bellum invitis aut cupientibus erat.
- 12. είναι—rare use of infin. after λέγω in O.O.: even here είπον implies a formal notice, as also in II. 13 λέγων την ἰσχὺν αὐτοῖς ἀπὸ τούτων είναι. But the infin. is occasionally used loosely with λέγω.

έπικαταβάντες . . . πρός την θάλασσαν—the object of partic.

and verb is, as usual, accommodated to the partic.

Λοκρών—they had refused to receive the A. from the first.

Πέτραν = Leucopetra.

§ 1 l. 2. addis—referring to the previous sea-fight.

άλλη—'as well,' cf. c. 4, 3.

4. παρασκευή—'force.'

τοῦ πεζοῦ—what is called the gen. of material. Rutherford Syn. § 106.

5. πρίν ἐλθεῖν—depends on φθάσαι. πρίν regularly takes aor. infin. unless continuance or attempt is implied.

6. Eurédeyor—equivalent to pluperf. in a rel. clause.

like the historic pres. for aor.

- § 21. 8. &s—in such a manner as would give them the advantage according to what they had learned from the former battle.'
- 8-9.  $\tau \iota$  **πλέον** . . . **σχήσοντες**—cf. πλέον  $\tau \iota$  έστι with dat., and πλέον  $\tau \iota$  ποιέν. Cf. on § 5, 1. 36.
  - 9. everbov = 'to learn by experience' in action.

10. ξυντεμόντες ès έλασσον—'shortening.'

13. ἀντήριδας ἀπ' αὐτῶν—stays of timber which extended from the cat-heads through the sides of the ship, and projected nine feet both ways, inside and outside.

 τοῖχος—wall of a building: τεῖχος wall of a town. For a similar distinction of. τέμαχος slice of fish: τόμος slice of meat. 16. πρώραθεν - with ἐπισκευασάμενοι, 'strengthening them

at the prow.'

§ 3 Î. 19. διά τὸ μὴ—' because they rowed round and struck the enemy broadside, and did not meet him prow to prow.'

22. ούκ ἐν πολλῷ—for ἐν οὐ πολλῷ: cf. II. 102, and μη ἐπ'

dγαθ $\hat{\varphi}$  11. 17, 2.

23.  $\pi\rho\delta s$  cautâv — so  $\pi\rho\delta s$   $\tau\hat{\omega}\nu$   $\pi\delta\lambda\epsilon\mu l\omega\nu$  c. 49, 2. Not a common use.

26. πρός κοίλα—ες. τὰ ἔμβολα.

§ 4 l. 28.  $\sigma \phi \hat{\omega} \nu$ —with  $\pi \epsilon \rho l \pi \lambda o \nu \nu$  ove  $\delta$ . For the order cf. II. 5, 5  $\sigma \phi \hat{\omega} \nu$   $\pi \epsilon \iota \rho a \theta \epsilon \nu \tau \tau e \nu \tau \tau \nu \tau \tau \nu$  in contrast with 'A $\theta \eta \nu a loss$ .

29. περίπλουν—the manœuvre of rowing round and 'boring' the enemy's vessels into a small space, so as to throw them

into confusion.

Sukwhλow—the manœuvre of 'rowing through the intervals of the adversary's line, and thus getting in their rear, . . . and before the ship of the adversary could change its position, of striking it either in the stern, or in some weak part.' Grote. It is first heard of in Herod. VI. 12.

φπερ της τέχνης—' which were the very manœuvres on which

they depended most.'

30. a orol γαρ κ.τ.λ.—'for they themselves as far as possible would not, on the one hand, give them a chance of breaking their line, while the want of pace, on the other hand, would prevent them from boring them in.'

31. τὸ μὲν . . . τὸ δὲ—adverbial, as τὰ μὲν . . . τὰ δέ,

τούτο μέν . . . τούτο δέ.

ού δώσειν διέκπλουν-80 ΙΙ. 83, 5 οὐ διδόντες διέκπλουν.

33. κωλύσειν ἄστε—in Thuc. verbs of advising, preventing, and agreeing—as πείθειν, εξργειν, ξυμβαίνειν—most commonly take ἄστε among verbs that can take the simple

§ 5 l. 34. τῆ τε πρότερον—'they would purposely employ the system of charging prow to prow, which was before considered want of skill in their pilots.' τὸ ἀντίπρωρον ξυγκροῦσαι is put as the supposed definition of ἀμαθία τῶν κυβερνητῶν, and the form of the sentence is an example of the effect which Thuc. produces by emphasising single words—here ἀμαθία. Thuc. much prefers giving definitions to giving examples; whereas in later oratory examples, παραδείγματα, are commoner. For the example, cf. II. 42, 2, δοκεῖ δέ μοι δηλοῦν ἀνδρὸς ἀρετὴν ('virtue in a man,' as ἀμαθία κυβερνητοῦ here) . . . ἡ νῦν τῶνδε καταστροφή.

35. αντίπρορον—agreeing with the indef. subject of ξυγ-

κρούσαι.

NOTES 155

ξυγκροῦσαι—probably trans., as elsewhere in classical Greek.

It is easy to supply The value.

36. πλείστον . . . σχήσειν—as there is no other case of the superl. with έχειν, Krüger wishes to read πλέον for πλείστον, Stahl περισχήσειν for σχήσειν. But πλείστον σχήσειν does not mean 'they would be very superior to,' but rather 'they would find very great (advantage). The phrase may be compared with Aristoph. Acharn. 474 έν ψπέρ έστι πάντα μοι τὰ πράγματα. Thuc. rather affects έχω in place of έστι, as in II. 4 έμπείρους έχοντες τοὺς διώκοντας instead of έμπειροί ήσαν αὐτοῖς οἱ δ.; and here the other construction immediately follows. So too the phrases πλέον έχω and πλέον έστι are the same. Aristoph. Plut. 531 τί πλέον πλουτεῖν έστιν;

37. την γάρ ἀνάκρουσιν—'for if driven back the A. would not be able to back in any direction except on to the shore, and that only through a short distance and to a small part, namely in the coast-line of their own camp.' ἀνάκρουσιε means

'backing for a new attack.

38. ¿Éωθουμένοις—technical word for being thrust back or ashore in a sea fight, and driven back in a land battle.

39. ταύτην—sc. την γην. Both the distance to the land and the stretch of coast in their power would be small.

§ 6 l. 41. ξυμφερομένους ... ès ολίγον—'forced to meet in

a small space.'
44. ταράξεσθαι — passive in sense, ταραχθήσομαι not being

used until late Greek.

47. περιπλεύσαι δὲ—'the enemy would not be able to sail round them into the open water, since they had power to charge from the open sea and to retire.'

48. εύρυχωρίαν—outside the harbour,  $= \tau \delta \pi \epsilon \lambda \alpha \gamma \sigma s$ .

49. την ἐπίπλευσιν . . . τε καὶ ἀνάκρουσιν—first to charge, and then, when the enemy attempted to sail round them, to retire with the intention of charging again. The two words need not be part of the same movement, although the art. is not repeated.

51. **rolsulou**—even if by quick sailing the A. had it in their power to sail round the Syr., yet they would be caught between the retiring Syr. and the hostile posts at the mouth.

52. οὐ μεγάλου—thus Plem. and Ortygia controlled the

whole width of the mouth.

§ 1 l. 1.  $\pi \rho \delta s$  the standard of 'their science and strength.'  $\pi \rho \delta s = pro$ .

5. \*mexelpouv—'proceeded to attack.

§ 2 l. 6. kal-'accordingly.'

9. καθ' δσον . . . αὐτοῦ = κατὰ τοσοῦτο αὐτοῦ ὄσον . . . ἐώρα

'at that part which faced the city.' Gylippus would attack the inner side of the A. lines, the troops from the Olympieium the outer side.  $\delta\rho\hat{a}\nu$   $\pi\rho\delta s=spectare$  ad. For oi  $d\pi\delta$   $\tau$ 00''. see c. 4, 6.

11.  $\dot{\eta}$  γυμνητεία = ol γυμν $\hat{\eta}$ τες. They were armed with swords. So Eur. Androm. 1119 uses  $\dot{\alpha}$ τευχ $\dot{\eta}$ s of one who has laid aside his weapons of defence, but retains his sword.

12. προσήει—attracted into the number of γυμνητεία.

§ 3 l. 15. olóμενοι—the sentence would be more symmetrical with  $\tilde{\omega}$ οντο.

18. ἐπὶ τὰ τείχη—'mounting on the walls.'

22. Innées—Freeman remarks that it is strange that we hear

nothing of the A. cavalry.

- 8 § 1. I. τ τ is δè ἡμέρας—'after testing each other for a great part of the day by advancing and retiring.' προσπλέοντες καὶ d. gives the manner in which they tested each other.
  - 3. παραλαβείν—'win.'
    4. εἰ μὴ . . . καταδύσαντες—cf. Eur. Med. 369 δοκείς γὰρ
    ἄν με τόνδε θωπεῦσαί ποτε | εἰ μἡ τι κερδαίνουσαν ἡ τεχνωμένην;
  - It is not necessary to supply παρέλαβου.
    § 2 l. 9. ἀντίπαλα—that the result of the fighting had been indecisive.
  - 11. ¿λπίζων—'expecting.' N. did not desire a fresh engagement; but he knew that the slight success won by the Syr. would prompt them to renew the attack before the A. reinforcements should arrive. Freeman says that it was 'the obvious A. policy to avoid further action till those reinforcements came.'
  - 12. τριηράρχους.—Diodorus XIII. 10 says the trierarchs were eager for a fresh battle. Plutarch Nic. 20 says the new generals, Menander and Euthydemus, were eager to achieve distinction before Demosthenes should arrive.
    - 14. ἐπεπονήκει—Pollux gives κακοῦσθαι as an equivalent.
    - 15. σταυρώματος—this had been made in the spring of 414.
  - 16. Autros kangaroù—such 'closed harbours' were common in Greece. Col. Leake Top. of Athens p. 311 says that 'the walls, being carried down to either side of the harbour's mouth, were prolonged from thence across the mouth upon shoals, or artificial moles, until a passage only was left in the middle for two or three triremes abreast between two towers, the opening of which might be further protected by a chain.' The three harbours of Piraeus—Cantharus, Munichia, Zea—were so closed in 429 B.C.
  - § 3 l. 17. διαλειπούσας—the transports, two hundred feet apart, were so stationed as to guard the gaps in the σταύρωμα. See on c. 41, 1.

20. καθ' ἡσυχίαν—'undisturbed,' the regular meaning of

the phrase in Thuc. Cf. κατὰ σκότον = clam.

21. παρασκευαζόμενοι . . . διετέλεσαν—the only instance of διατελώ with partie. in Thue. διατελώ, τυχχάνω, and φαίνομαι are often constructed with adjectives alone, as ἀσφαλέστατος αν διατελοίη Ι. 34, 2.

22. μέχρι νυκτός—the art. omitted as usual with words

denoting time.

§1 l. 1. της . . . ώρας πρώτερου—lit. 'earlief in point of 39 time,' as in τότε τοῦ χειμώνος.

2. ἐπιχειρήσει—' mode of attack.'

- 8. πρίν δη introduces the decisive moment, as δη often
- 'Αρίστων . . . άρωτος δν—a curious paronomasia. It is not probable that it is accidental, since Thuc. is clearly rather fond of this 'figure'  $(\sigma\chi\hat{\eta}\mu\alpha)$  λέξεως), as may be seen from a few instances in this book: (1) c. 70, 8 φεύγοντας φεύγοντων (this is traductio); (2) c. 85, 3 οὐ πολύ . . . πολύ; (3) c. 55, 1 μέγας

. . μείζων, and 68, 2 έχθροι και έχθιστοι; (4) c. 70, 4 έμβολαί

.. προσβολαί; (5) c. 81, 5 ἀποκινδυνεύειν ... ἀπονενοημένους; (6) c. 21, 3 τολμηρούς ... ἀντιτολμώντας, 42, 2 παρατείχισμα ... περιτείχισμα, 69, 2 ἐπιφανεῖς ... ἀφανίζειν; (7) below in 2, αθθις καὶ αὐθήμερον. The present ex. may be compared with the frequent plays on names in the Tragedians, e.g. Pentheus and πένθος Eur. Bac. 367.

12. τοὺς . . . ἐπιμελομένους — i.e. the ἀγορανόμοι. Of Athens, Aristot. Ath. Pol. c. 51 says κληροῦνται δὲ καὶ ἀγορανόμοι . . . τούτοις δὲ ὑπὸ τῶν νόμων προστέτακται τῶν ὧνίων ἐπιμελεῦθαι πάντων.

14. τῶν πωλουμένων—'provisions for sale.' Cf. Polyb. 1,

18 παρείλετο τὰς ἀγορὰς καὶ τὴν τῶν ἀναγκαίων χορηγίαν.

14-15. παρὰ τὴν θάλασσαν μεταστήσαι—Bekker, Arnold, and edd. generally read μεταναστήσαντας ἐπὶ τὴν θάλασσαν κομίσαι, with B; some alter μεταναστήσαντας to μεταστήσαντας. Bloomfield rightly objects. παρὰ with accus., it is true, 'personam indicat—non rem—ad quam aliquid movetur'; but ἴστασθαι, τίθεσθαι, ἔζεσθαι are certainly used with παρὰ, where previous motion is implied. May not the words mean 'to move and place on the shore'?

18. αὐτοῖς—it hardly seems necessary to alter this to αὐτοῦ with the edd., following Portus. It may be ethic, applying to

πάντας.

§ 1 l. 1. και οἱ μὲν—the style here becomes animated, the 40 quick succession of events being described in short co-ordinate sentences joined by και. In 11. 21, 3 there is a similar series with τε.

§ 2 l. 9.  $\tau \dot{a}$   $\dot{a}\mu \dot{\phi} l - \dot{a}\mu \dot{\phi} l$  is not used freely by any prose author but Xen. It is not found in inscriptions, except in metre, and in Aristoph. only when he imitates tragedy. It is used twice by Thuc.

§ 3 l. 12. δια πολλού θορύβου — adverbial phrase, as in

Aristoph. Vesp. 929 διά κενης = άλλως.

§ 4 l. 15. φυλασσόμενοι—' watching each other.' This is of course not a pure reciprocal use of the middle; the sense of reciprocity comes from ἀλλήλων.

17. διαμέλλοντας—the change from dat. to accus. does not

affect the sense.

κόπφ άλίσκεσθαι — 'seized,' or 'overcome with weariness.' So Aesch. Ευπ. 67 ὅπνφ άλίσκεσθαι. Madvig's ἀναλίσκεσθαι is unnecessary.

19. ἐκ παρακελεύσεως—cf. II. 92, 1 ἀπὸ ἐνὸς κελεύσματος

*ὲμβοήσαντε*ς.

- § 5 1. 21. ἐμβόλων—not from ἐμβολή.
- 23. eml πολύ—' far into the bows.'
  24. aύτοις—ethic, sc. τοις Συρακοσίοις.

26. περιπλέοντες—attributive.

- 27. raprovs—properly of the bones in a bird's wing; hence used of any similar series, as the banks of oars, as here. It is often so used by Polyb. and later authors. The word is frequently referred to by the Atticists.

  29.  $\mathbf{a}\mathbf{t}\mathbf{r}\mathbf{d}\mathbf{w} \mathbf{r}\mathbf{d}\mathbf{w} \ \pi \lambda o l \omega$ .
- § 1 l. 3. διὰ τῶν ὁλκάδων—each of these vessels commanded one of the ἔσπλοι in the σταύρωμα, which, as we infer from c. 38, 2, were 200 feet apart. Many edd. ridiculously suppose that the 'dolphins' extended over a space of 200 feet, understanding ἔσπλοι to mean the spaces between the transports. But really they are the gaps left in the σταύρωμα, and they were only wide enough to admit a single vessel.

§ 2 l. 7. δελφινοφόροι—the 'dolphins' served the purpose of the chains by which λιμένες κληστοί were closed. The

κεραΐαι are here beams, not yard-arms.

§ 3 l. 10. airar iyyis—near the transports.

11. across — this dat, is not used outside of naval and military expressions except with acros.

§ 4 l. 15. αμφοτέρων—i.e. the action just ended and that of

two days earlier.

16. την έλπίδα . . . έχυραν είχον—'felt confident.' ταις μέν ναυσί—strictly τον δέ πεζον ought to follow.

19. κατ' ἀμφότερα—'every preparation was making for another and more decisive attack which should complete the defeat of the invaders by sea and land.' Freeman.

42 § 1 l. 1. ἐν τούτφ—while the Syr. preparations were making.

3. παραγίγνονται—Plutarch, in a well-known passage, Nic. 21, describes the entrance of the new force into the harbour θεατρικῶς καὶ πρὸς ἔκπληξιν πολεμίων. It is impossible to say why the Syr. did not fight them at the harbour mouth.

Perhaps some facts are omitted here.

4. τρεξ καl έβδομήκοντα μάλιστα—the numbers previously given bring the total to seventy-three exactly; but it is unnecessary to omit μάλιστα with B, since Thuc. allows for any possible error in the previous data. Sixty-five sailed from Athens; fifteen from Corcyra; two from Metapontum; one with Eurymedon; total eighty-three; but ten had been given to Conon.

ξύν ταις ξενικαις—'including,' the regular Attic meaning, except only in the old phrase σύν (τοῖς) θεοῖς. σύν is very rare with persons and never implies a willing connection, in Attic prose after Thuc.; he has ξύν fairly often with persons, and in cases implying will, viz. c. 57; II. 58; III. 90. The latter use is common in tragedy and Xen. In ordinary Attic σύν is the word for adding together the items of a sum total. ξύν (τοῖς) ὅπλοις seems to be an old military phrase.

8. Ελληνας. Έλλην can only be used as an adj. with

persons.

§ 2 l. 13. el πέρας μηδέν έσται—'if there is to be no end.'

Cf. Eur. Med. 931 είσηλθέ μ' οίκτος εί γενήσεται.

του άπαλλαγήναι—defines πέρας, an end consisting in deliverance, as in Pindar Pyth. ΙΧ. τερπναν γάμου κραίνειν τελευτάν,

and in the Homeric τέλος θανάτοιο, γάμοιο.

14. ὁρῶντες—anacoluthon, as though the preceding clause had been of Σ. κατεπλάγησαν. Cf. II. 53 νόμος οὐδεὶς ἀπεῖργε, τὸ μὲν κρίνοντες, for ὑπ' οὐδενὸς νόμου ἀπείργοντο. Such a slight irregularity is not uncommon in tragedy, as Eur. Hec. 971 alδώς μ' ἔχει . . . τυγχάνουσα. Plato Phaedo p. 81 A ὑπάρχει αὐτἢ εὐδαίμονι εἶναι . . . διάγουσα

14-5. διά την Δ. τειχιζομένην—see on c. 28, 4, 1. 32.

16. **Ισον και παραπλήσιον**—cf. c. 78 τοιαῦτά τε και παραπλήσια.

17.  $\pi \alpha \nu \tau \alpha \chi \delta \sigma \epsilon \leftarrow i.e.$  in whatever direction it was exerted, whether in Attica itself or outside it. So  $\pi \alpha \nu \tau \alpha \chi \delta \theta \epsilon \nu$  in II. 53, 3 means 'from whatever source it was obtained.'

18. πολλην φαινομένην—the same omission of the partic. as

in c. 21, 3; 27, 1 al.

19. ώς ἐκ κακῶν ῥώμη—i.e. as compared with their troubles, it was positive ῥώμη; cf. c. 76 ώς ἐκ τῶν ὑπαρχύντων ἐθάρσυνε, ἐκ here describes the source of the ῥώμη; ώς is 'considering that.'

§ 3 l. 21. οὐχ οἶόν τε είναι—prob. Thuc. meant to say 'it

was impossible for him to delay without experiencing'; this would require either oux older the eleal diatrolbein  $\mu \ell \nu$ ,  $\pi a \theta \epsilon \hat{\nu} \nu$  de  $\mu \ell \nu$ , or oux older the eleal diatrolbein and the words as they stand mean 'it is impossible to delay and to suffer,' and this, after all, is more incisive than 'it is impossible to delay, and then not to suffer.'

24. φοβερός—with άφικόμενος. The act. sense of φοβερός, 'causing terror,' is the commoner. The passive meaning 'timid' occurs in 11. 3, 4; IV. 128, 4; Soph. O. T. 153

φοβεράν φρένα δείματι πάλλων.

32. autous—object of  $\dot{\omega}\phi\epsilon\lambda\epsilon\hat{\nu}$ , the subject of which is  $\tau\delta$ 

μεταπέμψαι.

33. ταῦτα—there is a similar parenthesis followed by ταῦτα

δὲ πάντα σκοπῶν in Andoc. 1. 58 fol.

obv—resumes after the long parenthesis, just as igitur, sed, autem are commonly used, e.g. Cic. pro Mur. 50 meministis enim, cum illius nefarii gladiatoris voces percrebruissent . . . tum igitur, his rebus auditis meministis.

34. τἢ πρώτη ἡμέρα μάλιστα δεινότατος—this is labelled as an instance of the double superl., as in Eur. Med. ὁ μέγιστον ἐχθίστη γύναι, but Classen rightly takes μάλιστα closely with τἢ πρώτη ἡμέρα, for 'especially on the first day'; but, if he understood the passage, he did not make it clear. Why are there three superlatives, πρώτη, μάλιστα, δεινότατος? Thuc. surely means that D. saw after his arrival that the nearer the day of his arrival was the greater was the awe he inspired. Hence trans. 'realising that at present, while his arrival was quite recent, he filled the enemy with awe.'

35. μάλιστα—serves to bring the two superlatives, πρώτη and δεινότατος, into relation. The whole is an example of his love of elaborate, composite, and co-ordinate expressions instead of subordinate clauses. For the use of superlatives in such expressions, cf. II. 11, 1 ἐπὶ πόλιν δυνατωτάτην νῦν ἐρχόμεθα, καὶ αὐτοὶ πλεῖστοι καὶ ἄριστοι στρατεύοντες, and perhaps the constant use of μάλιστα in 'proportions,' as in II. 47, 4 μάλιστα ξθνησκον

δσφ καί μάλιστα προσήσαν.

36. δτι τάχος—found also in Herod. Ix. 7, and equivalent to ως τάχος—ως τάχιστα.

§ 4 l. 42. abous—'then.'

44. ὑπομεῖναι — often contrasted with φείγειν, either of soldiers or litigants who stand a trial; sometimes it is joined with καρτερεῖν. It generally implies danger.

έπιθέσθαι τῆ πείρα—a graphic expression for setting to work

with a will.

45. oi — the only case of the sing. of this pron. at all frequent in prose. Even this is usually avoided by the Orators.

ξυντομωτάτην κ.τ.λ.—'he thought that (therein) lay the means of finishing the war most quickly.' (Classen rightly objects to inserting ταύτην after ξυντομωτάτην with Madvig. It is perfectly natural to supply τὸ ἐπιθέσθαι τῷ πείρα with ἡγείτο.)

§ 5 l. 46. ἡ ἀπάξειν—the suppression of the alternative to

κατορθώσας is a fine effect.

47. Tpiler ou passive.

§ 6 l. 53. ἐπεκράτουν—'had the upper hand.' Freeman.

54. ούδὲ γὰρ καθ' ἔτερα = κατ' οὐδέτερα.

56. δτι μή—' except.'

§ 1 l. 1. μηχαναίε—Freeman says 'it is strange that we 48 have heard so little of engines of this kind during the whole war' in Sicily. 'They have not been mentioned before except when Nicias used them as materials for a fire' (vi. 101).

παραπειχίσματος—Ν. in his letter had said that it was necessary to capture the εγκάρσιον τείχος πολλή στρατιά επελθών. The first attack was made on the south side.

8. ξυνάρχοντας—Eurymedon, Menander, Euthydemus.

ώς ἐπενόει, και και marks the carrying out of the plan that had been formed. In this idiom the rel. sense of ώς, 'as,' is hardly distinguishable from the temporal.

την ἐπιχείρησιν—' they were to strive to win their way on the north side by the path by which he (Nicias) had first made a lodgment for the invaders on the hill of Syracuse.' Freeman.

§ 2 l. 10. dôwara—the plur. marks the details of a com-

plex action.

12. ἡμερών—gen. of measure, as constantly in expressions of

magnitude.

- 14. τοξευμάτων—we expect rather a mention of some engine used in the destruction of walls, and it is just possible that τόξευμα here denotes a machine of some kind. The proposals are μοχλευμάτων Madvig, λαξευμάτων Meineke, τειχομάχων Widmann.
- 15. ἡν κρατῶσι the pres. is used because κρατεῖν = 'to be master,' like νικῶ. Otherwise the aor. would be necessary.
- 16. ἀπὸ πρώτου ὅπνου—concubia nocte; cf. περί πρώτον ὅπνου ΙΙ. 2, 1; ἀπὸ τρίτης ώρας Acts xxiii. 28. When the art. is omitted with expressions of time, a preposition is usually present, except with νυκτός, ἡμέρας.

17. την πεζήν—i.e. the foot at large who were able to take part. Some were left to guard the works. (The true reading

πεζην comes from Plut. Nic. 21.)

18. έν τοις τείχεσιν—it has been generally assumed that, since the completion of the Syr. cross-wall, the A. had abandoned the κύκλος altogether, and held only the low

ground at the south; but there is no evidence for this. and probably Freeman is right in assuming that N. still guarded the Fort.

19. ὑπελείπετο—Classen well says that the imperf. refers to his task of guarding the lines.

§ 3 l. 20. ηπερ και ή προτέρα—referring to the ascent of the

A. in the spring of 414.

23. τὸ τείχισμα—i.e. a fort on Euryelus, built by Gylippus and forming the western extremity of his cross-wall.

§ 4 l. 27. προτειχίσμασιν—defensive 'outworks' on the

north side of the cross-wall.

30. Tois &akoriois—a chosen band of hoplites now under the command of Hermocrates. They had been appointed to keep a look-out on Epipolae in 414.

§ 5 l. 34. ἀμυνομένους—accus. because it is object of ἔτοεψαν only. Contrast c. 53, 2 προσπεσόντες τοις πρώτοις τρέπουσι.

36. τοῦ περαίνεσθαι—'that by means of the present impulse they might not be slow in the execution of the purpose for which they had come.' The infin. is passive and depends on βραδείς γένωνται = ύστερήσωσι.

37. άλλοι δε-i.e. others than Demosth. and his division.

άπὸ τῆς πρώτης—temporal, 'in the first instance.' If τὸ άπὸ τῆς π. παρατείχισμα be retained with the MSS., the meaning is 'the original cross-wall'; but there seems to be no reason why the cross-wall should be so qualified. There is no subsequently built wall with which it is contrasted.

§ 6 l. 41. οἱ δὲ Συρακόσιοι—'while the invaders were still engaged on their attempt on the wall (ηρουν . . . καὶ . . . άπέσυρον), the garrisons of the other forts came forth to attack them.' Freeman.

§ 7 1. 49. διά παντός του μήπω μεμαχημένου— 'those parts of the army which had not yet come into action'; neut. collective, as often.

51. Siehleir - 'force their way through.' 'They feared,' says Freeman, 'lest, if they relaxed for a moment, the whole force of the defenders should turn and come together against them.

52. of Bourtol-i.e. the Thespians who in a single ship had met the Syracusan fleet at Locri (c. 25, 3). The majority of the three hundred Boeotians referred to in c. 19, 3 had not yet reached Syr. See c. 50, 1.

§ 1 l. 2. Av—'with reference to which,' accus. de quo.

3. #10600a1—referring to his own investigations in Sicily. ούδ' ἀφ' ἐτέρων—cf. c. 42, 6.

4. ξκαστα—'the details.' ξκαστος is as usual in the subordinate clause, and so is nom., though it is in apposition to #v.

ξυνηνέχθη = ξυνέβη. The word is Ionic in this meaning. Cf. ξυμφορά. The use is found in Herod., Thuc., and late authors like Lucian, Appian.

5. σαφέστερα μέν—sc. έστιν ξκαστα.

7. obey—sense requires the sing. here, because of παραγενόμενοι are considered separately; but when the individuals all act alike, the verb with ξκαστος is in plur.

9. Εν γε τώδε τῷ πολέμφ—i.e. as contrasted with other wars;

whereas ὁ πόλεμος δὸε implies no antithesis.

πως δν τις—another question comes in 67, 2. The question is one of the αχήματα διανοίας—figures of thought—like irony, oxymoron. They are not common in early prose; far less so than the σχήματα λέξεως—figures of speech—like antithesis, paronomasia—which themselves become commoner later.

§ 2 l. 11. ἐώρων . . . ούτως . . . ώς . . . εἰκὸς τὴν μὲν ὄψιν ... προοράν, την δε γνώσιν ... άπιστεισθαι—though we have no such idiom, yet in Greek there is certainly not an ellipse of δράν after εἰκός, as the edd. say. In the case of correlatives, the explanation which we put in earlier is often deferred to the relative clause. So here the contrast between όψω and γνῶσω is deferred to the ωs clause. Trans. 'as was natural for them to see in the moonlight, they saw the outline of a figure in front without being able to distinguish whether it was that of a friend.' This idiom is very common with τοσοῦτον . . . ὄσον, and is often misunderstood. (Cf. v. 95 οὐ τοσούτον ήμας βλάπτει ή έχθρα ύμων όσον ή φιλία μέν άσθενείας, τὸ δὲ μῶσος δυνάμεως παράδειγμα τοῖς άρχομένοις δηλούμενον, where a reference to η φιλία is at first sight expected in the τοσούτον clause. The idiom with οὐχ ὥσπερ is similar, as Aristoph. Eq. 784 ούχ ώσπερ έγω ραψάμενος σοι τουτί φέρω= 'he does bring you this as I do.')

12. δψιν-'outline.' Cf. Plat. Rep. p. 376 B δψιν φίλην

καλ έγθοὰν διακοίνει.

12.3. την δέ γνώσιν τοῦ olkelou ἀπιστεῖσθαι—lit. 'that their recognition of friends should be distrusted.' τοῦ olkelou is neut. collective, as in c. 43, 7. Classen takes it to mean 'what was peculiar' in contrast to τοῦ σώματος.

§ 3 l. 16. τῆ πρώτη ἐφόδω—' with their first impulse.'

20. πρὸς 5 τι χρή χωρήσαι— which division they should join. χρή after rel. words is very common; e.g. II. 4 ἡ χρή σωθήναι.

21. τὰ πρόσθαν—'those in front had become completely disorganised and were difficult to distinguish.' Cf. c. 14, 2 χαλεπαί άρξαι.

§ 4 l. 24. κραυγή . . . χρώμενοι—80 c. 71, 5 and II. 4, 2.

There are κεκραγμός, κέκραγμα and κραυγή in Attic.

27. of  $\tau \epsilon$  'Aθηναίοι—answers of  $\tau \epsilon$  γάρ  $\Sigma$ . above.

πῶν τὸ ἐξ ἐναντίας—'all who came towards them.' For the neut. collective with adverb cf. II. 45, 1 τὸ μη ἐκποδών . . . τετίμηται.

28. τῶν ἥδη πάλιν φευγόντων—' belonging to those who

were already in flight.'

34. αὐτὸ = τὸ ξύνθημα.

§ 5 l. 34.  $\epsilon \kappa \epsilon i \nu \omega \nu$ —applying to the enemy, as often. Both  $\epsilon \kappa \epsilon \hat{\nu} v \sigma s$  and  $a \hat{\nu} \tau \hat{\sigma} s$  here and again in l. 38 are used of the same people. This is very common.

37. **ἐντύχοιεν**—sc. οἱ ᾿Αθηναῖοι ; διέφευγον—sc. οἱ πολέμιοι.

39. ὑποκρίνοιντο—'answer'; only here in Thuc. It is Ionic; common in Herod.: Aristoph. Acharn. 401, and late authors.

§ 6 l. 44. φόβον παρείχε—sc. αὐτὸ, i.e. τὸ παιανίζειν.

45. οί τε πολέμιοι—what is to be supplied?

§ 7 1. 47. Φίλοι τε Φίλοις—polyptoton.

§ 8 1. 50. κατά . . . κρημνών βίπτειν άπο is found only in late Greek.

52. πάλιν καταβάσεως—cf. c. 62 τὴν πάλιν ἀνάκρουσιν.

53. το δμαλον—'the flat ground between the hill and the bay of Trégilos. The men of the first armament, who had learned the lie of the land on both sides of the hill, knew the roads, and contrived to make their way round to the A. quarters.' Freeman. They had ascended Epipolae in 414.

57. διεφύγγανον—The form φυγγάνω is occasionally found

even in the Orators.

45 § 1 l. 2. ἡ ἡ πρόσβασις—sc. ἐστί, i.e. where the ascent to E. is. For the omission of the verb in rel. clauses cf. c. 11, 4.

§ 2 l. 6. 8\text{8m}\text{a} — here 'shields'; it is often so used by Herod. So arma in contrast with tela.

2. aô—'again' referring to c. 41, 4 την έλπίδα ήδη έχυραν

είγον.

3. 'Ακράγαντα—it was neutral. See c. 33. There was now a party favourable to Syracuse in the city; hence the mission of Sicanus, who had been appointed general with Hermocrates in the winter of 415. Acragas did not however join Syr. See c. 50.

8. allis—he had gone once before; see c. 7.

47 ἐν ἐλπίδι ἀν—cf. c. 25, 1. Here it is constructed as ἐλπίζω. § 1 l. 2. πρός τε—' with reference to.' Freeman well says that we must remember the old εὐτυχία of Nicias. This remembrance it was which increased the vexation of the troops.

4. ἀρρωστίαν—medical term. Here in moral sense, as in

111. 15, 2.

άχθομένους—two reasons are given : (1) νόσφ ἐπιέζοντο,
 τὰ άλλα ἀνέλπιστα . . . ἐφαίνετο.

§ 2 l. 6. νόσφ-esp, those encamped between the double walls below the cliff.

κατ' άμφότερα—'for two reasons,' which are then given,

viz. (1) the season, (2) the place.

 οὐσης . . . χαλεπὸν ἡν—see on c. 13, 2.
 χαλεπὸν— unhealthy, like βαρύς, gravis. healthiness of the marshy ground made it difficult to lay siege to Syracuse by land. The Romans found this out in 212, Livy XXIV. 26 tempore autumni et locis natura gravibus, multo tamen magis extra urbem quam in urbe, intoleranda vis aestus omnium ferme corpora movit.

άνελπιστα—the pessimism that usually accompanies bad

§ 3 l. 13. es τàs 'E. διεκινδύνευσεν—the edd. compare III.

36, 2 ές Ἰωνίαν παρακινδυνεῦσαι.

17. τοῦ στρατεύματος—'partitive' after ναυσί: 'so long as it was possible to prevail at least with that part of the fleet that had come to reinforce them.

§ 4 l. 20. ἐν τῆ χώρα—at Decelea.

21. η Συρακοσίους—the preposition omitted in the second clause after a comparative. Cf. v. 111 αlσχύνην αlσχίω μετ'

dvolas ή τύχης προσλαβείν.

οθς . . . ράδιον είναι-cf. Ι. 91, 5 δσα μετ' έκεινων βουλεύεσ- $\theta ai$ ; II. 13, 5 of  $x \rho \eta \sigma \epsilon \sigma \theta ai$ , and 102  $\lambda \epsilon \gamma \epsilon \tau ai$ ...  $\delta \tau \epsilon \delta \eta$ άλᾶσθαι. This attraction of short rel. clauses in Oratio Obliqua into infin. is less rare in Greek than in Lat. (qui=et is is different). Thuc. has nine instances. Cf. Roby, II. § 1677.

23. elkos elvai—decere.

§ 1 l. 2. ἐνόμιζε μὲν—Freeman says rightly, 'They were, he 48 allowed, in evil case; but it would not do openly to proclaim the fact.' In his speech in the council N. did not disguise his opinion. Hence in ένόμιζε μέν . . . τῷ δὲ λόγψ the antithesis is not so much between what he thought and what he said, as between what he both thought and admitted in the council and the impression which he wished his words to produce outside the council. His admission was to be kept secret.

πόνηρα—' here bears the sense calamitous, dangerous, like our word evil, as in the phrase in evil case.' Bloomfield. See

not. crit., for the accent.

3. τῷ δὲ λόγφ—'by his speech,' with ἀποδεικνύναι. It was not to be publicly known that he felt they were in evil case; nor was a report to reach the enemy that they were openly voting for a retreat.

4. έμφανώς—with ψηφιζομένους. This seems to be merely a plea for secrecy by Nicias. He urged that if they voted for

retreat, every one would know of it and so the enemy would hear about it.

5. μετὰ πολλῶν—has been thought to refer to a subsequent and larger council to be held, at which the taxiarchs would attend; but prob. N. only means that if they voted for retreat, their vote would accord with the opinion of many in command, and that the enemy would hear that this was so.

6. καταγγέλτους γίγνεσθαι—cf. III. 30, 1 έκπύστους γενέσθαι,

γίγνομαι making a passive with verbal adjs.

7. λαθείν—antithesis to ἐμφανῶs and = μὴ φανεροὶ γενέσθαι.
8. τοῦτο ποιοῦντες — the edd. all say this means ἀναχωροῦντες. But it should be ψηφιζόμενοι τὴν ἀναχώρησιν. N. urges that no formal vote may be now taken, because every one must know of it. 'Let us wait, and decide the matter in secret and informally should retreat become necessary.' He is not at present dealing with the question of retreating immediately, but is arguing on the assumption that an immediate retreat is impossible. Cf. c. 50, 1l. 30, 31.

ποιούντες—ἐβούλετο is here lost sight of, and the *Obliqua* is used. Nicias is part of the subject, and so the nom. is possible.

§ 2 l. 8. τὸ δέ τι—Thuc. has told us why N. objected to an open vote, and now proceeds to explain why N. thought an immediate retreat unnecessary, and indeed impossible. This is shown below by ἢν καρτερῶσι προσκαθήμενοι as distinct from οὐδ' ἐμφανῶς σφᾶς ψηφιζομένους κ.τ.λ. above.

9.  $d\phi' \delta v$ —'judging from private ( $\ell\pi l \pi \lambda \ell o v \hbar$  of  $d\lambda \lambda o \iota$ ) information that he received of them.'  $d\phi' \delta v \ldots a \dot{v} \tau \hat{\omega} v = d\pi' \dot{\epsilon} \kappa \epsilon l \nu \omega v \dot{\delta} a \dot{v} \tau \hat{\omega} v$ , and  $a \dot{v} \tau \hat{\omega} v$  is neut., referring to  $\tau \dot{\delta} \tau \dot{\omega} v$ 

πολεμίων.

10. έλπίδος τι—cf. c. 69 λαμπρότητός τι.

12. χρημάτων γάρ—'they would wear out the Syr. by want

of supplies.

14. θαλασσκρατούντων—sc. σφῶν; the gen. abs. in spite of the subject being the same as that of ἐκτρυχώσειν. This has the effect of strongly emphasising the participial clause and of contrasting the position of the A. with that of the Syr. (Hw. here reads θαλασσκρατοῦντες; Stahl inserts σφῶν, and it is not quite clear that any of the passages where this construction occurs are parallel to this one.) The same phenomenon appears in Latin; e.g. Livy xxIII. 24, 10 pontem fluminis petentes, obsesso ante ab hostibus ponte.

15. ἡν γάρ τι—cf. c. 4, 2.

16. τὰ πράγματα ἐνδοῦναι—' place the government in their hands.'

έπεκηρυκεύετο—the subject must be taken from the paren-

thesis, just as the object is in III. 70, 3 καί (ἦν γὰρ Πειθίας . . .) ὑπάγουσιν αὐτόν.

17. οὐκ εἴα—' urged him not.'

§ 3 l. 17. & ἐπιστάμενος — sums up the motives that prompted Nicias. Cf. 1. 42 ῶν ἐνθυμηθέντες; VI. 60 ῶν ἐνθυμούμενοι.

18. τῷ μὲν ἔργφ... τῷ δ' ἐ... λόγφ—the antithesis occurs about fifty times in Thuc. 'In reality he held back, inclining both ways and considering, but in his public speech at the time.'

èπ' ἀμφότερα ἔχων—on the analogy of ἔχειν with adverbs.

19. τῷ δ' ἐμφανεί—then follows the summary of his official speech. As Thuc. has such a clear knowledge of the motives given above, we may assume that Nicias began by making admissions which he did not wish to be taken as part of his ἐμφανὴς λόγος. (We could scarcely suppose that Thuc., sympathising with N., merely inferred his motives.)

21. σφῶν—'in them'; for the constrn. Fr. Müller compares

θαυμάζειν τί τινος.

22. ωστε—introduces the epexegesis of ταῦτα; cf. 11. 40, 3 διαφερόντως γὰρ καὶ τόδε ἔχομεν ώστε τολμᾶν, 'namely that they

should depart without an order from them.'

23. και γάρ όδ τοὺς αὐτοὺς—'we shall not,' he said, 'then have the same body of persons both voting about ourselves and making up their minds from seeing the facts with their own eyes as we do instead of merely hearing them from the fault-finding of others.' For τῶν αὐτῶν cf. I. 22, 3 οὐ ταὐτὰ περὶ τῶν αὐτῶν ἔλεγον, ἀλλ' ὡς ἐκατέρων τις εὐνοίας ἡ μτήμης ἔχοι; III. 56, 7.

25. ώσπερ και αὐτοι—sc. ὁρῶσω. But the accus. might be

used with ὥσπερ, corresponding with ὁρῶντας.

27. **દે ών αν τις**—'they will let themselves be persuaded by the calumnies of a clever speaker.' With εῦ λέγων διαβάλλειν cf. καλῶς ἐπιτιμῶν III. 38, 4; εῦ διαβαλὼν III. 42, 2.

§ 4 l. 29. kal-immo.

31. ὑπὸ χρημάτων—'been bribed to turn traitors and depart.'

34. ἐπιστάμενος—the timidity of Nicias in this matter is in marked contrast with the outspoken boldness of Pericles. Thirlwall doubted whether N. really feared the A. so much as

he professed to do.

35. ξπ' αισχρά τε αιτία—viz. on a γραφή προδοσίας, which might be brought by any citizen even against a general by means of an impeachment (είσαγγελία) in the Ecclesia. The penalties were very severe, involving death, confiscation, and burial outside the state, ατιμία for the convict's descendants, and the entry of the man's name on a black list. The case would be tried before the Thesmothetae, who also superintended the είθυναι—accounts—of retiring στρατηγοί, and a Court of heliasts.

36. μᾶλλον ἢ κ.τ.λ.—'he would sooner run the risk, and die on his own account at the hands of the enemy, if die he must.'

37. 18(a—there is no need to suspect this word with Kr. and Hw.; 'to die at the hands of the public executioner' is δημοσία ἀποθανεῖν; N. desires to die otherwise. There is also abundant evidence that difficulties arising at Athens out of the στρατηγία were regarded as especially δημόσια.

§ 5 l. 38. ξφη—when long passages of Oratio Obliqua are attempted in Greek, the verb of 'saying' is frequently re-

peated. The structure of this c. is similar to II. 13.

40. ENOTPOCHOUTES—these mercenaries were partly Sicel, partly Arcadian. Mercenary service was traditional among the Arcadians. It only became general in Greece after the Pel. war. The Pel. employed many—probably 3000—in 426 against Demosthenes in Aetolia, and Brasidas had 1000 in Thrace. Cf. c. 19, 4.

έν περιπολίοις—forts for the protection of the open country, with home-garrisons, as distinct from στρατειαί. Cf. VI. 45 of the Syr., ές τὰ περιπόλια τὰ ἐν τῆ χώρα φρουρὰς ἐσεκόμιζον.

42. ĕτι—' besides.'

βόσκοντας—when used of men, βόσκειν implies contempt or trouble. Cf. Herod. vi. 39 βόσκων ἐπικούρους. The participles belong to ἀπορεῖν and ἀμηχανήσειν alike.

τα μεν άπορειν κ.τ.λ.—' were in difficulties, and would hereafter be at a loss.' ἀπορεῦν refers to want of money, ἀμηχανήσειν to the diminution of their παρασκευή which would result from this ἀπορία.

43. Er. — with the future is used thus in threats and

prophecies.

44. ήν τε . . . ἐκλίπωσι—contrast c. 13, 1 εἰ ἀφαιρήσομέν τι καὶ βραχὺ τῆς τηρήσεως, and see on c. 8, 1 for the difference in the protasis.

45. της νῦν παρασκευής—'their present forces,' depending on ὀτιοῦν. Of course the forces would fall off if the pay were

not forthcoming.

47. ἐπικουρικά—mercenaries would serve for anyone that hired them. But the Athenians served δι' ἀνάγκης, as men compelled by law and duty.

§ 6 l. 48. τρίβαν—'remain'; cf. c. 49, 2.

49. και μή χρήμαστν, ὧν κ.τ.λ.—'and not to leave defeated by the money of an enemy than whom they were far better off.' χρήμαστν, ὧν = χρήμαστν ἐκείνων ὧν. Nicias has alluded in χρήματα only to the financial straits of the enemy, and adroitly says 'are we to let ourselves be beaten by an enemy who, even if he is for the moment stronger, is yet so much poorer that he

must lose if we remain?' (Other edd. take χρήμασιν differently. Most reject ων of B and either render ως 'since,' or alter it. Thuc. does not use ως 'since' with indic. elsewhere.)

&v-antecedent omitted. This cannot be connected with

νικηθέντας, as νικάν with gen. is exclusively poetical.

πολύ κρείσσους—Herbst says that πολλώ κρείσσους is always used by Thuc. for 'to be much better off,' and that πολύ κρείσσους=νικῶν. But here νικᾶν is itself used in a metaphorical sense, of being beaten by money. And Nicias chooses words which will bear both senses, as they help to disguise the weakness of the A.

§ 1 l. 1. loxuplero—'spoke confidently.'

2. alσθόμενος... 8τι—a substantive clause after alσθάνομαι is not very common; cf. I. 50; II. 88, 1; the partic. is far commoner.

6. ‰στε—see on c. 48, 3.

καl ἄμα—the construction is again changed from partic. to finite verb. Cf. c. 47, 2.

ταις γουν ναυσίν—'in the fleet at least he retained his old

confidence.'

7. [κρατηθείς]—it is not likely that Thuc. said this of Nicias, who had taken no part in the night attack. Nowhere else does he use κρατεῖν except of a general actually leading his men. We should also require parallels to ϵθ dρσει κρατηθείs for 'he felt confident though he had been defeated.' As the passage is clearly corrupt, we may safely omit the word. (Widmann reads < μᾶλλον > θαρσήσαs ἢ πρότερον κρατηθείs, and Sitzler <math>< μᾶλλον > θαρσῶν, ἢ πρότερον ϵθάρσησε κρατηθείs.)

§ 2 l. 10. ανευ 'Α. ψηφίσματος—cf. ανευ Λακεδαιμονίων Ι.

128; οὐ μετὰ τοῦ πλήθους ὑμῶν ΙΙΙ. 66.

11. τρίβειν αὐτοῦ—' remain in Sicily.'

12. Θάψον... ή... Κατάνην—'there they would have the open sea and all the advantages which the open sea gave to the A. tactics. There they would... maintain themselves by harrying the territory of the enemy.'

17. οὐκ. . . ἀλλ'—cf. Eur. Ion 131 οὐ θνατοῖς ἀλλ' ἀθανάτοις.
19. τὰ τῆς ἐμπειρίας χ.—'the advantages of skill will be

theirs.'

20. ἀναχωρήσεις κ.τ.λ.—chiasmus, ἀναχωρήσεις corresponding to καταίροντες, ἐπίπλους to ὀρμώμενοι.

22. καταίροντες—sc. ές βραχύ και περιγραπτών.

§ 3 1. 25. μελλειν—cf. Eur. Heracl. 132 σον δη το φράζειν έστι μη μέλλειν τ'.

§ 4 1. 27. μελλησις—cf. Aristoph. Av. 639 ούχι νυστάζειν έτι | ώρα 'στιν ήμαν ούδε μελλονικιάν.

ένεγένετο—cf. VIII. 9 διατριβής έγγιγνομένης.

28. ὑπόνοια μή—as though ὑπόνοια were φόβος. Cf. III. 53 ύποπτεύομεν μη ού κοινοί άποβητε.

31. κατά χώραν έμενον — a common phrase. (Stein on

Herod. 111. 135, Kock on Aristoph. Eq. 1354.) 50

§ 1 l. 1. Γύλιππος—see c. 46.

4. ή τοις Σ. στάσις φιλία—for the order cf. on c. 23, 3. 'The party favourable to the S. had been expelled.' Cf. Aesch. P. V. 127 φιλία γαρ άδε τάξις; Choeph. 458 στάσις δε πάγκοινος άδ' έπιρροθεί.

τοὺς ἐκ τῆς Π.—see c. 19, 3.

§ 2 l. 10. ἀπενεχθέντες—by bad weather.

12. Εὐεσπερίταις—afterwards one of five towns called the Pentapolis of Cyrene. In 401 it was again attacked by Libyans, and offered citizenship to any Greek who would come to its aid. Many of the Messenians, expelled from Naupactus by the Spartans, went there. Paus. IV. 26; Diod. xiv. 34.

δύο ή.—gen. of measure and epexegetic of ἐλάχιστον.

§ 3 l. 24. ἐπὶ τὸ βέλτιον χωροῦντα—'improving.

26. χαλεπώτερον Ισχοντα — a substitute for χαλεπωτέρως ξχοντα.

30. ὁμοίως—'as before.'

άλλ' ή-- 'except.'

μή φανερώς . . . ψηφίζεσθαι—see on c. 48, 1. No formal vote was to be passed.

31. προεῦπον ώς ἐδύναντο κ.τ.λ. — 'they gave notice as

secretly as possible to all.

33. παρασκευάσασθαι—'to prepare (to depart) when the sign was given.' The sentence would be clearer if he had said ώς έδύναντο άδηλότατα παρασκευάσασθαι ξκπλουν ποιησομένους δταν τις σ.; but it is easy to supply εκπλευσομένους from ἐκπλοῦν after παρασκευάσασθαι. (The preliminary arrangements are not denoted by παρασκευάσασθαι but are implied clearly enough in προείπον έκπλουν. So in VI. 65 προείπον πανδημεί πασιν έξιέναι Συρακοσίοις. έπει δε έτοιμα αύτοις και τα της παρασκευής ήν κ.τ.λ.; there too προείπον έξιέναι implies preparation for the expedition. Here παρασκευάσασθαι applies to such final arrangements as can only be made when the final There is no need to alter the aor. into the order is given. perf., as some of the edd. do.)

τις—added to σημήνη because the sign was to be given no

by herald, but secretly.

§ 4 l. 35. ή σελήνη εκλείπει—eclipses of sun or moon were deemed ominous. Plut. Nic. 23 says that even of πολλοί knew in the time of Nicias that eclipses of the sun were a natural phenomenon; but this is very doubtful. What was known

51

about them was due to the teaching of Anaxagoras. Plut. Per. 35; de superstit. c. 7.

ἐτύγχανε . . . οὖσα-Thuc. uses the imperf. of τυγχάνω with pres. or perf.; with aor. only in VIII. 105. See on c. 4, 3.

38. ἐνθύμιον ποιούμενοι—' took it to heart.'

39. ην . . . προσκείμενος—the tense of είμι must precede the participle in this periphrasis, as it is emphatic, representing a state of things existing at the time referred to. Cf. II. 67 7/4 . . . πολιορκοῦν ; ΙΙ. 80 ήσαν . . . ξυμπροθυμούμενοι.

τι και άγαν κ.τ.λ.—cf. Intr. p. xxxv. Plutarch says that

Stilbides had lately died.

40. οὐδ' ἀν διαβουλεύσασθαι—'he would not even enter into any further discussion as to how he should move until . . .

41.  $\pi \rho l \nu$  . . .  $\mu \epsilon \hat{i} \nu \alpha \iota$ —here  $\pi \rho l \nu$  has the infin., though a negative precedes. This happens when something positive is insisted on; as here the fact that he would remain so long.

εξηγοῦντο—technical word for interpretation by priests.

Cf. Andoc. 1. 116 έξηγη Κηρύκων ών, οὐχ δσιον δν.

rols evvea —Plutarch says that the priests only required nine days, but Nicias insisted on staying for a whole revolution of the moon.

43. μελλήσασι—refers to the delay that had been rendered necessary by the eclipse, before they had decided how long to remain. η μονη on the contrary refers to the definite stay of twenty-seven days. But they had only staved a few days when they were attacked. 'And so the A., after delaying for this reason, had resolved to remain.'

§ 1 l. 2. ἐπηρμένοι ἢσαν—'felt encouraged.'
μὴ ἀνιέναι τὰ τῶν 'A.—'not to relax their hold upon the A., i.e. to keep them busy instead of disregarding them. Hence-§ 2-τας ναθς έπλήρουν. Cf. VI. 18 τοις μέν έπιβουλεύειν, τούς δε μη ανιέναι; ΙΙ. 13 τα των ξυμμάχων δια χειρός έχειν.

4. αὐτῶν κατεγνωκότων—'since they had themselves come to the conclusion that they were no longer superior to them (σφῶν).' καταγιγνώσκειν is used for forming an adverse opinion.

κατάγνωσις has a similar sense. Cf. 111. 45, 1.

7. ἐπιβουλεθσαι—'made plans.' Cf. III. 109, 3 τὴν ἀναχώρησιν έπιβουλεύειν.

καὶ ἄμα—adds another reason.

§ 2 l. 13. ἐπλήρουν καὶ ά.—see on c. 7, 4.

14. ἐπειδή δὲ κ.τ.λ.—'the first attack was made by land on the A. wall, clearly on the outer side, by the horsemen and others from the Olympicion.' Freeman, who views the whole engagement as fought south of Epipolae. But c. 54 l. 3 and c. 60, 2 l. 9 prove that the attack began on Epipolae.

19. οδσης δὶ στενής—the pursuit was prob. near the Harbour.

'In that swampy ground the solid path was narrow, and so was the entrance to the A. camp.' Freeman.

20. 『ππους—apparently he does not know how many riders

were killed. Doubtless in the confusion some escaped.

52 § 1 l. 2. ταῖς τε ναυσίν — the Syr. had not ventured to attack the A. by sea since the arrival of Eurymedon and Demosthenes.

§ 2 l. 7. τὸ δεξιὸν κέρας—this was at the south and therefore

projected towards Dascon bay.

9. enetayovra—'as he was drawing off' so as to surround the enemy's left. Bloomfield.

11. ἀπολαμβάνουσι—after defeating the A. centre, the Syr.

centre was able to join in the attack on Eurymedon.

12. κοίλφ—i.e. Dascon bay.

13. τds μετ' αύτου ν. ἐπισπομένας — cf. μετὰ ᾿Αθηναίων ἡκολούθουν c. 57, 9. Diodorus says that seven A. ships were here sunk.

58 § 1 l. l. Γύλυππος — he had remained on shore, where Demosthenes kept a look-out on him.

- 3. ξω τῶν σταυρωμάτων i.e. to the south-west of their palisade; 'they were chased to the muddy shore and the shallow waters between it and the promontory of Daskôn.' Freeman.
- 7. της γης φιλίας ούσης—i.e. that part of the land which lay south-west of the A. lines, and so the very part on to which the A. ships were being carried.

8. την χηλην—a mole running along the coast between the

shore and the marsh Lysimeleia.

§ 21. 9. oi Τυρσηνοί—the Etruscans were old enemies to Syracusan trade and naval power, and had consequently sent aid to Athens in the expedition.

11. ταύτη—close up by the A. lines where they reached the mole.

§ 3 l. 17. ἐπιβοηθήσαντες καὶ δείσαντες—'fearing for their ships and coming to their aid.' Thuc. often thus co-ordinates effect and cause, placing the causal partic. second, as in VIII. 7, 1 ἐπειγομένων τῶν Χίων ἀποστεῖλαι τὰς ναῦς καὶ δεδιότων μὴ οἱ ᾿Αθηναῖοι αἰσθωνται.

21. ξυνήγαγον κατά τὸ σ. — 'brought them within the shelter of their lines,' i.e. within the stockade.

§ 4 l. 26. κληματίδων και δαδός—a collective sing. is sometimes thus joined with a plur., as in II. 4, 2  $\lambda l\theta ois$  και κεράμ $\omega$ . Cf. Theognis 1360 κληματίν $\omega$  πυρί.

27. ἀφασαν—see on c. 19, 4 l. 27.

29.  $\pi \epsilon \rho l$  rais vaurly— $\pi \epsilon \rho l$  with dat. is rare in prose outside Thuc., who uses it often with verbs of fearing.

άντεμηχανήσαντό τε . . . και παύσαντες—the co-ordination

of an act and its result by  $\tau \epsilon$  . . .  $\kappa \alpha l$  is poetical.

30. σβεστήρια κωλύματα—this collocation is awkward, but Pollux has σβεστηρίοις κωλύμασιν έχρωντο. Hw. first thought of σβεστήρια και κω., but rightly rejected it.

παύσαντες . . . τὸ μὴ προσελθεῖν—see on c. 33, 3.
3. τῆς ἄνω—that related in c. 51. We must remember 54. that are means 'on the higher ground away from the Harbour' only in a relative sense. See crit. note on c. 2, 4. The engagement referred to need not have been, and probably was not, wholly on Epipolae, but, as compared with the fight on the mole and in Lysimeleia, it was drω. See on c. 51, 2 l. 14.

4. 8θεν-' by which.'

§ 1 l. 2. λαμπράς — cf. 11. 7, 1 λελυμένων λαμπρώς των 55 σπονδών.

Kal—the A. army having been defeated already in the nightattack.

3. μèν—there is no δè to answer this, but the antithesis is obvious.

5. ev παντί δη άθυμίας—cf. on c. 2, 4 l. 22.

6. ὁ παράλογος—see Intr. p. xxxiii. The A. were as much astonished at their own failure as the rest of Greece had been at their undertaking the expedition. Cf. c. 28, 3.

της στρατείας ὁ μ.— 'regret about the expedition.'

§ 2 l. 9. δμοιοτρόποις—a remarkable tribute to the advanced state of institutions in the Greek cities of Sicily when we remember Pericles' panegyric of Athenian τρόποι.

10. vaûs—this consideration had rendered the acquisition of influence in Sicily very important at the beginning of the Pel. Sparta made great efforts to obtain a large fleet there.

11. Υππους—the Sicilian horses were of proverbial excellence. μεγέθη—the plur. is often found, though not in Thuc. elsewhere; cf. Herod. 11. 10; vii. 103.

12. ἐκ πολιτείας . . . μεταβολής—but Alcibiades had urged before the expedition that the cities of Sicily, being populated by motley crowds, ραδίας έχουσι τῶν πολιτείῶν τὰς μεταβολάς, vi. 17, 2. It was the invasion that united the various classes sufficiently to prevent revolutions.

τι-Classen makes this adverbial; Stahl makes it object Then Classen makes τὸ διάφορον object of of έπενεγκείν. ἐπενεγκεῖν; whereas Stahl places comma after μεταβολής and makes τὸ δ. object of προσήγοντο. Translate, with Classen's construction, 'seeing that of the cities which they had attacked these were the only ones then having institutions similar to their own, governed by democracy and possessing fleets and horses and importance, and as they were unable either through a change in their constitution in any respect, or by a greatly superior force to make them feel the difference, by which they might have gained power over them, and as they failed oftener than they succeeded, they had before this been in difficulties, and now that they had been defeated by sea as well—which would never have occurred to them—they were in much greater

despair.

τὸ διάφορον — variously explained as 'internal discord' (Heilmann), 'change of attitude' (Classen), 'the opposite party' (Stahl). But the context is decidedly in favour of 'the difference between the two sides,' which in this case the A. had no means of bringing home to the enemy, either by causing a revolution in favour of democracy or by coercing them with superior force. For the sense cf. c. 75, 7. (If τὸ διάφορον is separated from ἐπενεγκεῖν with Stahl, ἐπενεγκεῖν τι becomes decidedly obsoure, nor is its bearing on ἡπόρουν clear. One of the reasons of the ἀπορία was that the A. found they could not make the cities see a difference—or balance—in favour of Athens.)

13. atτοιs—after έπενεγκεῖν, though πόλεσι precedes, the inhabitants being substituted for the cities. Stahl takes it

with τὸ διάφορον.

φ προσήγοντο αν—sc. τὰς πόλεις. Cf. the advice of Nicias at the beginning of the expedition τῶν αλλων τινα πόλεων προσαγαγέσθαι, VI. 47. (Freeman says 'the reference must be mainly or wholly to Syracuse.' There is no ground for this

assumption.)

- έκ παρασκευής πολλώ κ.—just as έκ πολιτείας μεταβολής refers to something which the A. had not been able to do, so ex  $\pi$ .  $\pi$ ολλ $\hat{\varphi}$  κ. refers to something which they had not possessed: for, besides being under democracies, the cities had fleets and horses and greatness.' Hence δημοκρατουμέναις corresponds with έκ πολιτείας μεταβολής, and και ναύς etc. with έκ π. πολλώ κρείσσονος. Thuc, is referring to the whole course of the expedition from the start. For the facts alluded to, compare (a)what Hermocrates is made to say before the A. landed-où πλείους των ενοικούντων και άστυγειτόνων έρχονται, πάντα γάρ ύπο δέους ξυνίσταται, VI. 33, (b) what Athenagoras is made to 88 γ- ήγοθμαι . . . την ημετέραν πόλιν αὐτην της νθν στρατιάς . . . καὶ εἰ δὶς τοσαύτη Ελθοι, πολύ κρείσσω εἶναι, VI. 37, (c) what Thuc. says above in c. 28 of the relative size of Syracuse and Athens.
- 14. σφαλλόμενοι δὲ τὰ πλείω—cf. II. 65, 12 σφαλέντες ἐν Σικελία ἄλλη παρασκευῆ. He is thinking of the turn which the siege had taken. Cf. I. 69, 5.

15. τά τε πρὸ αὐτῶν—i.e. before the sea-fight,—the sense of

airà being as often supplied from the context. (The brevity of this passage renders it very obscure. The sense of  $\kappa \rho e i \sigma \sigma \sigma v \sigma$  and  $\pi \lambda e i \omega$  is, I believe, uncertain.  $\kappa \rho e i \sigma \sigma \sigma \sigma \sigma$  might mean 'larger than that brought by Demosthenes and Eurymedon';  $\pi \lambda e i \omega$  might imply 'since the arrival of Demosth. and Eur.' The above explanation is only offered as an approximation to the probable meaning.)

17. μᾶλλον—sc. ήπόρουν.

§ 1 l. 2. docos—even past the A. station.

3. Survocouro khijoen - were resolved that they would close.

§ 2 l. 6. περί τοῦ . . . σωθήναι . . . τὴν ἐπιμέλειαν—like ἀγών, κίνδυνος περί with noun.

8. exelvous again notice this use of exelvos.

9. ἀπό τε τῶν παρόντων—'in consequence of the present circumstances.'

13. καλὸν σφίσιν κ.τ.λ.—'the success would appear to the Greeks glorious to them.' There is a metaphor here from the Olympic games. ές τοὺς Ἑλληνας is used with φανεῖσθαι just as it is with λέγειν when large bodies are addressed. The Greeks are here spectators of the contest.

16. ἐλευθεροῦσθαι—the pres. is here used in a vivid sense

for the future.

ού γὰρ ἔτι—this did not prove to be the case at once. Cf. II. 65, 12 δμως δέκα ἔτη ἀντεῖχον.

19. και αύτοι—co-ordinate with τούς τε γάρ l. 15.

avrôv—neut., used as in c. 55, 2 l. 15.

§ 3 l. 21. καὶ την δὲ—cf. 11. 36 καὶ πρέπου δὲ αμα. In this idiom δὲ is the connecting particle, while καὶ emphasises the statement. This is a remark added by Thuc. on his own account.

22. obxl'Adnualer—'it was not the A. only that they were going to conquer, but many of their allies as well, and not by themselves either, but in company with those who had come to their aid—having taken the lead with . . . and having put forward their city in the struggle to take the post of danger and having made a great advance with the fleet.'

23. περιεγίγνοντο—the imperf. of γίγνομαι and its compounds is frequently thus used when something about to happen is anticipated. So with δίδωμι and compounds. Cf. Andoc. I. φονεύς έγιγνόμην τοῦ πατρός = 'I was near becoming my father's

murderer.

τῶν ἄλλων πολλῶν ξυμμάχων—they would be defeating as

well their own enemies in Sicily.

 others; but Thuc. here states with exactness the nature of the success, and is not concerned either to enhance or to detract from it. Their distinction was (a) to have fought side by side with Corinth and Sparta, (b) that Syr. had borne the brunt of the struggle, (c) that thus it had been the chief instrument in destroying the A. empire. 'It was Syracuse, that day the equal yoke-fellow of Cor. and of Sparta, going forth at the head of a crowd of allies, but with Syr. herself the centre and object of the strife, that was called on to strike the blow.' Freeman.

27. ἐμπαρασχόντες—i.e. παρασχόντες ἐν τῷ ἀγῶνι. ἐν in compounds has often an adverbial force; as in 11. 44, 1 ἐνευ-

δαιμονήσαι = εὐδαιμονήσαι ἐν τῷ βίω.

προκινδυνεθσαί τε—the τε, as Herbst rightly says, joins προκόψαντες with εμπαρασχόντες, and προκινδυνεθσαι is in this order because it is an integral part of the phrase.

28. τοῦ ναυτικοῦ... προκόψαντες—having opened the way for the navy, by shewing that the A. were not invincible by sea. Cf. Eur. Hippol. 23; Xen. Hipporch. 6, 5.

y sea. Cl. Eur. Arppol. 25; Act. Arpparch. 6, 5.
§ 4 l. 29. ἐπὶ—'to,' whether as friends or as enemies.

31. <πολεμοθυτος > — without some such word we should have to supply ξυνελθόντος, but the ellipse is very awkward, and, as Stahl says, the sense ad urbem convenire is absurd.

§ 1 l. 1. ἐπὶ Σ. και περι Σ.—belongs to ἐπολέμησαν, which is ingressive, = 'went to war.'

4. ἐπὶ Συρακούσαις—Holden retains the MSS. ἐπὶ Συρακούσας, and takes it with ἐλθόντες; but (1) the order is against this; (2) ἐπὶ Συρακούσας then impedes the progress of the sentence, since ἐπὶ Σικελίαν τε καὶ περὶ Σ. is supplied with ἐλθόντες (Herbst agrees with Holden; and he thinks that the form of the sentence is improved).

5. οὐ κατὰ δίκην κ.τ.λ.—'joining one another not so much from a sense of right . . ., but rather as circumstances united the several states either through interest or on compulsion.'

τι μάλλον—often used together, or in the form μάλλον  $\tau\iota$ . It is stronger than μάλλον. μάλλον. . . άλλὰ for μάλλον . . . . , only found after a neg., gives greater emphasis to the second clause.

6. Kard Euryévetav—it will be seen in § 2 fol. that very few of the allies of either side took their side in the war from this motive.

μετ' άλληλων στάντες—the usual construction; but ἴστασθαι πρός τινα is also found.

7. ώς ἔκαστοι . . . ἔσχον—cf. c. 2, 1 ώς είχον τάχους.

της ξυντυχίας — 'circumstances' which result in decisive action. Here these circumstances are themselves the result of

interest or necessity. Hence the 'circumstances' are feelings that prompt the different states to unite. Cf. 1. 33, 3. (No doubt this is what Classen meant by rendering  $\dot{\omega}_{5}$   $\dot{\tau}\dot{\eta}_{5}$   $\dot{\xi}$ .  $\xi\sigma\chi\sigma\nu$  'as they came into a closer relationship.')

§ 2 l. 10. 'Αθηναίοι μέν κ.τ.λ.—chiasmus again.

αὐτοῖς—after τῆ αὐτῆ.

13. ETL-with vouluois.

Aήμνοι—the allies of Athens are enumerated thus: (1) Colonists § 2; (2) Euboea § 4; (3) Cylades § 4; (4) Asia Minor §§ 4-6; (5) the islands off north-west coast of Greece § 7; (6) Peloponnesians and μαθοφόροι §§ 8-10; (7) allies in Italy and Sicily § 11. Lemnos and Imbros were secured for Athenian cleruchs by Miltiades; and these two with Scyros were regarded as very peculiarly the possessions of the A. in the north.

14. of τότε Αίγιναν είχον—i.e. the A. cleruchs placed there in 481 B.C., when the Aeginetans were expelled by A., and settled by Sparta in Thyrea, the border-land between Argolis

and Laconia.

15. 'Ecriains—taken by A. for cleruchs after the reduction

of Euboea by Pericles in 445.

16. &ποικοι—i.e. the κληροῦχοι had by now quite supplanted the older population and taken its name, and were regarded as owners, like the possessores.

ξυνεστράτευσαν—ingressive, 'took the field with them.'

§ 3 l. 17. of μεν δπήκοοι—Stahl notes that there are two classes of these perpetual and subject allies, viz. (1) ὑπήκοοι καὶ φόρου ὑποτελεῖς, (2) ὑπήκοοι οἱ ναυτικὸν παρεχόμενοι οτ αὐτόνομοι, enjoying their own constitution; viz. Methymna, Chios. These are both distinct from οἱ ἀπὸ ξυμμαχίας αὐτόνομοι, like Corcyra, Zacynthus, Cephallenia.

§ 4 l. 19. ὑπηκόων καὶ φόρου ὑ.—subdivided into those from (1) Euboea, (2) νῆσοι = the Cyclades, (3) Ionia. In the latter Chios is included, but Thuc. adds an explanation that it was

not ὑποτελής.

\*Eperpiss και Χαλκιδής—the two most important towns of Euboea; in early times they were rivals. Chalcis is still the capital of the island, but Eretria is now quite insignificant.

21. νήσων—often used in a restricted sense for the Cyclades.

Cf. 1. 13, 6; 111. 104, 2.

Κάοι — cf. Herod. VIII. 46 Κήιοι έθνος έδν 'Ιωνικόν άπὸ 'Αθηνέων.

23. **τούτων**—asyndeton with demonstr., as Herod. 1x. 26 with τότε.

25. το πλειστον . . . πάντες — 'all being Ionians in the main.' There were some Dryopians among the Styrians, and in the Cyclades there were Carians.

άπ' 'Αθηναίων — there was an unfounded tradition that Chalcis and Eretria were founded by Athens. As for Ionia and the Cyclades, cf. 1. 12 "Ιωνας μέν 'Αθηναίοι και νησιωτών τούς πολλούς ῷκισαν.

26. Kapurtar - Herod. says that the Dryopians had originally lived in Doris and had been driven out through the

early migrations.

27. δμως — with "Ιωνές γε. Though they served under obligation, yet it was natural for them to be on the side of A.

§ 5 l. 29. Μηθυμναίοι—the only Lesbians who retained their autonomy after the revolt of 428. The Aeolians colonised six places in Lesbos.

30. Alvioi - at the mouth of the Hebrus, colonised by Aeolians from Mytilene.

31. Bourtofs — the Aeolian colonisation proceeded from Thessaly and Boeotia.

33. каl атыкриз—'though outright.' The Plataeans meant are those who escaped at the time of the siege. Athens had given Scione to them for a home.

§ 6 l. 34. 'Póbioi — Rhodes was a tripolis, and very early acquired great wealth by its trade, and remained rich until debased by Rome.

Κυθήριοι — seized by Nicias in 424. Athens had retained

Cythera contrary to the terms of his peace.

§ 7 l. 41. τῶν περὶ Πελοπόννησον—regular expression for the N.W. islands. Cf. VI. 85 νησιώτας οντας . . . έν χωρίοις έπικαίροις περί τὴν Π.; Isocr. xv. 108 τίς οὐκ οίδε Κόρκυραν έν έπικαιροτάτω και κάλλιστα κειμένην των περί Π.;

42. Κεφ. μέν . . . αύτ. μέν, κατά δέ . . . Κερ. δέ — the extremes and the means are contrasted, as usually with this double use of  $\mu \dot{\epsilon} \nu$  . . .  $\delta \dot{\epsilon}$ . For the islands see on c. 31, 2 l. 8.

43. κατά δὲ τὸ ν.—' as islanders.

μάλλον—the edd. supply ή οι ἡπειρώται, following Aemilius Portus. It is not easy to detect hereabouts any antithesis between the condition of the islanders and mainlanders. Thuc. means μαλλον ή έκόντες. Freeman says 'the practical effect of a formally equal alliance between a stronger and a weaker power is well set forth.' (My explanation of μαλλον is strongly supported by οὐχ ήσσον sc. ή ἀνάγκη below.)

45. Κορίνθιοι σαφώς - 'actually Corinthians.' Corcyra had helped Syracuse against Hippocrates of Gela, and

once again helped her in the days of Timoleon.

47. Eugyeveis—Corinth being the mother-city of both.

48. ἐκ τοῦ εὐπρεποῦς—the obligation under which Corcyra stood to Athens made a πρόφασις εύπρεπης for sinking her obligation to respect her mother-city.

49. «Trovro—the simple verb following the compound of 1. 44 is idiomatic.

§ 8 l. 49. of Messana in Sicily, but of  $\epsilon\kappa$  N.  $\kappa\alpha l$   $\epsilon\kappa$  II., 'those whom we in our day call Messanians.' They were descended mostly from of  $\pi\alpha\lambda\alpha\omega l$  Messanians.' 101 f. (Stahl says that Thuc. alludes to the fact that some of them were really helots; but it is more likely that he alludes to their change of home at the end of the third Messanian war and in 425 B.C.)

50. νῦν—means the time at which he writes. From τότε it looks as if Pylus was then no longer in the hands of the A.: if so this sentence was written after A. lost Pylus in 409 B.C.

52. Meyapéw duyábes—expelled in the party struggle of 424 B.C., when Brasidas saved Megara from falling into the hands of A.

53. Σελινουντίοιs—S. was a colony from Hyblaean Megara. ξυμφοράν—i.e. their exile. Cf. calamitosus.

§ 9 1. 55. ήδη—' from this point,' as in 11. 96, 3.

Appetot—the alliance with A. had been renewed in June 417 B.C.

57. **ξχθραs** — Argos, long the rival of Sparta, had been humbled by her in 495 B.C.

της παραυτίκα έκαστοι ίδιας &.—generally understood to mean that they were mercenaries; but the plur. έκαστοι is against this. Possibly Haacke rightly refers to Spartan and anti-Spartan factions in Argos.

60. Αρκάδων — already heard of as mercenaries in the

Persian wars. Herod. VIII. 26.

alel-'at any time.'

62. oistv horov—i.e. though they belonged to the same race.

65. **Κρησί... ξυγκτίσαντας**—the same change as in c. 40, 4 al.

67. μετά μισθού έλθεν—cf. Isocr. xvII. 46 μετά ποίας  $d\nu$  έλπίδος ήλθον έπι τούτον;

§ 10 l. 69. Δημοσθένους—objective. They remembered the victory which they had won in 426 under his lead. See on c. 16, 1 l. 12.

evolq—most of the Acarnanians had been allies of A. since 430. See on c. 31, 2 l. 11.

§ 11 l. 71. κόλπφ—is sometimes omitted with δ Ίόνιος.

Θούριοι καί M.—see c. 33, 5.

72. ἐν τοιαύταις κ.τ.λ.— 'who, when the Athenians came, had been reduced to such straits by a revolution.' With ἐν ἀνάγκαις cf. ἀνάγκαις ταῖσδ' ἐνέξευγμαι Aesch. P. V. 109. τοιαύταις means 'such as induced them to join the Δ.' τότε

refers to c. 33, 5, where we found that Thurii had to be persuaded, while Metapontum in addition had passed through a crisis (καιροί). Now we find that Thurii also had suffered in the same way. (τοιαύταις was first explained thus by Bauer. It is obscure. Did Thuc. write raîs airaîs; or did he mean by τοιαύταις that the στασιωτικοί καιροί of Thurii 'were such as I have described in the case of Metapontum'?)

73. κατειλημμένοι—deprehensi, sc. ὑπὸ τῶν ᾿Αθηναίων. 74. Νάξιοι και Κ.—c. 14, 2.

75. Eyerraio.—Segesta, as its coins and the Romans call it, was chief city of the Elymians, who were thought to be Trojans. It was perpetually at war with Selinus. Life was difficult in the W. corner of Sicily owing to the constant rivalry of the Carthaginians and the Greeks there. In 409 Segesta joined Carthage in an attack on Selinus which destroyed for ever the greatness of that city.

οίπερ ἐπηγάγοντο—it is indicative of the falling off of high sentiment at Athens that she had consented to aid the barbarian

against a Greek town.

76. Σικελών τὸ πλέον—it is easy to see why the majority of the Sicels joined A. They did so early in the campaign of 414, about June, when the 2nd Syracusan counter-wall had failed to check the A. circumvallation and the besieging fleet had command of the Great Harbour, when Syr. was in terror and peace was being discussed there. See also on c. 1, 4. The Sicels hoped to use Athens as a means for diminishing Greek influence in Sicily, and ever since A. had first interfered in Sicily, they had shown a strong tendency to support her.

Τυρσηνών—cf. c. 53, 2.

78. τοσάδε . . . ἔθνη—it must have been very hard to get all these different elements to work with a common will.

§ 1 l. 1. Καμαριναίοι—see on c. 33, 1, as also for Γελφοι. 3. Aκραγαντίνων—Girgenti, 'the fairest of mortal cities' (Pind. Pyth. XII. 1), remained neutral throughout. Cf. on c. The life of Empedocles of Acragas, 484-424, about covers the greatest period in the history of Sicilian art. in  $\hat{\epsilon} \nu \tau \hat{\psi} \hat{\epsilon} \pi' \hat{\epsilon} \kappa \hat{\epsilon} \nu \alpha = \mu \epsilon \tau' \alpha \nu \tau \hat{\nu} \hat{\epsilon}$  above.

§ 2 l. 4. othe μεν—here δδε refers to what precedes. very rare in prose except in Herod. and Thuc. Cf. c. 58, 2. So with τοσόσδε in c. 57, 11; 58, 3; 59, 1; 78, 1.

6. 'Impaioi-see on c. 1, 1 l. 11.

7. μόνοι—i.e. they are the only Greeks there.

8. οἰκοθσιν—used elsewhere in proximity to νέμεσθαι. These small things show how ancient authors, like modern ones, unconsciously have their mannerisms.

§ 3 l. 9. **20vn** — of small communities, but referring to difference of origin.

11. Σικελοί μόνοι—no Elymians, Sicans, or Phoenicians

joined Syr.

14. νεοδαμώδεις — see on c. 19, 3. With the helots they numbered 600 hoplites; Eccritus, a Spartan, had been sent in command of them, but he must have returned.

17. μόνοι—the C. alone sent both ships and infantry. The

Leucadians and Ambraciots sent ships only.

Λευκάδιοι και 'A. —were allies of Sparta. Corinth was their mother-city.

20. ἀναγκαστοί—see on c. 19, 4 l. 33, and Index s.v.

§ 4 l. 21. mpos—'in comparison with.

23. μεγάλας—not that they were greater than Corinth and Sparta, but because their cities were large they needed less support from outside.

25. άλλος δμιλος—light-armed troops. δμιλος is confined to poetry, Herod., Thuc., and late authors. Thuc. uses it

often.

§ 1 l. 3. οὐκέτι οὐδὲν κ.τ.λ.—the object of this emphatic 59 statement is to show that now the deciding struggle—the dywn μέγιστος—was at hand.

§ 2 l. 4. 8' ov-resumes from c. 56.

5. καλον άγωνισμα . . . «ίναι—cf. c. 56, 2; 86.

ἐπὶ—' as a consequence of.'

 Ελεῖν τε τὸ σ.—'to capture the whole of that vast army,' στρατόπεδον being the besieging force wherever it was stationed.

9. μηδέ καθ' έτερα = κατά μηδέτερα.

§ 3 l. 10. εκληον — apparently they left a narrow opening (διέκπλους) which was guarded by chains.
14. ην—'in case,' like εί πως, εί ἄρα.

15. δλίγον οὐδὲν κ.τ.λ.—cf. ΙΙ. 8 όλίγον ἐπενόουν οὐδὲν ἀμφότεροι; Aristoph. Εq. 387 μηδέν δλίγον ποίει. νῦν γὰρ ἔχεται μέσος; Plut. Demetr. 43 μικρον οὐδεν έτι εφρόνουν.

60 § 1 l. 2. την άλλην διάνοιαν—'their ulterior purpose.' βουλευτία—the plur. of the verbal replacing the sing. is esp.

common in Thuc. § 2 l. 4. ταξίαρχοι—not usually present at the council.

ἐκπλευσόμενοι—i.e. before the eclipse.

7. Εμελλον—here introduces Oratio Obliqua.

9. 7d ave-Epipolae was to be abandoned. There is nothing to show that they had quitted it before this, as Arnold thought.

10. διατειχίσματι—by fencing round a space at the end of

the double wall.

14. 700 allow—those who were not needed to guard the narrow space.

22. ἀντιλήψεσθαι—'gain'; the word implies secure possession. So with ἀντίληψις, seizure, grip, objection.

§ 3 l. 23. is . . . Kal—see on c. 43, 1.

καὶ ὁπωσοθν—with ἐπιτήδειος.

ήλικίας μετέχων—i.e. not altogether  $\dot{\epsilon}\nu$  τ $\dot{\omega}$  άχρε $\dot{\omega}$  τ $\dot{\eta}$ ς ήλικίας (II. 44, 4), and so fit for military service. This must mean that non-combatants were to be used, for none of the regular troops could have been otherwise than  $\dot{\eta}$ . μετέχων.

έπιτήδειος—opposite of άχρεῖος or άχρηστος, in a military sense.

§ 4 l. 27. Kal-'and so.'

31. **ἐξ ἀναγκαίου**—'in desperate straits'; best taken alone as an adverbial phrase. (Some edd. make ἀν. fem. agreeing with διανοίαs, but τοιαύτης is then very awkward.) Adverbial phrases with ἐκ are very common.

τοιαύτης—sc. έκ, 'from the nature of their plan,' i.e. con-

sidering the difficulties that it involved.

§ 5 I. 35. κρατηθήναι—alluding to cc. 52-3.

61 § 1 l. 2. ἄλλων—see c. 4, 3.

ο μέν άγων—'in the coming struggle every one of us will be fighting for country and for life just as much as the enemy. If we win this battle at sea, every individual may see again his own home, wherever it may be.' There is a different nuance in  $\pi \alpha \tau \rho t \delta \sigma s$  as applied to the A. and the Syr. For the use of  $\tau \omega$  cf. Eur. Heraclid. 826 καὶ  $\tau \hat{\eta}$  τεκούση  $\nu \hat{v} \nu$  τιν' ἀρκέσαι χρεών.

§ 2 1. 8. ἀθυμεῖν δὲ κ.τ.λ.—'but we must not despair, nor must we allow ourselves to feel like raw recruits, for whom a defeat in their first battle fills all the future with foreboding of similar misfortunes.' τὴν ἐλπίδα is defined by τοῦ φόβου as 'an expectation that falls in the sphere of fear.' Cf. Plat. Laws p. 644 C κοινὸν μὲν ὅνομα ἐλπίς, ἴδιον δὲ φόβος μὲν ἡ πρὸ λύπης ἐλπίς, θάρρος δὲ ἡ πρὸ τοῦ ἐναντίου. ταῖς ξυμφοραῖς means the reverses they have met with.

§ 3 l. 13. άλλ' δσοι τε—'no; all of you who are A., with the experience of many wars, all of you who are allies, our constant companions in arms, remember how calculation is baffled in war, and, in hopes that fortune may yet be with us, and resolved, as you see your army before you, to renew the struggle in a manner worthy of your numbers, prepare.'

14. πάρεστε—occasionally the 3rd person is found in such rel. clauses; e.g. Andoc. 1, 46 δπόσοι ὑμῶν παρῆσαν, ἀναμμνήσκεσθε; Lys. 12, 97. So in Latin poets, as Ovid Trist. III. 4, 75 et qua quisque potest aliqua mala nostra levate. See also on

c. 64, 2.

16. τῶν ἐν τοῖς πολέμοις παραλόγων—Thuc. insists on the

uncertainty, the inconsequence, of war so often because he regards history, under normal conditions, as effect following ascertainable causes. He introduced into history the notion of law.

17. τὸ τῆς τύχης — denoting a power acting by some inscrutable method. Cf. Eur. Alc. 785 τὸ τῆς τύχης ἀφανὸς οἱ προβήσεται. τὰ τῆς τύχης are the manifestations of this power.

κάν μεθ' ήμών . . . στήναι—cf. c. 77, 3 ίκανὰ γὰρ τοῦς πολεμίοις ηὐτόχηται. Other statements by Nicias of a like nature, showing how firmly he believed in the distribution during life of rewards and punishments, are found in v. 16, 1; vi. 11, 6; 23, 3. It is the idea that meets us in Aeschylus and Herodotus.

18. ἀναμαχούμενοι—generally with an accus., as Plato Hip. Μαj. p. 286 D lέναι πάλιν έπὶ τὸν ἐρωτήσαντα, ἀναμαχούμενος τὸν

λόγον.

19. δμών αὐτών—attracted into the rel. clause, like ἔκαστος.

§ 1 l. 1. "A δὲ ἀρωγὰ κ.τ.λ.—'we on our side have dis-62 cussed with the pilots and have provided all the means in our power which we found would help us in the narrow space of the harbour against the difficulties that gave us trouble before, namely the crowding of the vessels and the enemy's men on deck.'

 $\hbar\pi$ \—describes the circumstances, as in II. 17 προήδει μη έπ' άγαθ $\hat{\varphi}$  ποτε αὐτό κατοικισθησόμενον.

5. παρασκευήν—force. For the fact see c. 40, 5.

ois—neut., referring to δχλος and παρασκευή.

6. ἐκ τῶν παρόντων—cf. c. 77, 1. § 2 l. 8. καὶ γὰρ τοξόται κ.τ.λ.—'there will be many archers and javelin men on board and very many whom in a battle out at sea we should not have thought of using, since the overweighting of the ships would impede our skill; but here being forced to fight a land battle aboard ship, we shall find the plan convenient.'

11. δια τὸ βλάπτειν αν—frequent use. of the infin. with art.

is a mark of the speeches and the higher style.

14. πρόσφορα—the rel.  $\ddot{\phi}$  is lost sight of. Cf. Herod. IX. 21  $\tau \ddot{\eta}$  τε έπιμαχώτατον  $\ddot{\eta}$ ν . . . καὶ πρόσοδος μάλιστα ταύτη

eγίνετο. For the plur. cf. c. 43, 2.

§ 3 l. 14. ηθρηται δ' ἡμεν κ.τ.λ.—'we have worked out all the plans needed on our side in the construction of our vessels, and to meet the thick beams on the enemy's prows which gave us most trouble, we have arranged iron grapnels, which when thrown at them will prevent any ship that has struck us from backing, if the marines work well afterwards.' ηθρηται ἡμῶν, like ἡτοίμασται above, is another example of the preference for the impers. pass. in Gk.

 παχύτητας—the plur. of the abstract used distributively, as also ἐπιβολαί. Ψπερ is like ἐν ῷ referring to a preceding clause.

18. The mootheroverns— $\dot{\epsilon}$  káctns  $\pi$ .; cf. c. 65,  $2 \tau \hat{\eta}$ s  $\nu \epsilon \omega$ s.

19. The trous - what follows, i.e. boarding the ships. Cf. Aristoph. Eccles. 82 τάπὶ τούτοις δράσομεν.

§ 4 l. 19. is τοῦτο γὰρ κ.τ.λ.—'in fact we have, as I said, 

- § 1 l. 1. δν χρη κ.τ.λ.— Bear this in mind, and fight to the end with all your strength; and do not be driven ashore, but when two ships strike, do not let them drive you off until you have cleared the heavy troops from the enemy's deck.'
- ally stands for πρότερον . . . πρίν with subj., indic. or infin. in Herod. and Thuc., but very rarely in other authors, as Demosth. 31, 12 (early speech) πρότερον τούς δρους έστησεν ή ἐκείνον τὴν δίκην ὀφλείν. The subj. without αν in temporal sentences—after πρίν, πρίν ή, μέχρι—is also a mark of early prose.

6. ἀπαράξητε—cf. c. 6, 3 l. 21.

§ 2 l. 6. kal taûta k.t. \lambda. — 'I am now addressing not so much the sailors as the soldiers, as it is on the men on deck that this duty mainly falls: and at present we have still the advantage of them in most points with our infantry.' The last

clause betrays the speaker's want of confidence.

§ 3 l. 11. τοις δέ ναύταις— Sailors, I urge, nay more, I entreat you, not to be in any way too overcome by your misfortunes; you have now better arrangements above, and a greater number of ships. Think, I beg you, how well worth preserving is the pleasant feeling that, being thought Athenians so long even if you are not so, by your knowledge of our language and your imitation of our institutions you were admired in Greece, and—as far as advantages go—had as great a share as we in our empire, while, in the matter of respect from our subjects and immunity from wrong, you had much more than we.' This & appears to start with the 3rd pers., which is changed for the 2nd in έθαυμάζεσθε (l. 18); but the Gk. orators habitually mingle statements about people with direct address to them in this way.

τῷδε—i.e. ἐν τῷ περαινεῖν.

15. την ήδονην—the pleasure which he describes in the rel. clause following.

16. of—the antecedent,  $\dot{\nu}\mu\hat{\nu}$ , is omitted. The sentence άξια έστιν ή ήδονή διασώσασθαι οί . . . έθαυμάζεσθε is constructed like τὸ δ' εὐτυχές, οι αν . . . λάχωσιν in 11. 44, 1.

'Αθηναίοι νομιζόμενοι — he means the ξένα and μέτοικα serving as ναῦται; at the same time he lays stress on the influence of the Athenian δχλος ναυτικός. So in [Xen.] Ath. Pol. I. 2 οι κυβερνῆται καὶ οι κελευσταὶ καὶ . . . οι πρφαᾶται καὶ οι ναυπηγοί, οδτοί είσιν οι τὴν δύναμιν περιτιθέντες τῷ πόλει πολύ μᾶλλον ἡ οι ὁπλῦται καὶ οι γενναῖοι καὶ οι χρηστοί. There was promotion from the lowest position as a rower to the highest as κυβερνήτης. There would be few true-born Athenians amongst the ναῦται now owing to the disasters in Sicily. Prob. many θῆτες, who ordinarily served as sailors, were employed as hoplites.

18. τῆ ἐπιστήμη—causal with θαυμάζω, as IV. 85, 3; with

φοβοῦμαι ΙΙ. 89, 6.

τῶν τρόπων—the private habits as contrasted with the πολιτεία, the public institutions, of Athens. The A. prided themselves both on their πολιτεία and on their τρόποι.

έθαυμάζεσθε κατά τὴν Έλλάδα—Thuc., owing to his own exile and his travels, would have good reason to know the fact

and to appreciate the value of the hoorh.

20. Is τε το φοβερον τοις υπηκόους—some of the μέτοικοι whom N. is supposed to be addressing must have been by origin υπήκοοι, so that Thuc, prob. means that those of them who had served in the A. fleet were regarded with awe in their own cities. φοβερον = 'causing fear'; cf. on c. 42, 3.

22. πολύ πλείον—chiasmus with ούκ ελασσον. This passage, besides containing an exaggeration (see crit. note), seems rather lacking both in taste and in tact, even when we remember that most of the doubtful supporters of A. had deserted. But it must be remembered that none of the speeches in Thuc., and least of all the military harangues, could possibly have been delivered. See Appendix I.

§ 4 l. 22. Δστε κοινωνοί κ.τ.λ.—'with you alone we freely share our empire; it is but just that you should not betray it now; rather, filled with scorn of the Corinthians whom you have often defeated and of the Sicilian Greeks, not one of whom even dared to face us so long as our fleet was at its best, repel them, and show that in spite of sickness and disaster your science is superior to another's confidence while succeeding.'

23. ελευθέρως—always understood to mean 'while retaining your freedom' and compared with VI. 85, 2 ελευθέρως ξυμμα-χοῦντες. It implies this too; but it is meant as an allusion to the generous spirit in which A. had treated them. Cf. II. 37, 2 ελευθέρως τὰ πρὸς τὸ κοινὸν πολιτεύομεν.

24. καταφρονήσαντες—paronomasia with preceding word. The aor. is ingressive.

27. ήκμαζε τὸ ναυτικὸν—the decline of the naval power of Athens meant the decline of her empire over the imagination of Greece.

30. ἐτέρας—for ἐτέρων, but preferred so as to correspond

with ὑμετέρα.

contrasted with και μετ' άσθενείας και ξ. Observe this very common use of μετὰ with abstract nouns.

- § 1 l. 1. τούς τε 'A. κ.τ.λ.—' Those of you who are A. I once again remind that you have at home no ships in the docks like these, no men fit for service, and that in the event of any other issue than victory, your enemies here will immediately sail thither, and our friends who are left there will not be strong enough to repel our enemies on the spot together with the invaders. And so, while you will immediately be at the mercy of Syr.—and you know yourselves the purpose you had in attacking them—your countrymen will be at the mercy of Sparta.'
  - 2. ofre vass—at the beginning of the Pel war, the A. had 300 ships ready, and shortly afterwards a reserve fleet of 100 ships was created. The normal strength of the fleet during

the war was over 300.
4. ἡλικίαν—concrete, like νεότης, and juventus. The abstract

term represents the young men as a power in the state.
5. τι άλλο ή τὸ κρατέν—Euphemism in alluding to defeat is very common, and Gk. authors habitually avoid close reference to the scene of a disaster.

6. ἐπ' ἐκείνα—alluding, like ἐκεί, to Athens; both words

were often so used by persons abroad.

§ 2 l. 11. "Ωστε κ.τ.λ. — 'Therefore, in this one struggle having to defend both yourselves and them, stand firm now, if ever, and reflect each and all that you who are now to embark are also to the Athenians infantry and ships and all that remains of the state, and the great name of Athens. In defence of these, if any man excel in skill or courage, let him show them now; he could not find a better chance to display them for his own benefit and for the safety of all.' In this epilogue the end proposed by the speaker (τὸ τέλος Arist. Rhet. B. 19, 26; τελικὸν κεφάλαιον Hermogenes calls it) is τὸ συμφέρον, having before been τὸ καλόν. These two topics (τόποι) are extremely common in military harangues.

ύπερ άμφοτερων—alluding to of μεν in l. 9 and of δ' in l. 10.

12. καθεστώτες — with έν as in Herod. VII. 139, but far commoner with έs. Cf. παρεστάναι έν τη γνώμη Andoc. II. 24.

13. Kal' exactors to Kal .—the mass is to act as a whole, and yet each individual is to feel that the safety of the mass

rests with him. It is again brought out below in airis  $\tau \epsilon$  air $\hat{\psi}$  . . . καὶ τοῖς ξύμπασι.

14. ὑμῶν . . . dol-with 'partitive' gen. 1st or 2nd person,

the verb is generally in the 3rd pers.

16. και νηες—the statement of έν ταῖς ναυσί νῆες είσί is not very sane. Apparently Thue, has in mind that the ships which are to take part and which cannot be replaced will not manœuvre—ηναγκάσμεθα πεζομαχεῖν ἀπὸ τῶν νεῶν—so that the A. would be depending much less than usual on their ships and much more on their men. A ship when manned was to the Gks. a living thing. Here the ships will be manned, and yet will be inert. Before condemning the words right out we must notice the train of thought that has led Thuc. to write them. (The speech from c. 63, 3 to the end is not a good example of composition. See Appendix I.)

17. το μέγα δυομα--Isocr. 6 § 110 μη καταισχυνθήναι το τής

Σπάρτης όνομα.

18. περί ὧν—prob. neuter, applying to πεζοί καὶ νῆες, etc. προφέρει = προέχει, but used so only by Herod., Thuc., and poets.

§ 1 l. 4. παρήν μὲν κ.τ.λ.—'as they saw the arrangements 65 actually being made, could see that the A. intended to fight.'

7. ἡ ἐπιβολή—'the device for flinging.

§ 2 l. 9. ώς έκαστα—this use of ἐκάτερος and ἔκαστος with ώς and without a verb, after appearing in Herod. and Thuc., first reappears in Aristotle.

in πολύ—as often, this replaces an accus. of the object.
 δπως ἀν ἀπολισθάνοι—δπως ἀν appears with opt. in

final clauses in Homer, Herod., only here in Thuc., and four times in Xen., and in Aesch. Ag. 364.

§ 1 l. 1. "Ot  $\mu \lambda \nu$   $\kappa \alpha \lambda d \kappa . \tau . \lambda .$  "That our past exploits have 66 been glorious, that it is a glorious future for which we are about to fight, most of you, we think, know: otherwise you would not have devoted yourselves with such enthusiasm to your task. But if any man has not so clear a perception of this as he should have, we will make it plain."  $\alpha \dot{\nu} \tau \dot{\omega} \nu = \tau \dot{\omega} \nu$ 

προειργασμένων και τῶν μελλόντων.
§ 2 l. 7. 'Αθηναίους γὰρ κ.τ.λ.—'the A., who came to this country intending first to enslave S. and then, if they succeeded, the Pel. as well and the rest of Greece—the A. who possess an empire at present the largest of all that belong or ever have belonged to Greeks, you, the first to withstand their navy that gave them all their power, have already defeated in several battles by sea and are probably going to defeat again now.' Observe the construction of this admirable sentence, and espethe order.

ἐπειτ'—as καὶ follows, we should perhaps read ἔπειτα δέ

with B, since ἔπειτα δὲ καὶ is the regular formula.

14. τῷ ναντικῷ—for the dat. after ὑφίστασθαι see L. and S. This is the only instance in Thuc., since in 11. 61, 4, which edd. compare, ξυμφοράς τὰς μεγίστας ὑφίστασθαι is the true

reading.

§ 3 l. 16. **Evolpes**  $\gamma d\rho \kappa \cdot \tau \cdot \lambda \cdot - \cdot$  for when men are humbled in that wherein they claim to excel, what remains of their self-respect is more thoroughly weakened than if they had not thought to excel (sc.  $\pi poi\chi \epsilon \iota \nu$ ) from the first, and while receiving a check from the unexpected outcome of their boast, they give way even more than their real strength necessitates. This we may suppose to be the case with the A. now.'

18. airo eavrou—a rhetorical device for exhibiting the change in the condition of a thing, which none the less retains

its identity.

19.  $\tau \hat{\phi}$  παρ' έλπίδα τοῦ αὐχήματος—if taken together, with Classen and Böhme, this balances παρὰ  $l\sigma \chi \dot{v} v \tau \dot{\eta} s$  δυνάμεως better than if  $\tau o\hat{v}$  αὐχήματος is put with  $\sigma \dot{\phi}$ αλόμενοι, and  $\tau \dot{\psi}$  παρ' έλπίδα (=unexpectedly) taken alone, with Bloomfield, Arnold, and Stahl. See Appendix II.

21. 8 vôv—' the speaker shows that while they themselves might well anticipate victory, their enemies will look forward to nothing but defeat, and consequently will fail to exert the

power which they have.' Bloomfield.

7 § 1.l. 1. ήμῶν δὲ κ.τ.λ.—'with us the spirit which we had before, in which while still inexperienced we made a desperate venture, is now surer, and as we have added to it a conviction that we must be the strongest if we have defeated the strongest, every man's hope is doubled; and as a rule, in any enterprise, the greater a man's hope the greater is his readiness.' ἡμῶν τὸ ὑπάρχον is our natural spirit, ὑπάρχω being habitually used of a nation's qualities and mental characteristics. ἡμῶν is emphatic.

3. δοκήσεως—this word is found only in Herod. and Thuc.

among prose authors.

4. του κρατίστους είναι—here, as in c. 36, 5 and VIII. 87, the MSS. give τό, but it is unlikely that Thuc. alone, and in these three places only, should have put the accus. to explain a gen. or dat. See Appendix II. κρατίστους . . . κρατίστους is traductio.

§ 2 1. 9. Τά τε τῆς κ.τ.λ.—'The counterfeits of our method which they have devised are customary in our mode of fighting, and we shall be prepared for every one of them. But they will have a number of heavy infantry on deck contrary to custom, and a number of javelin men from Acarnania and elsewhere,

mere landsmen aboard ship for the most part, who will not even find out how to discharge their javelins in a sitting position. Must they not endanger the ships and be thrown into utter confusion when they do not move in their usual manner?'

τὸ καθεστηκὸς—the 'established custom' of all navies.

15. χερσαίοι, ώς είπειν—most commentators since Bauer say that ωs εἰπεῖν 'so to speak' is added because χερσαῖοs is used esp. of animals. This is very improbable: elsewhere in Thuc. ωs είπειν qualifies an universal statement, as II. 51; III. 38, 39, 82; VI. 30; VIII. 5, 96. There is no passage in which it is certainly used in any other sense; nor is it clear that  $\chi \epsilon \rho \sigma a \hat{\iota} o s$  necessarily suggests animals.

18. καθεζομένους—prob. literal, and not merely 'cramped'

as Göller thought.

22. ταράξονται—see on c. 36, 6. So ώφελήσομαι is often

used in pass. sense.

§ 3 l. 22. ἐπεὶ καὶ κ.τ.λ.—'for the number of their ships will be no advantage to them, in case any of you are alarmed about your numerical inferiority in the coming battle. In a small space many will be slower in accomplishing their object, and completely exposed to injury from our devices.

πλήθει—often used of superior numbers.

27. es το βλάπτεσθαι—the construction, as Classen says, is influenced by έs τὸ δρᾶν. Elsewhere ῥάδιος takes plain infin. Cf. 11. 11, 5 πρός τε τὸ ἐπιέναι εὐψυχότατοι, πρός τε τὸ ἐπιχειρεῖσθαι ἀσφαλέστατοι.

 $d\phi'$   $\delta v$ —for  $d\pi'$   $\dot{\epsilon}\kappa\dot{\epsilon}i\nu\omega\nu$  d-i.e. the nom. of the rel. is attracted. This is very unusual, and this is the only instance

in Thuc.

§ 4 l. 28. τὸ δ' ἀληθέστατον κ.τ.λ.—'assure yourselves of a plain fact from information which we think to be clear: it is because their distress is overpowering and because they are forced by their present misery that they are reduced to the desperate expedient of risking a battle as best they can, trusting more to fortune than to orderly preparation. Their purpose is either to force their way out by sea or to retreat by land after the battle; for they know that their plight could not possibly be worse than it is.'

30. βιαζόμενοι ὑπὸ—see on c. 13 l. 13.

παρασκευής . . . τύχης—the same antithesis in IV. 55. So γνώμη and τύχη are very often contrasted. Thuc. thinks of Nicias. But παρασκευή is not 'actual force' here, as Bloomfield and Arnold say, but it is  $\tau \delta \pi \alpha \rho \epsilon \sigma \kappa \epsilon \nu d \sigma \theta \alpha d \omega$ , the opposite of άταξία in c. 68, 1.
§ 1 l. 1. Πρὸς οὖν ἀταξίαν κ.τ.λ.—'Therefore against such 68

disorderly and such bitter enemies whose fortune has already submitted, let us advance with eagerness, and let us think that men act lawfully towards an enemy, when purposing to retaliate upon the aggressor they determine to satisfy their heart's animosity, and also that we shall have the delight of repelling our foes, and that this is proverbially most pleasant.'

aταξίαν . . . και τύχην—referring back to παρασκευήs and τύχηs.

- 4. νομιμότατον είναι . . . of δν—this kind of combination is idiomatic and occurs throughout Attic. Cf. on c. 63, 3 l. 16. From the analogy of other constructions in Gk., and from a comparison of the instances, it is more likely that the idiom is based on a brachylogy than on a combination of two constructions. Cf. Xen. Hel. II. 3, 51 νομίζω προστάτου ξργον είναι οίου δεῖ, δε δν . . . μὴ ἐπιτρέπῃ.
- 5. ώς ἐπὶ τιμωρία—ἐπὶ and a noun frequently take the place of a final clause.

6. δικαιώσωσιν-an Ionic and old Attic word.

- 7. ἀποπλήσαι—explere, as την φιλονικίαν έκπιμπλάναι III. 82, 8. της γνώμης το θυμούμενον—cf. I. 90 το βουλόμενον της γνώμης; II. 59 το δργιζόμενον της γ.; III. 10, 1 το διαλάσσον της γ.; V. 9 το ἀνειμένον της γ. For το θυμούμενον 'wrath' cf. Eur. Hec. 299.
- 8. **Experimental Experiments** the partic depends on romation = romation, in spite of the infin.  $\delta l \kappa a cor \epsilon l \nu a c$  (and  $\hbar \delta c \sigma c \nu a$ ). But then with the partic,  $rom l \sigma \omega \mu e \nu = \epsilon l \delta \omega \mu e \nu$ .
- 9. καί. . . ήδιστον είναι—sc. τὸ ἐχθροὺς ἀμύνασθαι. They are to think that their conduct (1) νομιμώτατον είναι—is in accordance with custom and right, (2) ήδιστον είναι—is in accordance with the proverb that expresses that custom. (I am unable to accept the interpretation hitherto given of this passage. See crit. note.)

το λεγόμενόν που—this is in accordance with the ancient love of revenge; but Thuc., like Euripides, had reason to know that there was something better. Cf. Eur. Bacchae 877 τί το κάλλιον | παρά θεών γέρας έν βροτοῖς | η χεῖρ' ὑπὲρ κορυφᾶς | τῶν ἐχθρῶν κατέχειν; For the proverb cf. Juv. 13, 180 at vindicta bonum vita jucundius ipsa, where Mayor refers to Riad XVIII, 108.

§ 2 l. 9. is δὶ ἐχθροὶ κ.τ.λ.—'that they are our enemies, nay our bitterest enemies, you all know: for they invaded our land to make us slaves; and had they succeeded in that, they would have inflicted on our men the worst penalty (i.e. death), on our wives and children the worst indignities (i.e. slavery), on the whole city the most disgraceful reproach (i.e. dependence).'

§ 8 l. 14. ἀνθ' ὧν μὴ κ.τ.λ.—'wherefore no man should feel for them, nor think it gain that they should depart without danger to us. That is all they will do even if they win the battle; but the prize—to punish them when we have gained our desire, as we probably shall do, and to confirm for the whole of Sicily the liberty which she already enjoyed—is a glorious one. How few ventures there are in which the loss in case of failure is as small as the gain through success is great.'

15. Tiva-cf. c. 61, 1.

άκινδύνως—certainly not 'without doing us further harm' (Holden): which would involve a paradox that would scarcely be convincing to men who had suffered so much; but 'without our having to run (a further) risk,' as is shown by άγών and, above all, by κινδύνων below.

18. πραξάντων—sc. ἡμῶν. Beside εὖ (κακῶς, etc.) ποιείν, πράττειν, neut. plur. adj. are regularly used with ποιείν, πράττειν.

**å βουλόμεθα**—sc. πράξαι, not, as Krüger, the fate which we

wish for them, but for ourselves. Victory is meant.

19. και τη πάση Σ.— Confirmed the charters that were yours before ;— | No parleying now! In Britain is one breath.' Wordsworth, To the Men of Kent.

20. βεβαιοτέραν παραδοῦναι—the language is taken from the tenure of property.  $\kappa \alpha \rho \pi o \hat{v} \sigma \theta \alpha i$  is in contrast with the βεβαιοτέρα κτησις which is to be bestowed (παραδούναι) on them. The subject changes at παραδοῦναι.

21. καλὸς ὁ ἀγών—notice that ὁ ἀγών is in apposition with  $\tau$ δ . . . κολασθήναι . . . και παραδοῦναι, for this is the right way of taking the words, instead of making τὸ κολασθήναι καὶ παραδοῦναι subject and ὁ ἀγών part of the pred., as the edd.

κινδύνων κ.τ.λ.—the speech ends with a γνώμη, or general truth, a form of close of which Thuc. is very fond. Cf. c. 77 end.

σπανιώτατοι —again we have the accumulation of superlatives noticed at c. 42, 3 l. 34.

22. σφαλήναι βλάπτοντες—σφάλλω and βλάπτω are often near neighbours.

§ 1 l. 1. Kal of per—the description of the last battle has 69 been much admired both in ancient and in modern times. Dionysius Hal. quotes much of it and praises it warmly; it is also commended by Lucian, and by Gibbon, Gray, Macaulay.

4. ήσθάνοντο—sc. πληρούντας τὰς ναῦς.

§ 2 1. 8. δπερ πάσχουσιν—sc. οἱ ἄνθρωποι, which is very often omitted thus; e.g. Plat. Crat. p. 387 c δνομάζοντες γάρ που λέγουσι τούς λόγους.

10. σφίσιν—i.e. Nicias and his men.

11. αὐτοῖς - prob. = 'to them,' i.e. τοῖς στρατιώταις: but Classen takes it to mean 'by them,' i.e. τοις στρατηγοίς.
13. ἀνεκάλει—'called by name,')( ἀποκαλείν.

πατρόθεν τε ἐπονομάζων—' mentioning the father's name as Cf. Arist. Ath. Pol. c. 21 ταύτας έπονομόσας well  $(\dot{\epsilon}\pi$ -).

14. αὐτοὺς ὀνομαστὶ—does not add any fresh information.

but heightens the impressiveness of the description.

φυλήν—men were officially addressed by the name of their deme; but here the tribe is chosen because of its military character.

τό τε καθ' ἐαυτόν κ.τ.λ.—'admonishing those who had any reputation of their own not to be false to it.' το καθ' ἐαντόν is taken as object of προδιδόναι, and the schol. explains it as τὴν ολκείαν άρετήν; but elsewhere in Thuc. τὸ καθ' ἐαυτον means either (1) in person, used adverbially, as in Demosth. 21, 140 τὸ καθ' ξαυτόν δπως δύναται, Aristoph. Eq. 513 χορόν αιτοίη καθ' ξαυτόν, or (2) his own division; and it may well be used in the former sense here. But it should be connected with what follows, in the sense  $\hat{\psi}$   $\dot{v}\pi\hat{\eta}\rho\chi\epsilon$   $\lambda\alpha\mu\pi\rho\dot{o}\tau\eta\tau\dot{o}s$   $\tau\iota$   $\tau\dot{o}$   $\kappa\alpha\theta'$   $\dot{\epsilon}\alpha\upsilon\tau\dot{o}\nu$ , the order being modified for the sake of the antithesis with ras m. doeras.

17. οἱ πρόγονοι—observe the sentiment in which the last appeal of Nicias is grounded. Thuc. knew well that the reverence felt by his countrymen for the past was excessive; cf. l. 22 below. Pericles also certainly discouraged this excess and tried to direct the A. to the future. But Thuc. is right in making N. lay stress on the glory of the past here, and no doubt N. really did so. άρεταs is 'deeds of valour' as usual.

άφανίζειν—contrasted with έπιφανείς.

18. πατρίδος της έλευθερωτάτης—the order puts emphasis on the adj., and the statement is true of Athens itself; but she had unduly neglected the claims of her subjects and thus enabled Sparta to raise the cry of έλευθερία by which a great part of Greece was deluded.

ὑπομιμνήσκων—this word is often used when people are reminded of something dear to them and absent, for which they

feel a longing  $(\pi \delta \theta os)$ .

19. της έν αὐτη κ.τ.λ. = 'δτι έκάστω έν αὐτη ἀνεπιτάκτως διαιτασθαι έξεστι.' Classen. 'It is noteworthy that this special feature of the great democracy should be the one picked out at such an hour as this as the thing which had gone further than anything to endear Athens to her children.' Freeman. Pericles in the Funeral Oration says 'In our daily intercourse we are as tolerant as in our public life . . . we are not angry with our neighbour for doing as he pleases.' II. 37, 2.

20. άλλα τε—τε joins λέγων to the preceding words.

21. τοῦ καιροῦ-cf. c. 2 l. 22.

ού πρὸς τὸ δοκεῖν κ.τ.λ.—'all that men would say, not guarding against seeming to talk commonplaces, and urging what does duty on all occasions (ὑπὲρ ἀπάντων) to the same effect about wives and children and ancestral gods; still

because they think it to be useful, they appeal to it.

23. και ὑπὸρ-with this και supply είποιεν αν, but not ὄσα, since the influence of the relative is as usual lost in the second member of the sentence; and so Thuc. ceases to tell us directly what Nicias said, and instead tells us what men always say under such circumstances. And so ἐπιβοῶνται (see note below) is added at the end. (Hitherto there have been two explanations of this rai: (1) Göller, followed by most modern edd., takes kal as 'though,' so that the following words are in apposition to δσα; (2) καl='and,' joins προφερόμενα to the idea contained in οὐ πρὸς τὸ δοκεῖν . . . φυλαξάμενοι, which virtually = ἀρχαῖα, note in Jowett. Both explanations require that ἐπιβοῶνται should be considered grammatically dependent on δσα; but this is not likely, and και ὑπὲρ κ.τ.λ. comes in very awkwardly on either of the two suppositions.) The lit. rendering is 'and they would say things which are brought forward on all occasions.'

παραπλήσια—pred. to προφερόμενα.

ές τε γυνοϊκας—cf. es after many verbs of saying, as ἄδειν, αινιττεσθαι, ποιείν ('to compose').

24. θεούς πατρώους — esp. Ápollo and Zeus; prob. also

Athena.

25. άλλ'—the influence of δσα being entirely lost, άλλ' . . . . . ἐπιβοῶνται is contrasted with δσα . . . εἴποιεν αν οὐ φυλαξάμενοι . . . , καὶ (εἴποιεν αν) . . . . προφερόμενα.

26. ἐπιβοώνται—sc. τὰ . . . προφερόμενα. So 111. 59, 2 θεοὺς ἐπιβοώμενα; γ111. 92 ἐπιβοωμένου . . . μἡ ἀπολέσαι τὴν πατρίδα. This meaning of ἐπιβοάσθαι 'to invoke' = ἐπικαλείσθαι is not to be found in Attic prose outside Thuc.

§ 3 l. 1. avaykaîa—what would just suffice.

3. πεζον—see c. 60, 2.

§ 4 l. 12. τον παρακλησθέντα διέκπλουν — 'the opening that had been closed,' with chains. When the ζεθγμα had been formed by the Syr., they must have left a gap in the centre to admit their own ships. Doubtless this gap could be closed with chains, as in the case of λιμένες κληστοί. See c. 70 l. 15. (None of the MSS, readings yield a satisfactory sense; παραλειφθέντα is strongly supported, but there is no sign in the narrative that there was a gap left open. In any case Thuc. has here, as elsewhere, neglected to tell us something which he should have told us.)

70 § 1 l. 1. προεξαγαγόμενοι—' putting off before them.'

3.  $\kappa \alpha l = atque$ .

7. ai νηες—sc. των 'Αθηναίων.

8. τοις Συρακοσίοις—does the dat. with αρχειν answer the question 'where,' or 'for whom'? Cf. 11. 2, 1 Πυθοδώρου άρχοντος 'Αθηναίοις.

§ 2 l. 11. of άλλοι—'the A. on their part'; άλλος being

exclusive.

13. των τεταγμένων νεών πρός αύτφ—this order of the prep.

and case is not very uncommon in the best prose.

16. σφίσι—should be αὐτοῖς, as oi 'Αθηναῖοι is not the subj.

of the principal verb (ἐγίγνετο).

17. οὐ πρὸς τῷ ζεύγματι κ.τ.λ.— 'the fight, the fiercest fight of the whole war, became general, not in the shape of two great fleets meeting each other in ordered array, but in that of a crowd of separate battles going on everywhere at once, over the whole surface of the Great Harbour.' Freeman.

§ 3 l. 26. ἐθεράπευον—ἐπεμελοῦντο.

μή λείπεσθαι—'that these on deck should not fall behind the rest in skill,' the combatants being contrasted with the sailors and pilots. With της άλλης τέχνης cf. ετέρας εὐτυχούσης δώμης c. 63 l. 30.

28. <del>\tau\elle{\tau}</del> in fact,' summing up the preceding details. 'Chacun enfin, à sa poste, brûlait de paraître le premier.'

Girard.

§ 4 l. 33. ἐμβολαί . . . προσβολαί—the distinction drawn in note on c. 34 l. 25 accords with Poppo. But the explanation of Arnold fits the passage better: ἐμβολη, Arn. says, is the attack made by a ship with her beak, in the regular manner. Προσβολή is more general. Here it denotes accidental collisions. But elsewhere it means a regular charge.

άνακρούσεις . . . διέκπλους—see on c. 36, 4 ll. 29, 37.

36. αλλη—sc. νηί.

§ 5 l. 37. προσφέροιτο — opt. of indef. frequency again.

41. ἐπιβαίνειν - here with simple dat.; usually with ἐπὶ and accus.; or, meaning 'to set foot in,' with gen. Cf. the use of  $\epsilon \pi i$  with either gen. or dat. in a local sense.

86 l. 42. ξυνετόγχανέ τε—'and so it happened . . . that.' 43. τὰ μὲν ἄλλοις κ.τ.λ.—'while on the one side they

struck others, on the other they were themselves struck.

46. τοις κυβερνήταις κ.τ.λ.—'the pilots found themselves forced to guard against one party and make plans against another, and not singly, but at many points on every side,' i.e. having to deal with several enemies at the same time.

§ 7 l. 53. κατά τε την τέχνην—'as their work required it

and in the excitement of the moment.'

56. ἐπιβοῶντες—anacoluthon after πολλή... ἐγίγνετο, as in c. 42, 2. Badham and Herwerden bracket it on the ground that Thuc. would have written ἐπιβοώμενο. But it is quite possible to consider the κελευσταί as a separate body from the ἐπιβάται and other combatants, who are indicated by τοῖς Αθηναίοις.

περὶ τῆς—' in defence of,' περὶ standing in the sense of ὑπέρ,

as often in Demosth.

57. « ποτε και αίθις—'if ever again.'

58. ἀντιλαβίσθαι—absolute, as in II. 8, 1.

61. \*\*maufforu — means to add to the importance of a person or thing.

§ 8 l. 62. μη κατ' άνάγκην — 'unnecessarily.' Cf. οὐ δι' δλίγου below. How is the difference of neg. accounted for?

69. φεύγοντας φεύγουσιν—traductio, for the sake of heighten-

ing the contrast.

§ 1 l. l. 8 Te kx The Yes—the following vivid description of 71 the behaviour of the troops on shore exhibits a curious approximation to the romantic spirit, but it wants the pathos and the freedom of romanticism; and, fine as it is, the choice and the presentment of the details serve to show how entirely foreign to Thucydides' genius the romantic spirit was. This 'living picture' is finely imitated by Gibbon in his account of the siege of Constantinople by Mahomet II. in 1458.

3. πολύν τον άγωνα . . . elχe—cf. III. 49, 1 ήλθον ès άγωνα

της δόξης.

4. **ξύστασιν**—synonym of ἀγών.

§ 2 1. 7. ἀνακειμένων . . . ès τὰs ναθς ... 'as everything depended on the fleet.' Cf. Eur. Hec. 802 δs εἰς σ' ἀνελθών εἰ διαφθαρήσεται κ.τ.λ.

9. over tourds—cf. on c. 29 1. 39.

8tà τὸ <ἀνώμαλον>— 'as the fortune of the battle varied, so they received of necessity varying impressions.' (Valla supposed that there is a reference in this passage to 'the unevenness of the ground'; but this is not likely either from what follows or from the condition of the coast. Being close to the water, they could not get a view of the whole.)

§ 3 l. 11. δι' δλίγου—local; cf. c. 86, 5.

14. dveddocygrav dv — this is the only example in Thuc. of the iterative dv with indic. aor. or imperf. (On this construction see Mr. Seaton in Classical Review III. p. 343 fol.)

16. ἐπὶ τὸ ἡσσώμενον = τοὺς ἡσσωμένους. Cf. Eur. Sup. 706

ήν δ' άγων ἰσόρροπος . . . οὐ γὰρ τὸ νικῶν τοῦτ' ἐκήδευεν, μόνον

| άλλ' ώχετ' ές τὸ κάμνον οἰκείου στρατοῦ.

17. ἀπὸ τῶν δρωμένων τῆς δψως — ἀπὸ belongs to τῆς δψως, the order being the same in c. 20, 1; 24, 2; 31, 5; 32, 1. But, when the art is inserted with both nouns, this order is very rare in Attio prose outside Thuc. It occurs often in Herod.

19.  $\tau \hat{\omega} v \dot{\epsilon} v \tau \hat{\varphi} \dot{\epsilon} \rho \gamma \varphi = \tau \hat{\omega} v \mu \alpha \chi o \mu \dot{\epsilon} v \omega v$ .

21. το άκρίτως ξυνεχές— the continued uncertainty. ἀκρίτως γενομένης τῆς ἀμίλλης. Schol. Notice the freedon. with which nouns can be qualified by adverbs.

22. Υσα τῆ δόξη—'according to their feelings.'

23. ἐν τοῖς χαλεπώτατα—cf. c. 19, 4.

παρ' δλίγον—cf. c. 2, 4 l. 31, and the idiom παρά μικρόν

 $\pi \alpha \rho'$  οὐδὲν ἐλθεῖν with infin.

§ 4 1. 26. πάντα όμου ἀκοθσαι—cf. Eur. Sup. 710 ερρηξε δ αὐδήν, ώσθ' ὑπηχήσαι χθόνα | ὦπαίδες, εί μὴ σχήσετε στερρὸν δόρυ | σπαρτών τόδ' ἀνδρών, οίχεται τὰ Παλλάδος : and Heraciid. 838 ἢν δὲ δύο κελεύματα, | ὦ τὰς 'Αθήνας, ὧ τὸν 'Αργείων γύην | σπείροντες, οὐκ ἀρήξετ' αἰσχύνην πόλει; and ib. l. 832 πόσον τιν' αὐχεῖς πάταγον ἀσπίδων βρέμειν | πόσον τινὰ στεναγμών οἰμωγήν θ' ὁμοῦ;

27. δλοφυρμός — apposition to πάντα. The accus. might

have been used as object of according

νικώντες, κρατούμενοι—as though ήσαν άκοῦσαι had preceded. The cries would be νικώμεν, κρατούμεθα.

28. ἄλλα—instead of τάλλα. So alia is common in Livy in

place of cetera. The asyndeton heightens the effect.

δσ' ἀν . . . ἀναγκάζοιτο—δσ' ἀν for δσα of MSS. is necessary because the clause does not apply to the A. only, but contains a reference to the cries that any army would utter εἰ ἐν μεγάλφ κινδύνω εἰτ.

§ 5 l. 31. αὐτοῖς—i.e. τοῖς 'Αθηναίοις.

32. πρίν γε δή—cf. on c. 39 l. 8.

35. λαμπρώς— 'decisively,' with κατεδίωκον. Cf. c. 55, 1; and 11. 7, 1 λελυμένων λαμπρώς των σπονδών: VIII. 66, 3; 75, 2.

§ 6 1. 37. perémpos—used similarly in II. 91, 3 referring to

the middle of the Corinthian Gulf.

38. κατενεχθέντες—like καταφερομέναs in c. 58, 1. Contrast προσφέρεσθαι c. 70, 5. The corresponding sentence in Diodorus makes this clearer: τῶν δὲ Αθηναίων ὅσοι μη μετέωροι διεφθάρησαν, ἐκεὶ πρὸς τὰ βράχη προσηνέχθησαν, ἐκετηδῶντες ἐκ τῶν νεῶν ἀπολομένων els τὸ πεζὸν στρατόπεδον ἔφευγον.

39. ούκετι διαφόρως—i.e. no longer with the variety of

feeling mentioned above.

40. δρμής—of passionate impulse, as in III. 36, 2.

οίμωγη τε και στόνφ—with παρεβοήθουν. Dative of manner.

See Rutherford, Syntax p. 66.

41. δυσανασχετοῦντες—Pollux III. 130 says that this word was first used by Thuc. ; it is fairly frequent in late authors.

τὰ γιγνόμενα—Kriiger compares φθονείν τί τινι.

43. το λοιπον του τείχους = το διατείχισμα.

45. περί σφας αύτους . . . διεσκόπουν—cf. Lycurgus 107 περί τούς άλλους ποιητάς ούδένα λόγον έχοντες.

§ 7 l. 47. ξυμφορών — preferable to ξυμπασών, which is colourless and adds nothing to οὐδεμιᾶs. 'The consternation was the greatest of their misfortunes.

49. καl—after παραπλήσια as in c. 70, 1.

51. προσαπώλλυντο—the imperf. of δλλυμι is often used as here of that which is in danger of happening. Cf. γίγνομαι, δίδωμι. It here corresponds with ανέλπιστον ήν σωθήσεσθαι.

ev--the perf. partic. of a verb of motion implies rest in,

and so év can be used.

§ 2 l. 8. νεκρών μέν πέρι ή ν. — proleptic of αιτήσαι άναιρεσιν. 72 This neglect is very significant because (1) it was considered a most solemn duty to bury the dead; (2) Nicias was esp. punctilious in this matter; (3) the same neglect after Arginusae led to the execution of some of the στρατηγοί.

§ 3 l. 12. γνώμην ἐποιεῖτο = ἐγίγνωσκε 'proposed.' 15. ἔτι—' yet again.'

νης χρησιμαι—is regarded as one word. Hence the order.

§ 4 l. 23. αν έτι—with κρατήσαι.

§ 1 l. 2. υπονοήσας—υπονοείν, like υποπτεύειν, sometimes = 73 'to view with suspicion,' sometimes 'to conjecture.'

7. anoxuphrai . . .  $\pi \epsilon \rho \iota \iota \delta \epsilon \hat{\mathbf{v}}$  — the infin. with  $\pi \epsilon \rho \iota \iota \rho \hat{a} \nu$ 

occurs only in Herod. and Thuc.

8. λέγων ταθτα & και αθτώ εδόκει—probably this means 'saying what he personally thought they ought to do.' This interpretation is strongly supported by ol δε ξυνεγίγνωσκον μεν και αύτοι and έδόκει ποιητέα είναι below, with which και αυτώ brings our clause into connexion. (The recent edd. who retain these words offer several suggestions; but all except Classen give alternatives and say that the meaning cannot be determined. Classen says 'saying that which seemed to him from his own conjecture probable,' thus agreeing with Haacke, Göller, and Arnold. But Bloomfield rightly says that the Syr. knew that the A. would retreat even before the battle-c. 67. Stahl and Herwerden reject the words. I think that the edd. have all mistaken the meaning of εδόκει, which refers not to the knowledge of Hermocrates, but to his advice. Valla translates 'Commemorans haec et alia quae ipsi videbantur,' which, whatever he read, is certainly not what Thuc. meant.)

11. αποικοδομήσαι—sc. χρεών.

12. τὰ στενόπορα—those among the hills west of Syr.

προφθάσαντας — Classen, Böhme, and Widmann prefer διαλαβόντας of B, and it is perhaps right. That διαλαμβάνω does not occur elsewhere in Thuc. does not count, as this part of the narrative contains several rare words and άγωνισμός, άντιτέχνησις, δυσανασχετῶ, and ἐπιφήμωσμα, which are not found again in Thuc. προλαμβάνοντες is explained by the schol. φθάνοντες, ὥστε μὴ καταλαμβάνεσθαι at IV. 33. Possibly Thuc. wrote προδιαλαβόντας.

§ 2 l. 13. ξυνεγίγνωσκον—the prep. here has an adverbial force.

16. ἀσμένους . . . ἀναπεπαυμένους—so Sallust Jug. 53, 5 lasti quierant, Postgate's certain correction of lastique erant.

17. αναπεπαυμένους . . . έορτης ούσης—cf. c. 51, 1.

18. HPARAG... Overla—the Syr. set great store by the fact that the battle fell on a day sacred to Heracles, whose temple was on the hill close to the point at which the A. double wall touched it. Plut. Nic. 25 says that their µάντει had reported that Heracles required that they should not begin the action. (For the speculations of Timaeus in after times see Plut. Nic. 1.)

19. ου δοκείν—the verb of 'saying' has to be supplied from ξυνεγίγνωσκον by an idiom common in Gk. Oratio Obliqua. &ν

with έθελησαι.

21. πρός πόσιν τετράφθαι—the metaphorical meaning of

τρέπεσθαι πρός is much commoner than the literal.

23. σφάν—the gen. with πείθομαι is frequent in Herod. but is not found anywhere else in Attic prose. πείθεσθαι is here synonymous with ὑπακοῦσαι of l. 20; and the gen. is also helped by πάντα.

24. ξέλθειν—depends on πείθεσθαι, which takes sometimes

infin., sometimes ώστε with infin.

§ 3 l. 26. ent rourous—'in consequence.'

27. καθ' ήσυχ (av—see on c. 38, 3.

29. πέμπει — asyndeton after a demonstrative is fairly common.

33. ξ δσου = ès τοσοῦτον èξ ὅσου, the antecedent being omitted as in Plat. Phaedo p. 78 Β δθεν ἀπελίπομεν ἐπανέλθωμεν,

and often with relative adverbs.

37. **διάγγολοι**—one would have thought that it was high time for even Nicias to be somewhat sceptical. Moreover he had played a similar trick on the Syr. early in 414. It is strange too that any man who had appeared in the  $\delta$ ικαστήρια should not have understood the art of lying. But their sufferings prob. unnerved the A. for the time.

τῶν ἔνδοθεν—neut.

§ 1 l. 1. πρὸς τὸ ἄγγελμα—how near this use of πρὸς is to 74 διὰ with accus. may be seen from c. 60, 2 πρὸς τὴν παροῦσαν ἀπορίαν . . . ἐβουλεύσαντο ἐκλιπεῦν as compared with c. 29, 1 διὰ τὴν παροῦσαν ἀπορίαν . . . οὐ βουλόμενοι δαπανῶν.

2. ούκ ἀπάτην—together, as in την των γεφυρών ου διάλυσιν

of I. 137.

3. kal &s-i.e. even after waiting that night.

4. την έπιουσαν ημέραν—insequentem diem.

5. ώς ἐκ τῶν δυνατῶν—'as best they could.'

7. ἀναλαβόντες—as though διενοήθησαν had preceded.

autà ora—'only so much as.'

§ 2 l. 11. ekos hv . . . Was—'it was natural for the A. to go,' léval being present, as is usually the case with the paradigm of elm except in Oratio Obliqua.

13. ὑποδοχήν—of a hostile reception, as accipio in Cic. ad At. I. 18 hunc ego accepi in senatu ut soleo 'I gave him a warm

reception.

17. ώσπερ διενοήθησαν—see c. 60, 2.

19. ώς ἐκάστην—see on c. 65, 2.

ποι ἐκπεπτωκυῖαν—' had been driven ashore anywhere.'

20. ἐκόμιζον—the A. dead, whom Nicias had left as they fell, were afterwards buried by the Syr. on Plemmyrium, where their graves and bones have been recently found. (See Freeman Hist. Sic. III. p. 365.)

§ 1 l. 2. παρεσκευάσθαι—impersonal.

και ή ἀνάστασις—elsewhere this και always follows ώς ut,

not ἐπειδη postquam.

§ 2 1. 5. δενδν οδν ἡν κ.τ.λ.—probably this passage, which all edd. admit to be exceedingly obscure, means lit: 'not only in respect of one point in their condition was it terrible that they were departing after losing all their ships and, in contrast with their high hopes, having to face danger, both to themselves and their city, but also at the same time, as they left the camp, every man encountered things that were painful both to look upon and to think of.' (The meaning of καθ' ἐν τῶν πραγμάτων is not certain, and the words might safely be 'skipped.' Classen thinks that they may be, and Stahl is certain that they are corrupt. Sitzler reads ἐκεῦνο for καθ' ἔν. Only Böhme-Widmann are entirely satisfied, taking καθ' ἔν τῶν πραγμάτων as subject of δενδν ἡν—which I agree with Stahl is impossible—and understanding, with Haase, in unum contracta rerum gestarum summa.)

καθ' έν—means generally (1) in detail, singly; but sometimes (2) in one respect, for one reason, as in II. 89, 7. Thuc, is contrasting  $\hat{\epsilon}\nu$  with  $\pi o \lambda \lambda \hat{\epsilon}$ , and means 'the fact that they

were leaving with loss and danger was terrible not on one account only, but for many reasons,' and the many reasons are expanded in to the clause  $\dot{\alpha}\lambda\lambda\dot{\alpha}$  kal, etc., which again is developed in §§ 3, 4, through which the general idea deurde  $\dot{\tau}\nu$  où kal'  $\dot{\tau}\nu$  runs—but the subject clause,  $\dot{\sigma}\tau$  . . . kur dure our  $\dot{\tau}\nu$ , is lost sight of.  $\kappa\alpha\theta'$   $\dot{\tau}\nu$   $\gamma(\dot{\tau})\nu\epsilon\sigma\theta\alpha\iota = in\ unum\ cogi$ .

6. τῶν πραγμάτων—expresses the sphere of circumstances in which there were many points of horror, and the circum-

stances are those of the αποχώρησις.

δτι τάς τε κ.τ.λ.—Haase and Rauchenstein alone take this as subject of δεινον ήν, but the notes will show that they are prob. right.

10. ἐν τῆ ἀπολείψει—this being a quasi-temporal word, Thuc. might perhaps have omitted ἐν, as he does with πόλεμος, ἐσβολή.

§ 3 l. 13. νεκρών—see on c. 74 l. 20.

14. µerà ф6βου—partly because they had neglected a duty so sacred as burial, partly because the dead if unburied were likely to haunt the living, partly because they had not gone through the rites of self-purification.

15. οί . . . καταλειπόμενοι - 'those who were being left

behind alive.' Cf. of λειπόμενοι = 'the survivors.'

17. τοῖs τῶσι—observe that we require here an antithesis to τοῖs καταλειπομένου—hence the various alterations proposed. But Thuc. may have been guilty of a false antithesis here, as his admirer Lucretius very often is. There is a similar error in Cic. de legibus 11. 44 quod constat et ex vexandis vivorum animis et ea fama mortuorum, ut eorum exitium et judicio vivorum et gaudio comprobetur—unless for the second vivorum we should read bonorum, as proposed by P. Thomas.

we should read bonorum, as proposed by P. Thomas.

τῶν ἀπολωλότων ἀθλιώτεροι—the antithesis between the peace of honourable death and the misery of disgraced life

became a stock theme of the schools.

§ 4 l. 19. καθίστασαν—sc. αὐτούs.

23. 8 or - quantum. This seems more expressive than the Vatican is 8 or, quousque, which is generally adopted.

τφ—the dat. with προλείπειν is unusual.

24. ρόμη—'spirit.' It suggests high nervous tension—with

which Athenians were rarely troubled—as in 11. 43, 6.

obe dive  $\delta\lambda(\gamma\omega\nu$ —Valla wrongly renders non sine multis obtestationibus, and all the edd. have mistaken the meaning. The wounded and weak did not stop until they were so utterly exhausted both in body and mind that they could utter only a few appeals and groans. So far from there being no sense in  $\delta\lambda(\gamma\omega\nu)$ , there is a terrible amount of sense in it, both as a description of the scene and as an indication of the temperament of Thuc. as a man and as an artist.

25. ἐπιθεασμῶν — Cobet has shown that this is the true orthography, not ἐπιθειασμῶν. Hesych. ἐπιθεάζει θεούς ἐπικαλείται.

ἀπολειπόμενοι — 'being parted from them,' ἐν τŷ ἀπολείψει τοῦ στρατοπέδου, l. 10. Cf. on l. 27. The preference which most edd. show for the Vat. ὑπολειπόμενοι is inexplicable.

ώστε κ.τ.λ.—this gives the consequence of all the άλγεινα of

1. 12, and thus carries us back to δεινόν ήν.

26. Sákpvor — the dat. with  $\pi l \mu \pi \lambda \eta \mu$ , instead of gen., is poetical.

άπορία—causal dat.

27. In modeplas—sc.  $\dot{\alpha}\phi\rho\rho\mu\omega\mu\dot{e}\nu\sigma\nu s$ .  $\dot{\alpha}\phi\rho\rho\mu\dot{\alpha}\sigma\theta\alpha\iota$  shows that this sentence recalls  $\dot{e}\nu$   $\tau\dot{\eta}\dot{\alpha}\dot{m}\sigma\lambda\dot{e}i\psi\epsilon\iota$   $\tau\sigma\dot{\nu}\dot{\sigma}\sigma$ . It is interesting to notice that the whole passage from § 2 to § 4, though it contains statements of fact, happens to be arranged in the form of a rhetorical enthymene, and is therefore very characteristic of Thuc.

28. ἢ κατὰ δάκρυα—Herod. 111. 14 μέζω κακὰ ἢ ὥστε dvaκλαίειν. 'In gravissimo maerore ne lacrimis quidem locus.'

Haacke.

29. The is adopted—in such passages we have the best indication of the historian's own religious views as purely negative. In this matter he was in accord with Protagoras, and, as in other matters, with Euripides, at least until the

poet's recantation in his old age. Cf. on c. 86, 5.

§ 5 1. 30. κατήφειά—'exprime un sentiment de honte qui fait baisser les yeux.' Didot. Cf. Eur. Med. 956 τί δη κατηφεῖς διμα, και δακρυρροεῖς; Having completed the description of the άλγεινὰ in the form of an enthymeme, Thuc. now goes back to the grammatical subject of δεινὸν οῦν ἢν § 2, νίz., ὅτι τάς τε ναῦς ἀπολωλεκότες πάσας ἀπεχώρουν και ἀντὶ μεγάλης ἐλπίδος... κινδυνεύοντες. These two aspects of the ἀποχώρησις —νίz., the loss and the change which the loss involved to all—are dealt with in §§ 5, 6, 7, so as to exhibit their effect on the appearance of the army and on the minds of the men, and they are considered together from two points of νίεω, the κατήφεια which they involved and besides (και μὴν, § 6) the ισομοιρία which they involved. Thus the whole chap. from § 2 forms a chiasmus, as regards the matter, and it is a perfect example of composition. Macaulay said of 'the Retreat' that there was no prose composition in the world that he placed so high.

33. ὑποφευγούση—the comparison has lost its force for us; but the phenomenon referred to was not a rare one in those

times.

39.  $\dot{v}\pi\dot{o}$   $\tau o c s \delta \pi \lambda o c s - \dot{c}\pi i$  'in addition to,' in place of  $\dot{v}\pi\dot{o}$ ,

has been generally accepted, but Widmann rightly says that the change is unnecessary. It is not easy to say how else hoplites could have carried food but in the left hand, and so of necessity beneath the shield.

40. ἀκολούθων—i.e. θεραπόντων.

42. παραχρήμα—sc. απηυτομόλουν.

§ 6 l. 44. και μήν—introducing a new point in the description. Thuc. uses kal why only in speeches and the more highly

wrought parts of the narrative. η < τ' > άλλη αἰκία κ.τ.λ.—lit. 'the degradation generally and especially the universality of the suffering, though it had some alleviation in the fact that it was shared by many, was nevertheless at that moment thought intolerable. ἡ ἰσομοιρία is the special part of the alkla singled out for comment: in this case the universality of the suffering is designated alkia because hoplites and knights were suffering the same hardship as the meanest slave. (Junghahn has rightly explained this passage; but the addition of  $\tau'$  is necessary in order to get the sense required.)

46. το μετά πολλών—Cic. ad At. XI. 6, 1 meus dolor non modo non minuitur, cum socium sibi adjungit dolorem tuum, 'General evils,' Machiavelli says, 'are sed etiam augetur.

endured more easily than private ones.'

47. and olas—an exclamation, the double olos being used as so often in tragedy to express a marked contrast. Trans. 'especially considering that they 'etc.

49. άφίκατο—the plur. suits αθχημα much better than the

sing. ἀφίκτο, even if it could be used impersonally.

§ 7 l. 50. τὸ διάφορον—' reverse.'

51. ols =  $\delta \tau \iota$  a $\dot{\upsilon} \tau o \hat{\iota} s$ .

άντι μέν του . . . ήκειν-Herod. has this idiom twice without the article.

52. δουλωσομένους—for the change from dat. to accus. cf. c. 40, 4; 57, 9.

**τοῦτο**—object of πάθωσι.

56. ναυβατών—found in Herod., Thuc., and tragedy only. όπλιτικώ προσέχοντας μάλλον ή ναυτικώ—'trusting, not to a fleet, but to hoplites.' This was a bad omen for the queen of the sea.

 3. ws ἐκ τῶν ὑ.—'as well as he could,' with ἐθάρσυνε. 76

4. βοῆ τε χ. κ.τ.λ.—'raising his voice louder and louder still as he went from one line to another.' So the note in Jowett, taking έτι μᾶλλον with έκάστοις, which is much better than understanding a reference back to the previous speech c. 69. 2. as there is not much point in saying that he spoke even louder than he had spoken two days before.

γίγνοιτο—why optative?

7. γεγωνίσκων—a poetical word for γέγωνα.

§ 1 l. l. "Ετι και έκ κ.τ.λ.—'even as things are, you must 77 hope on (men have been saved from terrors even greater than these), and you must not reproach yourselves either for your disasters or for your present undeserved sufferings.' speech is based upon the same topics that have been handled in c. 75, §§ 5, 6, 7, viz., the κατήφεια, κατάμεμψις, and Ισομοιρία.

ξυμφοραίς—of the battles that had been lost.

§ 2 l. 7. κάγώ τοι κ.τ.λ.— 'You know that I too, who am as weak as the weakest of you (yes, you see how I am suffering), whose success both in private and in public life is, I think, considered equal to any man's, am now in the same danger and suspense as the humblest of you. Yet have I rendered with exactness my duty to the gods, and just and inoffensive dealing to men.' In this rendering the antithesis, to our taste excessive, is modified. Notice the close correspondence of οὔτε ῥώμη, etc. and οῦτ' εὐτυχία, etc.

8. προφέρων—see on c. 64, 2.

10. εὐτυχία—Intr. p. xxxvii. A great deal is to be learned about this word and its relation to εὐδαιμονία in the tragedians, esp. in Euripides. Cf. Arist. Eth. 1. 9 πολλαὶ μεταβολαὶ γίνονται και παντοίαι τύχαι κατά τον βίον, και ενδέχεται τον μάλιστ' εύθηνούντα μεγάλαις συμφοραίς περιπεσείν έπι γήρως. Nicias here propounds his doctrine that the gods repay the good and the bad with good and ill fortune in this life. His belief was the same as that of Herodotus.

§ 3 l. 17. ἀνθ' ὧν κ.τ.λ.—'therefore I am yet strong in hope for the future, and our misfortunes lose some of their terror. Perhaps they may even cease. For the enemy have had enough success, and if any of the gods was offended at our

enterprise, we have now received sufficient punishment.'

18. οὐ κατ' ἀξίαν δὴ φοβοῦσι—ί.ε. (φοβοῦσιν) ἐλασσόνως ἡ κατ' ἀξίαν Αntiphon tetr. Γ. δ 6, lit.: 'not in accordance with their assumed importance.' (There are several ways of taking these words. Classen says 'terrify you more than they ought to do.')

19. λωφήσειαν—of the cessation of pain or trouble, as in 11.

19. 5. Plat. Phaedrus 251 c λωφα της δδύνης.

iκανά γάρ—contrast with this Eur. Sup. 226 κοινάς γάρ ό θεός τὰς τύχας ἡγούμενος | τοῖς τοῦ νοσοῦντος πήμασιν διώλεσε | τὸν

ού νοσοθντα κούδεν ήδικηκότα.

§ 4 l. 22. ήλθον γάρ που κ.τ.λ. — others besides us have attacked their neighbours before now, and after doing what men will do have endured what men can bear. So now it is reasonable for us to hope that the gods will relent towards us (for we deserve their pity now rather than their envy), and do you, seeing what fine troops you are and how great the numbers that march in your ranks, be not excessively alarmed,' etc.

23. ἀνθρώπεια κ.τ.λ.—cf. Eur. Heraclid. 424 άλλ' ήν δίκαια δρώ δίκαια πείσομαι. Cic. Tusc. 1, 72 humana vitia = ἀνθρώπινα

κακά.

24. τά τε άπο τοῦ θείου—the whole of this passage is very characteristic of Nicias. Cf. Herod. III. 40 έμοι δε αι σαι μεγάλαι εὐτυχίαι οὐκ ἀρέσκουσι, το θεῖον ἐπισταμένω ὡς ἔστι φθονερόν.

25. ἡπιώτερα—in the old sense, expressing a father's pity for his children, and hence transferred to the gods. Cf. the

meanings of έπισκοπείν.

26. και όρῶντες—the transition from τὰ ἀπὸ τοῦ θείου is purposely made abrupt, so as to exhibit the close connexion between the gods and men.

28. καταπέπληχθε — strictly this should have been κατα-

πεπληχθαι after τά τε έλπίζειν.

31. δέξαιτο—'resist.'
§ 5 l. 32. τὴν δὲ πορείαν κ.τ.λ.—'do you yourselves look to
your safety and discipline on the road; let every man think
that the ground on which he is forced to fight will be his
country and fortress if he wins it.'

§ 6 1. 36. σπουδή δέ—' we shall hurry.'

42. elρημένον—accus. abs.

§ 7 l. 45. ἀναγκαίον τε δυ—arguments drawn from τὸ ἀναγκαίον are common in Greek rhetoric.

of τε άλλοι—still depends on γνῶτε.

52. **ἄνδρες γὰρ πόλις.**—a similar γνώμη occurs in many authors. Soph. O. T. 56 ώς οὐδέν ἐστιν οὅτε πύργος οὅτε ναῦς ἱ ερῆμος ἀνδρῶν μὴ ξυνοικούντων ἔσω.

78 § 1 l. 1. άμα—with παρακελευόμενος.

4. ούδεν ήσσον —sc. έπήει.

§ 2 l. 6. τὸ δὲ—sc. στράτευμα. Apparently each of the two

divisions formed its own square.

- § 3.1.10. Kal interest in the Armonia the object of the A. before the last battle had been to reach Catana. Holm and Lupus think that they had given up all hope of reaching it. The alternative to Catana was some friendly town, west or south. Freeman and Grote think that, as long as they were trying to reach the Acraean rock (see c. 80), they still hoped to get to Catana, though of course by an indirect route. The Acraean rock is due west of Syr.
  - 11. τη διαβάσει—i.e. where the regular route crossed the river.

15. ès τὸ πρόσθεν—up the ascent that leads to Floridia. They were now following the modern road.

§ 4 l. 22. κατέβησαν — although the ἀπεδον, level ground about Floridia, is higher than the road, yet Freeman thinks that this word is consistent with the state of the ground immediately south of Floridia. Holm however thinks that either Thuc. has made a slip or the text is wrong.

§ 5 l. 32. 'Ακραΐον λέπας — a height near Floridia, with broken rocks covered with straggling verdure. The position

was very favourable to the Syr.

§ 6 l. 34. αὐτοὺς—for the order cf. 111. 61, 1 ω α μήτε ή ήμετέρα αὐτοὺς κακία ὡφελῆ.

40. ὁμοίως—'as before.'

41. ἀποχωρείν—i.e. from the main body, for the purpose of foraging.

foraging.
§ 1 l. 1. ἐβιάσαντο πρὸς—'forced their way to.'

6. ούκ ἐπ' δλίγων ἀσπίδων—'in a deep line'; cf. 11. 90 ἐπὶ τεσσάρων ταξάμενοι τὰς ναῦς. The gen. is commoner than the accus., which is also used in these military phrases; Xen. Hel. VI. 4, 12 ἐπὶ πεντήκοντα ἀσπίδων συνεστραμμένοι; Aristoph. Frag. ἴστασθ' ἐφεξῆς ἐπὶ τρεῖς ἀσπίδας.

§ 2 l. 9. διικνούντο— $\beta$ άλλοντες.

§ 3 l. 13. πρὸς μετόπωρου—Aristoph. Eccles. 20 πρὸς ὅρθρου ἐστίν.

ἐπὶ τῷ σφετέρῳ ὁ.—cf. ἐπὶ κακῷ γίγνεσθαι.

§ 4 l. 20. ἐκ τοῦ ὅπισθεν—i.e. 'between their halting-place and their camp of the night before.' Freeman.

§ 5 l. 23. πρὸς τὸ πεδίον μᾶλλον—rather south of the halting-

place of the two previous nights.

25. προυχάρουν—in what direction was this advance? 'the generals now gave up the thought of forcing their way to that particular [Acraean] cliff by that particular pass [above Floridia]. Their object seems now to have been to find some other road, some other pass, in the same neighbourhood, which might lead them to the high ground [to the west], and which the Syr. might not have occupied.' Freeman. (The progress of the fifth day should not be marked in the plans by a line running straight to the south, but should bend away to the west with the bend in the brook that forms the southern branch of the Cyane.)

26. πανταχή . . . κύκλφ—to be taken close together.

§ 61. 35. averavovro—a little south of the camp of the previous night.

§ 1 l. 3. τῶν τε ἐ. . . . ἀπορία . . . καὶ . . . ἡσαν—these are 80 the two reasons given for κακῶς εἶχε, the principal clause replacing a subordinate.

8. τοὐναντίον—i.e. no longer westwards, with no further attempt to reach the high ground.

§ 2 l. 10. ή ξύμπασα οδός—Holm says that this refers to the whole of the march ever since they left Lysimeleia. Freeman however refers it to what immediately precedes about  $\pi \rho \partial s \tau \dot{\eta} \nu \theta \dot{\alpha} \lambda \alpha \sigma \sigma \alpha \nu$ . He thinks that it was the road leading eventually to Catana that the Syr. had specially blocked. But neither view is satisfactory. It is clear that ή ξύμπασα όδὸς αξτη (1) is contrasted with τὴν αὐτὴν όδὸν  $\hat{\eta}$ διενοήθησαν, (2) implies nothing of necessity as to their previous purpose, being a geographical note about ή πρὸς τὴν θάλασσαν δδός. Thuc. does not say that the A. no longer hoped to reach Catana, but that this road did not lead ultimately in that direction. The intention of the A. was throughout the samedποχωρείν ἢ ἄν τάχιστα μέλλωσί τινος χωρίου . . . φιλίου άντιλήψεσθαι c. 60, 2, whether circumstances offered Catana or any other place. (It is futile to discuss whether they intended ultimately to reach Catana or not. Probably the question was never discussed by them.)

§ 3 l. 17. φόβοι και δείματα έγ.—epexegesis of οίον. δείμα 'panic,' δέος 'apprehension,' φόβος 'fear.'

18. [άπὸ]—a dittography of the syllable that follows. this were genuine, we should have ἀπιοῦσιν. Moreover 'si quis ἀπό τινος ἔρχεται, quodam modo cum eo conjunctus fuisse et nunc ab eo segregari cogitatur.' Sobolewski. 19. lovory-with acrois.

§ 5 1. 24. αφικνούνται — sc. τὸ Νικίου στράτευμα. means notwithstanding the trouble caused by the disorder of Demosthenes' division.

πρὸς τὴν θ.—'near to the coast.'

25. την όδον την 'Ελωρινήν—the ancient road from Syr. to its dependency Helorus, which had been seized from the Sicels in order to prevent them from reaching the S.E. corner of Sicily. N. reached the road at some point north of the Cacyparis.

27. 5 mus - presumably this arrangement had been made

with Demosthenes.

28. Κακυπάρει—the Cassibile.

29. av -- 'inland.' They still hoped to reach the hill

country of the Sicels.

ήλπιζον-Holm says that this sentence refers to c. 77, 6 προπέπεμπται ώς αὐτούς etc., and that this proves that the A. had not intended to get to Catana, since they had ordered the Sicels to meet them on the Cacyparis. But if they had pursued their original route over the Acraean rock, they might have come out somewhere near the source of the Cacyparis, but quite fourteen miles from where they now crossed the river. If they meant to follow the river up to some point which they

81

had been trying to reach from the first, still nothing is proved with regard to their ultimate intentions. Freeman thinks that Nicias had sent fresh messages to the Sicels when he changed his route. But it is quite likely that he assumed that the Sicels would march down the stream when they failed to find him higher up.

§ 6 l. 36. 'Epiveóv—it is not certain what stream is meant;

but it is generally thought to be the Cavallata.

37. \*\*Aλευον—sc. χωρεῦν—this was done in the hope that they might find some way into the interior that was unoccupied by the enemy.

§ 1 l. 2. † huépa—i.e. the day referred to above.

3. Evaluta . . . elxov =  $\eta \tau \iota \hat{\omega} \nu \tau o$ .

§ 2 l. 9. bortpois ofor.—it is not known whether Demosth. crossed the Cacyparis or not.

10. τότε—referring to c. 80, 4.

13. δίχα δή δντας—sc. άπὸ τῶν μετὰ Νικίου.

3 8 1. 15. Θάσσόν τε—this is answered by δ δὲ Δημοσθένης below, τε... δέ replacing μὲν... δέ, as often in trag-dy. Cf. III. 52 τούς τε άδικους κολάσειν, παρλ δίκην δ' ούδένα. As for τε γάρ meaning namque, there is no certainty that it occurs in good Attic. Several passages cited by Shilleto on Demosth. F. L. 176 are corrupt, and the rest are prob. instances of anacoluthon. Generally where τε is not answered by και there is a parenthesis, which interrupts the construction, as in Plat. Gorg. p. 524 B where τό τε σῶμα is eventually answered by τατότὸν δή μοι δοκεῖ... και περί τὴν ψυχήν.

16. εν τῷ τοιούτφ—this phrase is used of circumstances of

any kind.

17. ekóvras elvat—elvat is infin. of limitation, and in this

phrase is almost confined to neg. sentences.

19. δσ' ἀν ἀναγκάζωνται — as C has δσα ἀναγκάζωνται, Dobree's correction, by which the sense is much improved, should be accepted.

§ 4 l. 20. τά πλέω—plerumque.

25. ἐνδιατρίβων—viz. ἐν τῷ ξυντάσσεσθαι. Note the word, which is useful.

28. ανειληθέντες—synonym of συστραφέντες.

is The xaplor—Plutarch says this was the estate that had belonged to Polyzelus, probably the brother of Gelon, Hiero, and Thrasybulus, the tyrants.

29. Ever kal Ever-'on both sides.' (Leake, Grote, and

Freeman wrongly translate as though it were artikous.)

30. περισταδόν—found, except here, only in Herod. and poets. § 5 l. 31. ξυσταδόν μάχαις—adverb qualifying verbal noun, as cc. 34, 6, l. 34; 71, 3.

35. φειδώ τις έγίγνετο—with  $\tau \varphi = \pi \hat{a}s$  τις έφείδετο. 36.  $\ell n'-nt$  in. The  $\mu \eta$  is inserted because hindrance is

implied.

82 § 1 l. 8. τῶν νησιωτῶν — who might be expected to be willing to desert. Cf. c. 57, 4.

εί τις βούλεται = τον βουλόμενον. No infin. is then added.

έπ' έλευθερία—expressing the terms, as in έπὶ τούτοις, etc. 10. οὐ πολλαί—we cannot be sure that it was loyalty to Athens that prevented more from going over, though Grote seems to assume it.

§ 2 l. 11. δ. γίγνεται ώστε—the active in 111. 28, 1 ποιοῦνται ὁμολογίαν ώστε. This use of ώστε is very common.

§ 3 l. 17. es ασπίδας ύπτίας—Aristoph. Lysist. 185 θès ès τὸ

πρόσθεν ὑπτίαν τὴν ἀσπίδα.

- 18. τούτους—Philistus of Syracuse, a contemporary historian, related that Demosth. attempted to commit suicide, but was prevented by the enemy. The fact is reported by Plutarch and Pausanias.
- 22. καθίσε την σ.—observe that Thuc. uses the earlier form of the augment whenever there are two ways of augmenting a verb : e.g. χρην, not έχρην ; καθίζον, not έκάθιζον ; ένηντιούμην, not ἡναντιούμην; see Rutherford New Phryn. p. 81; and for the Attic uses of καθίζω ib. p. 336.

83 § 1 l. 5. σπένδεται—the middle expresses reciprocity.

πέμψαι - σπένδομαι can also take fut. infin.

§ 3 L 16. **ξβαλλον**—Plutarch adds πρός υβριν και μετ' όργης άπειλοῦντες.

17. και τούτους—as they had done before to Demosth.

- § 4 l. 19. φυλάξαντες—cf. 11. 3 φυλάξαντες έτι νύκτα=' waiting for the time when it was still night.'
  - τὸ ήσυχάζον—cf. c. 68, 1 l. 7. 20. αναλαμβάνουσί τε . . . καl—parataxis, as often with

τε . . . καὶ, καὶ . . . καὶ, μὲν . . . δέ. § 5 l. 25. ἐχώρουν—they were afterwards caught; c. 85, 2.

§ 1 l. 1. ἡγε-still along the Helorine road, hoping to find 84 an unguarded way to the right.

§ 2 1. 6. 'Accivapov—the name only occurs in the accounts.

of the retreat. It is identified as the Falconara.

7. αμα μεν βιαζόμενοι—'because, being harassed by the cavalry and the light-armed, they thought that they would be somewhat better off if they crossed the river, and also owing to their suffering and thirst.' One cause of ἡπείγοντο is οἰόμενοι, the other is ὑπὸ τῆς ταλαιπωρίας. The rest, βιαζόμενοι . . . όχλου, is subordinate to οlόμενοι. So Bauer, Krüger, Classen, Fr. Müller. Poppo made βιαζόμενοι depend on ἡπείγοντο, and olóμενοι as well; but in all other cases in which two participles

stand thus in the same relation to the verb, Thuc. either joins them by kal or places the verb between them. Stahl places οιόμενοι . . . ποταμόν after ταλαιπωρίας, and this greatly improves the sense, since it is hard to see the bearing of βιαζόμενοι on ολόμενοι. Why should the attacks diminish after they had crossed the river? Perhaps the A. thought they would then turn off to the right and shake off the enemy to some extent. (In any case the sentence is not a good one.)

§ 3 1. 19. περί τε . . . διεφθείροντο—cf. πίπτειν, πταίειν and σφάλλεσθαι περί with dat.; but the construction is poetical and

Ionic.

σκεύεσιν—'accoutrements.'

- 21.  $\epsilon \mu \pi \alpha \lambda \alpha \sigma \sigma \delta \mu \epsilon \nu o \iota = \epsilon \mu \pi \lambda \epsilon \kappa \delta \mu \epsilon \nu o \iota$ . The word occurs nowhere else in Attic.
  - § 4 l. 21. es τὰ eπὶ θάτερα—regarded as one word. 23. fiv—the subject to be supplied from the context.

25. κοίλφ—with a deep bed; a meaning that occurs several

times in Plutarch, e.g. Lucul. c. 24.

§ 5 l. 26. ἐπικαταβάντες—both banks of the Assinarus are steep, and the water, as usual in Sicily, does not fill the whole of its bed, which is wide. The Pel. went down the bank into the bed and cut down the A., while the Syr. stood on the opposite bank to prevent the A. from getting across.

28. εύθὺς διέφθαρτο—the plup, is occasionally thus used with εὐθὺs to express a result hastily arrived at, esp. in combination with the imperf., e.g. Demosth. 19, 154  $\tau \delta \tau'$   $\epsilon \vartheta \theta \vartheta s$ 

έγνώκειν καί προεωρώμην.

29. όμου τῷ πηλῷ—with ἐπίνετο.

§ 1 l. 4. του μέν . . . του δέ—apposition to διεφθαρμένου. 7. πιστεύσας μαλλον—'N. had always been, as far as his duty allowed him, a friend of Sparta.' Freeman.

8. χρήσασθαι . . . δ τι βούλονται—regular formula for an

unconditional surrender.

11. φονεύοντας—an Ionic word, found often in tragedy and Herod., and four times in Thuc. See Rutherford, New Phryn.

§ 2 l. 13. απεκρύψαντο — sc. οι Συρακόσιοι, 'hid for their

own purposes,' to keep or to sell.

16. τους διωξομένους—the fut. partic. with art.—not a very common construction-refers to no definite person.

§ 3 l. 17. το . . . άθροισθέν—for the neut. cf. c. 43, 7.

ès τὸ κοινὸν—just as τὸ κοινὸν is used of the state treasury,

since the prisoners became state property.

20. από ξυμβάσεως—cf. c. 82, 2 δμολογία γίγνεται. In the case of Demosth. there were definite terms and his men surrendered to the state.

§ 4 l. 23. ἐν τῷ . . . πολέμφ τούτφ—there have been from early times two ways of understanding this passage: (1) the scholiast thinks that Thuc. is comparing the disaster at the Assinarus with those of the Pel. war generally: accordingly he thinks Σικελικφ is wrong. So Kriiger, Stahl: (2) Valla understands him to be comparing this disaster with other battles of the The scholiast is probably right, since there is no Sicilian war. other instance of great carnage, φόνος or σφαγή, in the Sicilian war with which the last disaster could be aptly compared; and as Thue. was writing the history of the Sicilian expedition, not as a separate work, but as part of his general history, it is strange that he should speak of the Sicilian campaigns only in giving an idea of the extent of the loss. (Arnold says 'it is as if an historian of the French campaign in Russia were to say of their loss at the Beresina, "that it was greater than on any other occasion throughout this Russian campaign." after the losses of 1812, that statement would convey an idea of awful slaughter, whereas this does not.)

27. παραυτίκα—these were some cavalry, who under command of Callistratus made their escape to Catana. Pausanias VII.

16, 4.

86

29. ἐs Κατάνην—among these were Tydeus, afterwards one of the generals at Aegospotami, and the son of Polystratus for whom Lysias wrote the speech ὑπὲρ Πολυστράτου. They continued to fight for Catana against Syr. Lys. 20, 24.

§ 1 l. 3. τὰ σκύλα—Plut. Nic. 27 says that the finest trees on the banks of the Assinarus were decked with A. panoplies.

§ 2 1. 5. κατεβίβασαν—by a decree passed in the assembly at Syr. after a debate of which Diodorus and Plutarch give details. The quarries are among the most striking features of Syracusan topography, most of them running in a long row along the S.E. side of Achradina. They are now disused and exceedingly picturesque. The date of the sentence is about the middle of September.

8. ἄκοντος Γυλίππου — Hermocrates also, as Diod. and Plut. relate, spoke against the motion which was proposed by

a leader of the democrats.

9. ἀπέσφαξαν — we know from Plutarch that Philistus agreed with Thuc. that Demosth. and N. were put to death, and this confirmation by the contemporary Sicilian historian is too strong to be set aside by the story of Timaeus that they were allowed to commit suicide. (The manner of their death is unknown; in Plut. Nic. c. 28 Δημοσθένην δὲ καὶ Ν. ἀποθανεῦν Τίμαιος οῦ ψησιν ὑπὸ τῶν Συρακοσίων καταλευσθέντας (οτ κελευσθέντας), ὡς Φίλιστος ἔγραψε καὶ Θουκυδίδης, I believe that we should read καταδεθέντας unless καταλευσθέντας could

mean 'cast into the stone quarries,' as Hesych. explains the word.)

11. τοις άλλοις—sc. άγωνίσμασι. § 3 l. 14. νήσφ—Sphacteria, in 425 B.C.

- 18. ώστε άφεθηναι-depends on  $\pi \rho o \nu \theta \nu \mu \eta \theta \eta$ : cf. c. 62, 4;
- § 5 l. 31. διά την πάσαν κ.τ.λ. describe the ethical excellence of N.; for ἐπιτήδευσιν shows that Thuc. is not thinking of the military sense of deeth. On the whole he uses deeth as Plato does, i.e. as embracing the four cardinal virtues, dvopela, σωφροσύνη, δικαιοσύνη, φρόνησιε, and, though later writers had an idea that N. was a coward, there is nothing to show that he was more than a moral coward. Thuc. himself admits moral cowardice on the part of N. when he attributes superstition to him. The construction is disputed, but it is natural to suppose that both πασαν and νενομισμένην belong to έπιτήδευσιν, not to άρετήν. Trans. 'because he had directed his course of life wholly in accordance with virtuous principles, i.e. in accordance with elementary ethical principles, not in accordance with any school of philosophy. νομίζω = I put into practice; ἐπιτήδευσις = a theory of life, on which concrete ἐπιτηδεύματα are based. Thuc. attributes οὐ δημοτική παρανομία to Alcibiades. We recall too the sneer of Plato in Phaedo 82 Α οἱ τὴν δημοτικήν τε καὶ πολιτικὴν ἀρετὴν ἐπιτετηδευκότες, ἡν δὴ καλούσι σωφροσύνην τε καὶ δικαιοσύνην, έξ έθους τε καὶ μελέτης γεγονυίαν άνευ φιλοσοφίας τε καί νοῦ.

§ 1 l. 3. perexelourar—Thuc., like Herod., uses the act. of 87

this word, whereas other authors use the middle.

5. of ήλιοι—the plur. is intensive, as in θέρμαι, καύματα.

8. ès άσθένειαν ένεωτέριζον—like βάλλειν or τρέπειν els, of some enforced change of state; 'through the change of tem-

perature induced disease.'

§ 2 l. 10. των νεκρών . . . of . . . απέθνησκον—it appears that νεκροί ἀποθνήσκουσι is possible Greek, as in Plut. Pyrrhus c. 21 τραυμάτων πολλών γενομένων και νεκρών πεσόντων, and perhaps Thuc. 11. 52 νεκροί έπ' άλλήλοις αποθνήσκοντες ξκειντο.

15. ἐπὶ ὀκτώ μήνας—sc. daily. This allowance is what was called in c. 82 η dναγκαιστάτη δίαιτα, and is half that which was given to a slave. Diodorus, following the Sicilian account, says that each man received two xolvikes of meal, i.e. four times as much as two κοτύλαι.

16. άλλα δσα—for δσα άλλα, found also in II. 96, 3.

έν τῷ τ. . . ἐμπεπτωκότας—ἐν is occasionally used with verbs of motion.

18. encyevero—accidit.

§ 3 l. 20. πλην 'A. κ.τ.λ.—comparing l. 15 we see that these were kept in the quarries some six months longer.

§ 5 l. 25. Epyov—used in its vague, euphemistic sense, as in

τὸ περὶ τὸν "Ιτυν Εργον.

26. ['Ελληνικόν]—to be omitted, since there is no contrast between the doings of Greeks and of other men.

28. Sokev-infin. of limitation; c. 49, 3.

δν άκοη cf. Herod. VII. 170 φόνος Ελληνικός μέγιστος οῦτος δὴ ἐγένετο πάντων ῶν ἡμεῖς ἴδμεν, of the destruction of the Tarentines and Rhegines by the Iapyges.

§ 6 l. 30. κατά πάντα . . . πάντως—paronomasia, to emphasise

the statement.

32. πανωλεθρία—cf. πανώλεθρος απόλλυσθαι in tragedy.

34. όλίγοι ἀπὸ πολλών—a common collocation.

35. Anavoryouv—the well-known story in Plut. Nic. c. 29 that some gained liberty or shelter by reciting Euripides is by no means improbable; for, apart from the great popularity of Euripides, the Athenian slaves, weakened by suffering and unused to manual labour, must have been a burden to their owners. With the Athenian retreat we might compare the retreat of Antony from Parthia in 36 B.C. Cf. Browning Balaustion's Adventure, and Byron Childe Harold IV. 16

When Athens' armies fell at Syracuse,
And fetter'd thousands bore the yoke of war,
Redemption rose up in the Attic Muse,
Her voice their only ransom from afar:
See! as they chant the tragic hymn, the car
Of the o'ermaster'd victor stops, the reins
Fall from his hands, his idle scimitar
Starts from its belt—he rends his captive's chains,
And bids him thank the bard for freedom and his strains.

### APPENDIX I

### ON THE FIRST HARANGUE OF NICIAS

cc. 61-64

This speech has gained much admiration from both ancient and modern critics. Dionysius of Halicarnassus, a severe and often unjust censor of Thucydides, rightly praises the vividness of the language and its lucidity. Blass thinks that the greatest of the military harangues written by Thucydides are this and the reply, as we may call it, that Gylippus makes to it; and Jebb says that it is 'in a high degree powerful and pathetic.' Wherein lies the secret of its pathos? It lies in this, that the Athenian army is here taken to be the very city itself. From the opening words of the Exordium to the last sentence of the Peroration this idea runs through the whole speech. Like their ancestors when they fought at Salamis, the men that are themselves the state are about to stake their all on the recovery of their city and on her very existence.

But great as are the merits of the speech, they should not have blinded the critics to the serious blemishes that mar it. These blemishes are (a) a tendency to excessive subtlety, (b) an unfortunate refinement on the central idea, (c) excessive compression of thought, (d) awkward expressions. It is true that these are faults that are admitted to deface many of the speeches. But Thuc. can shake himself free from them when he tries. The last speech of Nicias is entirely free from such defects: and Thuc. should have considered that the occasion on which this first harangue was delivered was too solemn for

rhetorical trivialities and tricks of compression.

(a) Excessive subtlety.—Mure points out that this is a very common fault in Thuc.; but the last speech of Nicias is a splendid example of its avoidance. It should have been equally avoided here.

1. C. 61, 1 opens with a subtle comparison between the objects for which the two sides are contending. 'Both sides are contending  $\pi \epsilon \rho t$   $\tau \epsilon \sigma \omega \tau \eta \rho t as$   $\kappa \epsilon t$   $\pi \alpha \tau \rho t \delta \sigma s$ .' This is casuistic, because it is plain that the Syracusans were not contending for these objects in the same sense that the Athenians were. Whatever might be the issue, Syracuse was now safe; since, even in case of victory, Nicias intended to retreat. The Syracusans had previously been contending for the retention of their city: the Athenians were now to contend for the recovery of theirs.

2. Č. 63, 3 καὶ τῆς ἀρχῆς τῆς ἡμετέρας οὐκ ἔλασσον κατὰ τὸ ὑφεκῖσθαι ἔς τε τὸ φοβερὸν τοῖς ὑπηκόοις καὶ τὸ μὴ ἀδικεῖσθαι πολύ πλεῖον μετείχετε. This statement, made about the sailors, is true; but it is true only in a sense. While the meaning of the words is plain, the thought that underlies them is far-

fetched.

3. C. 64 closes with a subtle argument that is intended to encourage the listeners to put forth all their power. The argument is put in the form of an enthymeme, which is so elaborated that the final appeal is to some extent spoiled by

the rhetorical form in which it is made.

(b) There is an unfortunate refinement on the central idea.— Instead of concentrating the attention of his hearers on their common ties and on the essential unity of the Athenian empire, the speaker draws a careful distinction between the Athenians and non-Athenians. This distinction is made at the beginning of the speech in την ὑπάρχουσών που οἰκείαν  $\pi \delta \lambda \nu$ . It is afterwards drawn out in c. 63, 3 in a passage that illustrates a remark of Mure that one of the defects in the genius of Thucydides is 'a deficiency in the faculty of Taste,' and reminds us rather too forcibly of the errors to which even the greatest are prone when there is as yet no standard of taste in existence. Thuc, has told us that he made his speakers say what it seemed to him most opportune for them to say in view of each situation—that is to say, as Jebb explains, 'what the occasion required.' On the other hand, Dionysius declares that the speakers occasionally utter sentiments which, however just and striking in themselves, are nevertheless inappropriate to the occasion. In another passage, the great critic praises this speech for its freedom from this fault. But is it really appropriate on so solemn an occasion to remind the ξένοι and μέτοικοι that they were not true Athenians, and that they had been in the habit of filling with alarm the ὑπήκοοι of Athens? Even if there were no possibility of giving offence to the ξένοι and μέτοικοι themselves, what would the ὑπήκοοι who stood in the audience think of the statement? In c. 64, 1 the reminder αὐτοὶ ἴστε οῖα γνώμη ἐπήλθετε is not altogether well-timed; and the same remark applies to the

whole of the warning contained in the passage.

This occasional lack of propriety is an error in what the Greek rhetoricians call euperos, the Romans inventio—that is to say, in the choice of material: and it is right to point out that in this branch of rhetoric Thucydides as a rule excels among Greek orators.

(c) Excessive compression of thought.—The general drift of the speech is perfectly clear. But the unfortunate distinction that has been drawn between Athenians and non-Athenians necessitates that in the appeal to the feelings which the Peroration rightly contains, the speaker should insist on the essential unity of his hearers and on the one object for which they fight. And so a reference to Athens as the centre of

every man's hope must be brought in.

In order to set this object clearly before them and to give point to his appeal Nicias bids them reflect that they now are Athens. But so briefly is the thought expressed that the last sentence of the speech forms a curious commentary on the earlier words 'Αθηναῖοι νομιζόμενοι, και μὴ ὅντε. There is really no contradiction, but there is undue brevity. What the speaker should have said is surely to this effect: 'Finally, my comrades, whether you be Athenians or not, remember that you are all that are left to Athens; nay, Athenians or no, you are Athens; you represent her majesty; and in fighting for her, you will be doing the best for yourselves.' Thus, while bringing the central idea into due prominence at the close, he would not have left his previous distinction in the lurch.

This difficulty is partly caused by the abruptness of the transition from the Proof to the Peroration. Thuc, does not make it clear that the Epilogue is addressed to everybody, and

not exclusively to the Athenians.

(d) Awkward expressions—viz. 1. the antithesis between ελευθέρως and δικαίως in c. 63, 4. 2. ελευθέρως itself and the adjacent words are inappropriate, because they are limited to the ναῦται, and would be likely to cause offence to the ὑπήκοοι. 3. The paronomasia καταπροδίδοτε, καταφρονήσαντες in the context is objectionable. 4. περί ων in the Peroration is ambiguous, since ων may be either neut. or fem. 5. οἱ ἐν ταῖς νανοῖ νῆες εἰσῖ is bad.

# APPENDIX II

#### REMARKS ON CERTAIN PASSAGES

Since the notes were printed, the second part of Herbst's Erklärungen und Wiederherstellungen has appeared. The following is a list of the passages in this book in which Herbst has arrived at new results that appear to me to be correct, or, at least, valuable.

C. 14, 1. Classen and Stahl, following some older edd., render  $\beta \rho \alpha \chi \epsilon i \alpha$  de $\mu i \pi \lambda \eta \rho \omega \mu \mu a \tau os$  'the efficient part of a ship's crew is small.' I have said that  $\beta \rho \alpha \chi \epsilon i \alpha$  is probably temporal here. By carefully examining the context, Herbst has made it clear that this is the case.

C. 27, 4 ότὲ μὲν καὶ πλειόνων ἐπιόντων, ότὲ δ' ἐξ ἀνάγκης τῆς ίσης φρουράς καταθεούσης τε την χώραν και ληστείας ποιουμένης. The interpretation of this passage which is given by Stahl is manifestly erroneous, and was scarcely worth a detailed refutation. Herbst agrees with the explanation that I have given in the notes, except that he understands έξ ἀνάγκης to mean 'according to fixed arrangement,' the cities of Peloponnese being bound to send a fixed contingent periodically. But (1) this sense is ill-suited to καταθεούσης and ποιουμένης, which allude to operations directed from Decelea, and not to the contingents arriving successively from Peloponnese; (2) if έξ ἀνάγκης meant this, it would apply equally to πλειόνων έπιοντων: for κατ' ανάγκην, έξ ανάγκης, etc., when so used apply to the permanent obligation to service that is incurred under a defensive and offensive alliance; and the Peloponnesian allies would be as much bound by their alliance with Sparta to send wheloves if required, and in fact to send any number of men up to two-thirds of their fighting strength.

C. 28, 2. Herbst defends οἱ μὲν ἐφ' ὅπλοις ποιούμενοι, sc. τὴν φυλακὴν from the preceding φυλάσσοντες. This is probably right, though some of the parallels that he cites are doubtful,

C. 28, 3. μάλιστα δ' αὐτοὺς ἐπίεζεν ὅτι δύο πολέμους ἄμα εἶχον, καί ές φιλονικίαν καθέστασαν τοιαύτην ήν πρίν γενέσθαι ήπίστησεν  $d\nu$  τις ἀκούσας, τὸ γὰρ αὐτοὺς  $\mathbf{a}$ τ.λ. Herbst retains τὸ γὰρ (for which I have substituted τό γ'  $d\nu$ ) and he translates 'namely that they should.' This goes back to the explanation of  $\gamma \dot{a} \rho$ given by Shilleto at 1. 25. Herbst maintains that 70 here, as well as in c. 36, 5, c. 67, 1 (where I have followed Krüger) and in a large number of other passages that are usually explained otherwise, is itself absolute and does not influence the construction of the sentence and was freely used to point, as it were with the finger, to what is coming afterwards. If so, both  $\tau \delta$  and  $\gamma \dot{\alpha} \rho$  fulfil the same purpose; for both then introduce and emphasise the epexegesis that follows. 'absolute use' of  $\tau \delta$  is to be found in Arnold's notes, but it has very generally been abandoned as being unscientific; for it is really unexplained—even with the help of all the examples that Herbst has collected-either on the historical or on the logical principle. The objection to yap is of course that it is used with an explanatory infin. here instead of introducing a new sentence.

The proposal to take  $\tau \delta \gamma \delta \rho$ ...  $\pi \omega \eta \sigma \omega$  as an exclamation, to which reference is made in the notes, was first made by Mr.

Wratislaw in the Journal of Philology.

καὶ τὸν παράλογον τοσοῦτον ποιῆσαὶ . . ὅσον κατ ἀρχὰς τοῦ πολέμου, οἱ μὲν ἐνιαντόν, οἱ δὲ δύο, οἱ δὲ τριῶν γε ἐτῶν οὐδεἰς πλείω χρόνον, ἐνόμιζον περιοίσειν αὐτούς, εἰ οἱ Πελοποννήσιοι ἐσβάλοιεν ἐς τὴν χώραν, ἄστε ἔτει κ.τ.λ. Herbst makes ἄστε correlative to τοσοῦτον, and renders ὅσον 'as,' taking ὅσον . . . ἐς τὴν χώραν as a parenthesis. But it seems that a sharp contrast between the one or two or three years and the sixteenth year is needed to explain the παράλογος, and that the difference between them gives the measure of τοσοῦτον.

He thinks that of δέ τριῶν γε ἐτῶν οὐδεὶς πλείω χρόνον is elliptic for of δὲ τρία ἔτη, τριῶν δέ γε ἐτῶν οὐδεὶς πλείω χρόνον. This is no better than Bubendey's proposal (in the Hamb. Fostschrift written in Herbst's honour) to omit the second of δέ, for there is a limit to the amount of sense that even

Thucydides can pack into his words.

C. 56, 4. Herbst retains τοῦ ξύμπαντος λόγου (MSS.; Kr. δχλου), and thinks it equivalent to τοῦ ξύμπαντος ξυλλόγου.

# APPENDIX III

### ATHENS FROM JULY 414 TO SEPT. 413

DURING the first six of the fourteen months covered by this book, life at Athens proceeded in the ordinary way. men whom good democrats regarded as half-crazy, like Meton and Socrates, foresaw that trouble was impending, and many moderate democrats like Aristophanes were little satisfied with the current of Athenian thought and manners. But politics were now swayed by the democratic party, to which the political agitation that followed the mutilation of the Hermae had been a great gain. Among the strategi who entered on office in July 414 were Demosthenes, the hero of the Aetolian expedition, Conon, who commanded the squadron that lay off Naupactus, and Charicles, who had been one of the commissioners appointed to investigate the Hermocopid affair. These were all democrats. So doubtless was the upstart Diitrephes, who in the next summer was in charge of the barbarous attack made on Mycalessus (c. 29). He had been successively phylarch and hipparch. Other strategi, besides Nicias, were Euction, who in conjunction with Perdiccas, made an attempt to recover Amphipolis, and Eurymedon, who was sent to Sicily in December.

The drama as yet showed no signs of decline. Sophocles, though now over eighty, still retained his powers. Euripides, fifteen years the junior of Sophocles, was busily writing for the stage. Other writers of tragedy now flourishing were Agathon, Iophon the son of Sophocles, Philocles nephew of Aeschylus, and Xenocles, son of Carcinus, who had gained an unmerited victory over Euripides six months before. The license of the Old Comedy had recently been checked to some extent by a vote of the Ecclesia; yet Aristophanes and Phrynichus and Pherecrates and many others moved fairly easily in their

fetters. The Birds had been produced in Dec. 415, and the

Amphiaraus of Aristophanes in Feb. 414.

Athenian prose literature had not yet attained its full development. Thucydides was busily collecting materials during his wanderings. Xenophon was about seventeen years old; and two other historians living in Athens, Herodicus and Cratippus, had probably written nothing at this date. On the other hand, Plato's uncle Critias, who tried almost every branch of literature with considerable success, had already appeared as an author of prose, and was perhaps responsible for the little tract on the Athenian Constitution which is wrongly ascribed to Xenophon.1

Athenian sculpture, since the death of Phidias in 432, had passed into the hands of his pupils. The most famous sculptor now living-Polyclitus-was an Argive. Of the pupils of Phidias, the most distinguished were Agoracritus and Alcamenes. Agoracritus was a native of Paros, but he seems to have lived at Athens. He made the renowned Khamnusian Nemesis to which a mutilated head in the British Museum is believed to have belonged. Of the works of Alcamenes nothing is known to exist. At this date the adornment of the Acropolis was still incomplete. The temple of Wingless Victory had been finished a few years before; but the Erechtheum was not finished in 409 B.C. Nevertheless the eastern half of it, which formed the temple of Athena Polias, was now approaching completion.

It may be convenient to add that in 414 B.C. Socrates was fifty-four years of age; Isocrates was twenty-two; Plato was fifteen: Isaeus was a child. Antiphon was already writing for

the courts.

The archon eponymus from July 414 to July 413 was the cowardly Pisander, at present an ardent democrat. He had been on the board of investigation with Charicles in 415. Prominent demagogues of the day were Androcles and Cleonymus, both of them active workers against the Hermocopids, and both constantly attacked by the comic poets. Androcles was murdered in 411 B.C., and his place as head of the extreme democrats was then taken by Cleophon, who was already becoming known in political life.

Early in 413 the Spartans invaded Attica and occupied Decelea. Thus the Peace of 421 was formally brought to an end. The grounds for the invasion were that Athens had aided Argos against Sparta in the summer of 414 with a fleet; they had also made an attack on Epidaurus in Laconia and on other coast towns. The evil consequences of the occupation of

<sup>1</sup> A good note on this question will be found in Mr. Dakyns' excellent

Decelea were immediately felt in Athens. They may be readily gathered from the marginal analysis of cc. 27, 28. Yet, even while the place was being fortified, Charicles went out with a fleet to harry the coasts of the Peloponnese, and Demosthenes started for Sicily with his powerful armament. This mission of Charicles accords with the regular practice of the Athenians, instituted by Pericles at the beginning of the war. It was impossible for the Athenians, even at the height of their power, to put an army in the field capable of withstanding the Lacedaemonian invaders, and a system of making descents on the coasts of Peloponnese was the only effective counter-plan that they could adopt.

But what a strange position for Athens to be in! The docks that had held four hundred ships of war stood almost empty: the fleet on which she relied, the ναυτικὸς όχλος that had enjoyed more influence than any other body of the citizens, even her right over the soil of Attica seemed to have melted away from her; she had become a mere fortress crowded with soldiers past their prime or too young for service, and she had not means ready to hand for their support. Yet she managed to bear up under these difficulties, even when

aggravated by the destruction of the armament in Sicily.

The strategi who entered on office in July 413 included in all probability (in addition to Nicias, Demosthenes, and Eurymedon) Aristocrates, Diomedon, Hippocles, Leon, and Strombichides. Of these Aristocrates became a leader of the moderate party among the Four Hundred and an associate of Theramenes. Diomedon, Leon, and Strombichides were all notable democrate shortly after this time; and two of them, Leon¹ and Strombichides, were unjustly put to death under the Thirty. Early in 412 Hippocles succeeded in intercepting the Peloponnesian squadron that was returning from Syracuse after the war. One ship was captured and the rest escaped with considerable damage. Another new strategus was Diphilus, who was at once sent to succeed Conon at Naupactus.

Though the oligarchs had been debased of late, yet had their clubs or associations for political and judicial purposes not ceased to exist. In the following year these clubs, encouraged by the Sicilian disaster, the Decelean War, the intervention of Tissaphernes on behalf of Sparta, the revolt of the allies, and the intrigues of Alcibiades, will exhibit extraordinary energy and boldness. Alcibiades and Andocides,

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> We may assume that it is to Leon the strategus of this year that Andocides 1. 94 alludes. His death was caused by Meletus, one of the accusers of Andocides and perhaps identical with Meletus accuser of Socrates.

both of whom were now oligarchs, were in exile. Reference has already been made to Critias and Aristocrates. But two other oligarchs, who afterwards became members of the Thirty, had already gained notoriety. These were Theogenes and Aeschines, who, it should appear, were men of ability, but, being poor, disgusted people by imitating the follies and extravagance of richer men. Prominent among rich men was the notorious Callias, son of Hipponicus, who was fast ridding himself of the enormous fortune that he had inherited ten years before from his father. A dilettante so idle and careless as Callias can scarcely be said to have belonged to any political party. He was, however, procenus of Sparta, and the office of torch-bearer at the Eleusinian Mysteries was hereditary in his family.

Nicias and Demosthenes lost their lives in Sicily two months after they had entered on office for 413: while Eurymedon had already fallen before the final catastrophe. According to a story in Athenaeus (third century A.D.), when the news of the disaster reached Athens, the people were watching a performance of a parody by Hegemon of Thasos, the author who first brought this kind of entertainment on to the Attic stage. The piece was a humorous representation of the scene that Phidias had embossed upon the inside of the shield that rested at the side of his renowned gold and ivory Athena which stood in the Parthenon—the scene of the battle between the giants and the gods. The story is worth recording mainly because it shows that a new kind of spectacle was exhibited just about this time. But probably the dates have been doctored to some extent; for it is unlikely that stage plays were ever exhibited in the autumn during the fifth century, the story is too neat to be accepted on the sole authority of Athenaeus, and it is suspicious that Plutarch does not record a circumstance that might by him have been turned to such good account.

<sup>1</sup> To be distinguished from the philosopher and the orator.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> For other details respecting this interesting man, see Smith's Dict. of Biography.

•

## GREEK INDEX

 $_*$ \*. The numbers in all cases refer to chapter and section. The number of the section is followed by n where the reference is both to the text and to the notes.

#### A

'Aγάθαρχος, Syr. admiral, 70, 1 άγαθοί ανδρες γίγνεσθαι 77, 7 άγγέλλω: άγγέλλων . . . Επεμπε 8, 1 n; αγγέλλοντας . . . Επεμψαν 25, 9; ήγγελλον Βελτίω τὰ ἐν Σικελία 17, 3 n άγγελμα 74, 1 Aγιs, Spartan king, 19, 1; 27, 4 άγορὰ παρεσκευάσθη 40, 1 άγχώμαλα ναυμαχείν 71, 4 άγω: άξων παρασκευήν, στρατιάν, φχετο 12, 1; 46 άγών: άγωνας ποιείσθαι 49, 2; άξιος ὁ ά. 56, 3 ; ὑπὲρ καλῶν ỏ á. 66, 1 ; κοινὸς ὁ á. 61, 1 ; èν à. καθεστάναι 64, 2 n; πολύν τόν ά. έχειν 71. 1 dγώνισμα καλὸν 56, 2n; 59, 2; 86, 2 άγωνισμός κυβερνητών 70, 3 άδυνασία τοῦ λέγειν 8, 2 n άδύνατος 'powerless' 14, 2 al.; 'incapable' 15, 1 n; dôvνατοι τοις χρήμασι 28, 4; άδύνατον δν 44, 4 άπσσητος 44, 3 άθροίζω 'concentrate' 33, 6;

σθαι 87, 2 άθυμῶ καὶ ἐν μεγάλη μεταβολῆ είμί 76; εν παντί δη άθυμίας elvai 55, 1 alyialds 37, 3; 74, 2. ordinary prose word, but not to be used if θάλασσα will do as well άίδιος ἐμπειρία 21, 3 n aikia 75, 6 n αίματω: ήματωμένον θδωρ 84, 5 alρω: aρas 'starting' by sea or land, 26, 1; 69, 4; 79, 1; ήρμένος 'raised' 41, 2 alσθάνομαι (1) with partic. 2, 2; 69, 1; 81, 1; (2) with  $\delta \tau \iota$  65, 1 n; (3) with accus. 8, 1 al. αίσχρός: ἐπ' αἰσχρῷ τε αἰτία και άδικως 48, 4; ή αισχίστη  $\epsilon \pi i \kappa \lambda \eta \sigma \iota s = \dot{\eta} \delta \sigma \iota \lambda \epsilon \iota a ' politi$ cal dependence '68, 2 αίτειν: αίτησαι άναίρεσιν νεκρών 72, 2 altla: ev altla exer with infin. 81, 1 αλωροῦμαι 77, 2 ăkaipos: oùk å. πέμψιν νεών ποιείσθαι 17, 3

άθρόοι χωρείν 84, 3, διαιτά-

άκινδύνως άπελθεῖν 68, 3 π άκμάζω: τὸ ναυτικὸν ἀκμάζει with dat. of manner 12, 3 άκμη πληρώματος βραγεία 14. 1 nακοής αποστέρησις 70, 6; ακοή *είδέναι* 87, 5  $d\kappa \delta \lambda o \upsilon \theta o s = \theta \epsilon \rho d\pi \omega \nu 75, 5 n$ ἀκολουθῶ=ξυστρατεύω 57, 4, 9 'Ακραγαντίνοι, neutrality 33, 2; 50, 1; 58, 1 'Ακραίον λέπας 78, 5; 79 άκρίβεια τοῦ ναυτικοῦ 13, 2; άκριβεία έξειπεῖν 'to state accurately '87, 4 ακρίτως: το άκρίτως ξυνεχές της άμίλλης 71, 3 π άκροβολισμός 'firing' 25, 5, 8 άλγεινά αἰσθέσθαι ξυνέβαινε 75,2 άλγιστα : τάλγιστα προστιθέναι TIVE 68, 2 'Αλέξαρχος, Corinthian officer,  $\dot{a}\lambda \dot{\eta}\theta \epsilon i a$  'true position':  $\pi \epsilon \rho l$ της ά. βουλεύεσθαι 8, 2 άληθής: τὸ άληθὲς δηλώσαι 14, 4; τὸ ἀληθέστατον γνωναι 67, 4 'Aλκιβιάδης, advice of, 18, 1 'Αλκισθένης, father of Demosthenes, 16 άλλά, after negatives, where our idiom is generally different, οὐχ ὁμοίως . . . ἀλλὰ 28, 4; 36, 3; οὔτε... οὔτε . . . άλλά 29, 4 ; οὐκέτι τὴν αὐτὴν ὀδὸν . . . άλλά 80, 1; ούδενὶ κόσμω έτι άλλά 84, 3; οὐδενὶ τρόπφ ἔτι . . . άλλὰ 49, 3; οὐδὲ... ἔτι ὁμοίως . . . άλλ' ή 'except' 50, 3 άλλος: ὁ άλλος δμίλος 58, 3; exclusive use of 4, 3; 7, 3; άλωσις: ἐν τῶν τειχῶν τἢ ἀλώσει.

μυρίου ἄλωσιν 32, 1 π άμαθία 36, 5 άμαρτάνω : δπερ καὶ σφίσιν ημάρτητο 18, 3 η άμαχεί διαπεπολεμήσεται αὐτοῖς, sedentes bellum conficient, 14, 3 άμηχανω: τὰ μέν άπορείν, τὰ δ' έτι άμηχανήσειν 48, 5 άμφί 40, 2 n 'Aμφίπολις, blockade of, 9 άμφότερος: κατ' άμφότερα 'by land and sea, 41, 4; two ways,' 47, 2 άμφοτέρωθεν θορυβείσθαι 22, 1 π ăv, with partic., 42, 4; 64, 2; 67, 4; with iterative nor. 71, 3 n;  $< d\nu > 28$ , 3 nάναβολάς: ές ά. πράσσειν τι 'to delay,' 15, 2 άναγκαῖος: οὐχ ίκανα μαλλον ή άναγκαΐα 69,3 n; άναγκαιοτάτη δίαιτα 82, 2; έξ άναγkalov 60, 4 n άναγκαστός, of subject ξένοι, who, being under obligation to serve, desert 13, 2; cf. άνάγκη, of obligation incurred by an alliance (1) ἀνάγκη άκολουθεῖν 57, 4n; 7n; (2) έπικουρικά μαλλον ή δι' άνάγκης 48, 2 n; (3) κατ' ἀνάγκην μάχεσθαι μετά τινος 57. 5; κατ' d. not technical, 70, 6, 8. On έξ ἀνάγκης 27, 4 μ see Appendix II. άναδοθμαι: άναδησάμενοι έκόμιζον 74, 2; cf. αναδούμενοι εlλκον 11. 60, 6 άναίρεσις νεκρών 72, 2; άναιρείσθαι νεκρούς 5, 3; 72, 1 36, 1; 43, 2; άλλος άλλη ἀνακαλῶ, 'appeal to,' 69, 2; 71, 6 70, 8. It is the word for 'to call by title or officially

24, 2 n; μετά τὴν τοῦ Πλημ-

)( ἀποκαλεῖν. **ἀνακα**λεῖσθαι 73, 3 åνάκειμαι, 'depend on,' 71, 2. Steph. quotes Verg. Acn. 12, 59 in te omnis domus inclinata recumbit άνάκλησις: πρός άνάκλησιν θεών  $\tau \rho \epsilon \pi \epsilon \sigma \theta \alpha \iota \mu \dot{\eta}$  with inf. 71, 3 άνακρούομαι, 'back,' 38, 1 al.; άνάκρουσις 36, 5 al. ἀναλαμβάνω, military term. 'to take' on board or by land, 1, 5; 25, 4 al. ἀναμάχομαι, 'retrieve' a loss, 61, 3 n; used also metaphorically by Plato αναπειρασθαι, 'to practise,' 7, 4 n al. "Αναπος, river, 42, 6; 78, 3 ανάρμοστος, 'awkward,' inhabilis, 67, 2 ἀναρρώννυμαι, of moral recovery. 46, 1; cf. ῥώννυμαι, of moral vigour aνάστασις 75, 1. ανάστασις is an unwilling, μετανάστασις a willing removal άνειλοθμαι = συστρέφομαι 81, 4 άνεκτά πάσχω 77, 4 ανέλκω 1, 3 αl.; ανείλκον confused with ἀνέκλων 25, 6 άνεπιστήμων 67, 1 άνεπίτακτος ές την δίαιταν έξουσία, of men who are their own masters, 69, 2 ανεπίφθονος: δίκαια και ανεπίφθονα διαιτάσθαι 77, 2 άνευ 'Αθηναίων, 'without consulting, 49, 2; οὐκ ἄνευ δλίγων έπιθεασμών άπολειπόμενοι 75, 4 n ἀνέχω, 'project,' 34, 2; 'hold back, 48, 3 άνήρ: note άνδρες άγαθοί, ά. άντιτάσσω 25, 8; άντίταξις 17, τολμηροί; 'men' = crew or force, 31 al.;  $d\nu\delta\rho\epsilon s = \tau\iota\nu\epsilon s$ ,  $d\nu\tau\iota\tau\dot{\epsilon}\chi\nu\eta\sigma\iota s$  70, 3

general, 66, 3 **ἀνθ**ορμῶ 19, 5 al. άνθρώπεια δράν 77, 4 άνίημι πόλεμον 18, 1; ά. τà των 'Αθηναίων 51, 1; d. της €φόδου 43, 7 άντανάγω ναθε 37, 3; ναυσί 52, 1; middle, 40, 3 άνταρκώ, 'suffice to meet' requirements, 15, 1 άντεμβιβάζω 13, 2  $d\nu \tau \epsilon \pi \epsilon \iota \mu \iota 4, 3$ άντεπέξειμι 37, 3 άντηρίδες 36, 2 dutl: dutl mer with too and inf. answered by ἀντὶ δ' εύχης 75, 7  $d\nu\tau\iota\beta d\lambda\lambda\omega$ , following  $\beta d\lambda\lambda\omega$ , 'reply to a volley,' 25, 6 άντιβολία : άντιβολίαν πρὸς τρέπεσθαι, 'entreat,' 75, 4 άντικρυς Βοιωτοί 57, 5 άντιλαβήν έχειν 65, 2 π **ἀν**τιλαμβάνομαι, 'gain,' with . gen., 77, 6. περὶ τῆς σωτηplas . . . d. 'work for,' 70, 7; cf. της σωτηρίας d. 11. 61 **ἀν**τιμηχανῶμαι 53, 4 αντιμίμησις; τα της α. αυτών της παρασκευης ημών 67, 2 άντιναυπηγούμαι: νήες άντινεναυπηγημέναι 36, 3 άντίπαλος: ès άντίπαλα καθεστάναι 13, 2 η; αντίπαλα ναυμαχείν 34, 6; ά. γίγνεται τά της ναυμαχίας 38, 2 άντιπαρασκευάζομαι 3, 2 άντιπαρατάσσω 5. 1 άντιπέμπω 79, 4 άντιπληρώ 22, 2 άντιπολιορκώ 28, 3 **ά**ντιστράτηγος 86, 2

with gen., 43, 3; 83, 2;

άντιτολμῶ πρὸς ἄνδρας τολμηρούς 21, 3 āνω: in the direction away from the low ground, away from the harbour, towards the hill, hence 'north,' <άνω> τοῦ κύκλου 2, 4 n; 4, 1 n, 2; ἡ ἄνω ἡ πρὸς τῷ τείχει απόληψις 54, 1 η; τα τείχη τὰ ἄνω 60, 2 π ἀνώμαλον, τό 71, 2 άξία: ἡ παρά την άξίαν κακοπάθεια 77, 1; κατ' άξιαν 77, άπαλλαγή πολέμου 2, 1 άπαναλισκόμενα, τά, 'losses,' 14, 2 n **ἀπαν**τῶ (ἔς τι χωρίον 'at a fixed place') 1, 3 al. άπαράσσω 63, 1 άπαυτομολώ 79, 5 άπλως καταδύναι 34, 5  $d\pi \delta$ : (1) temporal, 'after': άφ' έσπέρας εύθύς 29, 2; άπδ πρώτου δπνου 43, 2; (2) 'from': ἀπὸ ναυμαχίας ἀναπεπαυμένοι 73, 2; από olas λαμπρότητος . . . ές olav τελευτήν . . . άφίκατο; (3) local, of the place from which anything is carried οη: ή άπὸ τῶν νεῶν πεζο- $\mu$ axía 62, 2;  $d\pi \delta \tau \hat{\omega} \nu$ όλκάδων αξρεσθαι 41, 2; άπο is used thus in place of  $\ell\pi l$ when the point of view is that of the spectator, as Thy παρασκευήν άπο τών καταστρωμάτων βελτίω έχειν 63, 3; cf. την έπι τών κ. παρασκευην 62, 1; τὰ ἀπὸ τοῦ καταστρώματος 'the service on deck,' 70, 3; 40, 5; 70, 5; used thus also by attraction to the verb, 63, 1; (4) 'out of';  $\partial \lambda l \gamma \omega d\pi d\pi d\pi \partial \lambda \hat{\omega} \nu 87,$ 

6; (5) origin of persons, interchanged with ex: 33, 8; 57, 4; (6) 'in consequence of': θαρσείν από της ναυμαχίας 37, 1; (7) source of anything: τὰ ἀπὸ τοῦ θεοῦ 77, 4; ἀπὸ ξυμμαχίας αὐτόνομοι 57, 8 άποβιβάζω, exponere, 29, 2 ἀποδείκνυμαι 'display,' action.' like edere into facinus, 64, 2; cf. Herod. I. 59 αποδεξαμενοι μεγάλα έργα άποδέχομαι, 'approve,' 48, 3 dποκνω, 'hesitate,' 21, 4 dπόκροτος γη 27, 5 άποκρούεσθαι, 'to be repulsed' in assault, 43, 1 **ἀποκρύπτομας** 'conceal with intent, 85, 2 dπολαμβάνω, 'intercept,' 51, 2; dπ δληψις 54, 1 **ἀπολαύω γῆς 27, 4** άπολείπω: βραχύ άπολείπειν γενέσθαι, 'be little short of,' 70, 4 άπόλειψις: έν τἢ ά. τοῦ στρατοπέδου 75. 2 άπολύεσθαι φόβου 56, 2 aπονενοημένος, 'desperate,' 81, 5; απόνοια 67, 4 άπονοστῶ 87, 6 άποξηραίνω = διαψύχω άνελκύσαs, 'dry-dock,' 12, 5 άπόπειραν λαμβάνειν 21, 2 n άποπειρώ ναυμαχίας 17, 4; a. παρατειγίσματος 'make an attempt upon,' 48, 1; abs. 36, 1 w. dat. of manner  $d\pi o\pi \epsilon \mu\pi \omega$ , 'dismiss,' 3, 2; 'despatch,' 16, 2 άποπίμπλημι της γνώμης τὸ θυμούμενον 68, 1 άπορία: ἐς ά. καθιστάναι 75, 4 ἀπορώτατον πάντων, 'the greatest difficulty,' 14, 2

'get separated,' άποσπῶμαι, 80, 4 ἀποστερῶ: άπεστερηκέναι μή with inf., 6, 4 n; ἀποστέρησις άκοῆς 70, 6 αποσύρω 43, 5 άποτελώ: άπετετέλεστο 2, 4 άποτολμῶ 67, 1 άποφάργνυμι, 'block,' 74, 2 ἀποφέρομαι és, 'carried by stress of weather,' 50, 2 άποχρώντως 42, 3 **ἀπρεπέστατα, τά, προστιθέναι** τινι 68, 2  $d\pi\rho\sigma\delta\delta\kappa\eta\tau\sigma$ s, active, 29, 3; passive, 46, 1 άπωσις: ή τοῦ ἀνέμου ά. αὐτῶν ές τὸ πέλαγος 34, 6 'Αργεῖοι, why they joined Athens, 57, 9 άργός: άργότερος ές τὸ δρᾶν τι 67, 3 άρέσκει αὐτῷ οὐδενὶ τρόπω 49, 3 άρετή 86, 5 n, in its later, i.e. moral sense, as understood by Euripides; ἀρεταί, concrete, 69, 2 άριστοποιείσθαι 39, 2 'Αρκάδες, as mercenaries, 19, 4 n άρπαγὴν ποιείσθαι 26, 2; 29, 2 άρρωστία 47, 1. οι 'Αττικοί την άρρωστίαν έπι τοῦ μὴ προθυμείσθαι μηδέ δρμάν πράξαι τιθέασι. Phrynichus άρχαιολογώ 69, 2; like Cicero's pervulgata praecepta decanἄρχω, prior capesso, 5, 2; 6, 1 ; ἄρχειν Ναυπάκτου 31, 4 ; 'command,' 7, 1; 'control, 'Aρχωνίδης, Sicel chief, 1, 4 n άρωγός, rare in prose, 62, 1 *ἄσιτο*ς 40, 3 'Agglyagos, Nicias overtaken at the, 84, 2 ·

άστέγαστον, τό 87, 1 άσφαλεστάτη τήρησις 86, 2 αταξία: πρός α. προσμείξαι 68, 1 αῦ: πάλιν αῦ 46, 1; 64, 1; οὐδ' αὖ 47, 4; 56, 3 αὐθημερόν: αὖθις καὶ αὐθ. 39. 2  $av\theta is: v \hat{v}v, \epsilon l \pi o \tau \epsilon \kappa a l a v \theta is,$ nunc cum maxime, 70, 7  $a\dot{v}\tau \delta\theta \epsilon \nu$ , illine and  $a\dot{v}\tau \delta\theta \iota$ , ibi, frequent and good αὐτομολῶ 13, 2; αὐτομολία 13, 2nαὐτόνομοι, of allies of Athens; (1) ἀυτόνομοι καὶ ναυτικόν παρεχόμενοι 57, 4; (2) αὐτόνομοι άπο ξυμμαχίας 57, 3. Some of the latter, though not άναγκαστοί (see άνάγκη), are described as κατά τὸ νησιωτικόν μαλλον κατειργόμενοι (ή ἐκόντες) 57, 7 π. See Kέρκυρα αὐτός : αὐτὰ ὅσα, 'just so much as,' 74, 1; airà of what has been described, 55, 2 n; 66, 1 n : ἐς ταὐτὸ ξυνάγειν 81, 2 : ές το αὐτο ξυμφέρεσθαι 36, 6; ές το αύτο άπανταν 35, 2 αὐτόσε 26, 2 αὐτοῦ ἐκεῖ 16, 1 n  $a\delta\chi\eta\mu a$  66, 3 n; 75, 6 άφανής: τὰ ἐν ἀφανεῖ, of the future, 75, 4 άφανίζω τὰς πατρικάς άρετάς 69, άφθονος δμιλος 78, 4; άφθονον ΰδωρ 58, 4 άφθόνως χρησθαι 70, 5 άφlημι ναῦν 19, 4 n; 53, 4; d.  $\beta \epsilon \lambda os 67, 2$  $d\phi$ iκατο =  $\hbar$ σαν  $d\phi$ ιγμένοι 75, 6 άφίσταμαι πολέμου 7, 2; volt,' 58, 3; ἀποστῆναι ἐκ Σικελίας 28, 3 άφορμῶμαι, 'start,' 75, 4 άφορῶ πρός τι 71, 3

R

βαρβαρικόν, τό = οὶ βάρβαροι 29, 4; β. χωρίον )( Ἑλληνικόν 60, 2 βάρβαροι πόλεις )( Έλληνίδες π. 80, 2 βαρύτης νεών 62, 2 βασιλεύω, with gen., 1, 4  $\beta \epsilon \beta$ aιος  $\epsilon \lambda \epsilon \nu \theta \epsilon \rho i a 68, 3$ ; 'loyal,' 77, 6 βιάζομαι, 'drive back,' 23, 3; ' force,' ξκπλουν, ξοπλουν 22, 2; 70, 7; abs., 'to force a way,' 67, 4; 79, 1; pass. 11, 2; 45, 2 al. βιαίως άποθανεῖν 82, 2 βλέπω έπὶ τὸ ἡσσώμενον 71, 3 βοήθεια, ή άπὸ τῶν 'Αθηναίων, 18, 1; 42, 1 Βοιωτάρχαι 30, 2 Boιωτοί, first to check the Athenians in the attack on Epipolae, 43, 7 βόσκω ναυτικόν 48, 5 π βούλησις )( ανάγκη 57, 7 βούλομαι: οὐ βουλομένως ἐστί τινι 35, 1 βοῶ, 'clamour,' 48, 4 βραδὺς γίγνεσθαι, with τοῦ andinf., 'be slow in,' 43, 5 βραχύς: βραχύ τι 2, 4; 13, 1; 'short,' 14, 1; 27, 4; èk βραχέος και περιγραπτοῦ δρμᾶσθαι 49, 2; κατὰ βραχύ, 'by degrees,' 79, 5; βραχέα τα έπιτήδεια έχειν 77, 6 βρονται και ύδωρ, 'a thunderstorm,' 79, 3; so II. 77; VI. 70; Xen. Hel. I. 6, 28

г

γάρ esp. after negs., parts of of, 64, 1 elμl, ήδη, article, preposition, γλῶσσα: ὅσα ἀπὸ γ. είρητο 10

or an emphatic word; in epexegesis 67, 4; γὰρ δη 62, 4 al.  $\gamma \epsilon$  is used (1) when other particles precede, as μέντοι . . . γε 14, 4; δε . . . γε 28, 3; 63, 2;  $\dot{a}\lambda\lambda'$   $\dot{\eta}$  . . .  $\gamma\epsilon$  50, 3; δμως . . . γε 57, 4; (2) after relative pronouns or adverbs, as έπεί. . . γε 30, 2; ἐπειδή γε 55, 2; ὅς γε 68, 2;  $\dot{\omega}$ s . . .  $\gamma \epsilon$  15, 1; 40, 2; 67, 4; δσα γε 11, 4; (3) to introduce the qualification of a general statement ('as far as concerns,' 'if we consider'), as αὐτήν γε καθ' αύτην 28, 3; αύτός γε 48, 4; έν γε τῷδε τῷ πολέμφ 44, 1; οί γε έπ' έμου 86, 5; τό γε ὑπόλοιπον 66,3; strengthened by  $\delta \eta$ —πλ $\eta \nu$   $\gamma \epsilon$   $\delta \dot{\eta}$  56, 4; πρίν γε δη 71, 5. Ν.Β. γε must not be used as equivalent to δή γεγωνίσκω = γέγωνα 76 η γεμίζω, of a ship, 53, 4  $\gamma \epsilon \mu \omega$ , of a ship, 25, 1 γίγνομαι as passive of ποιοθμαι q. v.; with many military words, as άκροβολισμός, άνάστασις, δίωξις, έμβολή, ναυμαχία, δμολογία, στρατεία, φόνος: κάκωσις, πάθος ('disaster') ώφελία γίγνεταί τινι: άμάρτημα, παρανόμημα τινος. τόλμημα, γίγνεται 5; 18; 43; -γίγνομαι έπι with dat., 'to reach, 35, 2 al.; γ. πρὸs with dat., 43, 3;—of sum totals, as πολλοί έγένοντο 85,  $2 : -\epsilon \nu \chi \epsilon \rho \sigma \nu \gamma$ . 'come to close quarters, 5, 2;  $-\gamma$ . ὑπό τινι, ' fall into the power of,' 64, 1

γνώμη: τῆς γ. τὸ θυμούμενον 68, 1; γνώμη) (παρασκευή 5, 4 n; γ.) (δψις 71, 3; 75, 2; 'ρυτροse,' 64, 1; τὴν γ. προσέχειν 15, 2; 23, 1; γ. ποιείσθαι 'propose,' 72, 3; τὴν γ. ἔχειν ὡς with fut partic. 72, 4, with gen. abs. 15,1; παρὰ γ. 'unexpectedly,' 13, 2 γνωσις ) (δψις 44, 2 Γόγγυλος 2, 1 γοῦν, 'at any rate,' 47, 3; 49, 1 Γύλιππος, lands in Sicily, 1; marches to Syr. and sum-

i

winter of the A., 74-84; N. surrenders to him, 85; N. and Demosth. put to him, 85; N. and Demosth. put to death against his will, 86

γυμνητεία = ψιλοί 37, 2; Herod.

1x. 63 contrasts γυμνήτες
with hoplites
γυναίκες, παίδες, θεοί πατρφοι,
commonplaces, 69, 2

#### Δ

δαπανάν 29, 1; 47, 4; al δαπάναι μείζους καθέστασαν 28, 4 δᾶς 53, 4 n δέ: answers τε 81, 3; τὸ μὲν ... τὸ δὲ 36, 4; τὰ μὲν ... τὰ δὲ 75, 4. See under μέν.

 $\delta'$  ov, resuming the narrative, 59, 2 al. δεδιέναι with περί and gen., 75, 4. Thuc. often uses δεδιέναι  $\pi\epsilon\rho l$  with dat. δει: ώς δέον 15, 1; έδει, of an arrangement made, 8, 3 al., - this use is particularly common after relative pronouns $\delta \epsilon i \mu a \tau a 80, 3 n$ δεινός: τὰ δεινά, of the horrors or difficulties of war, 8, 2; cf. ξυφορμά δεινή 29, 5; δεινόν έστιν εί 73, 1; δ. έστι μη 25, 7; δ. ἐστὶν ὅτι 75, 2; δ. δοκεί ότι 12, 3 Δεκέλεια, fortified by the Lac., 19; results of the fortification of, 20; 27; 28; 42, 2 δελφινοφόρος 41, 2 δεσμοί: δεσμοῖς ἀποθανεῖν 82, 2 δέχομαι, hostile, τούς προσφερομένους 44, 4; ἐπιόντας δ. 77,  $\delta \eta$ : intensifying superlatives, 19, 1; 56, 4; 86, 5; esp. after  $\gamma d\rho$  70, 4; 75, 7; 85, 4; μόνος δή 44, 1; πας δή 55, 1; 71, 2; πολύς δή 55, 2; 70, 7; οὐδεμεᾶς δη έλάσσων 71. 6; following pronouns, 62, 3, 4; ζνα δη 26, 2; ἐπειδη . . . δη 13, 2; δπως δη 18, 1; πρὶν δὴ 39, 2; 'no doubt,' 'of course,' 77, 2; 81, 2; 86, 4; οὐ κατ' ἀξίαν δὴ 77, 3 n; πανωλεθρία δη 87, 2. δη is esp. common after γαρ preceded by an adj. or pro- $\delta\eta\lambda\hat{\omega}$ , 'declare,' 10 n; 16, 1 δημοκρατούμεναι πόλεις 55, 2 διά: (1) gen. : δι' όλίγου 15, 2; 36, 5; 39, 2; 71, 3; δι έλάσσονος 4, 1; διά παντός,

'throughout,' 6, 1; 61, 2; διά τάχους 22, 2; 29, 2; διά μάχης γίγνεσθαι 24, 3; διά φυλακής έχειν 8, 3; διά θορύβου 40, 3; δι' ἀνάγκης 48, 6 n and see ἀνάγκη; δι' έκουσίων κινδύνων 8, 3 n; (2) accus. : διά τὸ with inf. in a long phrase, 12, 4; 36, 3; 44, 5; 81, 4; διά την Δεκέλειαν τειχιζομένην 42, 2; διά τὴν . . . οὐκέτι ἐπαναγωγήν 34, 6 n. Note that did is esp. common with neut. pron. in accus. διαβάλλω, 'slander,' 48, 3; in Thuc. also means 'to cross,' = διαβαίνειν διάβασις, 'crossing,' 84, 3; ford, 74, 2 διαβουλεύομαι (δια- prob. reciprocal), 50, 4 διάβροχοι νηες, rimosae, 12, 3 διαγγέλλω, of messages passing between besiegers and besieged, 73, 4; διάγγελος 73, 3 διάγω έπὶ πολύ τῆς ἡμέρας 39, 2; δ. έν τοις χαλεπώτατα 71, διαδοχή: κατά δ. χρόνου έπιέναι 27, 3; κατά δ. 28, 2. δοχός τινι 15, 1 διαιρείσθαι κατά πόλεις το έργον 19, 1 διαιτώμαι: πολλά ές θεούς νόμιμα δεδιήτημαι 77, 2 διάκειμαι ύπο της νόσου 77, 2 διακελευσμώ χρήσθαι 71, 5 διακινδυνεύω, with infin., 1, 1; δ. έs 47, 3; δ. is also used with πρός; cf. βιάζεσθαι ές, διακλέπτω, 'make away with,' διακρίνεσθαι, of combatants, 34, 6; 38, 1

διαμαρτάνω της όδου 44, 8 διανοοῦμαι, with fut. infin., 56, διαπεπολεμήσεται 14, 3; 25, 9. διαπολέμησις ταχίστη 42, 4 διασκοπώ: διεσκόπουν περί σφάς αύτούς και όπη σωθήσονται 71, 6 διασπώμαι, 'am scattered,' 44, 5 διαφορά, w. objective gen., 57, 11; διαφοραί γίγνονται 18, 3 διάφορον, τό, 'the difference,' 55, 2 n; 75, 7. διαφόρως 71, 6 διαφρώ 32, 1; cf. Aristoph. *Birds* 193 διαφυγγάνω 44, 8 διδασκαλείον 29, 5  $\Delta \iota \epsilon \iota \tau \rho \epsilon \phi \eta s$  29, 1 n. Appendix III. διέκπλους 36, 4; 70, 4 διικνείσθαι, 'hit,' of weapons, 79, 2 δικαιῶ 68, 1 n δίκη: κατά δίκην 57, 1; δίκας διδόναι 'submit to a decision.' 18, 2 Δίφιλος, succeeds Conon in the command at Naupactus, 413 B.C., 34 δίωξις γίγνεται 34, 6 δοκείν δ' ξμοιγε 87, 6 π δόκησις προσγίγνεται 67, 1 δουλουμαι την γνώμην 71, 3 δρῶ τι 86, 3; δ. τὸ αὐτό 83, 1;  $\delta \rho \hat{\omega}$  )(  $\pi d\sigma \chi \omega 71, 7; 77, 4$ a common antithesis δυνάστης 33, 4 η δυνατή ναθς )(  $\delta\pi\lambda$ ους 60, 2; κατά τὸ δυνατόν 36, 4; ώς ἐκ τῶν δυνατῶν 74, 1 δυσανασγετώ τὰ γιγνόμενα 71. δυστυχώ 18, 2. δυστυχία 86, 5. δυστυχέστατον έργον 87, 5.

Intr. p. xxxvii.

66, 3 n : αὐτὸς αὐτῷ ἀφέλιμος

64, 2; τὸ καθ' ἐαυτόν 44, 1;

έγγίγνεται φόβος 80, 3; έ.

έγγύθεν ὕδατι χρησθαι 4. 6

69, 2

μέλλησις 49, 4

εγκατελήφθη, deprehensus est, 24, 2; 30, 2*ἐδώδιμος* 39, 2 ; 78, 4  $\xi\theta\nu\eta$ , w. plur. verb, 57, 11;  $\dot{\epsilon}$ . of small communities, 58, 3  $\epsilon l$ : note (1) when  $\epsilon l$  with optat. appears in O.O., it regularly represents either a. ¿àv with subj., or b. ¿l with optat. of O.R.; (2)  $\epsilon l$ with indic. of O.R. remains the same in O.O. There is no exception to these rules in this book.—In 6, 1 εl παρέλθοι ταὐτὸν ήδη ἐποίει αὐτοῖς represents in past time éàv προέλθη ταὐτὸν ήδη ποιεῖ autoîs, being a remark by Thuc.— $\epsilon l \tau o v d \lambda \lambda o v 21$ , 5.  $-\epsilon$ ί πως 79, 5. $-\epsilon$ ί ποτε καὶ  $a \bar{v} \theta is 70, 7. -\epsilon l \mu \eta$ , 'except,' in participial clause, 38, 1. —el not really hypothetical, 67, 1 elκός (ἐστι), with aor., pres., or perf. infin., 47, 4; 66, 3; 74, 2; 77, 4; ἐκ τοῦ εἰκότος 66, 2; 68, 3 είκότως 18, 2 Είλωτες 19, 3; 26, 1; 58, 3 είμί: ἔστιν ων etc. 11, 2 n; έστιν ότε 21, 3; είσὶ δ' oi etc. frequently replace oi δè etc. after ol μèν etc. ; parts of  $\epsilon l \mu$  are frequently omitted after relative words, esp.

őσos, q.v.

είμι: regularly present in the paradigm, except in O.O., 21, 4; 35, 2; 57, 9; 74, 2 n; ès  $\chi \in \hat{i} \rho as$  léval 44, 7; 70, είπερ ποτε 64, 2 elπον, 'command,' 29, 1; 'say,' with infin., 35, 2; see also under  $\lambda \epsilon \gamma \omega$ . —  $\dot{\omega}s \epsilon i \pi \epsilon \hat{\imath} \nu$ , qualifying antithesis between αὐτοί, 'alone,' and άπαντες ol dλλοι 58, 4: qualifying χερσαίοι applied universally, 67, 2 n elρεσίαν, ξυνέχειν τήν, 'to continue rowing hard,' 14, 1 nείς των άρχόντων 2, 1; εν μέν . . . êv δè . . . êv δè 43, 4; καθ' εν εκαστον )( κατά πολλά 70, 6; καθ' ἐν μόνον 75, 2 π είωθός, παρά τὸ 60, 5; 75, 5 έκ: (1) in adverbial phrases; έκ βραχέος 49, 2; έκ πλαγίου 2; ἐκ τοῦ ὅπισθεν 79, 4; έκ του έπι θάτερα 37, 2; έξ δσου 73, 3 ; έκ τοῦ εἰκότος 66, 2; 68, 2; ἐκ τοῦ εὐπρεποῦs 57, 7; έξ ἀνάγκης 27, 4; (2) έξ άναγκαίου 60, 4; ώς έκ τῶν δυνατῶν 74, 1; ὡς ἐκ τῶν ὑπαρχόντων 76; ἐκ τῶν  $\pi \alpha \rho \delta \nu \tau \omega \nu$  62, 1; 77, 1; (3) έκ παρασκευής κρείσσονος 55, 2; έκ πολλής περιουσίας νεών 13, 1; (4) ἐκ παρακελεύσεως 40, 4; ἐκ περίπλου 36, 3; έκ καταλόγου 16, 1; 20, 2; (5) attraction ; μετὰ τὴν ἐκ της Λακωνικης τείχισιν 31, 1; cf. 4, 4; 25, 6; 71, 1; (6) interchanged with  $4\pi\delta$ , 33, 3; with 814, 87, 2 έκασταχόθεν, following δσος, 20, 2; 21, 1 ekaoros placed in the rel. sentence, 4, 3; 13, 2; καθ'

ξκαστα τών γιγνομένων 8, 1; ώς ξκαστα 65, 2 n; καθ' έκάστους )( ξύμπαντες 64, 2 έκατέρωθεν 34, 2; 78, 5. Adverbs in  $-\theta \epsilon \nu$  are very idiomatic, esp. followed nouns in gen. case ; cf. πανταχόθεν, πολλαχόθεν čκβαίνω, 'disembark,' 40, 1; έκβιβάζω, causal, 39, 2 έκβολή, 'river's mouth,' 35, 2: cf. ἐκβάλλω; but Thuc. uses έξίημι in this sense έκγενησόμενον 68, 1 ėκειθεν 26, 3 exervos: often used of the enemy, as 6, 1 al.;  $\epsilon\pi$  $\dot{\epsilon}\kappa\epsilon\hat{\imath}\nu$ a, to Athens, 64, 1, = έκεισε of 48, 4; έκεινος and αὐτὸs applying to the same person, 14, 3 έκλείπω, 'not retain,' 'abandon,' έκ. ότιοῦν τής παρασκευής 48, 5 n; έκ. τὰ τείχη 60, 2 έκούσιος στρατειά 57, 9; see άνάγκη ; έκούσιοι κίνδυνοι 8, 3  $\dot{\epsilon}\kappa\pi i\pi\tau\omega$ , = 'to be banished, 33, 5; έξέπεσον ές τὸ στρατόπεδον, 'rushed into the camp, 71, 6. Usually έκ- $\pi i \pi \tau \epsilon i \nu \epsilon s$  of men at sea = 'to be washed ashore' ἐκτρυχῶ 48, 2 έκων είναι 81, 3 έλασσον: οὐκ έ. έχειν 5, 4; 36, έλάχιστα βλάπτειν 68, 3 έλευθερία: ἐπ' ἐλευθερία ἀπιέναι 82, 1. έλευθέρως κοινωνοί είναί TIVOS 63, 4 n The `Ελληνίδες πόλεις 80, 2. regular form to use with πόλις Έλληνικός: έθνη 58, 3; έργα 87, 5; χωρίον 60, 2; στράτευμα 75, 7

έλλιπης μνήμης 8, 2  $\dot{\epsilon}\lambda\pi\dot{\epsilon}\zeta\omega$ , with pres. inf. and  $d\nu$ , 73, 2; with aor. inf. and av, 61, 3 έλπίς: ἐν έλπίδι είναι, with fut. inf., 46;  $\dot{\epsilon}\nu \dot{\epsilon}\lambda\pi l\sigma \iota\nu \dot{\epsilon} l\nu\alpha \iota 25$ , 1, 9; την έ. έχυραν έχειν, with inf., 41, 4; η ε. τοῦ φόβου 61, 2 η; τὸ παρ' έλπίδα τοῦ αὐχήματος 66, 3 π  $\epsilon \mu \beta \dot{a} \lambda \lambda \omega$ , of ships, 25, 5 αl.; έμβολή )( προσβολή 70, 4 η; **ξμβολον** 36, 3; 40, 5 έμπαλάσσομαι 84. 3 π έμπαρέχω την πόλιν προκινδυνεῦσαι 56, 3 n έμπειρία: τὰ τῆς έ. χρήσιμα 49, 2: πάτριον την έ. έχειν 21, 3 έμπορεύομαι 13, 2 έμφανης λόγος, 'public or official statement,' 48, 3; cf. έμ- $\phi$ av $\hat{\omega}$ s 48, 1 nέμφράσσω 34, 2  $\dot{\epsilon}\nu$ : (1) in local phrases:  $\dot{\epsilon}\nu$ δλίγω 67, 3; 70, 4; πλείσται έν έλαχίστω έναυμάχουν 70, 4 ; ἐν τῷ αὐτῷ μένειν 49, 3 ; cf. 87, 2; ἐν τῷ ἐπ' ἐκεῖνα. 58, 1;  $\epsilon \nu \tau \hat{\varphi} \pi \rho \delta \sigma \theta \epsilon \nu$ , 'in front,' 78, 4, 5; 81, 3; (2) in temporal phrases: ἐν τῷ παραυτίκα  $7\overline{1}$ , 7; ἐν τῷ αὐτίκα 42, 2; ἐν τῷ αὐτῷ 63, 2; ἐν τούτω, following ἐπειδή with imperf., 23, 2; (3)  $\epsilon \nu$ σφίσιν αὐτοῖς ταράσσεσθαι 67, 2; 84, 4; (4) phrases with εlvaι, equivalent to a verb: είναι  $\dot{\epsilon}$ ν  $\dot{\epsilon}$ λπίσιν,  $\dot{\epsilon}$ λπίδι 25, 1; 46 ; ἐν πόνφ 81, 4 ; ἐν κινδύνφ 58, 4; ἐν μεταβολŷ 76; ἐν δεινοίς 8, 1; 48, 4; έν θορύβφ 81. 4: ἐν παντὶ δη άθυμίας 55. ἐν τούτω τύχης 33, 6 with γίγνεσθαι: γίγνεσθαι έν χερσί 5, 2; ἐν ταραχῆ καὶ

ἀπορία 44, 1 — with εχειν: έ. ἐν αίτία 81, 1 -- with ποιείσθαι: π. έν δλιγωρία 3, 2; (5) ἐν ψ, of condition under which, 51, 1; 68, 2. — καθεστώτες έν 64, 2 n; 'owing to,' 8, 2; ev rois, with superlative, 19, 4; 24, 3; 27, 3; 71, 3 ἐνάγειν: **ώσπερ** προεδέδοκτο αὐτοῖς καὶ . . . ἐναγόντων 18, 1  $\epsilon$ ναντιοθμαι, augment of, 50, 3 nένδεια διαίτης άποθανείν 82, 2 ένδιατρίβω 81, 4 *ξ*νδοθεν, οί, 73, 3 ένέδραν ποιείσθαι 32, 2 ёveкa 19 al., and never хари in Thuc., except in v. 70 τοῦ θείου χάριν. Observe that χάριν as prep. is poetical ένθεν καὶ ἔνθεν 81, 4 n ἐνθύμιον ποιοῦμαι, 'take to heart.' ἐνθυμοῦμαι with accus. 'to think over,' 18, 2 ėνορῶ, 'judge from experience,' 36, 2; 62, 1 έντος τε και έξωθεν 36, 2; έ. έχειν 78, 2; έ. ποιείν 5, 3 έξανίστημί τινας ίδρυθέντας που 77, 4 έξειπον άκριβεία 87, 4 έξετάζειν στρατιάν etc. 33, 6; 35, 1 έξηγοῦμαι 50, 4 n έξορμῶ ναῦν 14, 1 n έξουσία (έστι), with infin., 12, 5; έξουσία άνεπίτακτος, of freedom of action, 69, 2  $\dot{\epsilon} \xi \omega \theta \hat{\omega}$  36, 5 n; 52, 2; 63, 1 έπαγγέλλω στρατιάν 17, 1 n ėπάγω, of an army, 3, 3; of supplies, 60, 2; ἐπάγεσθαι, to invite in, 57, 11; gain

over, 46; exaywyh 24, 3; έπακτός 28, 1 έπαίρομαι ύπὸ μισθοῦ 13, 2; contrast έπ. τῆ νίκη 41, 3; with infin., 51, 1 ἔπαλξιε, collective of the Long Walls, 28, 2 έπαναγωγή 4, 4; 34, 6 έπανορθώ, 'restore,' 77, 7 έπάντης 79, 2 έπαύξω 70, 7 n έπείγομαι, with infin., 42, 4; 70, 3; with πρός, 84, 2 έπειτα (1) without δέ, following πρώτον μέν 19, 1; 26, 2; 43, 1; 58, 1; 66, 2; (2) ôé, after without other phrases, χρόνον μέν τινα 40, 4; cf. 78, 7; 79, 6; ημέρας μέν ο' 87, 3; (3) ξπειτα δὲ каі 23, 1; 52, 2; 82, 1; (4) τὸ μὲν πρῶτον . . . ἔπειτα 34, 4. Note (1) when καὶ follows ἔπειτα, δè is always inserted, (2) μάλιστα μέν is always followed by έπειτα δέ when  $\xi \pi \epsilon \iota \tau a$  is used, (3)  $\tau \delta$ (μέν) πρώτον . . έπειτα μέντοι is a more emphatic formula έπεκβοηθώ 53, 2 έπεκπλέω 37, 2 έπεξάγω 52, 2 ἐπεξέρχομαι 51, 2. These with ἐπεκθέω represent the compounds of ἐπεκ-used by Thuc. Note their military sense έπερωτῶ 10 έπέχω τὸ . . . ἐπιχειρεῖν, 'refrain from attacking,' 33, 3 n; é., 'to stop,' 50, 4; 74, 1;  $\dot{\epsilon}$ .  $\tau \dot{\eta} \nu \gamma \dot{\eta} \nu$ , obtinere, 62,  $\dot{\epsilon}\pi\dot{\iota}$ : (1) with gen.; place,— 'towards,' as in έπ' οίκου;

'on,' as έπι των νεων 71, 5;

time,—ἐπ' ἐμοῦ 86, 5 ; manner.—ἐπ' ἀγκυρῶν δρμίζω ναῦς 59,3; οὐκ ἐπ' ὀλίγων ἀσπίδων παρατάσσω 79, 1; (2) with dat.; place,—'on,' as in τδ έπι θαλάσση τείχος 4, 2; 'at,'  $\dot{\epsilon}\phi'$   $\delta\pi\lambda$ ous 28, 2 n; circumstances under which anything is done, often preceded by ώς, -- έπι προφάσει, 'on an opportunity, 13, 2 n; (ωs) ε. εὐπραγία 46, 1; 81, 5; cf. 59, 2; 62, 1; 69, 2; επ' αίσχρα αίτια άπολέσθαι 48. 4;— 'after,' τὰ ἐπὶ τούτοις 62, 3;— 'with a view to,' often preceded by ws, as ws έπὶ τιμωρία 68, 1; 73, 3; έ. τῶ σφετέρω όλέθρω 79, 3;  $\epsilon \pi i \tau \hat{\varphi} \pi \epsilon \delta i \varphi 19, 2 n ;$ —'considering,' ώς έπι μεγέθει 30, 4;—'on condition of,'  $\epsilon \pi$ ' έλευθερία άπιέναι 82, 1 ;—'in addition to,' 86, 2;—'in the power of, 12, 5; (3) with accus.; place - motion towards or on to, as ἐπ' ἐκεῖνα  $= \dot{\epsilon} \kappa \epsilon \hat{\iota} \sigma \epsilon = 64, 1; \dot{\epsilon} \pi \hat{\iota} \pi \circ \lambda \dot{\nu}$ 'far,' 11, 4; 40, 5; 65, 2; έπι πλέον 'further,' 48, 2; ώς έπι πλείστον (έδύνατο) 69, 3; 76; τὸ (τὰ) ἐπὶ θάτερα, 'the other side,' 37, 2; 84, 4:  $\epsilon \pi'$   $\alpha \mu \phi \delta \tau \epsilon \rho \alpha \epsilon \gamma \omega = \epsilon \pi \alpha \mu$ φοτερίζω 48, 3; έπὶ τὸ βέλτιον  $\chi \omega \rho \epsilon \hat{\imath} \nu 50, 3$ ;  $time - \epsilon \pi \hat{\imath} \pi \rho \lambda \hat{\nu}$ 22, 2; 38, 1; 39, 2; 71, 5; 79, 6; extent reached—ἐπὶ πλέον, 'more,' 48, 2; ἐπὶ δσον 66, 1; purpose —  $\epsilon \pi i$ φρυγανισμόν έξελθεῖν 4, 6; έπὶ στρατιάν οίχεσθαι 7, 2; 12, 1; έπ' αὐτὸ τοῦτο 34, 5; 36, 1 έπιβαίνω, with έπί and accus., 69, 4; with dat., 70, 5

έπιβάτης 1, 5; 62, 3; 70, 3 έπιβοηθώ 3, 4; 14, 3; 53, 3 έπιβολή 62, 3; 65, 1 έπιβουλεύω, 'make plans for.' with accus., 51, 1 έπιβουλη νεών, 'a plan against ships,' 70. 6 έπιβοῶ 70, 7; middle, 69, 2; 75, 4 έπιγίγνομαι, of seasons, 10; 19, 1; of night, 87, 2; of suffering, 87, 1; 'to attack,' 32, 2 'Επίδαυρος ή Λιμηρά, 18, 3; 26, 1  $\epsilon \pi \iota \delta \iota \delta o \hat{\nu} \sigma \alpha$ , 'increasing,'  $\ell \sigma \chi \dot{\nu} s$ , 8, 1 έπιδιώκω 41, 2; 53, 3 *ἐπιθεασμό*ς 75, 4 έπιθυμῶ έπιδεῖν τι 77, 7. θυμία τοῦ πιεῖν 84, 2 έπικάθημαι, 'besiege,' 27, 4 έπικαταβαίνω, πρός τόπον, 23, 1; 35, 2; 84, 5 έπίκειμαι, 'press on,' 42, 3; 71, 5; 79, 5; 84, 3; with dat., 81, 4  $\epsilon\pi$ ικηρυκεύομαι, with  $\pi$ ρός, 49, 1; with ωs, 48, 2; with dat., 83, 2 έπίκλησις αίσχίστη 68, 2 π ἐπικουρῶ, of an auxiliary force, 57, 10. έπικουρίαν πορίζω 18, 4; αὶ ἐπικουρίαι ξυλλέγονται 59, 1. έπικουρικά. πράγματα, of a power that depends on hired force, 48, 5 ἐπικρατῶ, absol. and instrum. dat., 42, 6; 63, 2; 71, 3; 72, 1 έπικρεμάμενος κίνδυνος 75, 7: cf. II. 54 τιμωρία ἐπεκρεμάσθη έπιλέγομαι τούς βελτίστους 19, 3nέπίλοιποι νηες 22, 2

έπιμέλομαι absol., 8, 3; 39, 2.

έπιμέλεια έστί τινος 16, 2; έπιμέλειαν ποιούμαι περί τού σωθήναι 56, 2 έπιμεταπέμπομαι 7, 3 **ἐπιπα**ρεῖμι 76 έπιπέμπω )( μεταπέμπω 15, 1  $\epsilon\pi i\pi i\pi \tau \omega$ , of trouble, 29, 5; 'to attack,' 29, 3; 'to fall on,' 84, 3 έπιπλέω, absol., or with dat., 12, 4 al. ἐπίπλευσις 36, 6, έπίπλους 36, 1 ; έπίπλουν έχω 49, 2 ἐπιπληροῦμαι 14, 2 Έπιπολαί 1, 1 n; 2; 4; 5; 6; 42; 43 ἐπιρρώννυμαι, 'take heart,' 2, 3; 7, 4; 17, 3 επισκευάζω 1, 1 n; 24, 1; 38, 2; mid. 'alter construction of,' 36, 2 έπίσταμαι 14, 1 al. έπιστήμη 21, 4 al. έπιστέλλω 14, 4. έπιστολή 8, 2; 10, 1; 11, 1; 16, 1 έπιτειχίζω 47, 4. έπιτειχισμός 18, 4 έπιτήδειος, 'friendly,' 73, 3; 75, 3; 'necessary' or 'desirable, 20, 2; 60, 3; τὰ έ. 4, 4 al. έπιτήδευσις 86, 5 η έπιτίθημι την είκοστην 28, 4. έπιτίθεμαι, 'attack,' 41, 4 al.;  $\hat{\epsilon}$ .  $\tau \hat{\eta}$   $\pi \epsilon i \rho q$ , 'make the attempt,' 42, 4 έπιτίμησις 48, 3 *ἐπιτρέπω* 18, 3 n έπιτυγχάνω, 'fall in with,' 25, ἐπιφανής, 'visible,' 3, 4; 19, 2; 'famous,' 69, 2 έπιφέρω, military word, 18, 2; 37, 3; 40, 4; 56, 2; 70, 2 ἐπιφήμισμα 75, 7 έπίφθονος 77, 3

έπιχειρώ 7, 4 al. έπιχείρημα 47, 1. ἐπιχείρησις 12, 5 al. έπιχωρίω τάξει, έν 30, 2 έποικοδομῶ 4, 3 έποικῶ 27, 3 έπονομάζω πατρόθεν και αὐτοὺς δνομαστί και φυλήν 69, 2 n έποτρύνω τὸν πόλεμον ἔτι μᾶλλον γίγνεσθαι 25, 2 ἔποψις ἀνώμαλος 71, 2 n έπωτίδες 34, 5 al. *ἐργαλεῖα*, 'tools,' 18, 4 ξργον )( λόγος 48, 3 n; 69, 2; έ. άξιον τοῦ κινδύνου 21, 2; ξ. μέγα 87, 5; = μάχη 71, 3; διελέσθαι τὸ ἔ. 19, 1 Έρινεὸς τῆς ' $\mathbf{A}$ χα $\mathbf{t}$ ας  $\mathbf{34}$ ,  $\mathbf{1}$ ; ὁ 'Ε. ποταμός 80, 5 ἔρμα 25, 7 n Έρμοκράτης, urges the S. to attack the A. by sea, 21, 3; delays the A. retreat by a trick, 74, 1 έρωτω 44, 4. έρωτήμασι πυκνοις χρήσθαι 44, 4 és: (1) with nouns and adis.. προθυμία ές τὸ έπιπλεῖν 70, 3; πρόθυμος ές τὸν πόλεμον 18, 3; έξουσία ές δίαιταν 69; έπιτήδειος ές δίαιταν 74, 1; ές πόλεμον 20, 2; ώφελία ές τὸ θαρσεῖν, 69, 3; ἀργὸς ἐς τὸ δραν 67, 3; ράδιος ές τὸ βλάπτεσθαι 67, 3; ὔστερος ές  $\tau$ āλλα 77, 2; (2) with καθίστημι, and similar words; καθιστάναι ές φυγήν 43, 7; κ. ές φόβον 44, 7; καθίστα- $\sigma\theta$ αι ές ἀντίπαλα 13, 2; κ. ές φιλονικίαν 28, 3; κ. ές μάχην 53, 2; κ. ές άπονοιαν 67, 4. κ. ές λύπην 75, 3; αναγκάζεσθαι ές 62, 4; (3) with lévai : έλθειν és χειρας 44, 7 ; 70, 5; ές τὴν πεῖραν 21, 4; άφικέσθαι ές τελευτήν 75, 6;

(4) with verbs, describing the end, purpose, or view: ώφελεισθαι ές τὸ φοβερὸν και τὸ μὴ ἀδικεῖσθαι 63, 3; οἰκοδομείν ές το κακουργείν 19, 2; ές άρετὴν νενομισμένη δίαιτα 86, 5; διαιτασθαι ές θεούς, άνθρώπους 77, 2; ξυντάσσεσθαι ώς ές μάχην 2, 3; cf. 3, 2; τάσσεσθαι ές ὑποδοχὴν τοῦ στρατεύματος 74, 2; πέμπειν ès φυλακήν 4, 6; cf. 71, 6; πράσσειν τι ές άναβολάς 15, 2; ἐπινοεῖν όλιγὸν οὐδὲν ἐς 59. 3; κακοπαθείν ούδέν δλιγόν ούδεν ές ούδεν 87, 6; (5) 'in the presence of,' 56, 2 ĕσβασις, 'embarkation,' 30, 2 έσβιβάζω 60, 4 έσεληλυθότες έτυχον 29, 5 ἐσηγοῦμαι 73, 1  $\epsilon \sigma \kappa o \mu l \zeta o \mu a \iota 13, 1. \epsilon \sigma \kappa o \mu \delta h 4,$ 4; 24, 3  $\xi \sigma \pi \lambda o vs$  41, 2 nἔτερος: ἔτερος ἐτέρου προφέρει 64, 2; μᾶλλον ἐτέρας ἀδόκητος 29, 5; κρείσσων έτέρας ρώμης 63, 4; μη καθ' έτερα =κατά μηδέτερα 59, 2; cf. 33, 2; 44, 1 έτι, 'in addition,' 7, 3 al. may qualify a noun έτοιμα: ἐπειδή ἐ. ἦν 50, 4; 60, 5; 65, 3 Εδβοια, her importance to A. as a source of supplies, 28, 1; inhabitants of, 57, 2 n εὐκαθαιρετός 18, 2 εὔνοιά τινος, 'good-will towards,' 57, 10  $\epsilon \dot{\nu} \pi \rho \alpha \gamma i \alpha$ ,  $\dot{\epsilon} \pi'$ , 46; 81, 5;  $\dot{\epsilon} \nu$ 86, 4 εὐπρεποῦς, ἐκ τοῦ 57, 7 Εύρύηλος 2, 3; 43, 3 16; Εὐρυμέδων, A. general, 31; 33; 35; 42; 49; 52

εύρυχωρία 3, 3 al. εύτακτος πορεία 77, 5 εὐτυχία εύτυχῶ 63, 4; 68, 3. 77, 2, p. xxxvii. εὐχή 75, 7 εύψυχία προφέρειν 64, 2 έφορῶ 61, 3; ἐπιδεῖν 61, 1; 77, έχυρός: ἐν τῷ ἐχυρῷ είναι 77, 6; έχυρὰν τὴν έλπίδα ἔχειν 41, 4 έχω έλασσον 5, 4; ξ. τι πλέον 36, 2; ε. πλείστον 36, 5 n; έν αίτία ε. 81, 1; διά φυλακης ε. 8, 3; κακώς ε. 80, 1; πονήρως ε. 83, 4; ως είχον τάχους 2, 1; ώς της ξυντυχίας έσχον 57, 1 n; σχείν, 'touch at. 2, 1; 26, 2 έφ, ἄμ' 72, 3; ἄμα τῆ 23, 1 ξως ξτι οδόν τε 47, 3 **ἔ**ωσπερ 19, 5 n

# $\mathbf{z}$

Ζακύνθιοι, as allies of A., 31, 2 n; 57, 7 n ξεθγμα λιμένος 69, 4 ζητῶ: εξήτουν σφᾶς αὐτούς 44, 4 ζωγρῶ 23, 4 al. ζῶν καταλείπομαι 75, 3 n; ζῶντας ξυγκομίζειν, of prisoners, 85, 2

#### H

ἡγοῦμαι, of a general, 19, 1 n;
 ἡγεμών 15, 1; παρέχομαι
 ἡγεμών 58, 3; δίδωμι ἡ. 50,
 2; ἡ. γίγνομαι 56, 3
 ἤδη: 'already,' describing the circumstances at a given time: note (1) it is much

commoner than our 'already'; (2) it is esp. common with the partic., but must only be used with pres. or perf. partic.; (3) it is common after compar., esp. μᾶλλον—' before now, with aor., 77, 1, 4; 'at once.' 15, 1; 73, 1 ήδονήν τινα διασώσασθαι 63, 3 ήδύς: τὰ ήδιστα ἀκούειν 14, 4; ήδίω ἐπιστέλλειν 14, ήδιστόν έστι έχθρούς άμύνασθαι 68, 1 ήκιστα δη άξιος 86, 5; ούχ *ђкиота* 86, 3, 4 *al*. ήκω, 'arrive,' 1, 4 n; 17, 3 al.; 'return,' 21, 1 ήλικίας φείδεσθαι 29, 4; ή. μετέχειν 60, 3 n; δπλιτών ήλικία 64, 1 ήλιοι 87, 1 π ήμέρα γίγνεται 44, 8; 81, 1; ἄμα τη η. 29, 3; δι' ημέρας 82, 1; καθ' ή. 'daily,' 8, 1; της η. 'per day,' 27, 2; της ή, έπι πολύ 38, 1; την έπιοῦσ. ň. 74, 1 ήμετέρα, ή (γή) 68, 2 ημίεργα έστιν α κατελέλειπτο 2, ήμισυ: τὸ ή, μάλιστα καὶ πλέον 80, 4 ήνικα ξυνεσκόταζε 73, 3 ήπιώτερα έχειν 77, 4 Ήρακλεῖς 73, 2 ήσση καταπεπλήχθαι 72, 4 ησσον: οὐδενὸς η. 30, 4; οὐχ οὐδὲν ħ. 78, 1 al. ήσσωμαί τινος 40, 2 ήσσων: οὐδεμιᾶς ή. 29, 5 ήσυχάζω 3, 3 π. της νυκτός τό ήσυχάζον 83, 4 ησυχίαν, καθ' 38, 3 al.

θ

θάλασσα: άπὸ θ. 29, 3; διὰ θαλάσσης 59, 2; ἐπὶ θαλάσση 2; κατὰ θάλασσαν 4, 1 θαλασσεύω 12, 3 θαλασσοκρατώ 48, 2 θαρσω: ώφελία μεγίστη ές τὸ θαρσεῖν 69, 3; έν φ διν θαρσήση 29, 4 θάτερα, ἐπί 37, 2; 84, 4 Θάψος, A. naval station, 49, 2 θέα, ή, δι' δλίγου έστι 71, 2 θεασμώ προσκείσθαι άγαν 50, 4 θείον: τὰ ἀπὸ τοῦ θ. 77, 4  $\theta \in \mathcal{O}$   $\pi \alpha \tau \rho \hat{\varphi} \circ i$ , gods of a family, 69, 2; θεών ανάκλησις 71, 3;  $\theta \in \hat{o}$ is  $\epsilon \pi i \phi \theta o \nu o s 77, 3$ θεραπεύω μη with inf., 70, 8 θηβαίοι 18, 2; 19, 3 θορυβούμαι 3, 1 al. θόρυβος: διά πολλοῦ  $\theta$ . 40, 3;  $\theta$ . παρέχειν 44, 4; έν πολλώ θ. elvau 81, 4 Θρίκες, barbarity of, 29 θρασεία έλπις του μέλλοντος 77. θυμούμενον, τό 68, 1

I

'Ιαπυγία 33, 3
ιδέα πᾶσα δλέθρου 29, 5
ιδία 48, 4 π
ίδια 48, 4 π
ἱδιρυθέντας ἐξαναστῆσαι 77, 4
ἰκανός )( ἀναγκαῖος 69, 3 π;
ἰκανὰ πὐτύχηται 77, 3
ἰκανὰ παρεσκεύασται 75, 1
'Ίμέρα 1, 3 π
ἴνα, ut, rare in Thuc. compared
w. ὅπως: four times in this
book
'Ίόνιος, ὁ (κόλπος) 33, 3
ἰππικόν, τό 30, 2
ἴσα, αὐνεrbial, 71, 3. See στρατός

ισθμώδες χωρίον 26, 2 ισομοιρία κακῶν 75, 6 π ιστημι τροπαῖον τῆς νίκης, τροπῆς εtc., 5, 3 αl. ισχυρά γίγνεται ἡ ναυμαχία 72, 1 ισχυρίζομαι 49, 1 ισχύς: παρὰ Ισχύν τῆς δυνάμεως ἐνδιδόναι 66, 3 ισχω: χαλεπώτερον ἴσχει τὰ πράγματα 50, 3; ναῦν ἴ. 35, 2

#### K

καθάπερ 32, 2 καθέζομαι, of armies, 51, 1 al. καθίζω στρατιάν 82, 3 η καθίστημι. See és. παρά τδ καθεστηκός 67, 2 καθυπέρτερα τὰ πράγματά ἐστι 56, 2 ral: note the following uses: corrective, as ἀντίπαλοι τῷ πλήθει καὶ ἔτι πλείους 12, 4; (2) 'and so,' very often introducing a sentence; (3) double use in balanced clauses, as πολλάκις μέν καί άλλότε . . . μάλιστα δὲ καὶ τότε 8, 1. καὶ . . . δέ 56, 3 καιρός: κατά τοῦτο τοῦ κ. 2, 4 η; ἀνάγκαι στασιωτικών καιρων 57, 11 η; ἐν τῷ τοιούτῳ ήδη τοῦ κ. ὄντες 69, 2 κακοπαθώ 87, 2, 5 n. κακοπαθία, ή παρά την άξιαν 77, 1 κακουργώ 4, 6; 19, 2 κακώ τὰ πράγματα 27, 3. κωσις γίγνεται 4, 6 καλός: καλά τὰ προειργασμένα και ύπερ καλών τών μελλόντων δ άγων έσται 66, 1; καλόν έστι w. inf. 70, 7 al. : τδ πλέον καλόν 71, 1

Καμάρινα 33, 1 η καρπουμαι έλευθερίαν 68, 3 καρτερά ναυμαχία 70, 2 καρτερώ προσκαθήμενος 48, 2 Καρύστιοι 57, 4 κατά: with accus., (1) local; κατά βραχύ τι 2, 4; κατά τὴν ευρυχωρίαν 6, 2; κατά τὸν άλλον κύκλφ λιμένα 70, 1; κατά τὴν Έλλάδα 63, 3; κατά χώραν μένειν 49, 3 n; τὸ καθ' έαυτόν 44, 1; (2) temporal, time at which; κατά τοῦτο τοῦ καιροῦ 2, 4; κατ' άρχάς 28, 3; κατά την πορείαν 85, 4; κ. την ναυμαχίαν 24, 1; (3) 'owing to'; κατά τε ταῦτα καὶ ὅτι 56, 3; κ. ξυγγενείαν 57, 1; κ. το ξυγγενές 58, 3; καθ' ἐν μόνον 75, 1 n; κ. πάντα 58, 4; 87, 6; κατ' άνάγκην 57, 1 n; κ. τὸ ξυμφέρον 57, 1; κατά τὸ ἔχθος 57, 5; κ. τὸ νησιωτικόν 57, 7; κ. ξυμφοράν 57, 8; (4) 'according to'; κ. τὸ δυνατόν 36, 4; πλείω ή κατά τοὺς νεκρούς 45, 2; μείζω ή κ. δάκρυα 75, 4; τὰ κατὰ τὰς σπονδάς 18, 3; αὐτὴν καθ' αὐτήν 28, 3; (5) 'opposite'; κατ' αὐτούς 6, 3 ; κατ' Έρινεδν ορμίζεσθαι 34, 1; (6) 'via'; as κ. τὰς Ἐπιπολάς 1, 1; κ.  $\gamma$  $\hat{\eta}$ ν, θάλασσαν 28, 1 al.; κ. πλοῦν είναι 31, 3; (7) distributive; as κ. διαδοχήν 27, 3; καθ' ἔκαστα 8, 1; κ. τάς πόλεις 13, 2; κ. βραχύ τρέπεσθαι 79, 5; κ. τούς ξυμμάχους περιαγγέλλειν 18, 4 ;—with gen. κατά κρημνών 44. 8 n κατάβασις, ή πάλιν 44, 8

καταβιβάζω ές λιθοτομίας 86, 2

καταβυρσώ έπι πολύ νεώς 65, 2

κατάγγελτος γίγνομαι, with | partic., 48, 1 καταγιγνώσκω μή κρείσσων είναί τινος 51, 1 καταδαμάζομαι 81, 5 καταδουλώσει, έπί 66, 2 καταδρομάς ποιούμαι 27, 5 καταθέω την χώραν 27, 4 καταίρω )( δρμᾶσθαι 49, 2 κατακολυμβώ 25, 6 καταλαμβάνω (τινα τι ποιοῦντα) 2, 1 καταλόγου, έκ 16, 1 n; 20, 2 καταμέμφομαι έμαυτον ταις ξυμφοραίς 77, 1. κατάμεμψις σφῶν αὐτῶν 75, 5 **Κατάνη** 14; 60; 80, 2n; 85, καταπροδίδωμι 48, 4 καταράσσω 6, 3 π καταρρέω 84, 3 κατατραυματίζω ναθν 41, 4 κατάφευξις 38, 3; -ιν ποιείσθαι 41. 1 κατεργάζομαι έργον άξιον 21, 2 κατήφεια 75, 5 nκατίσχω ές 33, 4  $< \kappa \alpha \tau \sigma \kappa \nu \hat{\omega} > \tau \delta \nu \pi \delta \lambda \epsilon \mu \sigma \nu 31, 4$ κελευστής 70, 6 κεναί άνδρων νήες 77, 7 κέρδος, διά 57, 9; κέρδει 57, 10 Kέρκυρα, its support of A., 57, 7 n. Coreyra had only an έπιμαχία with A., and therefore was not bound ἀνάγκη to send aid; but she pretended to be so, and could make out a good case κληματίδες καὶ δᾶς 57, 4 π κλήσεις, concrete of sense κλησις 70, 2. κληστός λιμήν κοίλος ποταμός, 'r. with a deep bed, 51, 2 κοινολογοῦμαι 86, 4

κοινδς ἄπασιν 61, 1; τὸ κοινόν κοινωνοί άρχης 63, 4 κολούομαι 66. 3 κομιδή, ή ές Σικελίαν 34, 1 κομίσας μεταστήσαι 39, 2 π Kόνων, as commander at Naupactus, 31, Cf. Appendix ĬΠ. κόπφ άλίσκεσθαι, 40, 4 Κορίνθιοι, energy of against the A., 7; 17; 19; 31; 34; 39; 58, 3; 70; 86, 4 κόσμφ, οὐδενί 23, 3; 40, 3; 84, 3 κούφισις 75, 6 κράτιστα, τὰ τῆς χώρας, 'the richest parts,' 19, 2 κρατω̂, construction of, 11, 2 n. κράτος, κατά 41, 1 κραυγη χρώμαι 44, 4; 71, 5 κρούομαι πρύμναν 40, 1; 70, 8 κρύφιος: ἡ κ. τῆς σταυρώσεως 25, 7 κτείνω 29, 4 κυκλοῦμαι, in military sense, 81, 2, 4 κωλύματα σβεστήρια 53, 4 π

#### Λ

Λάβδαλον 3, 4 n
Λακεδαιμόνιοι, aid Syr., 1; 17;
27; 28; invade Attica
fortify Decelea, 18; 19; their
relations with Nicias, 86
λαμβάνω εν δεξιᾶ τὴν Σικελίαν
1, 1; λ. ἀπόπειραν = ποιείσθαι
άπόπειραν 21, 2
λαμπρὰ νίκη, 'decisive victory,'
55, 1 n. λαμπρῶς ἐπικεῖσθαι
71, 5. Cf. λαμπρὸς applied
to warriors
λαμπρότητός τι ὑπάρχει τινι 69,
2; ἀπὸ οἴας λ. και αὐχήματος
75, 6

λέγω, with inf. instead of δτι, 21, 3; λ. τι πρός χάριν 8, 2;  $\tau \delta$   $\lambda \epsilon \gamma \delta \mu \epsilon \nu \sigma \nu$ , 'according to the proverb,' 68, 1 n; 87, 6 λείπομαι της τέχνης 70, 3 λέπας 'Ακραΐον 78, 5 ληστείας ποιοῦμαι 27, 4 λιθοτομίαι 86, 2 λιμήν κληστός 38, 2 λιμφ πιέζομαι 87, 2 λόγος. See Epyov. άξιον τι λόγου παραλαβείν 38, 1 λοιπός, either agreeing with a case or with gen., 72, 3 λωφωσιν al συμφοραί, medical met., 77, 3

#### M

μαλακίζομαι 68, 3; μαλακισθείς σωθήναι 77, 7 μάλιστα, among other superlatives, 42, 3 n; οἱ μάλιστα τοῦ βαρβαρικοῦ 29, 4 μάλλον: οὐ μ. ή 25, 9; 36, 3; 57, 9; 67, 4; 69, 3; 81, 5; οὐ μᾶλλον . . . ἀλλά 57, 1; μ. ήδη 37, 1; 43, 7; 57, 9; έπικουρικά μ. ή δι' ἀνάγκης 48, 5; μ. ἐτέρας 29, 5 n μανθάνω ήσσων ών 42, 3 Maντινης, as mercenaries, 57, Μεγαρέων φυγάδες 57, 8 π μέγεθος : ύπὸ μεγέθους (τοῦ κακοῦ etc.) 72, 2; 75, 7; ώς έπὶ μεγέθει 30, 4; πόλεις μεγέθη έχουσαι 55, 2 μεθιστάναι παρά θάλασσαν (?) 39, 2 n μείζων, double in a proportion, 28, 4 η; μείζω ή κατά δάκρυα 75, 4 μέλλησις έγγίγνεται 49, 4 μέν . . . μέν . . . δέ . . . δέ

28, 3 n; μεν . . . μεντοι 14, 4:  $\mu \hat{\epsilon} \nu$  . . .  $\delta \hat{\epsilon}$  may be separated by many words, but often uèv is omitted where this would be the case, as 5, 3 ὁ Γύλιππος (v. l. δ μέν Γ.)... 6,1 δ δέ Niklas  $M \ell \nu \alpha \nu \delta \rho os$ , specially appointed general, 16; 43; 69, 4 μεσόγεια: lévai διά μεσογείας 80, 5  $\mu\epsilon\tau\dot{a}$ : (1) with gen.; concurrent act or state: όλοφυρμώ μετά βοής χρήσθαι 71, λύπη μετὰ φόβου 75, 3; μετ' ασθενείας επιστήμη 63, 4 ;-τὸ μετὰ πολλῶν 75, 6 n; ψηφίζεσθαι μετά πολλών 48, 1 η ;-μετά μισθοῦ ἐλθεῖν 57. 9; οὐδὲ μεθ' ἐτέρων είναι, οί neutrals, 33, 2. (2) with place—olκεῖν μετ' accus.; αὐτούς 58, 1 μεταβολή πολιτείας 55, 2; έν μεγάλη μεταβολή είναι 76 μετάμελος μέγας της στρατείας 55, 1 μεταχειρίζω τινα χαλεπώς 87. 1 μετέχω ήλικίας 60, 3; της άρχης 63, 3 μετέωροι ἐάλωσαν 71, 6; μετέωρόν τι, locus editus, 82, 3 μετοπωριναλ αι νύκτες έπιγίγνονται 87, 1 μετόπωρος: πρός μετόπωρόν έστι τὸ έτος 79, 3 μέχρι νυκτός 38, 3; μ. δψέ 83. 3; μ. οδ &ν 83, 2 μή: ὑπόνοια μὴ . . . 49, 4; εἰ μη w. partic. 38, 1: ὅτι μη, 'except,' 42, 6; μη . . . τις 68, 3; 69, 2; 81, 5; μη κατ' **ἀνάγκην** 70, 8 μηδέ καθ' έτερα 59, 2; μηδ' ώς 28, 3 n

μηνοειδές χωρίον 34, 2  $\mu\eta\tau\epsilon$  . . .  $\mu\eta\tau\epsilon$  . . .  $\mu\eta\tau\epsilon$  82, The usual formula is μήτε . . . μήτε . . . μηδέ μηγανάται τάδε 73, 3 μίμησις τρόπων 63, 3 μισθοῦ, 'for pay,' 25, 7; μετα μ. 57, 9 μισθοφόροι 57, 3 al. μνήμης έλλιπης γίγνεσθαι 8, 2 μονη ἄχθεσθαι 47, 1; μονη γίγνεται 50, 4 Μυκαλησσός, disgraceful treatment of, 29 nμυριοφόρος ναῦς 25, 6 π μυχός τοῦ λιμένος 4, 4; 52, 2

#### N

ναυβάτης 75, 7 η ναυκρατώ 60, 2  $\nu a \nu \lambda o \chi \hat{\omega}$ , 'watch for' at sea, 4, ναυμαχῶ άγκώμαλα 71, 4; ν. άντίπαλα 34, 6 Nαύπακτος, A. station at, 17, 4 n; 19; 31; 34 ναυπηγήσιμα ξύλα 25, 2 νεκρολ... of διπέθνησκον 87,2 n νέμομαι μέρος γης 58, 2 νεοδαμώδεις 19, 3; 58, 3 νεφρίτις νόσος 15, 1; p. xxxiv. νεώριον 22, 1 νεώσοικοι 25, 6 νεωτερίζω ές ασθένειαν 87, 1 νεώτερόν τι γίγνεται άπ' αὐτοῦ 86, 4 νησιωτικόν, τό, 57, 7 Nikias, Intr. § 2 roμίζεσθαι, 'to be directed,' 86, νόμιμα, τά 57, 2 νοῦν, τόν, έχειν πρός τι 19, 5. Neither νοῦς nor φρήν, but l γνώμη or διάνοια is the ordinary word in narrative prose νυκτομαχία 44, 1

# I

ξενοτροφώ 48, 5 ξηρότης νεῶν 12, 3 ξυγγένειαν, κατά 57, 1 ξυγγιγνώσκω auι, 'agree to,' 73, ξυγγνώμης τυχείν 15, 2 ξυγκαταλαμβάνω 26, 3 ξύγκλυδες ἄνθρωποι 5, 4 ξυγκρούω άντίπρφρος 36, 4 ξυγκτίζω πόλιν 57, 9 ξυγκτώμαι την χώραν 57, 1 ξύλι**νος π**ύργος 25, β ξύλλογος 31, 5 ξυμβαίνω: τοιαθτα ξυνέβη, 'turn out,' 30, 4; ξυμβαίνει, placed first and followed by inf., 11, 4 al. ξ., 'to agree to terms,' 83, 2 ξυμμαχικόν, κατά τό 20, 1; 33, 5 ξύμπαν, τό, γνωναι 77, 7; τὸ ξ. είπεῖν 49, 3 ξυμπορίζω εί τι έχω 20, 2 ξυμφέρον, κατά τό 57, 1.  $\nu \dot{\epsilon} \chi \theta \eta = \xi \upsilon \nu \dot{\epsilon} \beta \eta 44, 1 n$ ξύν 42, 1 n. Cf. ξυναμφότεροι 1, 5 al. ξυναγείρω (στρατόν) 32, 1 ξυναθροίζω 86, 1 ξυναναπείθω 21 3 ξυνδιασώζω 57, 1 ξυνεχής: τὸ ἀκρίτως ξυνεχές τῆς άμίλλης 71, 3; ἐν πόνφ ξυνεχεστέρω είναι 81, 4 ξυνέχω την είρεσίαν, 'continue rowing,' 14, 1 ξυνήθη τῷ ἡμετέρῳ τρόπφ 67, 2 | ξυννενημένοι νεκροί έπ' άλλήλων 87, 2

ξυνταράσσομαι 81, 2 ξυντέμνω ἐς Ελασσον 36, 2 ξυντομωτάτη διαπολέμησις 43, 4 ξυντυχία: ὡς ἔκαστοι τῆς ξ. ἔσχον 57, 1 ξυσκευάζομαι, vasa colligo, 74, 1 ξυσκοτάζει: ἡνίκα ξυνεσκόταζεν 74, 3 ξυσταδόν: οὐ ξ. μάχαις ἐχρῶντο 81, 5 n ξύστασις τῆς γνώμης, 'mental strain,' 71, 1 ξυστφομαι, military term, 30, 2 al.

#### 0

δγδοον και δέκατον 18, 4 n οδε, irregularly referring to something previously mentioned, 13, 2; this irregularity is not uncommon in the speeches;  $\dot{\epsilon}\nu \tau \hat{\varphi}$   $a\dot{v}\tau \hat{\varphi}$  $\tau \hat{\omega} \delta \epsilon$ , at the same time, 63, 3 δθεν: πάλιν δθεν ήλθον άποπέμπειν 27, 2 η ol, sibi, 42, 4 n οίκεῖον, τό 44, 2 οίκου, έπ' 25, 4 al. Cf. κατ' οίκον, 'at home' οίκτου άξιώτερος ή φθόνου 77, 4  $olk\hat{\omega}$  is used a. abs., b. w. accus., c. w. èv oluar must not be constructed with 874 olos: ἀπὸ olas . . . ἐs olav . . . ἀφίκατο 75, 6 n; οἶα=  $\dot{\omega}$ s 79, 3 n; olos, attracted, 21, 3; μάχη οία οὐχ ἐτέρα τῶν προτέρων 70, 2 δκνος έγγίγνεται 49, 4 δλεθρος χρημάτων 27, 3 n; έπλ τῷ σφετέρψ ὀλέθρψ γίγνεται 79. 3

δλίγος: δι' δλίγου, space, 36, 5; time, 15, 2; év d., space, 67, 3; és δ. 36, 5; παρ' δ., 'nearly,' 71, 3; δλίγοι ἀπὸ πολλών 87, 5 δλιγωρία, ποιείσθαι έν 3, 2 δλοφυρμώ μετά βοής χρήσθαι 71, 3; πρός δλαφυρμόν τραπέσθαι 75, 4 όμαλόν, τό 44, 8 δμιλος, ὁ άλλος 58, 4 n  $\delta$ μοῖα =  $\delta$ μοίως 29, 4 nόμοίως: ούχ ό. καὶ πρίν 28, 4; οὐδὲ (μηδὲ) . . . ἔτι ὁμοίως 42, 3; 50, 3; 78, 7 δμολογία γίγνεται ώστε 82, 2 δμως: σχολαίτερον μέν, δμως δέ 15, 2; cf. 44, 1 al. δνομα, τὸ μέγα 64, 2 όνομαστί άνακαλείν 70, 8 δπη σωθήσονται διεσκόπουν 71, δπισθεν, έκ τοῦ 79, 4 δπλα τίθεσθαι 3, 1; δ. ἐπιφέρειν 18, 2; δ. φέρειν άμα τινι 57, 6; δ. παραδούναι 82, 2;  $\delta\pi\lambda a = 'guard-stations,$ 2 n := ' shields,' 45, 2δποίόν τι το μέλλον ποιήσουσιν ούδεν δηλοθντες 38. 2 δπως . . . εί μη δύναιντο . . . ολοί τε ώσι 4, 1 n;  $\ddot{o}\pi\omega s \ddot{a}\nu$ , w. opt. in final clause, 65, 2nόπωσοῦν, following καί, 60, 3; οὐδ' 49, 2 όργη προσμείξαι 68, 1 δρμη, τη παρούση 43, 5; **ἀπ**δ μιας δ. 71, 6 όρω: καθ' όσον πρός την πόλιν έώρα 37, 2 οσάκις, with opt., 18, 3 δσημέραι, 'daily,' 27, 5 δσμαί οὐκ ἀνεκτοί 87, 2  $\ddot{o}\sigma os$ : πλην  $\ddot{o}\sigma ov$ , with ellipse of  $\epsilon l\mu l$ , 23, 4 n; cf. 60, 2;

62, 4; 87, 2; τοσοῦτον . . . δσον 28, 3; προσελάσαντες έξ όσου τις έμελλεν ακούσεσθαι 73, 3; ἐπὶ ὅσον 66, 1; οὐχ  $\hbar \sigma \sigma \sigma \sigma = \mu \hat{a} \lambda \lambda \sigma \sigma$ . .  $\delta \sigma \varphi$ μάλλον 68, 2; ὅσα γε κατὰ  $\gamma \hat{\eta} \nu$  11, 4 οτè μèν . . . δτè δέ 27, 4 n ότι τάχος 42, 3. ότι w. clause following διά w. accus., 58, 4; following πρὸς w. accus., 60, 2; following κατά w. accus., 56, 2 οὐδὲ μεθ' ἐτέρων = μετ' οὐδετέρων 33, 2; οὐδ' ἀφ' ἐτέρων 44, 1; où 8' &s 75, 6 ούδείς: ούδεμία χρήσις έστί τινος 5, 2; οὐδεμία σωτηρία έστι 8, 1; οὐδεμία δίωξις έγένετο 34, 6; οὐκέτι οὐδὲν οὐδετέροις έπηλθεν 59, 1 ; οὐδὲν ὅ τι οὐκ 87, 2; οὐδεμιᾶς ήσσων 29, 5 n; οὐδενὸς ήσσον άξιος 30, 4 : οὐδενὸς ἐλάσσων 85, 4 : φόβος οὐδενὶ ἐοικώς 71; οὐδενὶ κόσμφ 23, 3 αl.; οὐδενὶ τρόπφ 49, 3 ούκέτι: ή ού. ἐπαναγωγή 34, 6 our, after a parenthesis, 6, 1; 42, 3 n ούριος άνεμος 53, 4 ούτε . . . τε 30, 2; 31, 4 al. ootos, emphatic, 2, 4; 29, 5; 32, 2; ovros, in epanalepsis, 42, 3; τοῦτο, w. gen., 2, 4; 86, 5 ούτως πράττειν 24, 1 δψέ, μέχρι 83, **3** δψις )( γνώμη 75, 2

II

πάθος γίγνεταί τινι 33, 3 ; πάθει χρήσθαι άξίφ όλοφύρασθαι 30, 4  $\pi a_i a_i t \le 44, 6; 88, 4.$ Talaνισμός 44, **6** πάλιν: ή π. κατάβασις 44, 8; ή πάλιν ανάκρουσις 62, 4: πάλιν αδ 46; 64, 1 πανσέληνος σελήνη 50, 4 πανστρατία έξελθεῖν 2, 2 παντάπασιν άφεστάναι πολέμου 7. 2 πανταχή προσβάλλειν 79, 5 πανταχόσε πολλή φαίνεται ή δύναμις 42, 2 παντοίαι πείραι 25, 8 πάντως, κατά πάντα 87, 6 παρά: (1) gen.; παρά Νικίου 10 (no other ex. of gen. in this book); (2) dat.; none; (3) accus.; along or past, παρά πόλιν έσκομίζειν 13, 1; π. ποταμόν lévai 80, 5; to, παρά θάλασσαν μεταστήσαι (?) 39, 2 n; contrary to, π. γνώμην 13, 2; π. το είωθος 60, 5; 75, 5; παρ' έλπίδα 66, 3 n; π. Ισχύν της δυνάμεως 66, 3; π. τὸ καθεστηκός 67, 2; π. την άξιαν 77, 1; giving the measure, wapa τοσοῦτον ήλθον, with gen., 2, 4 n; παρ' όλίγον, 'by a little, 71, 3 — opposite of παρὰ πολύ, 'by much.' Note that wapa with gen. and with dat. is used of persons, not of things; the same is true of παρά with accus. meaning 'to' w. verbs of motion παραβοηθώ 37, 3 al. παραγίγνομαι 42, 1 al. παρακαλώ, military term, 20 παρακέλευσις: ἐκ π. ναυμαγεῖν 40, 4; πολλή ή π. γίγνεται άπό τινός τινι 70, 7

παρακλησθείς (?) 69, 4

πεζη άποχωρείν 60, 2

παρακομιδή έπιτηδείων 28, 1 παραλαμβάνω οὐδέν άξιον λόγου, obtain no important advantage, 38, 1 παράλογον ποιήσαί τινι, 'occasion surprise to,' 28, 3;  $\delta \pi$ . τινι μέγας έστι 55, 1; οί έν τοις πολέμοις παράλογοι 61, 3 παραλύω τινα της άρχης, 'remove from command,' 16, 1 παρανόμημα ές τινα περιέστηκε 18, 3 παραπλήσιος: ίσον καὶ π. 42, 2: τοιαθτά τε και παραπλήσια 78, 1; παραπλήσια έπεπόνθεσαν καὶ ἔδρασαν 71, 7 παρασκευάζομαι, w. partic., ώς omitted, 17, 3 n παρασκευή, 'force,' 48, 5 n; έκ π. κρείσσονος 55, 2; παρασκευής πίστις )( τύχης άποκινδύνευσις 67, 4; π. )( γνώμη 5, 4 παρατάσσω 3, 4 αl. παρατείχισμα, 11, 3 al. παραυτίκα: ἡ π. ώφελία 57, 9; έν τῷ π. 71, 7 παρέργου: οὐκ ἐκ π. τὸν πόλεμον ποιείσθαι 27, 4 παρέχω προσδοκίαν ώς ἐπιπλεύσομαι 12, 4; π. αποστέρησιν της άκοης 70, 6; π. άπορίαν, θόρυβον, φόβον 44 (e.g.) παριππεύω 78, 3 πας: ίδέα πασα καθειστήκει δλέθρου 29, 5; έν παντί  $d\theta v\mu las 55, 1; \pi a \nu \tau i \tau \rho \delta \pi \varphi$ 70, 8; διὰ παντός, 'continually,' 6, 1; 61, 2 πάσχω τοῦτο, referring to a previous statement, 11, 4 al.; ἀνεκτά π. 77, 4 πατρικαί άρεταί 69, 2 πατρόθεν έπονομάζειν 69, 2 παχύτητες, al 62, 3 πεδίον (τὸ 'Αττικόν) 19, 1

πεζομαχώ 62, 4. πεζομαγία 62, 2  $\pi \epsilon \zeta \acute{o}s$ ,  $\acute{o}$  (sc.  $\sigma \tau \rho \alpha \tau \acute{o}s$ ) 35, 1 n, al. πείρα: ἐπιθέσθαι τῆ π. 42, 1: ές τὴν π. Ιέναι 21, 4; πείραις παντοίαις χρήσθαι 25, 8 πειρώ, w. gen., 12, 2 n; πειρώ = conor 32, 1 n. Thuc. uses both έπειρασάμην and έπειράθην: subsequent prose writers only ἐπειράθην πέλαγος: ές τὸ π. ναθν άφιέναι 19, 4 πέμπω . . . άγγελλων 8, 1 π πέμψιν νεών ποιείσθαι 17, 3 πεπτωκυίαν δύναμιν έπανορθοθν πέρας οὐδὲν ἔσται σφίσι τοῦ άπαλλαγήναι τοῦ κινδύνου 42, Περδίκκας, his relations w. A., περί: (1) w. gen.; περί τοῦ σωθήναι την έπιμελείαν ποιεῖσθαι 56, 2; περὶ τῆς σωτηρίας προθύμως αντιλαβέσθαι 70, 7; (2) w. dat.; δείσαι περί ταις ναυσί 53, 4 n; (3) w. accus.; time, as περί ηλίου τροπάς 16, 2; place, as περί έρμα ναθν περιβαλείν 25, 7. n: connected with, euphemistic, ή π. Πύλον ξυμφορά 18, 3; cf. τὸ περὶ τὸν "Ιτυν ξργον II. 29 περιαγγέλλω σίδηρον 18, 4 η περιγραπτός: ἐκ περιγραπτοῦ δρμᾶσθαι 49, 2 περιδεώς 71, 3 περιέστηκε ès 18, 3 περιιδεῖν, w. inf., 73, 1 nπεριμάχητος 84, 5 περιμένω, 'wait for,' 74, 1 al. περιορώμαι, 'wait for events,' 33, 2

περιουσία: ἐκ πολλής π. άν ύπηρχεν 13, 1 περισταδόν βάλλειν 81, 4 περιφέρω, 'hold out' in war, 28, 3 περιχαρούς, ύπὸ τοῦ 73, 2 πιέζομαι άσθενεία, νόσφ, λιμφ, etc. 47, 2; 50, 3 πίμπλαμαι, w. dat., 75, 4 n πίστις παρασκευής, 'faith in . . .,' 67, 4 πλάγιος: ἐκ πλαγίου τάξαι 6, 2 πλαίσιον: έν π. τεταγμένος 78. πλείστον έχειν έν 36, 5 n; ή πλείστη της στρατιάς 3, 4; στρατιάν δσην πλείστην έδύνατο 21, 1 πλήθει άντίπαλοι 12, 1 Πλημμύριον 4; 23; 25; 32; 36  $\pi \lambda \eta \nu$ , w. gen., 28, 2 al.; not affecting the construction, 2, 4 al. πλήρωμα, 'crew,' 14, 1 al. πλούν ποιείσθαι 26, 3 ποιώ τοῦτο, referring to previous statement, 48, 1 al.; ταὐτὸν ήδη ποιεί νικαν τε και μή, 'it makes no difference, 6, 1. ποιούμαι. with noun as periphrasis for a verb, but in a higher style, άγωνας π. 49, 2; άποχώρησιν 67, 4; ἄριστον 40, 1; ἀρπαγην 26, 2; γνωμην 72, 3; ξκπλουν 17, 1; ϵνθύμιον 50, έπαναγωγάς 4, 4; ἐπιμέλειαν 56, 2; ἐπιχείρησιν 43, 1; καταδρομάς 27, 5; κατάφευξιν 41, 1; κήρυγμα 82, 1; ληστείας 27, 4; ναυ- $\mu \alpha \chi l \alpha \nu = 62, 2; \pi \epsilon \mu \psi \iota \nu = 17, 3;$ πλοῦν 26, 3; πόλεμον 27, 4; τρόπην 54; φυλακήν 17, 4. See γίγνομαι. ποιούμενοι or l

που 28, 2, Append. II. moinτέα έδόκει είναι 73, 2 πολεμία (sc. γη) 75, 4 πολιτείας μεταβολή 55, 2 πολίχνα 4, 6 πολλάκις και άλλοτε 8, 1 πολλαχη̂ 43, 1. πολλαχόθεν14, 2. πολλαχοῦ 70, 6 πολυειδή φθέγγεσθαι 71, 4 πολύς: 800 ἐπί. πλέον τι ἔχειν 36, 2 πολυτελης έγίγνετο η παρακομιδή 28, 1 πόνηρος, πονηρός 48, 1 not. crit. πονήρως έχειν 83, 4  $\pi \delta \nu o s$ :  $\dot{\epsilon} \nu \pi$ .  $\dot{\epsilon} \dot{\nu} \alpha \iota 81$ . 4;  $\delta \iota'$ δλίγου π. κτᾶσθαί τι 70, 8  $\pi o \nu \hat{\omega}$ , of ships, 38, 2 πορεία ἀσφαλής 77, 5  $\pi o \rho \theta \mu \delta s$ ,  $\delta 1$ , 2 πόσις, 'drink':  $\pi \rho$ òs  $\pi$ .  $\tau \rho \alpha$ πέσθαι 73, 2 ποτέ: είπερ ποτέ 64, 2; μόλις  $\pi$ . 40, 2;  $\epsilon \ell \pi$ .  $\kappa \alpha \ell$   $\alpha \ell \theta \ell s$  70, πράγματα: τὰ π. ἐνδιδόναι 48, 2; see 49, 1 Πρασιαί 18, 3 n πράσσω τι ές άναβολάς 15, 3; π. χείρον 67, 4 ; π. ἔτι χείρω 71, 1 ; π. & βούλομαι 68, 3 n πρεσβυτέρας ήλικίας φείδεσθαι 29, 4  $\pi \rho l \nu \gamma \epsilon \delta \eta$ , w. aor. indic. after affirmative clause 71, 5  $\pi \rho \delta$ :  $\tau \dot{\mathbf{a}} \pi \rho \dot{\mathbf{a}} a \dot{\tau} \hat{\omega} \nu$ ,  $jam\ antea$ , 55, 2 προδοκείν: ὥσπερ προεδέδοκτο airoîs 18, 1 προθυμία γίγνεται πολλή 70, 3 προθύμως άντιλαβέσθαι, w. gen. of thing or  $\pi \epsilon \rho i$  66, 1; 70, 7 προκαλοῦμαί τινα ές δίκας 18, 2 προκόπτω μέγα τοῦ ναυτικοῦ, 'make great advance w., 56, 3

προπέπεμπται ώς αὐτούς 77, 6  $\pi \rho \delta s$ : (1) with gen.; to the advantage of, πρός ἐαυτῶν έσεσθαι 36, 3; 49, 2; 81, 5; (2) with dat.; near, as lσχειν πρός ταις πόλεσι 35, 2; besides, 57, 5; (3) with accus.; place, as δρά πρός την πόλιν 37, 2; ἀπιδεῖν πρός 71, 3; with a view to, πρòs τāλλα έξηρτύσαντο ώς ξκαστα 65, 2; έχειν αὐτοὺς πρὸς τὸν πόλεμον 27, 2; — of intercourse, friendly or hostile, as  $\pi \rho \delta s$ τούς άλλους δμολογία γίγνεται 82, 2; χωρεί πρός έκείνους τά χωρία, 'join the enemy,' 14, 3; άγωνισμός πρός άλληλους έγίγνετο 70, 3; πρός άταξίαν προσμείξαι 68, 1; πρός τὴν άντίταξιν των τριήρων την φυλακήν ποιείσθαι 17, 4;--compared with, \pipos \tau o's έπελθόντας οι Σικελιώται αὐτοί πληθος πλέον παρέσχοντο 58. 4 :-- with reference to, adapted to, expressive of, τοιαθτα έπινοείν πρός την έαυτών έπιστήμην τε καί δύναμιν 37. 1; πολλή παρακέλευσις έγίγνετο πρός την αυτίκα φιλονικίαν 70, 7 ;— towards, τοῦ έτους πρός μετόπωρον όντος 79, 3. Note: πρός w. accus. with meanings akin to 'in face of 'is very freely used.  $\pi \rho \delta s$  is often equivalent to  $\dot{\epsilon} s$ προσάγομαι πόλιν 'unite to oneself,' 7, 2; 55, 2 προσαιρούμαι ξυνάρχοντας 16, 1 προσαναιροθμαι πόλεμον οὐδὲν έλάσσω τοῦ ὑπάρχοντος 28, 3 προσαπόλλυμαι 71, 7  $\pi \rho \delta \sigma \beta \alpha \sigma \iota s$ , 'approach,' 45, 1

προλείπει ή ρώμη και τὸ σῶμα | προσγίγνομαι: προσγεγενημένης της δοκήσεως τω ύπαρχώντι. τοῦ (or τὸ) κρατίστους είναι 67, 1 n προσδέχομαι τούς λόγους 83, 3 προσδοκίαν παρέχων ώς w. fut. ind. 12, 4 προσδόκιμός έστιν άλλη στρατιά 15, 1; προσδόκιμοί είσυν ἄλλη στρατιά 25, 9  $\pi \rho \delta \sigma \theta \epsilon \nu$ ,  $\dot{\epsilon} \nu \tau \hat{\omega}$ , local, 78, 4, 5; 81, 3; ές τὸ π. χωρεῖν 43, 5; 78, 3 πρόσκειμαι, 'attack,' 29, 2 al. : 'insist,' προσκείμενος έδίδασκε προσμισθοῦμαι 19, 4 προσοφείλω πολλά, 'be in debt.' 48, 5 προστάσσω ἄρχοντα 19, 4 πρότερον ή, w. subjun., 63, 1 n προύχω, 'excel,' 21, 3; 'project,' 4, 4 πρόφασις: ἐπ' αὐτομολίας προφάσει 13, 2 n προφέρω, 'excel,' 64, 2 n; 77. 2; 'bring forward,' 69, 2 προχωρή, δπως άν 7, 3 πρύμναν κρούομαι 40, 1 πρώ 78, 4; πρώτερον 39, 1; πρώτατα 19, 1  $\pi \rho \dot{\varphi} \rho \alpha \theta \epsilon \nu$ , τά, 'bows,' 36, 3 πρώτος: άπο της πρώτης, adverbial, 43, 5. See ἐπειτα  $\Pi u \theta \eta \nu$ , Corinthian admiral, 1; πυνθάνομαι, w. accus. and inf., 1, 2; w. 871 1, 1; w. partic.,

P

4, 7

πωλῶ ἐδώδιμα 39, 2

βάον έσται ή έσκομιδή 4, 4 n ; βάδν τι έσται σφίσιν 84. 2: ράδιος èς τὸ βλάπτεσθαι 67, 8 ρύμη, τῆ πρώτη 70, 2 ρώμη γίγνεται τινι 18, 2; ἡ ἡ. προλείπει τινι 75, 4; ρώμη προφέρειν τινος 77, 2 ρώννυμαι 15, 2 π

Σ

σβεστήρια κωλύματα 53, 4 σημείον αίρειν 34, 4 Σικελιώται, almost universally on side of Syr., 32; 33 Σικελοί, generally on side of A., 58, 3 σιτία παραγγεΐλαι 43, 2 σίτος ένην τοίς τείχεσι 24, 2 σπανίφ χρήσθαι τφ ΰδατι 4, 6 σπένδομαι, mid. denoting a reciprocal act, 3, 1;  $\sigma$ .  $\pi \epsilon \mu \psi \alpha \iota$ 8ā. 1 σπονδάς πρότερος λύω 18, 2 σπουδή έσται τής όδου 77, 6 στασιάζω 46. στάσει έκπεσείν **33, 5. στασιωτικοί καιροί** 57, 11 στενόπορα: τὰ σ. τῶν χωρίων φυλάσσειν 73, 1 στενότης 62, 1 στενοχωρία 34, 6 al. στέριφος, 'thick,' 36, 3 στρατεία γίγνεται 57. 9 στρατιά: της σ. δ ξύλλογος 31, 4 ; στρατια άλλη προσδόκιμοs elvai 25, 9 στρατός ίσος και παραπλήσιος τῷ προτέρφ 42, 2; i.e. 'equal in importance and in numbers (no tautology here). Aristotle's remark : ἔστι δὲ διττόν τὸ ἴσον τὸ μὲν γάρ åριθμῷ, τὸ δὲ κατ' åξίαν ἐστιν Συρακόσιοι, after arrival of Gylippus, 2:

1. take Labdalum, 3

 begin a counter wall N. of κύκλος, and place cavalry at Olympieum,
 after driving back the A., carry the wall past the A. lines, 6

3. prepare to attack the A. by sea, 7; 21

4. defeated at sea, but take Plemmyrium, 22; 23

 defeat the A. at sea, and become confident, 41

 dismayed by the arrival of Demosth., 42

 through valour of Boeotians repulse the night attack on Epipolae, 43;
 44

8. defeat the A. fleet, 52; and control the Harbour, 56; are confident of success, 56

9. completely defeat the A. fleet in the final battle, 70; 71; 72

10. prevent the A. retreat, 73; 74; 78-81

11. capture and execute Dem. and Nic., 81-86

12. confine the prisoners to the quarries, 86

σφάλλω τὰς ναῦς 67, 2; σφάλλομαι τοῦ αὐχήματος (१) 66, 3

σφᾶs, properly indirect reflexive, is sometimes used by Thuc. as direct, = ἐαυτούς, σφᾶς αὐτούς, as 35, 2 al.
σχεδῶν τι, 'almost,' 33, 2
σχολαίτερον 15, 2; 81, 2

σψζομαι: Επη σωθήσονται διεσκόπουν 71, 6; οι σψζόμενοι 44, 8

σῶμα )( ῥώμη 75, 4 n

σωτηρία, ή ές την πατρίδα 70, 7; οὐδεμία ἔστι σ. 8, 1 σωτήριος τοῖς ξύμπασι 64, 2

т

ταλαιπωρῶ 16, 1 *al*. ταλαιπωρία: ὑπὸ τῆς τ. καὶ τοῦ πιείν επιθυμία 84, 2 ταπεινότης: ές τ. άφικέσθαι 75, ταραχή έμπίπτει 80, 3; τ. ποιώ TIVI 86. 4 ταρσοί, 'banks of oars,' 40, 5 τάχος, ὅτι 42, 3; ώς εἶχον τάχους 2, 1; διὰ τάχους 22, 2; κατά τάχος 4, 3  $\tau\epsilon$  . .  $\delta\epsilon$  1, 5; 81, 3;  $\tau\epsilon$  connecting sentences, 4, 4 al.;  $\tau \epsilon$  . .  $\kappa \alpha l = sive$  . . . sive 6, 1; τε summing up and concluding 7, 4 al.;  $<\tau\epsilon>$  75, 6nτείχισις 6, 1 ; τειχισμός 20, 1 ; τείχισμα 2, 3 τελευταίος όρμῶμαι 2, 1  $\tau \epsilon \lambda os$ : oi  $\epsilon \nu \tau$ . 73, 1 τετρυχωμένος πολέμφ 28, 3 τέχνης λείπεσθαι 70, 3 τήρησις άσφαλής 86, 2 τίθεμαι τὰ ὅπλα 3, 1 τιμωρία: ώς έπι τιμωρία τοῦ προσπεσόντος 68, 1 τιμωρούμαι (pass.) ἀποχρώντως 77, 3 ris: the following show its flexibility; ἡπίστησεν ἄν τις άκούσας 28, 3; ὅσα τις ἔχει έδώδιμα, πάντας άναγκάσαι πωλείν 39, 2 ; ἔφερον πάντες δ τι τις έδύνατο ξκαστος 75, 5; Έρμοκράτους και εί του άλλου πειθόντων 21, 5; ήν τούναντίον ή 80, 1 κρατήσωμεν, έστι τω τὴν . . . Ιτραυματίαι τε και άσθενεις 75, 3

πόλιν ἐπιδεῖν 61, 1; ἀξιῶν τι μή προδιδόναι τινα 69, 2; πλέον τι 21, 4; σχεδόν τι 33, 2; δηλοῦντες ὁποίον τι ποιήσουσιν 38, 2; τὸ δέ τι καί, adverbial, 48, 2; τι μᾶλλον 57, 1. The nom. and accus. neut. plur. are avoided  $\tau \delta$  with infin. : (1) may be subject or object, as τὸ μήτε αὐτούς ἀνακρούεσθαι μήτ' έκείνους έᾶν ιδφέλιμον φαίνε- $\tau ai 62, 4$ ; (2) with prep., as  $\epsilon \kappa$ τοῦ σφαληναι parallel w. διά τὸ εὐτυχῆσαι 68, 3; ή διὰ τὸ φεύγειν ή ἐπιπλέουσα 70, 4; οὐκ ἔλασσον κατὰ τὸ ὠφελεῖσθαι, ές τε . . . τὸ μὴ ἀδικεῖσθαι πολύ πλέον μετείχετε 63, 3; οὐ φυλάξασθαι πρός τὸ δοκείν τινι άρχαιολογείν 69, 2; (3) gen., dat. : βραδύς γίγνεσθαι τοῦ περαίνεσθαι 43, 5 n; πέρας τοῦ ἀπαλλαγῆναι 42, 2 n. In 36, 5; 67, 1 and 87, 3 to w. inf. appears in the MSS. as epexegesis of a gen. or dat. The accus. is defended by Herbst. Append. II. τοιόσδε, irregularly referring to what precedes, 78, 1. Cf.  $\delta\delta\epsilon$ τοιούτος: ἐν τῷ τ. 81, 3 ; ἐν τῷ τ. τοῦ καιρού 69, 2 τοσόσδε, irregularly referring to what precedes, 57, 11; 59, 1 τοσούτος: παρά τοσούτον έλθείν κινδύνου 2, 4  $\tau \delta \tau \epsilon$ , referring to events previously mentioned, 31, 3; 32, 1; 57, 11; 81, 2; τότε δή 18. 3

τρέπω: τὸ πρὸς Λιβύην μέρος τετραμμένον νέμεσθαι 58, 2; τρέπεσθαι πρός πόσιν 73, 2; τ. πρός ἀνάκλησιν θεών 71, 3; τ. πρός άντιβολίαν και όλοφυρμόν 75, 4. Note that ἐτρεψάμην is trans., ἐτραπόμην intrans. τρέφω: ὅθεν θρέψονται (pass.) 49, 2  $\tau \rho l \beta \omega$ , intrans., 48, 6; 49, 2 τροπαίον ναυμαχίας, τροπής etc., 41, 4 ; 54 *al*.  $\tau \rho \delta \pi \sigma s$ :  $\tau \rho \delta \pi \omega \vec{\omega} \delta \nu < \epsilon \nu \hat{\eta} > 7$ . 3; οὐδενὶ τρόπφ 49, 3; παντί τ. 70, 8 ; τῷ αὐτῷ τ. 17, 3 ; τὸν αὐτὸν τ. 39, 2. τρόπων μίμησις 63, 3 π τροφήν μη διδόναι 48, 5 τυγχάνω: (1) with τυγχάνω, έτύγχανον, the partic. keeps its time relative to the verb; (2) w. έτυχον, pres. and perf. partic. keep their time, but aor. partic. expresses time coincident w. the verb, 2, 4n; 4, 2n; 29, 5n; 50, 4Distinguish ἐτύγχανον αὐλιζόμενοι, ἐτύγχανον αὐλισάμενοι (or perf. better), έτυχον αὐλισάμενοι  $\tau \dot{\nu} \chi \eta$ :  $\tau \dot{\rho} \tau \dot{\eta} s \tau$ . 61, 3 n

Υ

ὑπερώφθη, 'was disregarded, despised, 42, 3 ύπέχω τὸ αὐτό τινι 21, 3 υπνος: άπὸ πρώτου υ. 43, 2 ύπό: (1) w. gen., as ύπὸ τῆς Δεκελείας πολλά βλαπτούσης άδύνατοι έγένοντο τοῖς χρήμασι 28, 4 η; ὑπὸ τῶν παρόντων έκπεπληγμένος 69, 2; cf. διά τὸ τοιοῦτον ἐκπλαγέντων αὐτων 21, 4; (2) w. dat., υπδ Συρακοσίοις γίγνεσθαι 64, 1; (3) w. accus., as ὑπὸ τοὺς αὐτούς χρόνους 21, 1 ύποδοχή: ές ύ. τοῦ στρατεύματος . . . ἐτάσσοντο 74, 2  $\dot{v}\pi o \kappa \rho l \nu o \mu a \iota = \dot{a}\pi o - 44, 5 n$ ύπολείπομαι or ἀπολείπομαι 75, ύπομιμνήσκω τινά τι 64, 1; πατρίδος 69, 2 ύπόνοια μή 49, 4 ύποτελής φόρου 57, 4 π ύστεραίος 11, 2 n ϋστερον, 'late,' 27, 2 ύστερώ τινι 29, 1 ύφιστασθαι τῷ ναυτικῷ 66, 2

Φ

φανερός είναι w. partic., 12, 5 φειδώ τις γίγνεται μη w. inf., 81, 5 φερω : πάντα οιστά φαίνεται 75, 7 φθέγγομαι 70, 6; 71, 4 φθονου άξιος 77, 4 φθονου άξιος 77, 4 φθονού άκον 27, 2 φιλονικώ περί τοῦ πλείονος ηδη καλοῦ 71, 1. φιλονικία: πρός την αὐτίκα φ. 70, 7; ές φ. καταστηναί 28, 3 φιλώ, w. inf., 79, 3; 80, 3 φοβερός, active, 42, 3 η φόβοι και δείματα 80, 3 η

φονεύω 85, 1 n φονικώτατος 29, 4 φρουραὶ ἐπίασι 27, 8 φρουρὰ 4, 3 αἰ. φρυγανισμός: ἐπὶ φ. ἐξελθεῖν 4, 6 n φωνή: φ. τῆ αὐτῆ χρῆσθαί τινι 57, 2

#### X

χαλεπός ἄρξαι 14, 2; 'unhealthy,' 47, 2 n. χαλεπώτερον ἴσχειν 50, 3; ἐν τοῦς χαλεπώτατα διάγειν 71, 8
Χαρικλῆς, as strategus, 20; 26. See Append. III. χείρ: ἐν χεροὶ γενέσθαι 5, 2; ἐς χεῖρας ἰέναι 44, 7; 70, 5 χείρω πράττειν 71, 1
Χῖοι, autonomy of, 57, 4 χρηματίζομαι 13, 2 χρῶμαι: ἐαυτῷ χ. ὅτι βούλονται 85, 1 n χώρα: κατὰ χ. μένειν 49, 4 n

T

ψήφισμα: ἄνευ 'Αθηναίων ψ., showing the control exercised by the Ecclesia over strategi having 'full powers,' 49, 2

Ω

ἄρα, 'season,' 47, 2; 'time,' 81, 1. The meaning 'an hour' is not classical 'Ωρωπός 28, 1 n ώς = ἄστε 34, 6; ώς ἐκ κακῶν 42, 2 n; ώς . . . καί 43, 1 n; 60, 3; ώς ἔκαστοι 65, 2 n; 74, 2 ώς . καί ἄς 74, 1 al.; οὐδ' ὧς 75, 6; μηδ' ὧς 28, 3 n ὧστε, 'on condition that,' 82, 2; = quamobrem, 4, 6 n, al. ὡφελήσομαι, pass., 67, 3 ὡφελία ἐς τὸ θαρσεῦν γίγνεται 69, 3 ὡφελιμος 47, 4 al.

# ENGLISH INDEX

HISTORY: RHETORIC: GRAMMAR

#### A

abstract for concrete 4, 6 Acarnania 31, 2 accus. See παρά Aegina 28, 4 agent with perf. pass. 18, 3 Alcibiades and Nicias p. xxx. Amphipolis 9, 1 anacoluthon 13, 2; 15, 3; 28, 3; 42, 2; 49, 1; 70, 7 anaphora 24, 1; 25, 6; 27, 4; 57, 2 antecedent omitted 27, 1 antithesis noticed 5, 4; 12, 3; 48, 3; 67, 4; order modified for sake of 17, 4; false 78, 5 Archonides 1, 4 Argos and Sparta 20, 1 argumenta, πίστεις; (1) εἰκότα -66, 1 καλά τὰ προειργασμένα καὶ ὑπὲρ καλῶν τῶν μελλόντων ὁ άγων ἔσται; 66, 3; (2) παραδείγματα-77, 2 κάγώ τοι κ.τ.λ.; 21, 3 πρός τούς 'Αθηναίους λέγων κ.τ.λ. (3) ἐνθυμήματα 66, 2 end-3; 75, 2-4; (4) γνωμαι—67, 1 (5)  $\tau \delta \pi \omega = 66$ , 3 ( $\tau$ ., instead)

of being amplified, are often compressed either into γνώμαι or into the premiss of an enthymeme) Aristotle on Nicias p. xix Arnold, Dr., on 85, 3, p. 210 article 1, 1; 2, 3; 4, 2; omitted before a prep. 18, 1; case of 67, 1, Append. II. Athens and her allies 20, 2; 57, 1; state of A. in 414, 413 Append. III.; Athenian prisoners 87, 5; J. S. Mill on the democracy p. xvii.; treatment of Nicias p. xxxiii. Attica, invasion of 19, 1; p. attraction of short clauses 21, 3; 47, 4 of preposition 23, 1 of relative 23, 3; of nom. of rel. 67, 3 augment in Thuc. 82, 3

В

end; 68, 3 end; 77, 7 end; Bekker, his text of Thuc. p. (5) 700-66. 3 (7., instead) xlii.

brachylogy 18, 4
Brasidas and the helots 19, 3
brevity, excessive in Thuc.
(συντομία) Append. I.

C

Callias, son of Hipponicus, p. Camarina and Syracuse 33, 1 capitalia finalia. See fines Catana 14, 2 Charicles 20, 2 chiasmus 5, 4; 12, 1; 14, 2; 55, 1; 57, 1; 63, 3; 70, 4; 75, 5 Classen on 57, 1, p. 177 Cleon pp. xx., xxi., xxvi. closed harbours 38, 2; 69, 4 comedy in 414 B.C. p. 218 comparative, ellipse with 12, 4 Conon 29, 4 construction of πυνθάνομαι 1, 2; of  $\pi \epsilon \mu \pi \omega$  3, 1; of  $\pi \epsilon$ ραιοθμαι 1, 2; of  $\xi \sigma \chi$  or 1, 2; of τυγχάνω 1, 4; 4, 3; of άγγέλλω 17, 3; of λέγω 29. 1; of participle 28, 4; of perf. pass. 4, 6; of κρατῶ 11, 2; of ξυμβαίνω 11, 4 contrast, Thuc. fond of 1, 3 co-ordination of dissimilar clauses 14, 2; 18, 1; of participles 53, 3 Corcyra 57, 3

D

dative of possession 26, 1 dead, recovery of 72, 2; 74, 2 Decelea 27, 4 definitions (ὅροι) preferred by Thuc. to examples (παραδείγματα) 36, 5 demes and tribes 69, 2 democracy 14, 2 Demosthenes 16, 1; his entry into the Great Harbour 42, 1; his death 86, 2 Dionysius of Halicarnassus p. 213 docks of Syracuse 22, 1 drama in 414 B.C. p. 219 Ducetius 1, 4; 32, 1

E

Ecclesia at Athens 10, 1; 48, eclipses 50, 4 elections Append. III. ellipse w. comparative 12, 4; 57, 6; of verb after δσος 23, 4; after ωs 68, 2; of masc. noun 35, 1 Enthymeme 75, 4 epanalepsis w. obros 42, 3 epexegesis w. ωστε 14, 3 ethos, use of in opening of a speech, exemplified 77, 2 euphemism 64, 1 Euripides and Nicias p. xxxvii.: resemblance to style of 71 Eurymedon 16, 1 exordium, πρόλογος, in military harangues closely connected with the propositio, πρόθεσις, 61;66;77

F

figurae, σχήματα, comprising
(a) f. elocutionis, σ. λέξεως,
(b) f. sententiarum, σ. διαvolas:
figurae elocutionis, σχήματα
λέξεως, 'figures of language';
see antithesis: homoeote-

leuton, 75, 3 τῶν τεθνεώτων λυπηρότεροι . . . των άπολωλότων άθλιώτεροι: paromoeosis (parallelism in sound of whole phrases), 3, 3 ὁρῶν Συρακοσίους ταρασσομένους και ού ραδίως ξυντασσομένους: paronomasia (parallelism in sound of single words — by far the commonest 'figure' in Thuc. -next to antithesis), 39, 2: anaphora 18, 1; 24, 1; 25, 6 ἔβαλλον . . . ἀντέβαλλον ; 27, 4; 57, 2 ξυνεστράτευσαν ..ξυνεστράτευον: asyndeton 71, 4; 77, 1 figurae sententiarum, σχήματα διανοίας, 'figures of thought': question 44, 1: oxymoron, 62, 4 πεζομαχείν άπο των νεών; 70, 8 φεύγοντας φεύγουσιν finance 28, 4 fines or capitalia finalia, τέλη οτ τελικά κεφάλαια; (1) τὸ συμφέρον 14, 4; (2) τδ νόμιμον 68, 1; (3) τὸ καλόν 63; (4) τὸ ἀναγκαῖον 77, 7 future indic. after  $\epsilon l$ , 8, 1; purpose after relative 25, 1; fut. mid. in pass. sense 42, 4; 48, 5; 67, 3; 69, 2

G

genitive abs. in proximity w. another case 48, 1
— of definition 42, 2
— of measure 2, 4
— after πείθομαι 73, 2
Gibbon, his imitation of 71, 71, 1
Grote on Nicias p. xviii.
Gylippus 1, 1

Η

harangues of generals 61; 66; 77 (the last mainly a λόγος παραμυθητικός)
Hegemon of Thasos p. 221
Helorine Road 80, 5
helots 19, 2; 26
Heracles, feast of 73, 2
Herbst, notes from, Append. II.

Ι

impeachment 48, 4 imperfect after ἐπειδή 23, 2; see  $\tau \nu \gamma \chi d\nu \omega$ ; of  $\gamma l \gamma \nu o \mu a \iota$  etc. 56, 3; 71, 7; equivalent to pluperf. 36, 1 impersonal passive 62, 3 indicative after on 34, 7; see infinitive; see 76, 'attraction,' Append. II. interpretation, corrected, of 3, 3; 4, 1; 6, 4; 13, 2; 14, 1; 21, 3; 27, 3; 28, 3; 29, 5; 36, 4; 41, 1; 42, 3; 44, 2; 48, 1, 3, 4, 6; 50, 3, 4; 55, 2; 57, 7, 9; 63, 4; 64, 2; 67, 2; 68, 1, 3; 69, 2, 3; 73, 1; 75, 4, 5, 6 inventio, Thuc. usually excels in p. 215 Ionic forms 4, 6; 75, 6 iterative av 71, 3

L

Leake, Col., on the κύκλος p. xii. Lucian 2, 4 Lucretius, false antithesis in 75, 3

# M

Macaulay on 'the Retreat' 75, 5 manœuvres at sea 36, 4, 6 Manuscripts of Thuc. p. xxxix.; bearing of the Vatican MS. on the text pp. xl.-xlii. meaning of ἐπισκευάζω 1, 1; ήκω 1, 4; ήσυχάζω 3, 3; ταλαιπωρώ 16, 1; ὑπομένω 17, 1; ηγεμών 19, 1; δλεθρος 27, 3; δπλα 28, 2; δυνάστης 33, 4; παρασκευάζω 35, 1; έσπλοι 41, 1; το καθ' ἐαυτόν 69, 2; καθ' έν 75, 2; τε γαρ 81, 3; αρετή of 'moral' worth (its later meaning, as in Eurip.) 86, 5 Menander, not strategus, but specially appointed (προσηρηuévos) to share the command (ξυνάρχων) w. Nicias, 16, 1 mercenaries 48, 5 metaphor 56, 2; 68, 3 middle voice, of έξελαύνω 5, 4; πειρώ 32, 1; reciprocal use of 40, 4 Mill, on the Athenian democracy p. xvii. Mycalessus, destruction of 29, 2

# N

narratio, διήγησις 11, 2

Naxos in Sicily 14, 2
neuter adj. w. art., w. genitive;
τῆς γνώμης τὸ θυμούμενον 68,

1
— for masc. 14, 2; 71, 3
— plur. of adj. and verbal
43, 2; 73, 2, 3; καθ' ἔκαστα
τῶν γιγνομένων 8, 1
Nicias and Cleon pp. xx., xxvi.;
Peace of p. xxviii.; Thuc.
on N. as strategus p. xxxi.;

N. and the Athenians p. xxxiii.; his responsibility p. xxxiv.; superstition of p. xxxv.; private character p. xxxvii.; letter of, its rhetorical character 10; first harangue of, weak points of Append. I.; perfection of the second harangue of Append. I.; topics of 77, 1 nouns, verbal, in Thuc. 13, 1; periphrases with abstract 16, 2, 3 number of verb w. ξκαστο 44.1

#### 0

object, common to verb and partic. 1, 3 obscurity due to brevity 55, 1 oligarchs at Athens p. 220 omission of antecedent 27, 1; 48, 6; of verb in rel. clause 45, 1; of preposition in 2nd clause 47, 4; 60, 4; of ώς with παρασκευάζομαι 17, 3; of art. before a prep. 18. 1 optative joined to subjun. in final clause 17, 4 oratio obliqua, attraction in 21, 3; 47, 4; long passages in 48, 5 order of words, why modified 2, 3, 4; 18, 1; 22, 1; 23, 3; 50, 1; 69, 2; rare order 71. 3

## P

Parataxis 4, 2; 22, 1; 83, 4. In sentences connected by particles, such as ἐπειδὴ... τότε δἡ, ὡς ... καί (see

taxis may be seen parenthesis 42, 3 Parthenon p. 221 participle, attributive, outside the article 23, 3 - construction of 28, 4 --- co-ordination of 53, 3 ---- w. prep. and noun 29, 4 ---- neut. 68, 1; 83, 4 ---- change to inf. after 68, 2 --- see τυγχάνω --- accus. abs. in fem. 31, 4 gen. abs. without noun 48, 2 pathos, Thuc. great master of 75; 77, 7 perf. pass. 18, 3; 62, 3 period in Thuc., state of its development 19, 4 peroratio,  $\epsilon \pi i \lambda o \gamma o s 15$ , 3; 64, 2; 68; 77, 7. These illustrate the manner appropriate to, viz. exhortation, recapitulation, pathos person, 2nd or 3rd 61, 3; 63, 3; use of 1st 14, 1 Pisander, archon eponymus in 414 B.C. p. 219 pleonasm with across 16, 1 plural of abstract nouns 62, 3; 80, 3 polyptoton 44, 7 preposition attracted 23, 1; preposition and case as object of verb 8, 1 present joined w. aor. 3, 4; 11, 2 probatio, πίστις 12-15; 62-64; 67, 2-4; 77, 1-6 proleptic use of adj. 4, 3 pronoun, epanaleptic 48, 3; use of, to express reciprocity 23, 3; nom. of rel. attracted 67, 3; influence of rel. lost in 2nd clause 29, 5; 69, 2

Greek Index) relics of parataxis may be seen renthesis 42, 3 rethenon p. 221 reliciple, attributive, outside the article 23, 3 proportion, how expressed 28, 4 propositio, πρόθεσις 11, 4; 61, 2-3; 66; 77, 1 prose composition at Athens p. 219

## $\mathbf{R}$

relative clause, attraction to 61, 3; rel. not expressed in 2nd clause 29, 5
Retreat, the, from Syr., object of the Athenians 78, 3; 80, 2; direction of their advance 79, 5; 80, 5; description of the start analysed 75 rhetorical devices 15, 2; 66, 3 romantic style, approximation to the 71, 7

# S

sculpture at Athens p. 219 Segesta 57, 11 service, military, at Athens, 16 1; obligation to 13, 2 Sicels and Athens 57, 11 Sicyon and Sparta 19, 4 siege - works at Syracuse pp. .-xvi.; position of the Round Fort pp. xii.-xiv. statesmen, culpability of 15, strategi pp. 218, 220; 31, 5 style noticed 18, 3; 19, 4; 40, 1; 64: Append. I.; 84, subject, rapid change of 4, 4; 18, 4; omission of 84, 4; placed first for emphasis 22, 1; 32, 1 — of infin., case of 20, 1; 21, 3; 34, 6

superlatives accumulated 42,

—— placed in rel. clause 20,
2; 21, 1; 60, 2; 86, 1

symmetry of clauses, disregard
of, noticed 14, 2; 18, 1; 27,
5; 32, 2

synonyms distinguished 36, 2

T

Tarentum, gender of 1, 1 taxation of allies 28, 4 traductio 67, 1 κρατίστους είναι εί τοὺς κρατίστους είναι εί τοὺς κρατίστους είναι τος, 8 φεύγοντας φεύγουσω tragedy, writers of at Athens p. 218

U

usage of πότερον 1, 1; τότε 2, 3; ώς 3, 3; ποιῶ, ποιοῦμαι 5, 3; ἐκεῖνος 6, 1; ἀίδιος 21, 3; τε 24, 3; καὶ in πολλὰ καὶ ἄλλα 25, 8; οὐκέτι 34, 6; τε . . . τε 34, 7

W

Wilamowitz - Moellendorff on the division of Thuc. into books p. xl.

 $\mathbf{z}$ 

Zacynthus, policy of 31, 2

THE END



